ליגה דירות
דירות
בכל חלקי פתח-תקוה
ובחדרה
פתח-תקוה, רח' וולפסון 13
טל' 911297 — 904865

ידיעות אחרונות
היום 48 עמודים כולל מוסף ...
עונג

יום שני, כ"ו סיון, תשל"ד 17.6.1974 — גליון מס' 128XX | העורך: ד"ר ה. רוזנבלום | מרכז המערכת: דב יודקובסקי | העורך האחראי: נח מוזס • המו"ל: ידיעות אחרונות בע"מ • דפוס גלעד בע"מ, רח' י. מוזס 5 ת"א | המחיר 50 אג'

בהודעה משותפת שתתפרסם היום בתום ביקור ניכסון:

ישראל חזקה - ערובה לשלום; הבטחה לסיוע צבאי וכלכלי

נשיא ארה"ב נוטה להבטיח לישראל סיוע לטווח ארוך ולהסיר מיגבלות בתחום אספקת פריטי נשק מסויימים ובתחום הפיתוח המדעי-צבאי של ישראל; - רבין, אלון ופרס הוזמנו רשמית לארה"ב; - ניכסון וקיסינג'ר ביקשו להרגיע את ראשי המדינה בעניין משמעות ההסכם הגרעיני עם מצרים והבטיחו לקיים פיקוח יעיל

לחיצת-יד לגולדה - והשקת כוסיות עם נשיא ישראל

בסעודה החגיגית, אמש בבנין הכנסת: בתצלום מימין — נשיא ארה"ב והגב' מאיר לוחצים ידיים, לאחר דברי הברכה החמים של מר ניכסון לראש ממשלת ישראל לשעבר. בתצלום משמאל: נשיאי ארה"ב וישראל משיקים כוסיות — לאחר דברי-הברכה.

מאת אריה צימוקי, כתב "ידיעות אחרונות"

ההודעה המשותפת שתתפרסם היום, בתום ביקורו של הנשיא ניכסון בארץ, תכלול סעיף בדבר הצורך בקיומה של ישראל חזקה, כערובה לשלום.

הכללת סעיף זה כבר הוצעה בשיחותיו של נשיא ארה"ב עם ראשי המדינה בירושלים.

במסגרת השיחות האלה הבטיח הנשיא ניכסון להגביר את הסיוע הצבאי והכלכלי לישראל, כדי להגביר את עוצמתו של צה"ל וכדי להגביר את מצב [illegible] הכלכלי של המדינה...

הזמנה לארה"ב

גם ההבטחות בתחום הכלכלי ימצאו את ביטויין בהודעה המשותפת שתתפרסם מטעם ארה"ב וישראל.

בשיחות עם ראשי המדינה התייחס מר ניכסון לצורך במשא-ומתן לשלום בין הצדדים באיזור כדרך לפתרון הסכסוך, וזה תוך התייחסות להחלטת מועצת-הבטחון 338. (החלטה זו, שנתקבלה, כזכור, אחרי מלחמת יום הכיפורים, קוראה לפתוח בתהליך של שלום, ליישומה של החלטה 242, מנובמבר 1967).

הנשיא ניכסון הזמין רשמית את ראש-הממשלה, יצחק רבין, ואת השרים יגאל אלון ושמעון פרס, לביקור בארצות-הברית.

נראה, כי בהודעה המשותפת תהיה גם התייחסות [illegible] של ישראל לצרכי שלום, במסגרת [illegible] הכלכלי של האיזור.

ביקשו להרגיע

הנשיא ושר-החוץ האמריקני, ד"ר הנרי קיסינג'ר, ביקשו להרגיע אתמול את ראשי המדינה בעניין משמעותו של ההסכם הגרעיני של ארצות-הברית עם מצריים. הם הדגישו, כי יופעל פיקוח אמריקני יעיל על פעולתו של הכור להפקת חשמל, שיוקם במצרים.

ניכסון וקיסינג'ר הביעו [illegible] על הסערה שקמה בישראל בגלל זה וציינו, כי האלטרנטיבה להצעה האמריקנית הגרעינית למצרים עלולה היתה להיות הקמת כור גרעיני דומה ע"י מדינה אחרת. כן אמרו, כי לאחרונה הוקמו על-ידי ארה"ב כורים גרעיניים לצרכי שלום במדינות שונות.

(סוף בעמוד אחרון)

ישראל תבקש 6 מיליארד - רובם כמענק

בקשותינו - בעיקר בתחומי הרכש הצבאי, וגם עודפי מזון, סיוע לקליטה ומענק לצרכים כלכליים

מאת צבי קסלר, כתבנו הכלכלי לירושלים

בשיחות שיתקיימו היום עם האמריקנים תבקש ישראל סיוע בהקף של יותר מ-6 מיליארד דולר, רובו במענקים.

בשיחות אלה ישתתף שר-האוצר, יהושע רבינוביץ. המערכה היא שיש נטיה אצל האמריקנים להיענות לבקשת ישראל.

עיקר הבקשות הישראליות הן בתחום הרכש הצבאי.

לפי הערכה תזדקק ישראל לייבא ציוד צבאי ב-4 השנים הבאות בסכום של כ-8 מיליארד דולר. מתוך סכום זה תוכל ישראל לגייס ממקורותיה היא, סכום של 2.8 מיליארד דולר. את יתרת הסכום — 5.2 מיליארד דולר — מבקשת ישראל לקבל מארצות-הברית, במענק או במלוות.

בסכום של 5.2 מיליארד הדולרים נכללת יתרה המגיעה לישראל מתוך 2.2 מיליארד הדולרים שאושרו לישראל למימון רכש צבאי עוד בסוף השנה שעברה. (מתוך הסכום של 2.2 מיליארד אישר ניכסון עד כה מיליארד דולר כמענק וישראל מקווה, שהוא יאשר עוד חצי מיליארד כמענק).

סעיפים אחרים בבקשות הישראליות נוגעות לעודפי-מזון, סיוע לקליטה מברית-המועצות ומענק לצרכים כלכליים.

בתחום עודפי המזון קיבלה ישראל מארצות-הברית אשתקד עודפי מזון בסכום של יותר מ-50 מיליון דולר בתנאי אשראי נוחים מאד.

ישראל מבקשת להכפיל את גודל הסיוע בכל אחת מ-4 השנים הבאות, בשל התייקרות מחירי המזון.

בתחום הסיוע לקליטה מברית-המועצות קיבלה ישראל אשתקד 50 מיליון דולר כמענק. ישראל מבקשת להגדיל סכום זה, או לפחות להמשיך ולהעניקו מדי שנה ב-4 השנים הבאות.

אשתקד קיבלה ישראל כמענק לצרכים כלכליים סכום של 50 מיליון דולר, והובטח לה סכום זהה לשנה הבאה. ישראל מבקשת להגדיל את הסכום, ומצביעה על הסיוע הכלכלי שהובטח למצרים.

בסך הכל יסתכם, כאמור, הסיוע הכספי, במענקים ובמלוות, ב-6 מיליארד דולר, או יותר. העיקרון שישראל מבקשת לעמוד עליו הוא שהסיוע יובטח מראש, לפחות ל-4 שנים, ואולי אף לתקופה ארוכה יותר.

התובע דרש עונש מוות לרוצחי חרטום

פרקליטיהם של שמונה אנשי "ספטמבר השחור", הנאשמים ברצח שגריר ארה"ב ושני דיפלומטים אחרים בחרטום, טענו אתמול בבית-משפט סודאני, כי האחריות למותם של השלושה "מוטלת כל כולה על ממשלת סודאן".

התובע דרש להטיל עונש מוות על שמונת הנאשמים.

ניכסון מבקר הבוקר ב"יד-ושם" - ומשם לדיון

רעייתו — לביקור בבית-ספר בקרית-ענבים

— מאת צבי קסלר, כתבנו בירושלים —

הנשיא ניכסון יפתח הבוקר את סדר יומו בביקור ב"יד ושם". הביקור ייערך ללא טקס עתונאי, בנימוק של "סיבות בטחוניות". הביקור ב"יד-ושם" יהיה קצר ביותר, כי כבר ב-10.35 צריכה להתחיל ישיבת העבודה של הנשיא וחברי ממשלת ישראל בחדר הישיבות בכנסת. לצוות הישראלי שהתחיל אתמול בשיחות, יצטרף היום גם שר האוצר הישראלי.

בישיבה זו מסתיים סדר היום הרשמי של הנשיא בישראל, והוא ייצא מהארץ לירדן בשעה 3.45 אחרי הצהריים.

בעת שניכסון ישתתף בישיבת העבודה, תצא אשתו בשעה 10.45, בלווית גב' לאה רבין, לביקור בבית-הספר האזורי שבקיבוץ קרית ענבים שבהרי יהודה.

לאחר מכן, בשעה 12, תבוא גב' ניכסון בלווית גב' רבין לביקור בהיכל הספר, שם תשמע הסבר על המגילות הגנוזות מפיו של פרופ' יגאל ידין.

נהרג בהתנגשות בין 2 משאיות

עוזי קורגס, בן 43, מתל-אביב, נמחץ למוות בתאונה בין שתי משאיות שאירעה אתמול בכביש החוף, ליד תחנת המטאורולוגיה בבית-דגן. התאונה קרתה כאשר גלגל קדמי ימני של משאית התפוצץ. כתוצאה מכך, סטתה המשאית, פגעה במשאית שניה — וזו התהפכה לצד הדרך. ההרוג היה נוסע במכונית השניה.

הקו של ניכסון כלפי ישראל: ארה"ב לימינכם; עליכם להסתכן

האם העמיד נשיא ארה"ב אותן תביעות כלפי מנהיגי ערב?

— מאת אראל גינאי, פרשננו המדיני —

ניכסון הוכיח אתמול שוב את כשרונו הגדול כמדינאי, לפחות בכל הנוגע למדיניות חוץ.

נאומו הארוך, אותו נשא שלא-מהכתב, היה במידה מסויימת "יצירת מופת". הוא הרעיף שבחים על גולדה מאיר, העלה על נס את יצחק רבין, זכר לטובה את צה"ל, ולא שכח את [illegible] היהודית בארה"ב ואת [illegible] הדגול ד"ר קיסינג'ר. הוא גילה הבנה לעתיד ילדי ישראל — וכל זה נשמע אמיתי ומשכנע, ובוודאי שהיה כנה.

ובכל זאת, כוונתו בעיקר [illegible] לשכנע את ישראל [illegible], כי הנשיא ניכסון וארצות הברית כולה הינם ידידי-אמת של ישראל [illegible], וכי בשום אופן הם לא יאפשרו [illegible] צימצום עורפם לישראל.

אבל לאחר הבטחות אלה רצה הנשיא ניכסון, כי ישראל תדע אל-נכון [illegible]

(סוף בעמוד 7)

נהג מונית!
למכוניתך
תקוני פחחות
ללא תשלום!
וללא הגבלה במספר התקונים במשך השנה
תמורת 240 ל"י לשנה
(20 ל"י לחודש)
פחחות ללא אגורה
ת"א, רח' הרצל 154
טלפון 2—681151

MARVIN
מרווין

חדרי שינה
וארונות קיר
אספקה תוך
30 יום
"רהיטי ארום"
תל-אביב,
בן-יהודה 103
טלפון 236412

143 ל"י
HOHNER
melodica
המתנה לחופש הגדול

השניא
ZANUSSI

מודעות משפחתיות מתפרסמות היום בעמודים 34, 6

הלוח הכפול — ידיעות אחרונות — הארץ

המשרד הראשי: שדרות רוטשילד 76, תל-אביב
טלפונים: מחלקת מודעות 611141
המחיר: יום חול: 2.40 ל"י למלה / יום ו': 3.10 ל"י למלה

למפעל תעשייתי גדול
במפרץ חיפה
דרושים
1. **מהנדס מכונות בכיר** — נסיון של 10 שנים לפחות בתכנון בתעשיה הכימית או הפטרוכימית, תכנון צנרת וציוד וידע בבעיות כח וחום. העבודה דורשת תאום עם מתכנני הנדסה כימית, הנדסת מכונות, הנדסה אזרחית מכשור ובקרה וחשמל. ידיעה טובה של השפה האנגלית — הכרח.
2. **מהנדסי מכונות** — נסיון של 5 שנים לפחות (רצוי בתעשיה הפטרוכימית). נסיון בתכנון צנרת, בציוד ובבעיות כח וחום. העבודה דורשת תאום עם מתכנני הנדסה כימית, הנדסה אזרחית מכשור וחשמל. ידיעה טובה של השפה האנגלית — הכרח.
3. **מהנדס מכשור ובקרה** — בעל נסיון של לפחות 5 שנים בתעשיה כימית, נסיון בעבודת תאום עם מתכנני הנדסת תהליך, הנדסת מכונות וחשמל. ידיעה טובה של השפה האנגלית — הכרח.
4. **מהנדס אזרחי** — בעל נסיון של 5 שנים לפחות בתכנון הנדסה אזרחית בתעשיה הכבדה או בתעשיה הכימית. העבודה דורשת תאום עם מתכנני חוץ של הנדסה אזרחית, הנדסה כימית, הנדסת מכונות והנדסת חשמל.
5. **מהנדס פרוייקט למתקני שרותים** — (מיכלי אחסון, צנרת שטח, מדחסי אויר, מערכות מי קרור, טפול במים וכו'). הכישורים הדרושים: מהנדס כימאי או מהנדס מכונות בעל נסיון בנושאים הנ"ל של 5 שנים לפחות. ידיעת עברית ואנגלית — הכרח.
6. **מהנדס קידום פרוייקט** — העבודה כוללת עזרה בהכנת לוחות זמנים בשילוב עם תכנון כח אדם להקמה, מעקב אחרי הזמנות ציוד, מעקב תקציבי וכד'. בצוות המנהל פרוייקט הנדסי-תעשייתי גדול. ידיעת השפה האנגלית — הכרח.
7. **עוזר מהנדס קידום פרוייקט** — ידיעת השפה האנגלית (קריאה וכתיבה) — הכרחית.
8. **טכנאי/שרטט חשמל ומכשירים** — יכולת הבנת חומר טכני בשפה האנגלית — רצויה.
9. **מהנדס כימאי** — בעל 2—4 שנות נסיון. ידיעת השפה האנגלית — הכרחית.

בפרטי כישורים נוספים נא לפנות בכתב יד ובציון קורות חיים ונסיון קודם לת. ד. 69 חיפה, ציינו [illegible].

אורט ישראל
בית-ספר מקצועי-תיכון „אורט"
חולון, רח' פרופסור שור מס' 2, טל. 845373

הודעה על משרות פנויות
לשנת הלימודים תשל"ה

* **מורה מקצועי למכניקה כללית** — עם נסיון בעבודה מעשית בכירסום וחריטה.
* **ספרן/ית** — הכישורים: שליטה מוחלטת בעברית, ידע בסיסי באנגלית, בוגר/ת שלב ב' של אס"י. הדרגה המוצעת י—י"א של הדירוג האחיד.
* **גנן** — הכישורים: עצמאי, מוסמך, בעל נסיון בעבודה, בקי בהפעלת מכסחת דשא, בעל תעודה ממשלתית במיקצוע הגננות. הדרגה המוצעת י—י"א של הדירוג האחיד.
* **מחסנאי** — הכישורים: שליטה מוחלטת בעברית, בוגר בית-ספר מיקצועי במגמת מכניקה, בעל ידיעות בנוהלי אפסנאות. הדרגה המוצעת ט—י' של הדירוג האחיד.
* **פקיד משק ואחזקה** — הכישורים: נסיון בפיקוח על עבודות אחזקה, חוש טכני מפותח, נסיון בקניות, רישום מלאי ויכולת פיקוח על צוות עובדים וקבלנים. הדרגה המוצעת י—י"א של הדירוג האחיד.
* **פקיד משק** — הכישורים: ידיעה מושלמת בעברית, כתב יד ברור, נסיון בניהול קופה-קטנה, ידיעה בהנהלת חשבונות, ניהול כרטסת מלאי ומעקב אחרי הזמנות ואספקה. דרגה מוצעת י—י"ב של הדירוג האחיד.

מועמדים מתאימים ובעלי נסיון יפנו אישית אל מנהל בית-הספר בשעות העבודה.

בגד עור (1968) בע"מ
מגדל העמק
דרוש לנו
מנחת מערכות - מתכנן
נדרש נסיון בתיכנון מערכות בתחום ניהול עסקים
תנאים טובים
נא לפנות למנהל כח אדם, ת.ד. 16, מגדל העמק.

האוניברסיטה העברית בירושלים
בית הספר לעבודה סוציאלית ע"ש פאול ברוואלד
מודיע על משרות פנויות (שלמות וחלקיות)
למדריכי סטודנטים בהכשרה מעשית
כישורים דרושים:
תואר בוגר (לפחות) בעבודה סוציאלית, שנתיים נסיון בעבודה בשדה.
המעונינים מתבקשים לפנות בכתב או טלפונית אל: עדינה קצוף, ראש מדור הכשרה מעשית, ביה"ס לעבודה סוציאלית, גבעת-רם, ירושלים, טלפון 02-30211/872
הערה: המשרות הן ארעיות לתקופות ארוכות.

כרמל כימיקלים בע"מ
דרושים
1. מהנדס מכונות — עם נסיון של 4 שנים לפחות למטרת רכוז פרויקט תעשייתי
2. מהנדס מכונות — לבצוע עבודות תכנון
3. שרטט/טכנאי עצמאי
4. חשמלאי אחזקה — עם נסיון בתעשיה

תנאים טובים למועמדים המתאימים
לצורך קבלת פרטים לפנות לפי הכתובת: כרמל כימיקלים בע"מ עתלית, או טלפונית במשך היום 943205—04 שלוחות 48 ו/או 51 בשעות הערב 522360—04.

לחברה גדולה בחיפה
דרושים
1. מנהל חשבונות (ידיעת השפה האנגלית הכרחית)
2. פקיד חשבונות (לפחות סוג ג') (רצוי בעל נסיון — וידיעת השפה האנגלית, הכרחית)
3. כתבנית קצרנית אנגלית (רצוי ידיעת השפה העברית)

שעות עבודה:
ימי חול: 8.00—13.00; 13.30—16.00
יום ו': 8.00—13.00

הבקשות כוללות פרטים מלאים של השכלה, נסיון קודם וקורות חיים — להפנות למנהל המינגנון ת.ד. 724, חיפה.

להנהלת בנק בתל-אביב
דרושה נקבנית
אפשרי גם עובדת נשיונל שתוכשר כנקבנית
דרישות:
השכלה 10 שנות לימוד לפחות
שעות עבודה 11.00—17.00
סדר והתייצות — יתרון
לקביעת ראיון נא לפנות: טל. 889121 קו 93

למשרד אדריכלים גדול
דרושה
כתבנית מעולה
(עברית אנגלית)
בעלת נסיון בעבודות משרד כלליות
רצוי במשרד טכני.
לפנות טלפון 234111 בשעות 8.00—14.30.

נחום יובל בע"מ
שרותי תיאום ופיקוח
דרושה
פקידה כתבנית
מעולה — בעברית בלבד
לפנות בכתב עם ציון הנסיון לתל-אביב, רח' פרופ' שור 16

למוזיאון תל-אביב
דרושה אחראית על אגודת הידידים
תאור המשרה:
1. קיום קשר שוטף עם חברי אגודת הידידים.
2. ייזום פעילות להרחבת האגודה.
3. טיפול בצד האדמיניסטרטיבי של האגודה.

דרישות המשרה:
1. השכלה תיכונית מושלמת.
2. כושר ארגוני.
3. יכולת הבעה בע"פ ובכתב.
4. נסיון בעבודה עם קהל.
5. כושר ניהול מו"מ עם יזמים ושותפים.
6. ידיעת השפות עברית ואנגלית על [illegible]. ידיעת שפות נוספות רצויה.

הדרגה תיקבע לפי כישורי המועמדת.
נא לפנות עבור משרתי לשרותי [illegible]. שדי שאול המלך 27, תל-אביב.

אלתא — תעשיות אלקטרוניות בע"מ — חברה בת של התעשיה האוירית לישראל בע"מ
אשדוד
דרושים בדחיפות
★ **טכנאי והנדסאי אלקטרוניקה**
מתחילים ובעלי נסיון בכל השטחים
קיימת אפשרות הסעה למפעל.
על המעונינים לפנות בכתב או אישית למחלקת התעסוקה של „אלתא" אשדוד

תדיראן
למפעל האלקטרוניקה בחולון
דרושים
1. מהנדס אלקטרוניקה בכיר — ניהול צוות הנדסי, קדום נושאי פתוח ושיפורים הנדסיים במכשיר קשר צבאי.
2. טכנאי/הנדסאי אלקטרוניקה — לעבודות פיתוח והנדסה בתחום תדירות גבוהה וקשר ספרתי. נסיון קודם של 3—5 שנים באחד מתחומים אלה.
3. טכנאי אחזקה וכיול ציוד מדידה — לתיקון מכשירי מדידה אלקטרוניים ומערכות מחשבים ובקרה ספרתית. הנדסאי אלקטרוניקה בעל נסיון של כמה שנים בנושא, עליה בעברית ובאנגלית.
4. תמחירן/כלכלן — לתמחיר תעשייתי בעל נסיון של שנה לפחות בתחום זה.
5. טכנאי ייצור — למשרד ייצור במפעל.
6. מונטג'ר — למונטג' של מעגלים מודפסים. שנה נסיון בעבודת מונטג'.

מועמדים מתאימים יפנו בכתב לת. ד. 648 ת"א מח' כח-אדם בציון פרטים אישיים ונסיון מקצועי.
סודיות מובטחת.
תדיראן

למפעל מתכת מתפתח באיזור ת"א
דרושים
1. מבקר טיב — בעל רקע בענף המתכה.
2. עוזר למחסנאי
3. מסגר דינמי — עדיפות לבעלי רשיון נהיגה.
4. שרטט מכונות

נא לפנות בכתב יד לת.ד. 24042 תל-אביב.

לבנק בתל-אביב
דרושים
1. **מנהל חשבונות עוזר** — בעל נסיון של שנתיים לפחות.
2. **סטודנטים** — לשעות 8 בבוקר עד אחרי הצהרים לעבודות ביקורת בהיקף משרה.

★

על המועמדים לפנות בכתב לת. ד. 30406 תל-אביב ולציין פרטים אישיים ולגבי מנהל החשבונות — לפרט גם נסיון קודם.

למשרד תכנון של „דיזנגוף סנטר"
דרוש
● **אדריכל** — לעבודות תכנון ועיצוב
● **הנדסאי** — בעל נסיון של 5 שנים
נא לפנות אל ורדה, טלפון 51977

יחידת מחקר ביולוגי בירושלים
דרוש טכנאי
תאור התפקיד:
אחריות בתחום אחזקה ותפעול מכשירי היחידה; הזמנת ציוד.
כישורים:
בוגר בית ספר מקצועי או בית ספר טכני.
הבנת השפה האנגלית.
יצא צבא.
עדיף נסיון קודם, אך לא הכרחי.
נא לפנות בכתב בצרוף קורות חיים ותעודות אל ת. ד. 2045 ירושלים למספר 104.

בתצלום מימין: הנשיא ניכסון וראש ממשלת ישראל, יצחק רבין, בפגישתם בירושלים. בתצלום משמאל: נשיא ארה"ב מושיט ידו לגב' מאיר בנוכ...

בשולי ידיעות אחרונות

קריאה לסגת

נאום ניכסון בקבלת־הפנים הממלכתית, שנערכה לכבודו אמש, היה — עם כל השבחים המחמיאים לישראל ולמנהיגיה הוותיקים והחדשים שהיו שזורים בו — נאום שקרא לוויתורים מרחיקי־לכת ביותר מצדנו, אפילו תוך העמסת סכנות מהותיות על עצמנו. זאת מתוך הנחה, כי כל זה עדיף על המלחמה, שהיא האלטרנטיבה היחידה לכך, לדעת ניכסון. כך פירשו את הלכי־הרוח הנוכחיים של האורח גם כמה ממלוויו מקרב עתונאי ארה"ב. והרי אגב, קריאה דומה לוויתורים על תביעות לא הושמעה ע"י ניכסון בהופעותיו הפומביות אצל שכנינו, אע"פ שדוקא אצלם הוצגו תביעות לאומניות בחריפות מיוחדת הפעם. והתרשמנו כי ממשלת רבין הועמדה בפני מצב שידרוש החלטות גורליות ממנה.

■

כנס הסוכנות

הערב נפתחת בירושלים עצרת הסוכנות, שתהיה הכינוס היהודי היציג ביותר מאז מלחמת אוקטובר, כשעל סדר יומו שלשה סעיפים חשובים: גיוס הפוטנציאל היהודי העולמי למען ישראל הלוחמת, בחירת יו"ר לסוכנות, ואישור תקציב הסוכנות, שהגיע לסכום של קרוב לשלושה וחצי מיליארד לירות, מהן ימומנו הוצאות העליה, הקליטה, החינוך, הסעד וההתישבות במדינה, וכו'. כמעט כל ענפי הפעולה בארץ חוץ אולי מהבטחון. ויש משמעות יותר מחומרית לעצרת הסוכנות כרגע. כי הסתבר, שהעם היהודי בעולם הוא שותפנו העיקרי, אם לא היחידי כרגע. ויתכן שנזכה לשמוע מפי נציגיו גם את דעתם על דרכי ניהול המדינה בכלל, בלי להסתפק ב„מתן דולרים בסתר".

■

ברוכים יהיו

ברכתנו שלוחה לזוג הפאנוכים, שעלה בידם להגיע בריאים ושלמים לארץ הבחירה שלהם. ואכן, אנשים שידעו להיאבק בכל כך הרבה מסירות נפש לכך זכותם להתקבל אצלנו בכבוד. נעים לנו גם לראות שני אמנים בעלי שם בינלאומי מצטרפים לשורות אמני ישראל האחרים, התורמים להעלאת שם ישראל בעולם. היו ביניהם שהופתעו מהערותיהם של השניים כי כוונתם לחלוק מאמנותם גם ליתר חלקי העולם המערבי. והרי זה רק טבעי בלבד. כי כל אמני האומות נודדים המה (קאלאס, מיטרופולוס, טוסקאניני, בהטה, אויסטרך, הילל, קריסטוף וכו'), וכמוהם ה„צברים" פרלמן, צוקרמן, ברנבאום וכו'. והעיקר שבני אורחינו ירגישו פה כבביתם.

■

לא מכובד

אילו היו סופרינו הערביים מרגישים רצון פנימי להסתייג מהטרור הערבי היה זה דבר מצויין, וכדאי היה לנו אף לתמוך בשאיפתם הנאה הזאת. אלא שהאמת היא כי אצלנו המצב שונה: כמה סופרים עבריים, שלא יכלו להמתין עד שהמטמורפוזה הזאת תתחולל בלב תקולגים הערביים שלהם, לחצו עליהם לצרף שמותיהם לכרוז נגד הטרור. וזה לא היה מכובד כל־כך. מה עוד שעל הכרוז, המוצף בחותמים יהודים למכביר, הופיעו רק מתי מעט חותמים ערביים. וביניהם אף חברי רק"ח (!) שהרגשותיהם ידועות. והפעם עשו סופרי רק"ח אלה שרות לאמת העגומה בכך, שבהסתייגם מהכרוז הם השפו לסחות את הפיקציה וחוסר הכנות שב„הצטרפות" אליו.

■

באווירה לבבית התנהלה אתמול פגישת־העבודה הראשונה

הוחלפו דיעות על המצב במזרח־התיכון ועל סיכויי השלום □ הועלתה גם בעיית השימוש באנרגיה גרעינית לצורכי שלום

— מאת צבי קסלר, כתב „ידיעות אחרונות" —

פגישת־עבודה ראשונה שנמשכה כשעה וחצי — חצי שעה יותר מן המתוכנן — נתקיימה אתמול אחרי־הצהריים בין הנשיא ניכסון ואנשיו לבין ראש־הממשלה, יצחק רבין וצוות־העבודה הישראלי.

בתום הישיבה מסר דובר משרד־החוץ, גדעון שגיא, את ההודעה הבאה: בישיבת־העבודה הראשונה השתתפו מצד ארצות־הברית הנשיא האמריקני ריצ'ארד ניכסון, מזכיר־המדינה ד"ר הנרי קיסינג'ר, וגנראל אלכסנדר הייג, עוזרו הצבאי של הנשיא האמריקני. בצד הישראלי השתתפו ראש־הממשלה יצחק רבין, סגן ראש־הממשלה ושר־החוץ יגאל אלון, שר־הבטחון שמעון פרס ושגריר ישראל בארצות הברית שמחה דיניץ.

דובר משרד־החוץ אמר עוד, שהשיחה התנהלה באווירה ידידותית ולבבית. הוחלפו דיעות על המצב במזרח־התיכון, על רקע המצב בעולם. דובר גם על מגמות כלכליות לפיתוח מדינות המזרח התיכון, לרבות השימוש באנרגיה גרעינית לצורכי־שלום במערכת האזרחית. כן נדונו סיכויי־השלום באיזור.

מנוחה במלון

בין הנושאים האחרים, בהם דובר בשיחה־פתיחה זו, היו צורכי ישראל בענייני־בטחון וכלכלה, ועזרה ליהודים נרדפים בארצות־מצוקה.

באיחור של 25 דקות מן המתוכנן, בשעה 4.15 אחרי־הצהריים, הגיעו הנשיא ניכסון ומלוויהו, בליווי הנשיא אפרים קציר, ראש־הממשלה יצחק רבין, וסגן ראש־הממשלה ושר החוץ יגאל אלון, למלון „המלך דוד" בירושלים. שם ישהו האורחים בעת הביקור.

מלון „המלך דוד" הפך ל„בית הלבן המזרחי" של הנשיא האמריקני. בכניסה למלון נפרדו הנשיא קציר ורעייתו מן הנשיא האמריקני ואשתו, פט. הנשיא פרש לדירתו במלון לנוח, וצוות־העבודה הישראלי נכנס לחדר־הישיבות, והמתין לבואו.

מישמרות כבדים

בשעה 4.50 נכנסו ניכסון וקיסינג'ר לחדר־הישיבות, ולאחר שצלמי העתונות והטלוויזיה סיימו את מלאכתם, החלו השיחות.

מלון „המלך דוד" הפך לבניין־מישרדים ענק, שעל 260 חדרים בו „השתלטו" הפקידות של הבית הלבן. בבית־המלון, הוצב ציוד רב, ואף מכשירי־טלפונים, שהובאו מן הבית הלבן, כשמאה קווי־טלפון מחברים את המלון למקומות שונים ברחבי־העולם. רחוב המלך דוד, המוביל למלון, נחסם לתנועה ולהולכי־רגל למרחק של כ־300 מטר מטעמי־בטיחות. מסביב למלון סובבים כל העת מישמרות כבדים של משטרה, משמר־הגבול, חיילים ואנשי־בטחון.

ניכסון הזמין את אסד לביקור רשמי בארה"ב

לאחר 7 שנים — חודשו היחסים הדיפלומטיים

— טלג', מאת סמאן קרטר, הנילווה אל הנשיא ניכסון — מיוחד ל„ידיעות אחרונות" —

שבע שנים אחרי שסוריה ניתקה את קשריה עם ארה"ב, הודיעו אתמול הנשיא ניכסון והנשיא אסד על חידוש היחסים הדיפלומטיים המלאים בין שתי הארצות, וחתמו בלחיצת־ידיים חזקה, את הידידות המחודשת האמריקנית־סורית.

שני הנשיאים הודיעו גם, שארצותיהם יתרמו את חילופי התרבות ביניהן ויבחנו דרכים „לפעולה מתואמת והדוקה יותר" בתחומים שונים, לטובת שני העמים.

ניכסון הזמין את אסד לבקר רשמית בארצות־הברית, והנשיא הסורי קיבל את ההזמנה, אם כי טרם נקבע מועד לביקור.

דוברים סוריים הודו, בשיחות עם כתבים אמריקניים, כי ביקור ניכסון כסימן התגברות ניכרת של ההשפעה האמריקנית באיזור, ובכלל זה בסוריה. הסורים הדגישו, כי הם מבקשים לדבוק בידידות עם ברית־המועצות. אך הודו, שבעתיד, יחול שינוי ביחסים שבין הערבים לבין מעצמות־העל.

אמר אחד הדוברים הסוריים: „מובן שיש כאן כשלון קשה לסובייטים. אך תהיה זו טעות לחשוב, שהגיע לקיצו תפקידה של בריה"מ בארצות ערב ובאיזור כולו".

דובר אחר של המימשל הסורי הביע דעה אנטי־סובייטית, בצורה מפורשת ותקיפה: „הסובייטים עומדים לשלם עתה את מחיר חוסר־ההבנה שגילו כלפי הערבים משך 25 שנה".

התנאי — נסיגה

בתום ביקורו בן 22 השעות של הנשיא ניכסון בדמשק, סיכם הנשיא אסד: „הננו מצהירים על נכונותנו לנהל דו־שיח, ל„ביצור הידידות בין שני עמינו ובין שתי ארצותינו". בהתייחסו להסכם להפרדת הכוחות עם ישראל, הודה הנשיא הסורי לניכסון „על המאמצים הקונסטרוקטיביים של ארצות־הברית".

„סוריה", הדגיש אסד, „מצהירה על נכונותה לשיתוף־פעולה כן וקונסטרוקטיבי עם ממשלת ארצות־הברית, להנחת בסיס איתן לשלום צודק ובר־קיימא במזרח־התיכון".

אולם, לדבריו, לא יושג הסדר כזה, מבלי שישראל תיסוג מכל השטחים הכבושים, ומבלי שיוחזרו הזכויות החוקיות לעם הפלסטינאי.

הנשיא ניכסון הביע שביעות־רצונו על חידוש היחסים בין שתי המדינות, ואמר, כי תוך שבועיים, יוחלפו שגרירים בין וושינגטון ודמשק. הוא הדגיש את שאיפתה של ארצות־הברית לתרום לשלום באיזור. כן שיבח את מאמציהם של אסד וממשלתו, למען קידום הסדר של שלום באיזור, וגילה, כי נציג סורי בכיר יבוא בקרוב לוושינגטון, „לשם עיבוד לעומק של היחסים העתידים ביניהם, בכל התחומים".

הכנות בירדן

ברבת־עמון, נערכות הכנות קדחתניות של הרגע האחרון, לקראת בואו לשם היום של הנשיא האמריקני. בעיר הוקמו עשרות קשתות־נצחון, ורחובותיה מקושטים בדגלים של ארצות־הברית וירדן.

שלטונות ירדן הפעילו אמצעי בטחון, שכמותם לא ידעה הממלכה ההאשמית, וכתבים מערביים אף תיארו אותם כ„מיבצע צבאי־מלחמתי בקנה־מידה מלא". הירדנים חוששים מאד מפני נסיון להתנקש בניכסון, בעת ביקורו אצלם.

אנשי צבא מוצבים כבר הבוקר על גגות הבתים, במסלול הנסיעה של שיירת הנשיא האורח ונודע על חיפושים שנערכו בדירות רבות בבירה הירדנית.

שר החוץ המצרי:

„מוטב שישראל תחתום על האמנה הגרעינית"

אם מתנגדת ישראל ליצור נשק גרעיני במזרח־התיכון, מן הראוי שתצטרף להסכם לאי־הפצת נשק גרעיני, שנחתם על־ידי יותר מ־90 מדינות — אמר אתמול בקהיר שר החוץ המצרי, איסמעיל פאהמי.

בשיחה עם עתונאים ציין השר המצרי, כי שיתוף־הפעולה הגרעיני בין מצרים וארה"ב „יהיה אך ורק בשביל שלום". הוא האשים חוגים אמריקניים, שמתחו ביקורת על ההסכם, כביכול לחבל בהתקרבות בין ארה"ב לערבים.

שר המלחמה המצרי:

„חידוש הקרבות אפשרי בכל רגע"

— מאת כתבנו לענייני ערביים —

„חידוש הקרבות אפשרי עדיין בכל רגע. אפשרות זאת תמשיך להתקיים עד שיחרור השטח האחרון של האדמות הערביות הכבושות ועד החזרת הזכויות הלאומיות של העם הפלסטינאי". זאת אמר אמש שר המלחמה המצרי, הפילדמרשל אחמד איסמעיל, בטקס סיום מחזור חדש של קציני האקדמיה הצבאית בקהיר.

פנחס ספיר חזר מארה"ב

ח"כ פנחס ספיר חזר אתמול בבוקר ב„אל על" מארה"ב. שם עשה בשליחות הבונדס והמגבית ובכינוס [illegible] לעצרות בינוית.

הכתבים הנילווים לנשיא מספרים על המסע:

„בבתי־המלון הערביים סירבו לקבל תשלום ואמרו: אתם אורחינו"

„קהיר — מרשימה ומעניינת; ג'דה — קטנה ונקיה; דמשק — שקטה ורגועה" ● „מלון המלכים" בירושלים הפך ל„מיפקדת" העתונאים

— מאת צבי ריימון, כתב „ידיעות אחרונות" —

מקומת־הקרקע של מלון „המלכים" בירושלים, זרמו אמש עשרות אלפי מילים לעשרות ערים ברחבי היבשת של צפון אמריקה. וגם הכתבים — אנשי טלוויזיה ורדיו — המתלווים למסעו המזרח־תיכוני של הנשיא ניכסון, „הסתערו" על עשרים מכשירי הטלקס שהותקנו במלון; „הפציצו" את המרכזיות הבינלאומיות בהזמנות מאות שיחות אל מעבר לאוקיינוס; הפעילו צי של מוניות להעברת סרטי טלוויזיה מירושלים לאולפני הטלוויזיה בהרצליה; הזמינו מאות כוסות של קפה „לעורר" לעיניהם [illegible].

אנשי המלון הירושלמי נאלצו אמש להזיע כדי לעמוד בקצב המטורף של הכתבים האמריקנים. „הם בדרך כלל אנשים סימפטיים", נאנח אחד ממלצרי המלון. „אך קשה מאד לספק את רצונם. כשהם עסוקים בכתיבה הם רגזנים וחסרי־נימוס".

„מועדון עתונות"

הכתבים האמריקנים הסבו את מלון „המלכים" ל„מועדון עתונות" של ממש: אחד מחדרי ההנהלה הפך אפילו ל„חדר העתונות של הבית הלבן", תחת שרביטו של דובר הנשיא, רונלד זיגלר. עבדו כאן תריסר מזכירות בהעתקת נאומי הנשיא האמריקני, תמצות דיווחי סוכנויות הידיעות על מסעו של הנשיא, תרגום מעברית לאנגלית של דיווחי הרדיו והטלוויזיה הישראלית על מהלך הביקור.

האמריקנים נעזרו לשם כך בצוות ישראלי, המועסק על ידי השגרירות האמריקנית בישראל. הם תירגמו בין השאר את כל מאמרי המערכת של העיתונים הישראליים העוסקים בביקורו של נשיא ארה"ב.

בחדר האורחים שבקומת הקרקע הוצבו עשרות שולחנות, זה ליד זה. עשרות כתבים ישבו לפניהם, האזינו לרשמקולים שהשמיעו את נאומי נשיאי ישראל וארה"ב, חזו בשידורים הישירים של הטלוויזיה הישראלית — והפעילו את מכונות הכתיבה שלהם בקצב שיכול לעורר קנאה בליבה של כל מזכירה מעולה.

הכור הפתיע

חבורת הכתבים המסקרת את מסעו של הנשיא ניכסון מורכבת מכתבים בעלי־שם, „אריות" ותיקים, הכותבים זה שנים רבות על דיירי הבית הלבן. אלה הם עתונאים מנוסים, בעלי מוניטין, המצטיידים בחוש ביקורת חריף, כמויות מרהיבות של ציניות והרבה מאד כשרון להמצאת נאום של עשרים דקה בעשרה משפטים.

כאנשי מקצוע ותיקים, יש לכתבים האמריקניים דעות מגובשות לגבי המזרח־התיכון. כך, למשל, הם מגלים יחס ספקני לגבי פרשת הסכם הכור האטומי בין ארה"ב למצרים.

לדעתם של אחדים מהכתבים האמריקנים, טעה הנשיא ניכסון בהחליטו על עזרה למצרים בהקמת כור אטומי. הכתבים האמריקנים גם אינם מוציאים מכלל אפשרות שקיסינג'ר התנגד להחלטה זו. „מאז החל המסע הנוכחי", הדגיש אחד הכתבים, „לא קיים קיסינג'ר אף תדריך אחד לכתבים. האיש נוסע אתנו אלפי מילים — ושותק. השתיקה הזאת רבת משמעות. הוא איננו רק כועס על הרדיפה נגדו בוואשינגטון, הוא מעדיף שתיקה על פני אמירת דברים בהם איננו מאמין..."

חמימות הערבים

לאדי אורווק, שהוא מזכיר אגודת כתבי הבית הלבן בוואשינגטון, סיפר לי בחיוך כי בדיווחי הכתבים סופר על שלושה מיליוני מצרים שהריעו לניכסון בדרכו מנמל התעופה של קהיר עד למלונו בעיר. „זו טעות. לא היו שלושה מיליוני אנשים. היו שם אולי חצי מיליון מצרים. דובר הנשיא רונלד זיגלר מסר לנו את הסיפור הזה כדי להחמיא ל„בוס" שלו. אתה יודע את מי הוא ציטט באומרו 3 מיליון מצרים? איש בטחון מצרי, שבשמו אפילו לא נקב..."

הכתבים האמריקנים עימם שוחחתי שיבחו במלים נלהבות את היחס החם לו זכו בקהיר, ג'דה ודמשק. „בכל המקומות האלה", סיפר לי סטן קארטר, כתבו הדיפלומטי של העתון „ניו יורק דיילי ניוז", „סירבו אנשי המלון לקחת מאתנו תשלום אחד עבור האירוח. הם אמרו לנו בחיוך שעל פי המסורת הערבית, אין לוקחים כסף מאורח..."

הכתבים האמריקנים [illegible] עם כללי המסורת הערבית [illegible] בחריפות ותבעו את חשבונותיהם. בסופו של דבר הבטיחו להם מארחיהם הערבים לשלוח להם לוואשינגטון את חשבונות המלון. „אין לי אשליות", אמר אמש בירושלים אחד הכתבים. „לא נקבל אפילו חשבון אחד..."

מחיר הדלק בסעודיה

על הבירות הערביות בהן ביקרו, סיפרו אמש הכתבים האמריקנים:

קהיר — „עיר מעניינת. מאד מרשימה, מלוכלכת. מודרנית מצד אחד, ודוחה, כשמבקרים בחלקים אחרים, בעלי העוני. כמות התיירים ששהתה בה — מדהימה".

ג'דה — „עיר קטנה, נקיה. מבנים מודרניים רבים. [illegible] בינלאומית שבה כוללת שלושה מלונות בלבד..."

דמשק — „עיר שקטה, רגועה. קשה להאמין שלא מכבר [illegible]".

סיפר לי אחד הכתבים: „בג'דה נתקלתי בתופעה [illegible] שם גלון של בנזין [illegible] אני גר עולה גלון [illegible] סנט. כמעט בכיתי מרוב [illegible] אשר למלא כמה מיכלי [illegible] סעודיה ולהביא אותם [illegible] המכונית שלי..."

בסעודת החגיגית שנערכה בכנסת: בתצלום מימין: גב' מאיר משיבה לברכת נשיא ארה"ב, משמאל: נשיא ישראל פרופ' קציר. בתצלום משמאל: גב' ניכסון מחבקת את גולדה

ניכסון: פגשתי מלכים, נשיאים ומנהיגים — איש לא גילה אומץ ומסירות יותר מגולדה

בסעודת הערב החגיגית בכנסת, בנוכחות 320 איש, הכריז הנשיא קציר: „אדוני הנשיא, באת לארץ עתיקה, לירושלים, שזכרונותיה היהודיים נמשכים זה 4000 שנה... באת לעם קטן אשר לא פונק על־ידי הגיאוגרפיה"

— מאת אליהו עמיקם, כתב „ידיעות אחרונות" —

הכנסת נראתה אתמול כמבצר, מוקף חומת־אדם: משמר־הכנסת, משמרות־צבא, שוטרים ואנשי־בטחון למיניהם — ישראלים ואמריקנים. שורת לפידים ברחבת המשכן תוספת נופך מיוחד לאורה הרגילה, שלאורה מתנופפים דגלי ישראל וארצות־הברית.

בשעה 8.30 מתחילים להגיע הקרואים לארוחת־הערב שעורך נשיא־ישראל פרופ' אפרים קציר, לנשיא ארצות־הברית האורח, ריצ'ארד ניכסון. מגיעים שרים, ראשי סיעות הכנסת, הרבנים הראשיים, שופטי בית־המשפט העליון, ראשי עיריות. בין האורחים: ממלאי התפקידים לשעבר — גולדה מאיר, אבא אבן, דוד [illegible].

שני הנשיאים, ניכסון וקציר, עומדים עם רעיותיהם באולם שאגאל ולוחצים את ידי הבאים. זוהי פעולה מפרכת. לא פחות מ־320 איש יש ללחוץ, וגם לחייך ולומר דברי נימוס. ניכסון ורעייתו נראים עייפים. [illegible] עדיין מחזיק מעמד [illegible] על שפתיו. אך הוא אינו [illegible].

אבוקת העצמאות

הרבנים הראשיים [illegible] עומדים בפני בעיה [illegible].

פותחים בסעודה — מנה ראשונה, שניה, שלישית. התפריט כולל מילון צונן „העונג", דג שמק „נחל דן", טילה בקר אפוי עם מחרוזת ירקות, קציפת שוקולד, קפה, מגדניות, יינות — עבדת לבן, קברנה, יין־הנשיא.

בתום הסעודה נושא הנשיא קציר את דבריו.

„אנו נפגשים הערב" — פותח הנשיא קציר — „באולם הגדול של הכנסת — הגוף המחוקק של מדינת־ישראל, יורש המסורת של הכנסת הגדולה מלפני קרוב לאלפיים שנה. המדינה הראשונה שהכירה בישראל, 5 דקות לאחר שהוכרזה עצמאות ישראל, שלא היתה ארצות־הברית. ומאותו יום על לימינו נוצרה ונשזרה ריקמה של ידידות הדוקה בין עמינו".

מנהיג עולמי

„אדוני הנשיא, נוכחותך כאן הערב היא ביטוי אישי ומרשים של [illegible] ידידות ההופכת מעמד זה לרגע נשגב בתולדות היחסים האמריקנים־ישראלים. באת לארץ עתיקה ולירושלים שזכרונותיה היהודיים נמשכים זה ארבעת אלפים שנה. באת לעם קטן שלא פונק על־ידי הגיאוגרפיה, אך חונן תשוקת היצירה".

בהמשך דבריו עמד הנשיא קציר על כך שעל אף השוני בין שני העמים מאחדים אותם קירבה של אידיאלים. הוא ציין ששתי המדינות קמו כתוצאה מהגירה ועמד על הדוקטרינה של שלום עולמי שפיתח ניכסון.

מר קציר סיים את דבריו באמרו שישראל מקדמת בברכה את הנשיא ניכסון על התפקיד ההיסטורי המיוחד שמילא במתן חוזק לעם היסטורי. לאחר מכן פנה לנוכחים וביקשם להרים כוסית לחיי מדינאי בעל שעור קומה ומנהיג עולמי שחתר לבנין עולם טוב יותר והיא מקור של תקוה לכל בני דורנו".

„לחיים לגולדה"

לאחר מכן פתח הנשיא ניכסון בדבריו בהרמת כוסית, בניגוד לפרוטוקול, לא רק לחיי נשיא ישראל אלא לכבודה של ראש־הממשלה לשעבר, גולדה מאיר.

„משך 27 השנים האחרונות" — אמר ניכסון — „היה לי הכבוד לערוך מסעות ביותר מ־80 מדינות. נפגשתי עם רוב מנהיגי העולם, מהם שנקראים גדולים, מהם שמכונים כמעט־גדולים, ומהם שמכונים בתוארים גרועים מזה. בתפקידי כנשיא, היתה לי גם ההזדמנות להיפגש, לשוחח ולהעריך את רוב המנהיגים הפעילים בזירה המדינית כיום, וכאלה שהיו, בזירה זו, משך חמש השנים האחרונות. הנני יכול לומר לציבור המכונס כאן, בכנסת, בישראל, כי שום מנהיג שפגשתי, שום נשיא, שום מלך, שום ראש־ממשלה או מנהיג אחר, לא גילה בפגישותי עמו אומץ־לב ופיקחות ומרץ והתלהבות ומסירות גדולים יותר לארצו מאשר ראש־הממשלה גולדה מאיר. נשיאכם הודיעני כי זו הסעודה הרשמית הראשונה מטעם ממשלתכם שנערכת בחדר זה מאז שהיא עזבה את כהונתה, ועל כן הרהרתי וחשבתי שאני, אשר עבדתי עמה, אשר הכרתי אותה, כפי שהיא היתה לידידתי — שאני עשוי לזכות בכבוד ובזכות לפנות אליכם בבקשה כי תצטרפו אלי בהרמת כוס לכבוד ראש־הממשלה הקודמת, גולדה מאיר".

גולדה, נרגשת מאד, קמה ממקומה וניגשה לנשיא האורח. היא אמרה: „נשיא יכול לעשות הכל. אולם הנשיא ניכסון עשה מה ששום מנהיג אחר לא עשה [illegible]".

נאומו המלא של הנשיא ניכסון – אמש במישכן הכנסת:

„דרוש אומץ־לב לשלום לא פחות מלמלחמה"

זהו נוסח נאומו של הנשיא ניכסון אמש, בארוחת הערב החגיגית שערך לכבודו נשיא המדינה, פרופ' אפרים קציר, במשכן הכנסת:

רגע גדול הוא לנו להתארח כאן, במקום זה, שלו משמעות כה גדולה לארץ הזאת, אשר רכשה את הערצתנו, חיבתנו והערכתנו משך השנים; רגע גדול הוא לנו, גם משום המעמד והתערות האדיבות והנאצלות מאוד, שהושמעו על־ידי הנשיא (קציר), בהציעו הרמת כוסית לנשיא ארצות־הברית.

מובן שאציע הרמת כוסית לנשיא קציר, בתגובה על ברכתו, אבל אעשה יותר מזה. כי גם אם מנהג הוא, הרי שזכותם של נשיאים להפר מנהגים. בדרך כלל, יש רק הרמת כוסית אחת, ביחוד בסעודות רשמיות. היום ברצוני להציע הרמת כוסית שניה ולהציע את השניה אף לפני הראשונה, לא כדי לפגוע, חס וחלילה, בנשיאכם, אלא מפני ששוחחתי עימו על הנושא ויש לי את רשותו לכך.

משך 27 השנים האחרונות היה לי הכבוד לערוך מסעות ביותר מ־80 מדינות. נפגשתי עם רוב מנהיגי העולם — מהם המכונים כמעט־גדולים, ומהם הזוכים לתארים גרועים בהרבה מזה.

בתפקידי כנשיא, היתה לי גם ההזדמנות להיפגש, לשוחח ולהעריך את רוב המנהיגים הפעילים בזירה המדינית כיום, וכאלה שהיו בזירה זו, משך חמש השנים האחרונות. והנני יכול לומר לציבור המכונס כאן, בכנסת, בישראל, כי שום מנהיג שפגשתי, שום נשיא, שום מלך, שום ראש־ממשלה או מנהיג אחר, לא גילה, במגעי שותי עימו, אומץ־לב ופיקחות, מרץ, התלהבות ומסירות גדולים יותר לארצו, מאשר ראש־הממשלה מאיר.

● **חתונת קיסינג'ר**

נשיאכם הודיעני, כי זו הסעודה הרשמית הראשונה מטעם ממשלכם, הנערכת בחדר זה, באולם גדול זה, מאז שהיא (הגב' מאיר) עזבה את כהונתה, ועל כן הירהרתי וחשבתי שאני, אשר עבדתי עימה יחד, אשר הכרתי לידידה, כפי שהיא היתה לידידתי — שאני עשוי לזכות בכבוד ובזכות, לפנות אליכם בבקשה, שתצטרפו אלי בהרמת כוס, לכבוד ראש הממשלה הקודמת, ראש־הממשלה גולדה מאיר.

(מגולדה עבר הנשיא ניכסון לדבר על יהדות ארצות־הברית והרומתה העצומה למולדתו. הוא העלה על נס את הישגי היהודים, העולים על הישגיהן של קבוצות אתניות אחרות, אך ציין, שכאשר מינה את קיסינג'ר, לא היה זה בשל מוצאו היהודי, אלא משום שהיה הטוב ביותר לתפקיד — ואכן הוכיח זאת).

כאן באה הברקת־הומור חביבה. קיסינג'ר, אמר ניכסון, עבד קשה כששימש יועץ לענייני בטחון לאומי. הוא עבד כפליים בהיותו שר־החוץ, ופי שלושה... כשהתחתן.

עתה הגיע תור השבחים לצה"ל, „שזכה לתהילה על אומץ־לבו, המשמעת שלו, תושייתו ומסירותו".

אחת הסיבות, לכך שישראל ממשיכה להתקיים [illegible] הנשק, שהיא קיבלה, היה לה גם כוח־האדם — כוח־האדם המתורגל, הדבק במשימה, הפטריוטי, המסוגל להפעיל נשק זה בצורה יעילה להגנת ארצה.

ובחושבי על הכוחות המזויינים האלה, ועל מה שהם עשו, ברצוני לשוב ולהדגיש את המדיניות האמריקנית, כפי שהיא היתה, ולא רק במימשל הזה — כפי שהיתה במימשלים הקודמים, מאז היתה ישראל למדינה מודרנית; ויהיה זה על המימשל הבא — ויהיו אשר יהיו תוצאות הבחירות — לשוב ולהדגיש את העובדה, שארצות־הברית וישראל הן ידידות.

● **לשנות העולם**

ארצות־הברית הגיבה בחיוב, כשלישראל היו בעיות בקשר להגנתה. ניסינו להגיב בצורה נדיבה ויעילה, ככל יכולתנו. כאשר נענינו, ידענו שכל סיוע שיכולנו לתת יוצל היטב — וזו תעודת־כבוד לאנשים המשרתים בכוחות המזויינים, הגברים והנשים המפקדים עליהם, ואין ספק כי מבחינה זו יכולה ישראל להתגאות בלובשי־המדים שלה, שנאלצו לצאת למלחמה לעתים מזומנות מדי, אך מתוך כורח, כדי להבטיח, שמדינה זו תמשיך להתקיים.

אני משער, כי רבים מכם תוהים עתה, מה קשר לדברי־ההערצה לכוחות המזויינים של ישראל ולאותו מאמץ גדול של שר־החוץ שלנו, אשר פעל למען השלום, לבין התגובה מצידי להרמת הכוסית על־ידי נשיא ישראל, שנגעה לשלום.

ברצוני לומר לכם, בפשטות רבה, ולהסביר כיצד הרגשתי כאשר נסעתי ברחובות העיר הזאת היום. ראיתי אנשים רבים. וכמובן, כאמריקני, הייתי גאה בראותי כה רבים מביניהם מחזיקים בדגלי אמריקה, בצד דגלי ישראל, וחשתי בחום של קבלת הפנים שלכם.

אולם, הרביתי לנסוע בערים, יחד עם רעייתי, וראינו אנשים לאורך הרחובות, לצידיהם. תמיד ידענו, שהם עומדים שם, לא כל כך כדי לכבדנו באורח אישי, אלא בעיקר כדי להביע הערכתם לאומה הגדולה, שאנו כה גאים לייצגה.

הדבר שמרשים אותי תמיד, במקרים אלה, הוא הילדים. הם כה צעירים, הם כה מלאים תקוות, וסבורני, כי הם זכאים לסיכוי טוב יותר מזה שהיה לנו. לא שיש לנו תלונות, לכולנו החיים בתקופה זו... אבל אנו, בני הזמן הזה, חייבים להכיר בעובדה, שיהיו קשיים אשר יהיו, אלה הם ימים גדולים, ומניעים גדולים, משום שאנו משנים את העולם ואנו מקווים שאנו משנים אותו לטובה.

● **למען הילדים**

אולם, מה שאנו מנסים לעשות, במסגרת שליחויותינו גדולות כקטנות, מה שאנו מנסים לעשות, בשרתנו את ארצותינו, בין שאנו לובשים בגאווה מדי צבא, בין שאנו במדי שירות החוץ, כך או כך, או כחברי פרלמנט — הננו מנסים ליצור אומה טובה יותר, ועולם טוב יותר, למען אותם אלפי ילדים, שאנו רואים כאן ברחובות. כן למען אלפי הילדים שראיתי ברחובות קהיר, לנינגראד, לונדון, יפאן — בכל מקום בעולם.

הדבר עשוי להישמע אידיאליסטי כלשהו, אבל אני משוכנע, כי מה שמניע את הרוב הגדול של מנהיגי העולם כיום — ויהיו חילוקי־הדעות ביניהם אשר יהיו, בעניינים מכריעים או בעניינים אחרים — הרי הוא הרצון להבטיח קידמה בארצותיהם. יש אצלם הכרה, כי ללא שלום לא יכולה לבוא קידמה.

ואם כן, אנו מגיעים עתה לבעיות הנוגעות מולנו, במגמתנו לכונן אותו סוג של שלום.

דרוש אומץ־לב, אומץ־לב רב, כדי ליטול חלק פעיל במלחמה, ואנו מעריצים את אומץ־הלב הזה. ואני מביע את הערצתי, במיוחד הערב וכאן, לאותם אנשים בכוחות המזויינים של ישראל, אשר הוכיחו אומץ־לב וגבורה מעל ומעבר לנתבע מהם, למען ארצם, כל אימת שהם נקראו לשירות.

● **הברירה: מלחמה**

אבל, דרוש גם אומץ־לב כדי להתייצב מול בעיות השלום, כדי להשיג שלום, יש להסתכן — בדיוק כשם שיש להסתכן במלחמה, והסיכונים במלחמה הם גדולים.

וכאן אני מגיע לאותו דבר המאפיין את מדיניות החוץ שלנו, ששימשה מטרה לביקורת, חלקם אולי מוצדקים, מפני שאנו נטלנו על עצמנו סיכונים; כמו, למשל, בפתיחת הדף החדש ביחסינו עם הרפובליקה העממית הסינית. לא בגלל שינוי בגישתנו לצורת המימשל שלהם, או בגלל גישתם כלפי המימשל והמשטר שלנו, אלא מפני שמנהיגי הרפובליקה הסינית העממית שולטים על רבע מאוכלוסיית העולם; ואם ארצות־הברית, כאומה המשגשגת ביותר בעולם כיום, מגלה את הדרך לפתוח בדו־שיח עם האומה הגדולה ביותר כיום, מבחינה מספרית, הרי שבעוד 15, 20, 25 שנה, ברור שהמין האנושי כולו יצטרך ללכת בדרך הזאת, ולשלם את המחיר הנדרש, מהליכה בתלם הזה.

והנה, כך עלינו על הדרך הזאת.

לא יושבו כל המחלוקות, אבל יש דו־שיח, וכפי שאתם יודעים, דרישה זו עמדה באש־צולבת של ביקורת חריפה למדי.

שכן, הדבר כרוך גם בסיכון, לעצמנו, ואולי גם להם — אבל הברירה למשא־ומתן, התחליף לו, הוא, כמובן, עימות; והאלטרנטיבה להידברות היא — שיבה אל המלחמה, שבה לא תהיה שום השפעה לארה"ב על מדיניותם, או להם על המדיניות שלנו, ושני הצדדים עלולים להגיע לעימות מזויין.

● **מחיר האימה**

הנה, ברוח זו אנו עומדים לצאת שוב למוסקבה; שוב, רק שבוע אחרי שובנו ממסענו הנוכחי. החל ב־27 ביוני, ניסע לשם כדי להמשיך בדו־שיח בין שתי האומות החזקות ביותר בעולם; להמשיך בדו־שיח, מתוך הכרה, שבשום תנאים לא [illegible]

(סוף בעמוד 7)

יהודי ארה"ב מבקרים נאום ניכסון:

„רק ישראל נדרשה לגלות אומץ לשלום"

— טלג', מאת גרשון יעקובסון, כתבנו בניו־יורק —

מנהיגים של היהדות האמריקנית הביעו אכזבה חריפה מנאום הנשיא ניכסון אמש, בסעודה שנערכה לכבודו במשכן הכנסת, ואשר בו קרא למנהיגי ישראל לגלות אומץ לעשיית שלום.

אחדים ממנהיגי „ועידת הנשיאים" — ארגון־הגג של היהדות האמריקנית — אמרו [illegible].

אחרי החלטתו להקים במצרים כור אטומי, אמר אחד המנהיגים היהודיים: „הענקת הכור למצרים עלולה להמיט אסון".

לעומת זאת, כותב ה„ניו־יורק טיימס", במאמר ראשי, שהצעת הכור למצרים היא „צעד בכיוון הנכון", וזאת נוסף ליחסים החדשים של שיתוף־פעולה ואמון, שהתפתחו בין [illegible].

● הנשיא ניכסון (משמאל) בפגישת־העבודה הראשונה עם צוות־השרים הישראלי: ראש־הממשלה יצחק רבין, סגן ראש־הממשלה ושר־החוץ יגאל אלון ושר הבטחון שמעון פרס. (צילום: …)

ניכסון „שכח" את אשתו...

רעיית הנשיא המתינה אתמול אתמול אחרי־הצהריים לבעלה, כדי לצאת לבית פרופ' קציר — ונותרה מאחור □ קיבלה רביד־כסף עתיק וקופסת־אתרוג

מאת **בינה ברזל**, כתבת „ידיעות אחרונות"

פט ניכסון, רעייתו של נשיא ארצות־הברית, עלתה למטוס בדמשק כשהיא לבושה שמלה ירוקה מודפסת בפרחים. היא ירדה ממנו בישראל כשהיא לובשת שמלה ורודה. „אין רואים אותה פעמיים באותה שימלה", סיפרו אנשי־העיתונות, הנלווים למסעו של הנשיא. גם הפעם היא החליפה את שמלתה במטוס.

היא נוסעת עם ספריתה האישית, ריטה דה־סנטס, בלונדית חביבה, מנהלת המישרד שלה בבית־הלבן. הלן סמית, מזכירתה ואנשי־בטחון, המופקדים עליה. הסיור במדינות המזרח־התיכון אינו מהווה עבורה מסע־קניות, או טיול־נופש. „בקושי", סיפרו העיתונאים. „הלכה אתמול בדמשק לבאזאר בעיר העתיקה, ואף ביקרה במיסגד. לעומת זאת, לא קנתה דבר. היא קונה רק כשהדברים מובאים לשגרירות, כמו בערב־הסעודית", הסביר אחד מצלמי הטלוויזיה הזרים. „ו־אם היא מקבלת מתנות, המיסכנה, הרי בלאו־הכי הן לא בשבילה. הן שייכות לעם האמריקני כולו..."

לעם האמריקני כולו שייך, אם־כן, מאתמול רביד־כסף עתיק מצופה זהב. מתנת רעיית נשיא מדינת־ישראל. הרביד, עבודה תימנית מקורית, שמחירו, לדברי בית־הנשיא, נמדד בשלוש ספרות בלבד. הוא חלק מלבוש־הכלה המסורתי של בנות־תימן, והוא משובץ באבני טורקיז ואלמוגים. הוא הושם בקופסת־עץ ירושלמית והוגש לפט ניכסון במלון „המלך דוד". הנשיא עצמו קיבל מפרופסור קציר ספר־תנ"ך כרוך בכריכה עשויית כסף ומצופה זהב, עם חריטה מהמאה ה־18.

מלאה רבין קיבלה פט ניכסון קופסת־אתרוג, ובתוכה הסבר על מהות האתרוג. לבנות־הנשיא שלחה רעיית ראש־הממשלה שתי מפות רקומות של „משכית", על אריג פישתן אירי. מיצחק רבין קיבלו הניכסונים כד עתיק מתקופת מצדה ואילו מיגאל אלון ומרעייתו קיבלו ציור נוף ירושלמי, פרי מיכחולו של אנה טיכו. גולדה מאיר הסתפקה במתנה לפט ניכסון: ענק־זהב משובץ באבני אמטיסט.

המתנות נמסרו לבני־הזוג ניכסון, לא במישרין, אלא באמצעות אנשי הצוות האמריקני.

חצי שעה איחור

כשהגיעה אתמול פט ניכסון למערכת שלושה החדרים, שהועמדו לרשותה בבית־המלון, גילתה כי מישהו ידע על חולשתה לשושנים צהובות, וקישט בהן את מערכת החדרים. היתה לה שהות לנוח עד לביקור הנימוסין בבית הנשיא קציר.

כאן אירעה תקלה קטנה. פגישת העבודה של הנשיא ניכסון עם ראש הממשלה ונציגי ישראל נועדה להימשך שעה. אך נמשכה שעה וחצי. פט ניכסון, שעייפה כנראה מלהמתין בדירתה, ירדה לאכסדרת המלון והמתינה בפתח. ואז ירד בעלה. הנשיא, נמשך מפגישת העבודה, ותוך שהוא שקוע בשיחה עם השגריר האמריקני, קנת קיטינג, הוא נחפז להיכנס למכוניתו. ויצא בדרכו לבית הנשיא הישראלי — כשהוא „שוכח" את אשתו במלון. לא נותר לה לפט ניכסון אלא להיעזר באנשי הצוות האמריקני, שהוציאו מהר חושה וחיפשו עבורה את מכוניתה, כדי להביאה למישכן נשיא־ישראל.

פט — מספרת מנהלת לישכתה בבית הלבן, הלן סמית — לא טרחה לקנות בגדים מיוחדים לסיור בישראל. כשם שלא תקנה בגדים מיוחדים למסע במוסקבה.

לפני כל סיור, שעורך הנשיא, מדווחים לה על האירועים ועל מזג־האוויר, ואשת הנשיא בוחרת מתוך מלתחתה. אותה היא קונה בתחילת כל עונה, את הדרוש לה.

לסעודת אתמול בבנייני־הכנסת תיכננה פט ללבוש שימלה לבנה רקומה בכסף. אולם — אמרה לפני כן מנהלת לישכתה — היא עשויה לשנות את דעתה ברגע האחרון.

אין זמן למיכתבים

את הקשר עם בנותיה במסע זה שומרת פט ניכסון מדי יום ביומו באמצעות הטלפון. לכתוב מיכתבים — מסבירה מנהלת הלישכה — אין לה זמן. התפקידה כאשת נשיא — מחייב. אך, לדבריה, היא נהנית מאוד, והביקור בארצות, שבהן לא היתה מעולם, הוא לה חוויה מיוחדת. החוויה והנצחת בקנייה אישית יחידה, שערכה בכל מסעה — בסעודיה: צעיף־ראש רקום, שמצא חן בעיניה במיוחד.

שיעורים באנגלית

ב„מיבצע פט" הוחל במשרד החוץ כבר ביום ראשון שעבר. המיבצע נועד לתיכנון שעותיה הפנויות של רעיית הנשיא בישראל: בין השעה 10.30 עד 12.15 בצהריים היום (בשאר השעות היא נילווית לבעלה).

מאחר שנאמר למארגני המיבצע, כי פט, כי מורה לשעבר, מעוניינת בילדים, הוחלט לשלב בסיור הקצר את המיוחד לישראל: קיבוץ — יחד עם ילדים. לכך נבחר בית־הספר האיזורי הר־יהודה, שבין קרית־ענבים למעלה החמישה.

700 ילדי הקיבוצים והיישובים שבסביבה, הלומדים במוסד, נתבקשו לבוא היום בחולצות לבנות. הם ילמדו שעה שהגברת ניכסון תבקר בכיתותיהם — ותקבל את השיעור הראשון שלה בישראל: שיעור עברית בכיתה ד'. משם תצא לביקור בחדר־המלאכה, אצל בנות הלומדות טקסטיל ואופנה. ומשם תעבור לשני שיעורי אנגלית... לאחר בית־הספר תבקר הגברת ניכסון ב„היכל־הספר" שבמוזיאון־ישראל. שם תשמע הסברים על המוצגים מפי … יגאל ידין.

דיין: „מסע ניכסון עלול להירשם כשגיאה היסטורית"

שר הבטחון לשעבר הגיב בחומרה על ההסכם הגרעיני עם קהיר □ קיסינג'ר לאלון: „הכוונה רק לסייע לפיתוחה של מצרים"

„אם בעיקבות מסעו של הנשיא ניכסון תקבל מצרים כור גרעיני, שאותו ניתן יהיה לנצל לרעה ולא למטרות־שלום, יירשם מסעו של הנשיא כשגיאה פטאלית והיסטורית".

דברים אלה אמר אתמול בלוד ח"כ משה דיין, בעת שובו משליחות המגבית בארצות־הברית.

מר דיין ציין, כי בהודעה על אספקת הכור, דובר על „הצורך בפיקוח" — ואם דרוש פיקוח, סימן שניתן לנצל את הכור גם לייצור נשק גרעיני.

הדובר הצביע על הדוגמה של הודו, אשר הצליחה לפוצץ מיתקן גרעיני לאחר שקיבלה כורים ומידע מקנדה. לצורכי שלום בלבד. היא אמר, כי למצרים אין מחסור במקורות אנרגיה. הנאיר והיא משופעת בבארות נפט ואין היא מנצלת במלואה את האנרגיה הידרו־חשמלית מסכר אסואן. לכן, מוזר שהיא זקוקה לאנרגיה גרעינית לצורכי שלום.

„מה יקרה אם הפיקוח על הכור הגרעיני לא יהיה יעיל ומצרים תנצל את הידע ואת החומר לרעה?" שאל מר דיין. „אם כך יקרה, ייהפך מסע השלום של הנשיא ניכסון לשגיאה פטאלית והיסטורית. חרור־מת המסע. במקרה זה, תהיה מתן אפשרות למצרים לייצר נשק גרעיני".

מר דיין אמר, שההודעה באה לו כהפתעה גמורה: „אני היום לא בממשלה, אך לא ידעתי מראש על כוונת ארצות־הברית לספק כור גרעיני למצרים".

יחד עם זאת, ציין מר דיין, כי להודעה על מסירת הכור הגרעיני גם אספקטים חיוביים, שכן, הדבר יגביר את ההשפעה האמריקנית על הערבים ויעודד מגמות של פיתוח כלכלי באיזור. (ע.)

שיחה במכונית

בינתיים מסר שר החוץ האמריקני, ד"ר הנרי קיסינג'ר לשר החוץ יגאל אלון, כי מטרת ההסכם על הקמת תחנת כוח גרעינית במצרים, היא אך ורק כדי לסייע לפיתוחה הכלכלי של מצרים ובכך לעזור להתפתחותו של האיזור.

דוברו של הנשיא ניכסון רונלד זיגלר, שאמר זאת לעתונאים, ציין כי השיחה בין שני שרי החוץ החלה עוד בשדה התעופה בן־גוריון ונמשכה בדרכם לירושלים.

מר זיגלר מסר עוד, כי ד"ר קיסינג'ר דיווח למר אלון על השיחות שניהלו הנשיא ניכסון ופמלייתו בארצות־ערב.

דוברו של הנשיא סירב להגיב על דברי הביקורת של מר דיין. (ע.)

„אל תמכור אותנו!" קראו צעירים לניכסון

— מאת גיל סדן, כתבנו בירושלים —

בתוך רבבות האזרחים, שהתקהלו אתמול לאורך רחובות־ירושלים, כדי להריע לנשיא ארצות־הברית, היתה גם קבוצה קטנה, שצעקה „בוז".

היו אלה כשלושים צעירים, וצעירים־פחות. רובם אנשים, המזוהים עם תנועות־הימין, שהתפזרו לאורך המסלול, ובהגיע שיירת־הנשיא, שלפו מאמתחותיהם כרוזי־מחאה. ביניהם: „ניכסון אל תמכור אותנו!" „שלום אמריקני — פירושו שלום ערבי!" „ניכסון, כולנו ג'ו־ביבים (יהודונים)!"

בין המפגינים ניתן היה לזהות אחדים מן הצעירים, שהסתננו בכנסת לפני מספר שבועות, עם הצגת הממשלה החדשה. הסבירה אחת המפגינות: „בישראל יש היום סחף של ויתורים".

ההפגנה העלתה יוקרת ניכסון

מאת סוכנויות הידיעות בניו־יורק

פופולריותו של הנשיא ניכסון עלתה — לראשונה מאז פברואר השנה — מ־25 ל־28 אחוזים. בעקבות הפרדת הכוחות בין ישראל וסוריה — מגלה סקר של מכון „גאלופ", שנערך בין סוף מאי וה־6 בחודש זה.

28 אחוזים מהנשאלים אמרו, כי הם מחייבים את דרך פעולתו של הנשיא; 61 אחוזים התנגדו לה; 11 אחוז לא הביעו דעה.

5 טבחים הובאו במיוחד מארצות־הברית

על הכנת ארוחת־הבוקר השגיחו אנשי־ביטחון — אמריקני וישראלי

— מאת כתב „ידיעות אחרונות" בירושלים —

כשהגיע אתמול בשעות אחרי־הצהריים הנשיא ופמלייתו למלון „המלך דוד" בירושלים, … על־ידי עובדי־המלון, עתונאים ואישים אחרים … מקום במחיאות־כפיים אדירות.

בעיקבותיו צעד ד"ר הנרי קיסינג'ר, וכאשר … הוא לקהל הצופים — הם פרצו במחיאות־כפיים … ובקריאות־הידד נלהבות. מזכיר־המדינה נבוך … הגיב בחיוך רחב.

שני מחסומי־משטרה

מלון „המלך דוד" היה אתמול כמיבצר. את … שסיקרו את בואו של הנשיא, הובילו … מלישכת־העתונות למלון — מרחק של 500 מטר … כששני מחסומי־משטרה עוצרים את המכונית … לעתונאים שהורשו להיכנס למלון חולקו … ושרשראות. בהן שמו את תעודות־העתונות … אותן על הצוואר.

בתוך בית־המלון עצמו שלטו אנשי־הבטחון … קנים שלטון לאו־מיצרים. הם סרקו כל פינה … אפילו על הטבחים הציבו שמירה. חמישה טבחים … עימו הנשיא ניכסון. למרות שבמלון הוא אוכל רק … את־בוקר... את ארוחת־הבוקר הכין טבח של המלון … השגחת טבח של הנשיא ניכסון, כשאיש־בטחון … ואיש־בטחון אמריקני שומרים על שניהם.

סופר כבר, ששני אורחים בלבד הורשו … במלון: ראש־הממשלה, יצחק רבין, ואורחת … המתגוררת דרך־קבע במלון. אורחת זו, ד"ר … בת ה־90, נולדה בירושלים כאשר אמה ביקרה … היא עוסקת בישראל בעבודות־מחקר. … פעות אמריקניות על חקר־המחשבה הישראלי.

ה„מאבק" על השטיח

כמחצית שעה לפני בוא הנשיא ניכסון … אדום מבהיק ונקי על ריצפת אולם־הכניסה למלון … איחר ב־25 דקות. ו־25 הדקות, בהן היה השטיח … על הריצפה, מרטו את עצביהם של שניים … המלון. לאחר כל איש, שדרך על השטיח … מצויידים במיברשות, וניקו את עיקבות הרגליים … „נלחמים" כאנשי מישרד־החוץ ובאנשי־הבטחון … התעלמו מן השטיח, ועלו עליו בנעליהם …

כמאה שובתים רעב למען יהודי בריה"מ

שלחו עצומה לניכסון וביקשו שיפעל לשינוי מדיניות הקרמלין

— מאת כתבנו בירושלים —

את שביתת־הרעב של … פתחו שם אתמול … למען יהודי ברית־המועצות … הביקור הנשיא אתמול לרחבת־הכותל … „כדי להזכיר … לישראל".

שובתי הרעב ביקשו — בעצומה לנשיא ארצות־הברית, כי בעת ביקורו הקרוב במוסקבה, יתערב ניכסון למען שינוי מדיניותו של הקרמלין, המתמצית כיום ברדיפות יהודים ובירידה דראסטית במיספרי העליה.

מרחבת הכותל התקשרו השובתים, טלפונית, עם פעילי־העליה בערים שונות בברית־המועצות — שם תיכננו, במקביל, פעולות־מחאה דומות. לפי התוכנית, צעדו כמספר „אסירי־ציון" … עבודה בברית־המועצות … ארבע … תחנות המשטרה הראשונים, בשנת 1971.

מכוניות הדר בע"מ

יבואנים בלעדיים של מכוניות

AUDI NSU

מודיעה:

בשבועות האחרונים חלה עליה בשערי המרק הגרמני וכתוצאה מכך התייקרו מכוניות מיובאות מגרמניה. עם זאת, נותרו עדיין במלאי מכוניות בודדות מדגמים שונים שנרכשו בשערי מטבע נמוכים. ההפרש במחיר מתבטא באלפי ל"י למכונית.

זוהי הזדמנות בלתי חוזרת לרכוש מכונית מעולה במחירים הישנים

כל הקודם זוכה!

גורל בראזיל בידי הסקוטים

הפסד של אלופת העולם, מחר, יותיר בידיה רק תקוה תיאורטית ויעלה את הבריטים לחצי הגמר • נצחונות צפויים יבטיחו גם לגרמניות מקום בשלב הבא

יהושע ילין מדווח

שלוש נבחרות — מערב־גרמניה, סקוטלנד ומזרח־גרמניה — עשויות להבטיח כבר מחר את עלייתן לחצי־הגמר. נצחון של כל אחת מהן יבטיח לה את המקום בחצית־הדרך לזכייה בגביע העולמי.

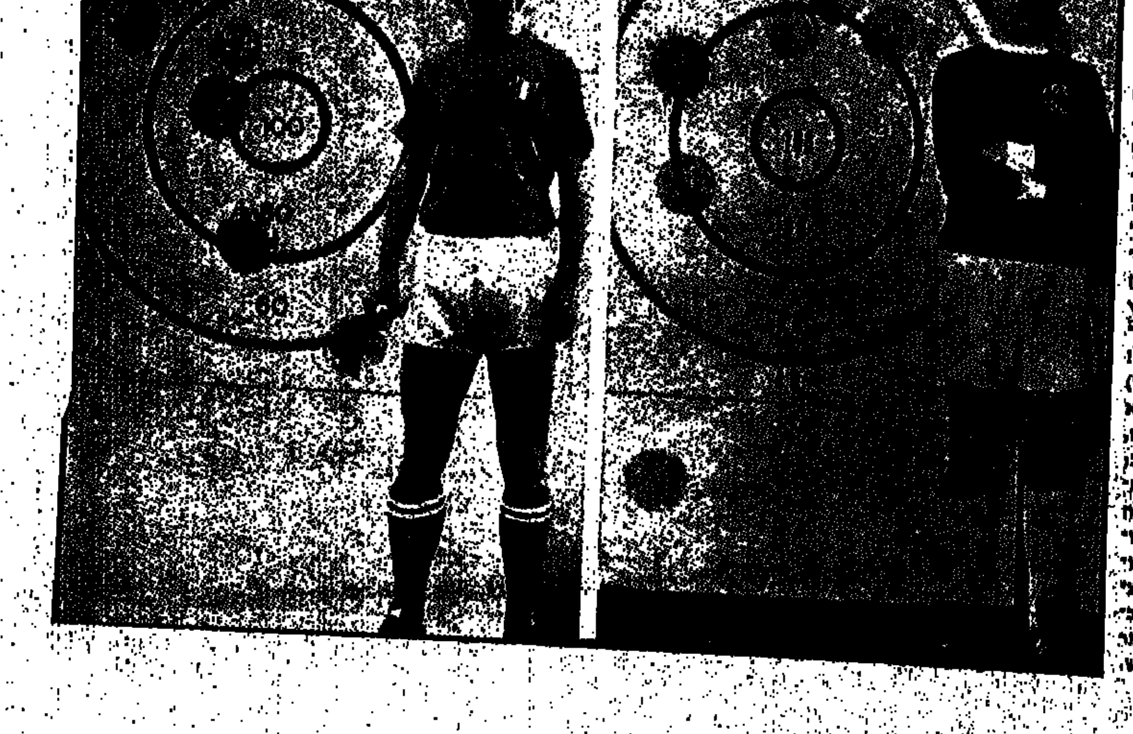
… ארבעה המשחקים, ש… יתקיימו מחר. מסקרן במיוחד המשחק בין בראזיל לסקוטלנד בפראנקפורט במסגרת בית ב'. תוצאות ה… זו עלולות להיות גורליות לאלופי־העולם. הפסד של בראזיל יותיר בידיה רק תקוות תיאורטיות. … עלולה בראזיל … כבר מחר. שהרי אם … — תצטרך להתפלל להפסד יוגוסלבי מול סקוטלנד ולנצחון גבוה שלה על זאיר. … שיותיר בידיה סיכוי „העי־לה" לשלב הבא — על חשבון יוגוסלביה — בזכות הפרש שערים. זאת — בהנחה שיוגוסלביה תדע למצוא מחר את הדרך לשער זאיר במשחק האחר בבית ב'.

הסקוטים יודעים היטב חישובים אלה. בילי ברמנר וחבריו יעשו הכל, כדי לנצח ולהבטיח את מקומם בחצי הגמר זאת — זולת התהילה שבעצם הנצחון על אלופי־העולם. סקוטלנד לא שיכנעה במשחקה הראשון עם זאיר. אבל אין ספק, כי לורימר, לאו, היי ודאלגליש יודעים לשחק טוב יותר, הרבה מגורלה של בראזיל נתון בידם.

מחר גם עשויים להתברר העניינים בבית א'. מערב־גרמניה תשחק בהאמבורג מול אוסטרליה ומזרח־גרמניה תתמודד בברלין עם צ'ילה. אם לא תצליח מערב־גרמניה לנצח את אוסטרליה, היא תוכל רק להתחיל להתכונן לגביע העולמי הבא. אך כיוון שצפוי לה נצחון — אולי אף גבוה — מול הסתגרות אוסטרלית וודאית — תבטיח מערב־גרמניה את מקומה בחצי־הגמר כבר מחר. מזרח־גרמניה לא תחמיץ, כנראה, את ההזדמנות שתינתן לה, להעפיל לחצי־הגמר כבר בהופעתה הראשונה בטורניר הגמר. אבל יהיה עליה להתאמץ מכיוון שצ'ילה עשוייה להיות אגוז קשה. שלטונות מזרח־גרמניה אסרו על חלק מאוהדי נבחרתם לצאת למערב־גרמניה. אבל משחק זה ייערך בברלין והחומה המפרידה בין שני חלקי העיר לא תוכל להוות גם חיץ שבלב. לאוהדים המזרח־גרמנים.

אם אומנם ינצחו שתי הגרמניות יהיה המשחק ביניהן ביום ו' רק פורמאלי. או — תשאף כל אחת מהן לנצחון של יוקרה ומיקום. שהרי ראשות הבית עשויה להבטיח יריב „קל" לשלב הבא. אם ניתן בכלל לדבר על יריב קל בגמר הגביע העולמי. פורמאלי יהיה במקרה כזה גם המשחק בין צ'ילה ואוסטרליה. שכדורגלניהן יעלו אחריו אל היציע, כדי להשקיף משם על המשך התחרויות.

המלך הוא? עירום!



„מיקבץ" מיוחד בטיבו הגישה הטלוויזיה הגרמנית. לפני שהחלו המשחקים הובאו אל האולפן שבפרנקפורט כמה מגדולי השמות של הכדורגל העולמי. על אחד מכתלי האולפן ניתלה לוח מטרה וכל כדורגלן נתבקש לבעוט בכדור שש פעמים לעבר מרכז המטרה. למרבית הפלא לא הצליח גארד מילר (למעלה), החלוץ המרכזי של מערב־גרמניה, להשיג אף לא „בול" אחד. פיטר לורימר (למטה מימין) הקיצוני של סקוטלנד, החטיא גם הוא את מרכז המטרה, אבל המקבץ שלו היה טוב. לורימר השיג 400 נקודות מ־600 אפשריות. ג'אני ריברה האיטלקי צבר „בול" אחד ובמיקבץ כולו השיג 380 נקודות. בתחרות נמדדה גם עוצמת הבעיטה והתברר, כי הכדור שנורה מרגלו של לורימר טס במהירות של 92.73 קמ"ש.

המשחק הטוב ביותר בטורניר

מן היציע — דוד שוייצר

המשחק הטוב ביותר עד כה בטורניר הגביע העולמי — בין פולין לארגנטינה (2:3) — ראינו מפגש בין שתי אסכולות — האירופית והדרום־אמריקנית, שנסתיים בניצחונה של האסכולה האירופית.

המשחק, אשר תחילה נראה לי כעוד התמודדות בין שני סיגנונות — האחד הדרום־אמריקני איטי, מרגיז ומורדים; והשני — תוסס, מתוחכם ומלווה בכושר גופני — הפך עד מהרה למשחק דרמאטי ועשיר באירועים.

בעבילנו, בעלי המקצוע, היה במשחק זה כל מה שמצפים מטורניר הגמר של הגביע העולמי: קצב רצחני. משחק שוטף ומהיר. שחקנים מבריקים כבודדים משחק צוות טוב של שתי הנבחרות. חילופי שחקנים בזמן ובהתאם לנסיבות ולהתרחשויות ומעל לכל — חמישה שערים.

פולין. אשר סילקה את אנגליה במוקדמות של הגביע העולמי. הוכיחה שהיא נבחרת טובה. בנויה נכון ויודעת לנצל כהלכה את מערך ה־4—3—3. לכך מכך נכללים בשורותיה מספר שחקנים בעלי רמה גבוהה מאוד. אשר ברגעים הקריטיים של המשחק ידעו להרגיע ולהשקיט את פני הדברים.

המעניין הוא, שנקודת התורפה של הפולנים היתה הכושר הגופני הלקוי, בשלבים האחרונים של המשחק. ככל שהמשחק התקרב לסיומו נראו הפולנים כמתאגרף במצב „גרוגי". רק תושייתו ופיקחותו של קאזימיאז דיינה, לכן המשחק של הפולנים, אשר ידע להחזיק את הכדור ולבלום את הארגנטינים, שנכנסו לקצב מהיר. הצילו את פולין מהשמטת היתרון.

גרגור לאטו

ליצור מצבים — ולסיים

לנבחרת הפולנית יש שלושה שחקני חוד — גרגור לאטו — אנדריי שארמאך ורוברט גדוחה — היכולים להוות דוגמה קלאסית לחוליית התקפה. הם מהירים, מכדררים, נעים על המגרש, מתחלפים ביניהם, יודעים לייצור מצבים — וגם יודעים לסיים.

מרכז השדה הפולני בנוי משלושה שחקנים, אשר מבצעים עבודה נהדרת. הן בהגנה והן בהתקפה. המצויין שבהם הוא קאזימיאז דיינה. זהו שחקן גדול מסוגו של יוהן קרויף. מפליא, מדוע המאמן הארגנטיני לא הפקיד עליו שמירה.

לאחר שראינו שלוש נבחרות דרום־אמריקניות מאכזבות — בראזיל, צ'ילה ואורוגוואי — נותנת ארגנטינה שביב של תקוה לחובבי הכדורגל בדרום־אמריקה, שאפשר גם לשנות את צורת המשחק, האופיינית ליבשת זו, להתגוון בכדורגל טוב ולהגיע למצבי־הבקעה. יתכן, כי השערים, שספגו הארגנטינים כבר בדקות הראשונות, דירבנו אותם ואילצום לפתוח את משחקם ואז הוברר, שכדורגלנים מעולים אלה יכולים להכניס כל נבחרת וכל מתנגד. הם שיחקו בהתלהבות, בתנועה את הכדור במסירות קצרות ומהירות — ומדי פעם בפעם באה המסירה הארוכה, שיצרה הרבה מצבים מסוכנים ברחבת השער הפולנית.

גם בנבחרת הארגנטינית — נוסף על השליטה הטובה בכדור — בלטו מספר שחקנים ומעל כולם החלוץ רובן איאלה, שנע ככספית־רוצצת על כל המגרש. מצטיין נוסף היה ראמון הראדיה. המשחק בצוותא עם איאלה בקבוצה הספרדית אתלטיקו מאדריד, בנוסף להם הצטיינו הקשרים מיגל־אנחל ברינדיסי ורוברטו פרפומו, המשחק בקבוצת קרוזיירו בבראזיל.

בהתמודדות בשקט בו ניהלו את המשחק, יהיו שתי הנבחרות — פולין וארגנטינה — מתנגדות קשות ושוות כוחות לנבחרות האירופיות ה„פייבוריטיות".

לנו נשאר לקוות, שנראה כאן משחקים מרתקים ועליה נוספים, כמו זה, שהקנו לנו נבחרות פולין וארגנטינה.

פלה: קשה יהיה לנצח את הולנד

— טלג. מאת כתבנו בגרמניה —

„המלך" פלה סבור, כי נבחרת הולנד היא המרשימה ביותר, מכל הנבחרות המשתתפות בטורניר הגמר של הגביע העולמי.

את דעתו זו — חיווה פלה, לאחר שחזה במחזור הראשון של המשחקים, בעת שאכל אתמול צהרים בחברת אנשי הנבחרת הברזילית.

„התרשמתי מן הצורה, בה שיחקו ההולנדים כקבוצה. קשה יהיה לנצח אותם", קבע.

הכדורגלן־המיליונר בן ה־33 ציין, כי הופתע מן השיפור שחל בכדורגל האירופי: „אירופה חוללה שינוי של ממש בסגנון הכדורגל שלה. האירופים משחקים עתה טוב יותר, ומהר יותר. דרום־אמריקה תצטרך להתאים את עצמה, אם תרצה לעמוד מול פני האירופים".

פלה סירב להתנבא, איזו מן הנבחרות תזכה בכתר העולמי. בטענו, כי „מוקדם לעסוק בנבואות. הכל פתוח עדיין, והרבה יהיה תלוי במזל".

שוכי האמנים

בטור שלו, שהתפרסם אתמול בעתון המערב־גרמני „בילד", סטה פלה מן הדעה שהביע בארוחה וקבע כי הברזילים עודם „אומני הכדורגל הטובים ביותר בעולם". המשחק המאכזב־כביכול של ברזיל נגד יוגוסלביה (0:0) אינו מהווה, לדעתו, קנה־מידה מדויק לגבי יכולתם של חבריו־לשעבר בנבחרת.

„אני יכול לגלות לכם", כתב פלה — „כי השינוי המהפכני בכדורגל הברזילי החל כבר לפני שמונה שנים, עוד במשחקי הגביע העולמי באנגליה.

כזכור לכם, הפסדנו אז את התואר, אחרי שתי זכיות רצופות, ב־1958 בשבדיה, וב־1962 בצ'ילה.

„המשכנו לחייך"

„הסקנו כבר אז מהר מאד את המסקנות מהכישלון, ובארבע שנות ההכנה, לקראת המשחקים במכסיקו, התרכזנו בעיקר לקראת המפגשים הצפויים עם הנבחרות האירופיות. שכן באנגליה נתגלו לפחות שלוש נבחרות אירופיות כטובות יותר מברזיל — מערב־גרמניה, איטליה ואנגליה".

בהמשך הטור שלו סיפר פלה, כי בארבע השנים שבין המשחקים באנגליה ובמכסיקו, „חלה מהפיכה בכדורגל הברזילי. צורת המשחק השתנתה בצורה קיצונית. המשכנו לחייך במשחקים, אבל החיוך היה פחות רחב מבעבר"...

על סיכוייה של ברזיל במשחקים הנוכחיים — מבקש פלה להמתין עד אחרי המשחק נגד סקוטלנד מחר, והפגיש המקביל, באותו בית, בין יוגוסלביה לזאיר.

על נבחרת אחרונה זו, נזכר פלה: „שיחקתי עם קבוצתי „סאנטוס" בזאיר. האפריקנים מסוגלים, לדעתי, להפתיע. אבל אנחנו, הברזילים — ואני מרשה לעצמי לומר עדיין „אנחנו" — נכה אותם".

פלה מתקשה למצוא, באליפות הנוכחית, נבחרת, שעליה אפשר לומר מראש, כי היא ספקית הנקודות העיקרית — אפילו לא האיטי ואוסטרליה.

מעלה — מטה, מעלה — מטה, גם שופטי הכדורגל בטורניר חייבים להיות בכושר גופני משביע רצון. יום־יום מתעמלים השופטים לשיפור כושרם, כמעט כמו שחקני הכדורגל. עורכים להם השתלמויות עיוניות, מנתחים את המשחקים שנערכו ומסיקים מסקנות מן השגיאות — אם היו. בתמונה: שלושת השופטים המערב־גרמנים, מבין 34 השופטים של משחקי הגביע העולמי, בעת תירגול, מימין — קורט טשנשר, גרהארד שולנבורג, והאנס־יואכים ווילאנד.

אובה זיילר מנבא טובות לסקוטלנד

טלגרפית, מאת שליחנו המיוחד

אובה זיילר, כדורגלן העבר של מערב־גרמניה, שייצג את ארצו בארבעה טורנירים לגביע עולמי, מנבא טובות לסקוטלנד, במשחקיה נגד ברזיל ויוגוסלביה. אמר זיילר: „התאכזבתי מסגנונן של נבחרות ברזיל ויוגוסלביה במשחק הפתיחה. חושבני, כי לסקוטלנד סיכוי טוב נגד שתיהן, אני מקווה להצלחת הסקוטים. סגנונם גם מזכיר לי את משחקה של נבחרת מערב־גרמניה, שיחקתי פעמים מספר נגד קבוצות ונבחרות סקוטיות וכולן זכורות לי במשחקן הנמרץ. אם תשחק הנבחרת הסקוטית ביעילות המוכרת לי, תעפיל לשלב הבא".

הערכתו של הכוכב הגרמני לשעבר מקבוצת האמבורג תעמוד כבר מחר במבחן המציאות כאשר הסקוטים יתמודדו בפרנקפורט עם נבחרת ברזיל. נצחון יסלול בפניהם את הדרך לחצי הגמר.

הבלאנג' - האיש ההולך בגדולות

נשיאה החדש והנמרץ של פיפ"א חוזה גמר־גביע עם 24 משתתפות

נסים קויתי מדווח

בחזרה הכללית על טכס הפתיחה של טורניר הגביע העולמי, נתבקש סר סטנלי רוס להיות נוכח אישית, כדי לקרוא את נאומו.

ירד אותה שעה גשם־זלעפות, וכל אדם נורמאלי היה מסיק, שמיותר לגמרי להטריח את הישיש בן ה־79, ותחת זאת, לבקש מישהו אחר שיקרא את הנאום. או לפחות להעמיד את נשיא פיפ"א היוצא במקום מוגן.

אך לא. סר סטנלי ניצב במרכז המגרש, המתין בסבלנות לתורו, ומסיים לקרוא את נאומו מן הכתוב, בדייק בזמן שהוקצב לו. היה רטוב עד לשד עצמותיו.

זו היתה ממש התעללות. בשם הסדר הטוב הגרמני. אך סר סטנלי קיבל את ברוח יפה. עתונאי ברזילאי, שעמד על־ידי, חייך ואמר: „הבלאנג' לא היה משלים עם השפלה כזאת".

ז'ואן הבלאנג' הוא, כמובן, האיש שנבחר במקום סר סטנלי רוס לתפקיד הרם של נשיא פיפ"א. ומי שזכה לבוא עמו במגע, יסכים שאכן צדק אותו עתונאי בהערכה שלו.

שני אידיאלים

כאן אולי נעוץ ההבדל בין שני האישים. סר סטנלי היה הדיפלומאט הזעיר. האיש הנוכן לבלוע את גאוותו, כדי ליישר הדור וליישב סיכסוכים, הבלאנג' עושה רושם, שבדעתו ליטול איצטלה של רודן המוציא פקודות.

וכך זכה דווקא אנגלי־מבטן ומלידה לתואר „הקיסינג'ר של הכדורגל", בעוד שהיהודי האמיתי מבין השניים עולה, בעצם השתלטותו על המוסד העליון, להביא לקרע בין העולם הישן לבין העולם החדש, או מה שמכונה „העולם השלישי".

האם הביקורת שהוטחה בהבלאנג', על הצורה בה גייס את הקולות להצבעה, מוצדקת; האם יורד־דין מולטי־מיליונר זה, בן למהגרים יהודיים מבלגיה, הוא אומנם דבר רע לכדורגל העולמי? אלה הן שאלות שכרגע קשה להשיב עליהן. ולא הוגן להשיב עליהן בצורה החלטית.

הסביר אחד הנציגים האפריקניים, שהצביע בעדו, מתוך אותו גוש קולות אפרו־אסיאני גדול, שהכריע את הכף נגד רוס: „ההצבעה היתה משום עניין של בחירה בין שני אישים ושני אידיאלים... אנו אוהבים מאוד את סר סטנלי, אך הוא איש זקן מאוד. ואנו רוצים מישהו יותר דינאמי".

קשה למצוא אישיות יותר דינאמית מהבלאנג' — מנהלן של שש חברות ברזיליות. אלוף־לשעבר בשחיה וכדורמים. עסקן־ספורט רב־תנופה. ובהתאם לחוברת הפירסומת שלו, לקראת בחירתו — בעל עשר תארי־כבוד. המפסיק לשחק מגריש כדורגל.

אין ספק, כי נשיא פיפ"א הוא אדם, החושב במושגים גדולים. הוא מציע, למשל, כי לטורניר הגמר בארגנטינה, בעוד ארבע שנים, יגיעו 16 נבחרות. במקום ה־16 הנהוגות כיום. והוא חוזה, כי בגמר של 1982 בספרד, יהיה מספר המשתתפים 24.

אין גם ספק, כי הוא המדינאי הפיקח והמחוכם ביותר כיום בכדורגל העולמי. שימו לב להגדרה „מדינאי". ולא „דיפלומאט". שהיה הכינוי של סר סטנלי רוס. אבל הברזילאים בפרנקפורט עומדים על כך, שהבלאנג' לא קנה את עמדתו בפיפ"א. כפי שטענו חוגים מסויימים. אמר עליו עתונאי ברזילאי: „הוא שחקן לא קל, אבל הוא גם איש ישר וקו. מעל לכל — הוא אינו טיפש. הוא לא העמיד את עצמו בעמדה, שיצטרך לפרוע חובות או להחזיר טובות".

„נחיה ונראה"

זוהי קביעה חשובה כלפי ישראל. כאשר הצביעו כל אויביה המושבעים של ישראל באפריקה ובאסיה בעד הבלאנג', התעורר בחוגים ישראליים חשש, כי הוא „קנה" אותם, תמורת התחייבות להצר את צעדיה של ישראל בכדורגל העולמי. נחיה ונראה, אם אמנם יתאמת חשש זה.

מה שברור הוא, שבהלוויתה הפוליטית של רוס, איבדה ישראל ידיד מושבע, שנחלץ לעזרתה פעמים חוזרות ונישנות, מול התנכלויות מצד שוחרי־רעה. יתכן, שהבלאנג' לא נתן כל התחייבות ל„עולם השלישי", אבל הם יצפו ממנו — בצדק, מנקודת מבט שלהם — לדאוג [illegible] מול האירופאים.

האוסטרלים כבר משחרים לחיי־הלילה של האמבורג

— טלג. מאת מיכאל קרנון, שליחנו המיוחד למערב־גרמניה —

פגשתי את שחקני אוסטרליה, למחרת הפסדם (0:2) למזרח־גרמניה. האוסטרלים יצאו לסיור בוקר בהאמבורג, בפעם הראשונה מאז הגיעו למערב־גרמניה.

„להיות ליד האמבורג. ולא ליהנות מחיי־הלילה שלה. זה אכזרי מאוד", אמר לי ג'ימי מאקאי, הכדורגלן האוסטרלי, שהוא עורך מבטי ערגה לעבר שתי בלונדיניות, שהסבו על פניהן. והוסיף: „אבל זה נראה הקורבן, שיש להקריב כדי לשחק בגביע העולמי".

מאקאי הודה לי על המחמאות, שהענקתי לו ולחבריו, על משחקם הטוב נגד מזרח גרמניה.

„השער הראשון שספגנו היה של אוחנה", קבע הכדורגלן.

המאמן היוגוסלבי של נבחרת אוסטרליה ראלה ראסיץ' היה עדיין נרגז מן השיפוט במשחק נגד מזרח־גרמניה.

„איך אפשר לאשר שער כנבדל ברור?" — שאל ראסיץ' בקול נועם. „צילומי הטלוויזיה מאשרים, כי היה נבדל. [illegible] מול מזרח־גרמניה, אחת הנבחרות הטובות ביותר כאן".

אחד המצטיינים במשחק באוסטרליה, אדריאן אלסטון, קיבל הצעות לשחק באנגליה. בובי צ'ארלטון רוצה לצרפו לשורות קבוצת פרסטון. [illegible] בעבר של אלסטון. שאחד אלכם. כיכב בה לפני שנתיים.

הצעה שניה קיבל אלסטון ממלקולם אליסון, להצטרף לקבוצה האנגלית קריסטל פאלאס.

אלסטון מודה, כי אינו מתנגד לשחק בליגה השלישית באנגליה. בה מופיעות פרסטון ופאלאס. [illegible] אם יוכלו להציע לו יותר משהוא מקבל שם.

מיכאל עקילוב בעל סלון אלנבי 113 ת"א

משתלם לאמץ את מוצרי Metz

● טלוויזיות Metz דגמי 74

FULLY TRANSISTORISED

● מכונות הכביסה Metz Bauknecht

פאר תוצרת גרמניה דגם 6ק

● מדיחי כלים Metz Bauknecht

● מקררים Metz M-17

הסלון מס' 1

הנהלה: מיכאל עקילוב, רח' אלנבי 113 ת"א טל' 615902 611966

סלון אלנבי 113 מכונות כביסה טלוויזיות ומוצרי בית חשמליים.

באיכות גבוהה ושרות אדיב

רדיו רון — רחוב ויצמן 32, טלפון 923532, כפר סבא

חסלון ברעננה — רח' אחוזה 110, רעננה

סלון רון, גבעתיים — רח' כצנלסון 41, גבעתיים

פטרולגו — רחוב שער העמק 4, טלפון 25245, נתניה

הסלון בראשל"צ — רח' הרצל פינת רוטשילד, ראשל"צ

סלון השרון — רחוב ויצמן 70, כפר־סבא

חסלון בחוף־השרון — דרך הים, חוף השרון

הסלון בבת־ים — רח' בלפור, בת־ים

הסלון בבת־ים — סניף מרכז נחום, בת־ים

סלון סיני — רח' עקיבא 41, בני־ברק

הסלון בפתח־תקוה — רח' רוטשילד 7, פתח־תקוה

הסלון בהרצליה — רח' סוקולוב 40, הרצליה

סלון רמת־השרון — רח' סוקולוב 52 רמת השרון

הסלון באשדוד — רובע א', אשדוד

סלון בן־בן — רחוב הרואה 7 רמת־גן

מצרך החודש בסניפי

שרונית יבוא ושווק בע"מ, רעננה, רחוב אחוזה 110, טלפון 926894

Frankfurt — Constructa 522

המתנה: 13% הנחה

שרונית יבוא ושווק בע"מ, רעננה, רחוב אחוזה 110, טלפון 926894

מוצרי חשמל ואלקטרוניקה, מכונות כביסה, תנורים, טלויזיות, מקררים, מערכות סטריאו וכו

שער־זכות בכל הטורניר יספק את האוסטרלים...

עתיד הכדורגל באוסטרליה — שם הוא מכונה „המשחק הזר" — יהיה תלוי בהישגיה של הנבחרת האוסטרלית במשחקי הגביע העולמי, בעצם, יהיה תלוי בשאלה: האם תצליח נבחרת זו להבקיע, ולו שער אחד, אם לאו?

המאמן היוגוסלבי של האוסטרלים, ראלה ראסיץ', שגייס לקראת המשחקים בגרמניה, תערובת של כדורגלנים מהגרים מזה, וילידי היבשת החדשה מזה, יודע אל נכון, מה משמעותם של משחקי הגביע העולמי: „פופולריותו של ספורט הכדורגל ביבשת האוסטרלית תלויה בהופעתינו כאן", אמר.

ראסיץ' הכין את נבחרתו במשך שלוש שנים. עבד עימה, בסך הכל, 205 ימים. והפגיש אותה למשחקים עם 53 קבוצות, לרוב בחו"ל. למעלה ממליון דולר הושקעו בהכנת הנבחרת.

מנהל הנבחרת, ג'ון ברקליי, ציין, כי באוסטרליה רשומים 300 אלף חברים במועדוני הכדורגל, ושיעור ההרשמה למועדונים אלה עלה ב־10 אחוזים, מאז זכתה הנבחרת האוסטרלית בכרטיס למשחקי הגביע העולמי. אבל ברקליי חושש, שמא ישוב הכדורגל בארצו להיות ענף ספורט „ממדרגה שניה", אם תנחל הנבחרת השפלה בגרמניה.

מה ימנע השפלה כזו? האוסטרלים אינם מוכנים לומר זאת מפורשות, אבל נראה, שהם חייבים להבקיע, כאמור, ולו, שער אחד בלבד, במהלך משחקי הגביע.

הם לא הצליחו לעשות זאת, במשחקם הראשון בגרמניה, נגד נבחרת המזרח גרמנית. אבל הם הסתפקו בכבוד 2:0 והצליחו למנוע בעד יריביהם מלהבקיע משך 58 דקות מפתיחות.

בסקר שנערך על־ידי הטלוויזיה הגרמנית, נבחרו האוסטרלים כ„נבחרת החביבה ביותר". מחר, ישחקו האוסטרלים נגד הפייבוריטים, מערב גרמניה.

● גנראל אוגוסטו פינוצ'ט, ראש הכת הצבאית השלטת בצ'ילה, שיגר אתמול מיברק עידוד לכדורגלנים הצ'יליאנים, שנוצחו 1:0 על־ידי מערב־גרמניה, במוקדמות של הגביע העולמי.

● במיברקו, רומז הגנרל להפגנות נגד צ'ילה, שנערכו באיצטדיון בברלין בעת המשחק והביע את בטחונו, כי כדורגלני הנבחרת „התעלמו מהן ונאבקו, כפטריוטים צ'יליאניים, בכבוד ובאומץ".

המפגינים, שהניפו כרזות נגד צ'ילה, במשחק ההפסד של הנבחרת עם מערב־גרמניה במערב־ברלין, (1:0). אבל מפקדי המשטרה חוששים, כי ה„דרבי" בין שתי הגרמניות יהווה אבן־שואבת למפגינים, מימין ומשמאל, ולכן נוקטים אמצעי בטחון חמורים במיוחד, כדי למנוע כל תקרית.

● המאמן המערב־גרמני דטמאר קראמר, שאימן בשנים האחרונות קבוצות כדורגל ברחבי יבשת אסיה, רואה בנבחרת ארצו את המועמדת הבטוחה ביותר לזכות בגביע העולמי.

לדבריו, מופיעים בנבחרת מבחר השחקנים הגדול ביותר, מבחינה אישית וקבוצתית. הנבחרת הנוכחית ממושמעת מאד, ולזכותה יתרון הביתיות החשוב — כדברי קראמר.

כרטיס כניסה לערב הכלולות

● בקונגרס פיפ"א, שנערך בשבוע שעבר בפרנקפורט, יצא קצפו של נציג ההתאחדות ההודית לכדורגל, ויטל שנטל, כלפי המארגנים של משחקי הגביע העולמי.

שנטל רגז על כך, שלא הוענקו למשתתפי הקונגרס כרטיסי־הזמנה למשחקים.

„למה הדבר דומה? שזוג צעיר צריך לשלם דמי־כניסה לערב הכלולות", קבל העסקן ההודי.

„תיקו" גם בחדר הלידות

● בלילה שלאחר התיקו 0:0 בין בראזיל ליוגוסלביה חגגו שני שחקנים עד לשעות הקטנות.

היוגוסלבי איליה פטקוביץ', בן ה־28, ציין את הולדת בנו, דוסאן, והשוער הבראזילי רנאטו (29), חגג את הולדת בתו, לוסיאנה.

שלושה ימים קודם לכן, חגג הסקוטי פיטר קורמאק את הולדת בנו.

● עמנואל סאנון, חלוצה של נבחרת האיטי, שכבש שלשום את שערה של איטליה, במשחק בו הפסידה נבחרתו 3:1, הוכיח את עצמו גם כחוזאי סביר. לפני המשחק הוא אמר, כי יכבוש שני שערים, בתחרות עם איטליה: „הגנתה של איטליה תא איטית", אמר. סאנון טעה „רק" בשער אחד, שכן במקום שני שערים, אותם קיווה להבקיע, הכניע פעם אחת את דינו זוף, השוער האיטלקי.

● שמונת המשחקים של המחזור הראשון, בטורניר גמר הגביע העולמי לא משכו מספר צופים מקסימאלי למגרשים.

40.020 צופים חזו בממוצע בכל אחד ממשחקי הגביע העולמי, שנערכו עד כה. מספר זה נופל ב־12 אלף ממספר הצופים, בשלב המקביל במשחקי מכסיקו, ב־1970.

הידיעות מגרמניה — בדבר חשש שירותי הבטחון המקומיים מפני התקפת מחבלים על אחד האיצטדיונים — הולכות וגוברות. כדי לשלול אפשרות כזו החליטו הגרמנים להעמיד באיצטדיונים שומרים, הנעזרים בכלבי־גישוש — גם כאשר אין נערכים בהם משחקים. בתמונה: שומר חמוש וכלבו על גג האיצטדיון בהמבורג.

„תיעוש" אימצה את ר"ג אך קפלן נשאר יתום...

— מאת פניאל שומטאק —

ההדורים בין סטיב קפלן והפועל רמת־גן יושבו. אתמול נפגש הכדורסלן עם מזכיר הסניף, שאול סויירי. והאחרון הבטיח, כי ההלוואה בת 5000 הלירות, שהובטחה לו כעזרה ברכישת מכונית, תינתן לכדורסלן תוך זמן קצר.

קפלן סיפר, כי יו"ר המחלקה היוצא, אפרים רייזל, הבטיח לו בזמנו הלוואה עומדת של 5000 לירות. אולם ביצוע התשלום נידחה, לאחר שמפעלי „תיעוש" החליטו לאמץ את הקבוצה והתפטרותו של מר רייזל מתפקידו. קפלן הביע בסוף השבוע את החשש, כי השינויים בהנהלה יפגעו בו וההלוואה שהובטחה לו לא תינתן. במשחקה של קבוצתו ביום שישי נגד הפועל ירושלים (70:82) הפגין משחק חלש ואף ערך „סצינה" ליד שולחן העתונאים.

אוהדיה הקנאיים של רמת־גן גילו מורת רוח מאי־קיום ההבטחה ובסיום המשחק, אף ניסו לפגוע בכמה ממנהלי הקבוצה. כאמור, הובטח אתמול לכדורסלן, כי ההלוואה תימסר לו תוך פרק זמן קצר.

סטיב קפלן

„הלוואה עומדת"

שני משחקים „בין־עירוניים" - הערב בכדורסל

— מאת כתב „ידיעות ספורט" —

משחק מסקרן, במסגרת המחזור ה־18 בליגה הלאומית בכדורסל, ייערך הערב ברמת־גן, כאשר קבוצת מכבי מעיר־הגנים, תארח למשחק יוקרה את מכבי תל־אביב. בסיבוב הראשון ניצחה מכבי תל־אביב 80:106 אך הפעם תתקשה לחזור על נצחון זה.

קבוצת הפועל תל־אביב תבקש לגמול להפועל רמת־גן, על ההפסד בסיבוב הראשון — 75:73. למשחק זה, שייערך במגרש הפועל בצפון ת"א, יהיו השלכות על הדירוג במקומות 3—4 ועל זכות ההשתתפות במשחקי גביע־קוראץ'.

יתר המשחקים: הפועל קרית־חיים — הפועל חיפה (88:65); הפועל י־ם — גבת/יגור (86:61); הפועל מגידו — ניר־דוד / בית־אלפא (75:69); הפועל ברנר / נען — בית"ר י־ם (91:82).

שיטה חדשה בליגת ההיאבקות

מאת כתב „ידיעות ספורט"

הוועדה המקצועית בהיאבקות החליטה אתמול להנהיג, בעונה הבאה, שיטה חדשה בתחרויות ליגה. במקום המתכונת הנוכחית, שכללה התמודדות בין שתי קבוצות, יתקיימו המשחקים בשיטת טורניר בשיתוף בוגרים ונוער.

משחקי המבחן — ביפו ונתניה

משחקי המבחן, בין קבוצות התחתית של הליגה הלאומית וקבוצות הצמרת של ליגות א', ייערכו באיצטדיון „בלומפילד" ביפו ובמגרש מכבי נתניה. על כך החליטה אתמול הוועדה המקצועית.

נציגי הקבוצות, שתתמודדנה במבחנים, יוזמנו לדיון בשבוע הבא.

רדלר: האליפות - תוצאה של השתחררות מ„תסביך שפיגלר"

— מאת משה שיינמן —

שמחה מאופקת שררה אתמול בקרב שחקני ואוהדי מכבי נתניה, שהפסדה (2:0) נגד הפועל ירושלים, העיב במקצת על שמחת הזכיה באליפות המדינה בכדורגל.

„לפני שלוש שנים זכו כדורגלני עיר היהלומים בראשונה בתואר האליפות. אז הובילם לתואר בחיר כדורגלניהם, מרדכי שפיגלר. „עד השנה שעברה היו שחקני הקבוצה מושפעים במידה מסויימת מעזיבתו של מוטל'ה, השפעה שכונתה בשם „תסביך שפיגלר". התוצאות הורעו במשחקים ולא חסר הרבה, שהקבוצה תרד לליגה א'", אמר אריה רדלר, מאמן הנתנייתים, שהוביל קבוצה לאומית לזכיה באליפות — בראשונה בחייו.

„[illegible] אחרות, אבל ברור שאנו היינו טובים יותר וזכינו באליפות בצדק", הדגיש רדלר והוסיף: „אני מאמין שבמשחק האחרון שלי כמאמן נתניה, תזכה הקבוצה בנצחון על הפועל חדרה".

„הניתוח הצליח"

„לקראת העונה הנוכחית נופו שחקנים, והובאו כדורגלנים חדשים, אך העיקר היה שילובם של כדורגלני הנוער לקבוצה, לשמחתי הצליח „הניתוח". לא האמנתי בתחילה, שנזכה באליפות, אך לאחר המחזור ה־13, היתה לי הרגשה, כי אנו עומדים בפני הישג נכבד. ואומנם נתניה היתה הקבוצה היציבה ביותר. לא ירדנו מהמקום הראשון. אם כי במחזורים האחרונים היתה הקבוצה סחוטה. הזכיה באליפות השפעה מחוזר הצלחתה של קבוצה [illegible]

יובל אור ממשיך להצטיין

מאת כתב „חדשות ספורט"

תוצאות בינוניות הושגו אתמול, ביום השני של אליפות ישראל לנוער באתלטיקה. במסגרת האליפות נערכו גם תחרויות לבוגרים ושוב היה זה יובל אור, שממשיך להצטיין, כאשר קבע 15.9 שנ' ב־110 מ' משוכות. שלשום קבע יובל שיא ישראלי בקרב המשולב, כאשר עצר את השעונים על 25.1 שנ' — שיפור של 6 עשיריות השניה לשיא הקודם.

שיא נוסף שנקבע, שלשום היה של חנה שוימי בריצת מייל 5:01.3 דק'.

מחר הדיון במשחק שהופסק

גורל המשחק בין הפועל יהוד והפועל מרמורק, (בליגה א', דרום), שהופסק בשבת האחרונה, לאחר שאבן הושלכה בקוון — יוכרע מחר בוועדת המשמעת של ההתאחדות לכדורגל.

● קבוצת הפועל חדרה עומדת לפנות להתאחדות לכדורגל, בבקשה לבדוק את כשרות המשחק בין מכבי רמת־גן להפועל חיפה (0:6). לדעת החדרתיים היתה חיפה חייבת להעלות בהרכבה החזק ביותר.

חנינה לכבוד הגביע העולמי

● כדורגלנים המשתתפים במשחקי גמר הגביע העולמי, ואשר נידונו בעבר לעונשים על־ידי ההתאחדות הבינלאומית לכדורגל — זכו לחנינה. אם יועמדו לדין בפני וועדת המשמעת, במהלך התחרויות הגביע העולמי — לא יופעלו נגדם העונשים, שנגזרו עליהם על־תנאי.

● ועדת המשמעת של פיפ"א החליטה אתמול לחון את אותם כדורגלנים ולמחוק את עבירותיהם הקודמות.

בהחלטה הזכייה, התכוונה ועדת המשמעת של פיפ"א לבטל יתרון מוקדם לנבחרות, העומדות להתמודד עם יוגוסלביה, לה שני שחקנים מוענשים על תנאי.

● ועדת המשמעת של פיפ"א השעתה היום את ג'וליו מונטרו־קאסטילו, מאורוגוואי, למשחק אחד או שניים, לאחר שהוצא צ'יעום מן המגרש, במשחק ההפסד 2:0 נגד הולנד.

צפוי „דרבי" חם בהאמבורג

● במערב־גרמניה גובר החשש מפני תקלות פוליטיות בטחוניות, העלולות להתרחש במשחק בין שתי הגרמניות, שיתקיים בשבת הקרובה בהאמבורג.

המשטרה המערב־גרמנית העליתה אומנם, להשתלט על [illegible]

ספורט טוטו

טוטו

השבוע פרסי ענק

מינימום הפרס הראשון

550.000 ל"י

(כולל העברה)

מינימום כלל הפרסים

מיליון ל"י

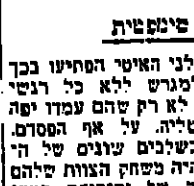
(כולל העברה)

יום חמישי — המועד האחרון למסירת הטפסים

עשה לך מנהג קבוע — מלא טוטו בכל שבוע!

המועצה להסדר ההימורים בספורט

האיטלקים לא יגיעו רחוק



מן היציע
יוסף מירמוביץ'

פתיחתו של המשחק עם האיטי היתה נאור עגומה לגבי הנבחרת האיטלקית הגדולה והזכיר לי את ההפסד (0:1) לצפון־קוריאה, ב־1966, ואת התיקו (0:0) מול ישראל ב־1970.

האיטלקים פשוט לא ידעו מה הם עושים על המגרש. מסירות בלתי מדוייקות וללא משחק קבוצתי. לא הבנתי איך שמות גדולים כג'יג'י ריבה וג'יאני ריברה — השווים מליוני לירות — עומדים על המגרש, ואינם משקיעים מאמץ לא למען ההצלחה הקבוצתית ולא למען ההצלחה האישית.

היחיד שניסה, ככל יכולתו, בהתקפה, היה הקיצוני הימני סאנדרו מאצולה והוא גם שהביא את המיפנה לאחר שהאיטי הובילה 1:0.

קבוצה סימפטית

כדורגלני האיטי הפתיעו בכך שעלו למגרש ללא כל רגשי נחיתות. לא רק שהם עמדו יפה מול איטליה, על אף הפסדם. אלא שבשלבים שונים של המשחק, היה משחק הצוות שלהם טוב מזה של יריביהם המקצוענים.

מאחר שחסרה להם המהירות הדרושה, כדי לתקוף בעומק, הם הסתפקו בעיקר במסירות קצרות ומדוייקות, בלי לאבד את הכדור גם לאחר שמונה־עשר מסירות. המעניין הוא, שהאיטלקים המנוסים לא מצאו פתרון לכך.

כפי שהתרשמתי ממשחק זה, לפחות לא נראה לי, כי האיטלקים יגיעו רחוק.

אשר להאיטי, זו קבוצה סימפטית, היודעת גם כדורגל מהו, אולם לא מספיק עדיין, כדי לי התמודד בטורניר הגמר של הגביע העולמי.

זאגאלו: המשחק מחר לגבינו – כמו הגמר

מאריו זאגאלו, מאמנה של בראזיל סבור, כי משחקה של נבחרתו, מחר נגד סקוטלנד, יהיה חשוב לה כמו גמר הגביע העולמי. לא רק הוא שותף לי דעה זו, השוררת בקרב פרשני הספורט של הגביע העולמי.

זאגאלו חוזה בנצחונם של הסקוטים על זאיר וערך חישובים ודיאגרמות. אין ספק, כי הוא חושש מן הסקוטים.

אומר זאגאלו: „סקוטלנד היא נבחרת חזקה מאוד והקרב עימה יקבע את המשך דרכנו בגביע העולמי".

להרכב הבראזילי יחזור מחר הבלם והקשר. פאולו סזאר, שנפצע בתחרות עם יוגוסלביה, עלול להחמיץ את המשחק.

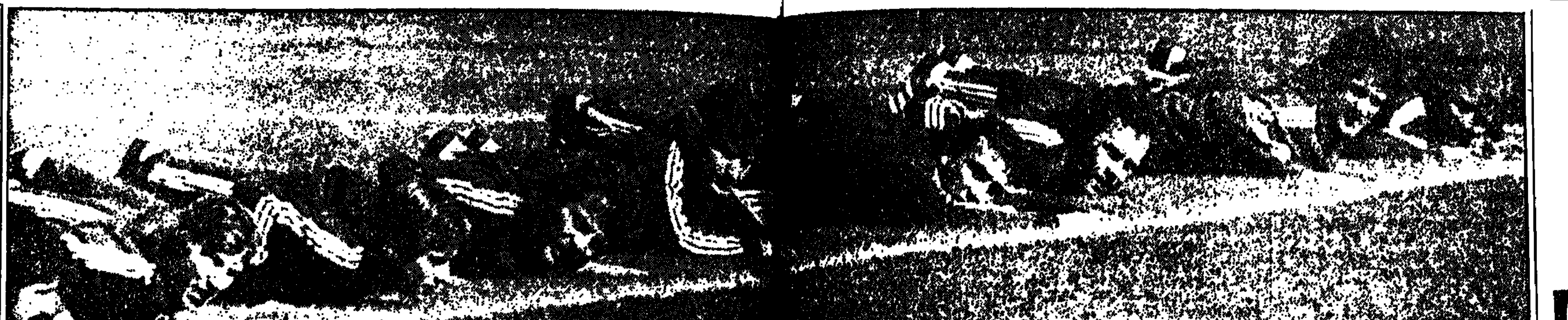
ראש ממשלת בריטניה, הרולד ווילסון, יהיה מחר בין אורחי הכבוד, במשחק המסקרן בין בראזיל לסקוטלנד.

מחר בגביע

לאחר שני ימי מנוחה ש־הוענקו לכל הנבחרות יתחדשו מחר המאבקים בטורניר הגמר. ארבעה משחקים יערכו במסגרת המחזור השני בבתים א' וב'. ארבעה משחקים נוספים באותו השלב — בבתים ג' וד' — יתקיימו מחרתיים.

בית א'
- מזרח־גרמניה — צ'ילה (בברלין ב־8.30)
- מערב־גרמניה — אוסטרליה (בהאמבורג ב־5)

בית ב'
- סקוטלנד — בראזיל (בפרנקפורט ב־8.30)
- יוגוסלביה — זאיר (בגלזנקירכן ב־8.30)



כדורגלני מערב־גרמניה עברו סידרת אימונים מפרכת לקראת הטורניר. כאן נראים כמה מכוכביהם ברגע של מנוחה, שמאמנם, הלמוט שן, איש[illegible] וולפגנג אוברת (שני מימין), פרנץ בקנבאואר (שלישי מימין), יופ היינקס (חמישי משמאל), הרברט וימר (רביעי משמאל) ויורגן גרבובסקי (שני משמאל)

כך כבש הפולני לאטו (בתמונה מימין, בלבן, משמאל) את השער הראשון מול ארגנטינה. בתמונה משמאל: המגן האוסטרלי קולין קאראן מ[illegible]עמי מול מזרח־גרמניה. תצלומי־רדיו „אי.פי."

הנבחרות נערכות לקראת המחזור השני של משחקי הגביע

שן: לא אערוך שינויים - אבל יש מקום לנצר בהרכב

הלמוט שן, מאמנה של מערב־גרמניה, אמר אתמול, במחנה־האימון במאלנטה, כי אינו רואה כל סיבה לערוך שינויים קיצוניים בהרכב נבחרתו, לקראת המשחק עם אוסטרליה, מחר.

„נכון, שעוררנו את הרושם, כי חסרו לנבחרתנו חוש־יצירה ויכולת הבקעה. אבל תהיה זו שטות גמורה לשנות במצב זה את ההרכב בצורה בשער־רית". אמר שן.

אבל ספור בלא כלום. אי־אפשר. רשן ביטר, כי למרות הכל, יחולו שינויים — בהרכב — אבל הוא לא פירטם.

סביר להניח, כי הוא יערוך שני חילופים: גינתר נצר במקום וולפגאנג אוברראת, ודיטר הרצוג, במקום יופ היינקס.

המערב־גרמנים משוכנעים, כי יכניעו מחר את אוסטרליה. חלוציהם, גארד מילר ויורגן גרבובסקי, שהתאמנו אתמול ב־בעיטות לשערו של סאפ מאייר אמרו, כי ברצונם לכפר על חולשתם, במשחק עם צ'ילה, ו־לכבוש „שערים רבים נגד אוסטרליה". הם ציינו, כי ישתדלו להשיג נצחון גבוה, למרות שברור להם, כי יתייצבו בראש בית א' בזכות יתרון של נקודות, ולא יתרון בשערים.

המאמן שן העדיף להיות זהיר: „התרשמתי מסיגנונם ה־יעיל של האוסטרלים מול מזרח־גרמניה. אוסטרליה היא נבחרת בעלת שחקנים חסונים".

סיכם פראנץ בקנבאואר, ה„קפטן" המערב־גרמני: „ה־אוסטרלים נוקשים. הם מסוגלים לשמור על קצב במשחק. הם היו עבורי הפתעה גמורה".

ביש המזל של גינתר

ביש־מזל רודף את ה־כדורגלן השווה מיליונים של ריאל מאדריד ונבחרת מערב־גרמניה, גינתר נצר.

הכדורגלן, בן ה־29 בו תלו הגרמנים תקוות רבות, נעדר ממשחק הפתיחה נגד צ'ילה (1:0), והוא מנסה עתה בכל־עיניים להופיע במשחקים הבאים.

שכן נצר לא השתתף בכל הקאריירה העשירה שלו, בשום משחק בגמר הגביע העולמי.

ב־1966, נכלל נצר ב־סגל המורחב, בין 40 ה־שחקנים, לקראת המשחקים באנגליה, אבל כושרו לא הספיק כדי להיכלל ב־22.

לפני ארבע שנים, היה מקומו בנבחרת מובטח, אבל בבחינה האחרונה, הוא נפגע ונאלץ לנסוע למכסיקו — כמרגיע.

רובן איאלה
לרשימת הפצועים

במחקן־מחלית, ייפיע לא ספס בהרכב הפותח.

נבחרת צ'ילה עלולה להו־פיע מחר למשחק עם מזרח־גרמניה ללא שחקניה אגוסטין אריאס ואלפונסו לארה, הפצו־עים.

קאפ משנה ההרכב הפותח

ויידינדו קאפ, מאמנה של ארגנטינה, [illegible] שינויים בהרכב של נבחרתו, לקראת המשחק נגד איטליה, מחרתיים.

קאפ שוקל להציב את רובן האיטמן ואת רוברטו פאלאי בהרכב הפותח.

רובן איאלה הארגנטיני הצ־טרף לרשימת הפצועים של ארגנטינה, הכוללת גם את החו־לוץ המבקיע הקטור יזאלדה.

תכנית־ההבקעה הסקוטית נכשלה

ארבעה כדורגלנים של הנבחרת הסקוטית נכנסו אתמול ל„רשימת הפצועים", והופעתם במשחק נגד בראזיל, מחר, היא עדיין בספק.

הארבעה — דאני מקגריין ו־ג'ים הולטון (מפורת הפגיעה), ה„קפטן" בילי ברמנר והחו־לוץ פטר לורימר — קיבלו אתמול טיפול, בעיקבות פצי־עות שספגו במשחק הנצחון על זאיר (0:2).

בינתיים הודה ווילי אירמונד, מנהלה של הנבחרת הסקו־טית, כי „תוכנית הבקעת ה־שערים" שהגה, וקיווה להוציאה לפועל, עם צירופו של דניס לאו להרכב מול זאיר — נכשלה. מחוגי הנבחרת הסקוטית נמ־סר אתמול, כי אירמונד קיווה שחניכיו — ובמיוחד לאו — יכניסו את זאיר בתוצאה גבו־הה.

נודע, כי לאו וקאני דלגליש עלולים להפסיד את מקומם, לקראת המשחק עם בראזיל. במקומם עשויים לשחק פיטר קורמאק ווילי מורגאן.

אחרי האיטי — שינויים הכרחיים

בנבחרת האיטלקית יבוצעו מחר שינויים, כיוון שאיטליה עד לרגע זה היא [illegible] במשחק עם האיטי.

פיטרו אנסטאסי, שכבש את השער השלישי נגד האיטי, דקות מספר לאחר שעלה לשדה

שמונת המשחקים הראשונים כבר חשפו את שחקני המפתח בנבחרות

המחזור הראשון של משחקי הגביע העולמי מאחורינו. את הנקודות, [illegible] את העתינאים כאן, היא — גילוי כוכבים חדשים — הכתרת יורש ל„מלך" פלה.

מיכאל קרגון מדווח

קשה לומר, ששמונה המשחקים הראשונים הולידו פלה חדש. אבל משחקים אלה כבר חשפו, מי יהיו שחקני־המפתח בנבחרות השונות. אין ספק, שמבחינה האישית, בלט ה־הולנדי יוהאן קרויף משכמו ומעלה. אבל זה היה צפוי. מה שהוא הציג נגד אורוגוואי, היה רק 70 אחוז מיכולתו. אבל גם זה הספיק כדי להצ־ביבו בראש דירוג המצטיינים. לכן, נניח לו הפעם ונבטחו: עוד יזכור בו דבות.

דיינה הראשון

אישית, התרשמתי ביותר מראש הקבוצה של פולין, קאז־ימיר דיינה. כדורגלן המחזור זה (בן 27) בקבוצת לגאיה וורשה. היא, ללא ספק, אחד ממרכז השדה הטוב ביותר, ש־נראה כאן עד כה. הוא אמן בכבישת שער לעצמו ובשי־גור כדורים מדוייקים לאג־פים, שם הוא מנצל את יתרו־נותם של גרגור לאטו, רוברט גאדוחה ואנדז'י שארמאך. ר־כך, אופנם, לו — שניים מן השערים של פולין נגד ארג־נטינה ובכמה מקרים נוספים היו הפולנים קרובים להבקעה.

דיינה הוא ביותר [illegible] היה להיות גינה [illegible] אילו [illegible] בארגנטינה היא [illegible] צ'ילה.

[illegible]

משחק זה מוכיח גם, [illegible] ארגנטינה יש כמה כוחות [illegible] כלמאים סבתרים [illegible] עם רובן איאלה [illegible] דייה. איאלה [illegible]

קאזימיר דיינה
אמן מרכז השדה

[illegible] שהאורך ביותר בטורניר. [illegible] חלוץ ערמומי, השולט היטב בכדור ויכול היה לסחור [illegible]

בעיות למאמנים רבים.

את בראנקו אובלאק ראו בוודאי רבים בישראל במדי יוגוסלביה, במשחק הפתיחה, נגד בראזיל. הכדורגלן בן ה־27 מקבוצת הייזוק, היה השליט הגדול של מרכז השדה. אבל, סגנון משחקו שונה לג־מרי מזה של דיינה. אובלאק נע בכבדות על פני השדה, מתקל כנמר, מורץ קדימה ו־מאיים מכוונות על השער.

הייתי מציין עוד את הקי־צוני המזרח־גרמני, אברהארד פוגל. כדורגלן בעל מהירות מסחררת וכושר פריצה יוצא מן הכלל. פוגל, וחברו לנבחרת, מרטין הופמן, הפולנים לאטו וגאדוחה, ההולנדי רנסנ־ברינק והיוגוסלבים סטקוביץ' ודז'איץ' הוכיחו, כי תפקיד הקיצוני חוזר להיות בעל חשי־בות רבה, זה אחד הסימנים להתאוששות של הכדורגל.

השער הראשון בטורניר מזווית אחרת: שוער צ'ילה [illegible] לשווא — למנוע תדירת הכדור לשערו

הכרטיסים לשלב השני יוכרעו בהפרש שערים

דעתו של
דייויד מילר

נבחרת הכדורגל של סקוטלנד תיאלץ למצוא פתרונות יעילים יותר, כדי להשיג סיגנון התקפי במשחקה עם בראזיל, מחר.

כי, חרף הביקורת, הנמתחת על כדורגלני דרום־אמריקה, נדמה לי שלא כולן אמרו את המלה האחרונה שלהן בטורניר. בראזיל היא עדיין מחזיקת הגביע העולמי ועם כל הטענות, שהיו לי נגדה ביום ה', במשחק הפתיחה עם יוגוסלביה (0:0) אסור להתעלם מיכולתה הפוטנ־ציאלית. חשבו נא עמי: העוב־דה, שבראזיל לא הפסידה ליו־גוסלביה מהווה הישג לבעלי הכתר העולמי. שכן, תיקו בין נבחרות חזקות מעניק נקודה ל־כל אחת מהן. וברור, כי אם תפסיד סקוטלנד לבראזיל, יוכלו בחוריו של בילי ברמנר להק־דים שובם לגלאזגו. שכן ברא־זיל — עם שלוש נקודות בכיסה — תבטיח את עלייתה לשלב ה־בא אחרי שתכניע, בוודאי, את זאיר. הסקוטים ייאלצו במקרה זה להקריב הכל, כדי להכניע את יוגוסלביה, שתעלה למש־חק אחרי נצחון קל על זאיר.

סקוטלנד היתה חייבת להכניע את זאיר בהפרש שערים גבוה יותר מ־2:0. שכן, יש לי הרג־שה, כי הכרטיסים לשלב השני של הטורניר יוכרעו כאן — ו־בבתים אחרים — לפי הפרש שערים.

הכרעה בהפרש שערים עלו־לה ליפול גם בבתים ג' וד'.

המפתח לעתיד

כך, כוחו של הכדורגל העו־למי הוסט עתה מהרי אנדים — לבלקאנים, ומן האוקיינוס השקט — לים הבאלטי. הולנד, יוגוסלביה ופולין, התייצבו כ־מעצמות החדשות של הענף.

ואם רק תצטרף אליהן סקוט־לנד „אם תכניע את בראזיל — אפשרות סבירה, אבל קשה ל־ביצוע — אז ישתרע גבולו של הכדורגל המעצמתי־האירופי אל חוף האוקיינוס האטלנטי.

ואם, במקרה של התעצמות אירופית, תנתק ותבשת את עצ־מה מפיפ"א, בעוד כמה שנים, יטלו עימם האירופים את כל עושרו של הכדורגל ויופיו. אין ספק, כי אירופה מחזיקת עתה את המפתח לעתידו של ה־כדורגל בעולם.

„קיים סיפור מעניין. לפיו נהנית בראזיל מזרם בלתי פו־סק של כוכבים, דוגמת פלה. חבל רק, שהסיפור אינו נכון", אמר לי דטמאר קרמר, מנהלה של קבוצת הרתה ברלין.

כן, בראזיל, אורוגוואי וצ'י־לה הגיעו למערב גרמניה עם מלאי מצומצם של רעיונות — והרבה תיקולים חריפים. אירו־פה הספיקה להכיסן, עם מה שאנו מכנים „קיצוניים מהאס־כולה הישנה". הרפתקנים במק־צת, כמו דרגאן דז'איץ' ואיליה סטפנוביץ' מיוגוסלביה, ג'וני רפ ורוב רנסנברינק מהולנד, גר־גור לאטו ורוברט גאדוחה מ־פולין.

לכן אני סבור, כי סקוטלנד חייבת להשתמש בשירותיו של ג'ימי ג'ונסטון, מחר, נגד ברא־זיל.

הולנד, עם התגברותה המז־הירה על הנוקשים מאורוגוואי, הציגה את הלפיד עבור העולם. יוהאן קרויף האמן השיב ב־כדורגל חיובי על הגנה מחושבת בתיקוליה, והעניש בטאקטיקה מזהירה התפרעות מבישה.

קרויף, שריחף, בטכניקה מו־שלמת, כענן בודד מעל למשחק, ביסס את תביעתו לרשת את כתרו של פלה, כשחקן הטוב בעולם. הוא הוכיח, כי קיימת גישה חדשה כלפי המשחק: לפקח על הנעשה, ועם זאת — להישאר בבדידות מזהירה, ל־התנשא מעל למשחק.

וזו עדיין הנבחרת הנסיונית של הולנד, כפי שאמר לי מאמ־נה, רינוס מיכלס. „זכור, כי ערכתי נסיון, אנו עוד יכולים להשתפר". אמר לי המאמן, ש־נבחרתו הלהיבה את הדמיון של צופי הכדורגל, לא פחות מאשר עשתה זאת בראזיל הגדולה.

בראזיל מטפחת את סיגנון הגנתי מסריבטאנו, הור השתח[illegible]

דברי־עלבון בסקוטלנד, כתיפוי על מתדם של הבראזילים. להי־כן נעלם הזוהר של בראזיל?

די־סטפאנו האגדי

הולנד הזכירה, במידת מה, את הקסם הטאקטי של הונגריה משנות ה־50.

„ראיתי אצל הולנד את אותה עליונות של ריאל מדריד מלפ־ני 15 שנה", הודה בפני רו־ברטו פורטה, שכמעט ולא מצא מלים, כדי לבטא את תדהמתו. לאחר המפסד של חניכיו להו־לנד, פורטה ראה חובה להוסיף, כי קרויף בעידן של כדורגל הגנתי — שהיה זר לכדורגלן כמו אלפרדו די־סטפאנו — עשוי להציג רמה גבוהה יותר, בהשוואה לדי־סטפאנו האגדי. יש לזכור עוד, כי די־סטפאנו לא שיחק מעולם בגמר גביע עולמי.

החלק החשוב בהצגת ההולנ־דים היה, אולי, סירובם המוח־לט להסתבך בסכסוך במגרש. הימנעותם מלהשיב פגיעה תחת פגיעה, או לצלול לרמה של או־רוגוואי התבוסתנית. גם זה שי־עור לכל.

יוהאן קרוייף
טכניקה מושלמת

מעולם לא חזיתי בנבחרת, ש־הזמינה הפסד בצורה כה ברו־רה, כמו אורוגוואי. היא שיח־קה, מן ההתחלה, לא רק עם תשעה שחקנים, מאחורי הכדור, אלא עם שבעה, שהפרידו בין חלוצי הולנד לבין השוער לדי־סלאב מאזורקביץ'.

כדורגל קולוסאלי

הולנד ניפצה מיבצר על־ידי כדורגל חיובי. בעזרת שני ה־מגינים רודי קרול ו־וים סור־ביר, שהגיש את כדור ההבקעה הראשון לג'וני ראפ.

נכון, כל נבחרת יכולה לת־קוף, בסיועם של שני מגינים. אבל, אצל ההולנדים המזהירים, ניחונו כל שחקני הנבחרת ב־טכניקה של חלוצים. הם מסו־גלים להציג כדורגל מתוחכם ב־תחום צר, לתכנן מראש שניים־שלושה מהלכים, כמו בשחמט, לבעוט ולמסור על הדשא, או באוויר. זהו הכדורגל הקולוסא־לי של הולנד.

סגנון חיובי קיים גם אצל פו־לין, בעיקר הודות לקיצוניים שלה. אני מנבא לפולין זכייה בכרטיס לשלב השני של האלי־פות, יחד עם איטליה. לאחר ש־פולין ואיטליה ניצחו — הדבר אפשרי. מעניין, עד היכן תפסס פולין־מביסת־האנגלים, בעזרת הכדורגל היעיל שלה.

סר אלף ראמזי, מנהלה־לשע־בר של נבחרת אנגליה, ניבא נצחון ארגנטינאי במשחק עם פו־לין. נראה, כי סר אלף לא העי־ריך לפולין את ההערכה, לה היא ראויה.

הרגעים היפים ב... מכסיקו

מול המסך
מרדכי שפיגלר

הפעם זה באמת קשה.

לא, לא המשחקים עצמם. אני מתכוון ל...כתיבה. שהרי כאשר כלי התקשורת מביאים לכם את המשחקים עד לסלון, מה אני יכול עוד לספר לכם? מה עוד שאני יושב עכשיו בנתניה — ולא בפאריז.

ובכל זאת, אני מקווה כי רשימה זו לא תקלקל לכם את הטעם של המשחקים (קחו בחשבון, כי יש לי אנטנה מרכזית...)

שמעתי כבר, כי מומחים רבים טוענים, כי המשחקים נפתחו באופן בלתי־משכנע; כי הרמה הפעם נמוכה. אישית — אני מתנגד לדעות מסוג זה.

כל משחק כדורגל מביא עמו חידוש. כל טורניר גביע עולמי מהווה סיפור בפני עצמו. וכמו שאי־אפשר להשוות בין שתי בחורות יפות (בעצם, אפשר, אבל לא צריך) כך אין צורך להשוות בין טורנירים עולמיים בכדורגל.

אומנם, טבעי יהיה לחפש את היופי והברק של מכסיקו. אבל בשלב זה של הטורניר הנוכחי הדבר בלתי אפשרי. כל הנבחרות עדיין מגששות, כל אחת וטעמיה.

בראזיל הגיעה לגרמניה בתקווה להגן על תוארה. כולנו רצינו לראות המשך להצגות הגדולות של מכסיקו. אבל הדבר לא יחזור. מנבחרת בראזיל הנפלאה של לפני ארבע שנים נותרו רק שלושה שחקנים גדולים. הם עדיין טובים מאוד, אבל כבר אינם „מפחידים".

☆

ראיתי לפני חודש בפאריז כיצד מנצחת נבחרת צרפת את איאקס 0:1. ההולנדים שיחקו ברצינות. כבשו את לב הקהל וכמעט חבטו את צרפת. ה„כמעט" שחסר להם שהה באותו זמן בברצלונה. יוהאן קרוייף. קראתם בוודאי כולכם מה אמרו עליו. פלה. אינני רוצה להוסיף. אני עלול רק לקלקל. אבל שימו לב איך ינסו לעשות לקרוייף מה שעשו לפלה בלונדון ב־1966. אם הנוקשות והפראות לא יעצרו את קרוייף, אני רואה בהולנד מועמדת בעלת סיכוי רב.

אשר למערב־גרמנים — הביתיות מהווה יתרון גדול. אבל כדי להשאיר את הגביע בבית צריך מילר למצוא את הדרך לשער. זולת מגיני היריב, הוא נאבק גם בדעת הקהל ונגד אלילת המזל. ובכל־זאת אף כי ברייטנר היה האיש שכבש את שער הנצחון הגרמני, אני משוכנע כי לא יהיה מלך השערים של האליפות. הרמז ברור...

לאחר הסיבוב הראשון טוענים הפרשנים, כי תהיה זו האליפות של אירופה. אני מסכים וכדאי לשים לב גם לתוצאה הבאה: אירופה — דרום אמריקה 2:8. זהו מאזן ההרחקות עד כה. וראיתם באיזו מהירות ירדו המורחקים מן המגרש? האם תעבירו את השופטים קורס מזורז בשפות?...

וקצת ניחושים. שמונה המועמדות שלי לשלב הבא הן: שתי הגרמניות, סקוטלנד, בראזיל, הולנד, אורוגוואי, איטליה ופולין. שלב ב' יהיה מעניין הרבה יותר. לא עוד גישושים, אלא הסתערות על הנקודות והנצחונות.

☆

אישית — מעניין אותי במיוחד בית ג'. בו מופיעות שתי יריבות ותיקות של ישראל ממשחקי מכסיקו ב־1970. שבדיה ואורוגוואי.

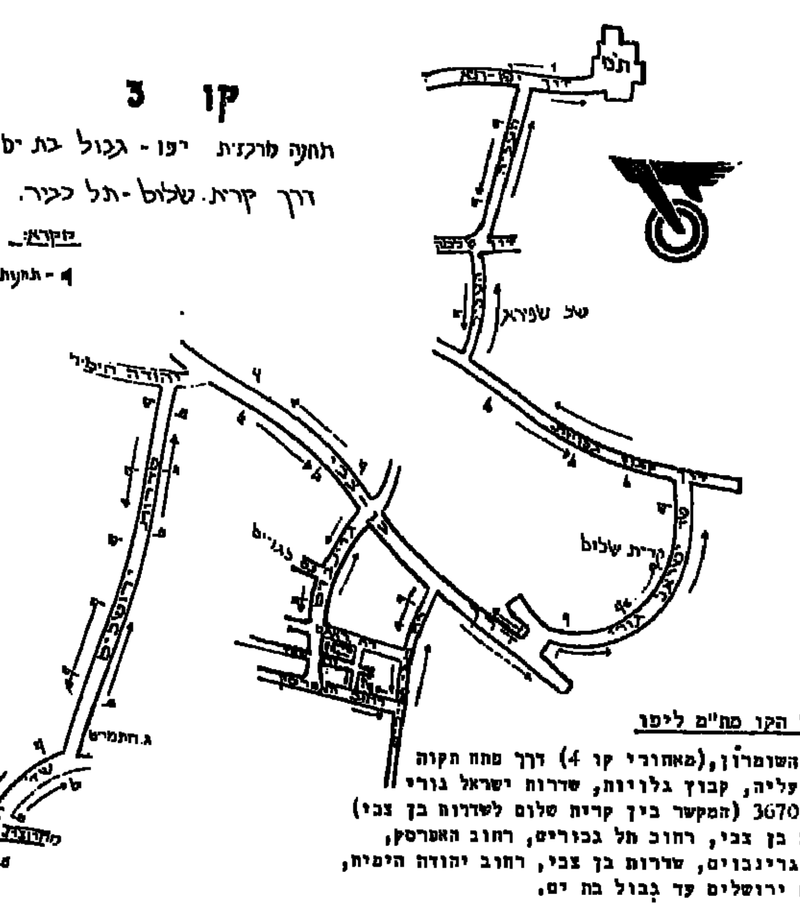
כאשר ראיתי את ההולנדים משגעים את אורוגוואי נזכרתי איך „זחלנו" אנחנו מול אותה אורוגוואי במשחק הפתיחה שלנו במכסיקו. אבל הדרום־אמריקנים לא עשו לנו את שעשתה הולנד להם. רבים משחקני אורוגוואי ששיחקו נגדנו, בגרו בארבע שנים וזה לא כל כך נורא אילו שיחקו נגדנו שוב...

שבדיה של היום טובה יותר מזו של מכסיקו. וזוהי נבחרת סימפאטית, המשחקת כדורגל פשוט (אולי נאיבי), אבל משום שבעבר ניצחנו אותם, נאחל להם הישגים שיזכירו לנו את חלב...

המובילה בבית ד', נבחרת איטליה, נשארה אותה נבחרת מוכרת: אוסף שחקנים בעייתיים. שמתם לב לתנועה המגונה של המרכזי צ'ינליה כלפי ספסל קבוצתו, כאשר הוחלף? השער של מחליפו אנאסטאזי היה החשוב והטוב ביותר למקופה... כמובן, שנבחרת נוספת, שמעניינת אותי היא אוסט־רליה. היא מזכירה לי את הרגעים היפים במכסיקו ואת... משחקי־סאול. אני מקווה שבעוד ארבע שנים יתאוננו עתונים אוסטרליים את הצלחות ישראל בגביע העולמי 1978.

בלהט משחקי הגביע נדחקה הליגה שלנו הצידה. ברשותכם האדיבה אנצל הזדמנות זו, כדי לשלוח ברכת מקרב לב לאלופה החדשה, מכבי נתניה: פעם הרי שרתי אתם „תרוץ הרודף תשיגה — מקום ראשון בליגה!"

כדורגלני נבחרת זאיר כבר קיבלו את המענקים: נשיאם, הגנראל מובוטו העניק לכל שחקן מכונית מפוארת במתנה.



הקו 3 פועל בימים א'—ו' בין השעות 05.00—20.00
בתדירות של 20 דקות. הקו אינו פועל במוצאי־שבת.

מסלול הקו מת"מ ליפו

רחוב השומרון, (מאחורי קו 4) דרך פתח תקוה רחוב עליה, קבוץ גלויות, שדרות ישראל גורי רחוב 3670 (המקשר בין קרית שלום לשדרות בן צבי) שדרות בן צבי, רחוב תל גבורים, רחוב האצרסק, רחוב גרינבוים, שדרות בן צבי, רחוב יהודה הימית, שדרות ירושלים עד גבול בת ים.

מסלול הקו מיפו לת"מ

שדרות ירושלים, יהודה הימית, בן צבי, גרינבוים, רחוב האגס, מסלול מיוחד לאוטובוסים, רחוב האצרסק, רחוב תל גבורים, דרך בן צבי, רחוב 3670, רחוב קרית שלום (שדרות ישראל גורי) קבוץ גלויות, רחוב העליה, דרך פתח תקוה, רחוב הגליל, רחוב השרון.

זמני השרות בקו

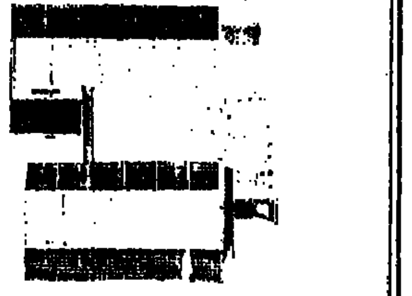
משעה 05.00 עד שעה 20.00 בתדירות של כל 20 דקות.

עירית תל־אביב־יפו
האגף לתרבות לנוער ולספורט

בנוסגרת
„קיץ בככר"
ייערך בככר מלכי ישראל בתל־אביב

יריד צעצועים
בתאריך 20.8.74–27.8.74

יבואני ויצרני צעצועים מתבקשים לפנות בקשר להשתתפותם ביריד למחלקה לתרבות, בית העיריה, קומה 11, חדר 1148, טלפון 243311, שלוחה 278.



מזגני קיר

ממזגן קיר
ועד מזגן רצפה מפוצל
20 דגמי מזגני אויר לבחירתך וכולם של אמקור

אמקור
המפיצים [illegible] וסוחרים מורשים

מזגן מפוצל

לתושבי תל־אביב ולסטודנטים באוניברסיטה תל־אביב

קו 74 מחולון (קרית שרת) לרמת־אביב (אוניברסיטה) וחזרה פועל משעה 06.00 עד שעה 21.20, כל 20 דקות איטובוס.
ביום ששי, אחרון מחולון בשעה 16.00 — מהאוניברסיטה בשעה 17.00.

קו 89 מחולון (קרית שרת) לצפון תל־אביב פועל משעה 05.15 עד שעה 21.30 כל 15 דקות. מצפון תל־אביב לחולון (קרית שרת) משעה 06.00 עד שעה 21.30 כל 15—30 דקות.
ביום ששי, אחרון מחולון בשעה 15.30. מצפון תל־אביב בשעה 16.30.

קו 92 מחולון (שכון ותיקים) לצפון תל־אביב פועל משעה 05.20 עד שעה 22.30 כל 5—12 דקות בשעות השיא, וכל 20 דקות בלילה.
מצפון תל־אביב לחולון (ותיקים בית העלמין) משעה 06.00 עד שעה 22.30.
ביום ששי, אחרון מחולון בשעה 17.00 ומצפון ת"א בשעה 17.30.

קו 92 במוצאי שבת פועל מצאת השבת ועד שעה 22.30 כל 15—20 דקות.

ההנהלה

מתנת "טיולי רמה"
בשיתוף עם קרפטי

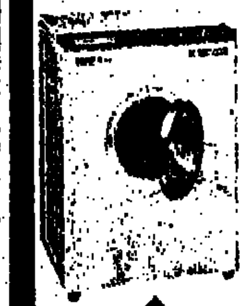
זהו אחד הפרסים שיוגרלו במבצע פרסים ענק של

פרסם בלוח הכפול
ותשתתף גם אתה בהגרלת הפרסים הגדולה

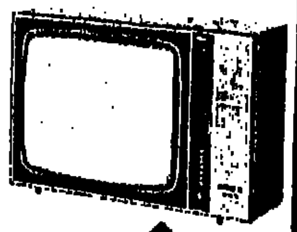
הצעת החודש:
מוצרי פילוט

א. שוחט - ח. קול
חנות למוצרי חשמל, שמואל הנביא 66, ירושלים

לרגל הפתיחה טלוויזיות, מכונות כביסה, מדיחי כלים ותנורי אפיה „פילוט" במחירים הישנים.



תנאי תשלום נוחים, הנחות מיוחדות לזוגות צעירים ולעובדי משרדים ממשלתיים.



שי
יינתן לכל רוכשי טלוויזיה, מכונת כביסה, מדיח כלים או תנור אפיה „פילוט" במשך חודש יוני.
חניה מובטחת

גמנסיה ריאלית
בית ספר תיכון לאקסטרנים

ההרשמה
לכיתות גוקר או ערב, י', י"א, י"ב לשנת הלימודים תשל"ה
הכנה והגשה לבחינות בגרות ומוקדמות

הלימודים בהתאם לחוק הפיקוח

נמשכת ההרשמה לקורסי ערב לכל המגמות

פרטים והרשמה כל יום, מ־9.00 עד 1.00, תל־אביב, רח' ברנר 17 מפינת אלנבי 55.

קייטנות שומרון באלוני־יצחק

מפגש נוער בינלאומי
(שיפור השפה האנגלית)
מחנה קיץ לנוער בני 14—17
קייטנת ילדים 11—14
המחזורים חל מ־7.7.1974
פרטים והרשמה: בלהה ברקאי, ת"א [illegible]
טלפון: 441962, בבן 30344 [illegible]

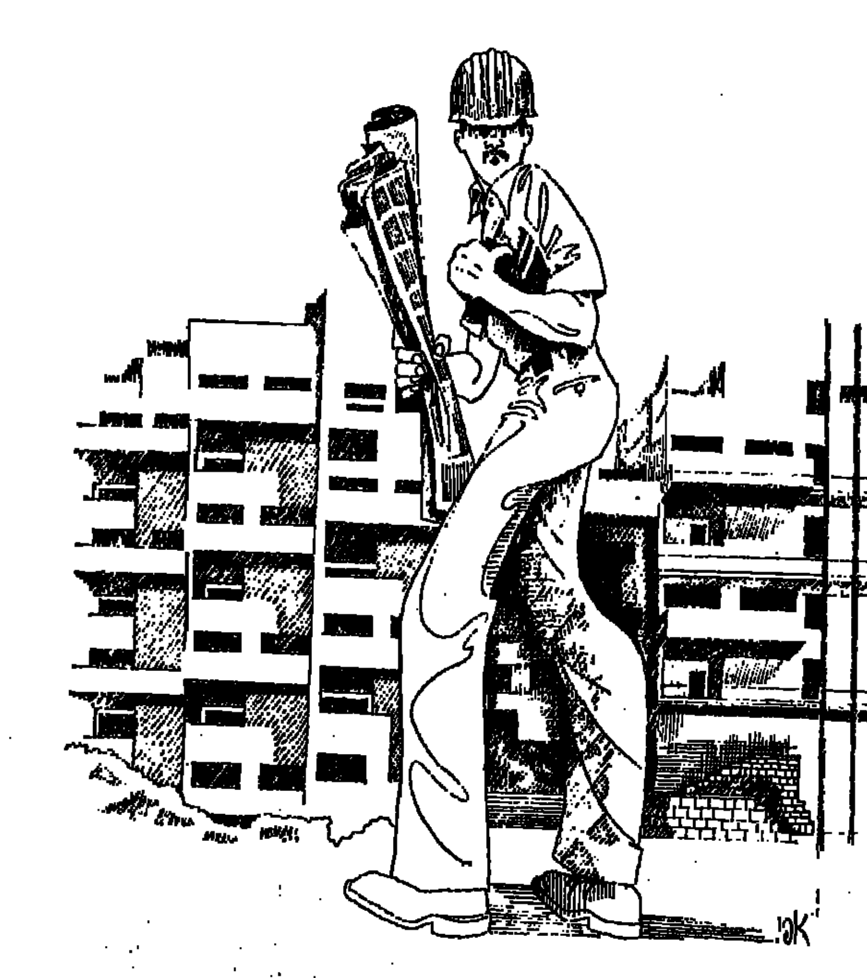
למכירה בהזדמנות
דירה 4 חדרים
בירושלים
מרכז העיר — בית המעלות
מתאימה למשרד
טלפון 02-228926.

דרושה הסעה
לבחורה
מתל־אביב
לתל־השומר
טלפון: 225693

קבלן בנין!
אתה בונה בית?

אנחנו מעונינים בדירות שנותרו לך!

* דירות בגודל עד 3 חדרים
* החלטה מיידית - תנאים טובים
* תשלום במזומנים



פרטים נוספים במשרדי החברה:
רחוב הארבעה 18 א', הקריה, תל־אביב, טל: 260191־03

שיכון ופיתוח לישראל בע"מ

לשכת הפרסום הממשלתית

מערכת רמקולים
dynakit A-25

זכתה בתואר:
"הקניה הטובה ביותר"
מטעם שנתון הצרכנים בארה"ב

קיט דגם 30 של SEAS
הוא המערכת המנ:רית של
dynakit A-25

קנה קיט דגם 30 של SEAS
להרכבה עצמית, תחסוך כסף
ותיהנה מאיכותו המעולה של
dynakit A-25

להשיג בחנויות האלקטרוניקה המובחרות.

גבעון אלקטרוניקה בע"מ
רכיבים • מערכות • ציוד מדידה
רחוב ההשמונאים 105, ת"א טל: 266-122

פקודות פשיטת הרגל 1936

צו קבלת נכסים והכרזת פשיטת רגל, אסיפה ראשונה וחקירה פומבית

שם החייב, תיאורו ומענו: אשר אלבזם, ת.ז. 6400139, עובד צה"ל, שכ' ד' 475.2 באר־שבע.
אשר דינה, ת.ז. 4954791, עקרת בית, שכ' ד' 475/2, באר־שבע.
[illegible]
ש. אנקור
כ"כ כונס הנכסים הרשמי

פקודות פשיטת הרגל 1936

צו קבלת נכסים והכרזת פשיטת רגל, אסיפה ראשונה וחקירה פומבית

שם החייב, תיאורו ומענו: לוי אהרון, ת.ז. 2671467, רתך, 276.15, דימונה.
לוי יעל, ת.ז. 6761703, ת.ז. 276.15, דימונה.
[illegible]
באר־שבע, 6 ביוני 1974
ש. אנקור
כ"כ כונס הנכסים הרשמי

פקודות פשיטת הרגל 1936

צו קבלת נכסים והכרזת פשיטת רגל, אסיפה ראשונה וחקירה פומבית

שם החייב, תיאורו ומענו: לטיף אלי, ת.ז. 7376017, טכנאי, שכ' ג' 536/8, באר־שבע.
[illegible]
באר־שבע, 6 ביוני 1974
ש. אנקור
כ"כ כונס הנכסים הרשמי

האוניברסיטה העברית בירושלים
הפקולטה למתימטיקה ולמדעי הטבע

מודיעה על
דחיית טכס תעודות ה„בוגר"

שנועד להתקיים היום, יום שני, כ"ז בסיון תשל"ד (17.6.74), ליום שני, ד' בתמוז, תשל"ד (24.6.74), בשעה 16.00, 'אמפיתיאטרון שבקרית האוניברסיטה בגבעת רם.

תוקף ההזמנות שנשלחו יפה לתאריך החדש

עירית ירושלים

מספר הטלפון החדש
של האגף להסברה ויחסי ציבור ואגפי הנוער, הספורט והחברה במחלקה לחינוך הוא
232251

עם הנהגת מספר זה בוטל המספר הקודם.

תולידו בן או בת לפי רצונכם

שיטה קלה ושמושית להגדיל את סיכויי הולדת בן או בת לפי בחירת ההורים
מחיר החוברת — 5 ל"י בלבד

לכבוד המכון לחדרכה ויעוץ חברתי
רח' פבריגט 28, חולון.
נא לשלוח לי את החוברת:
„כיצד לתכנן מראש את מין העובר".
שם ושם משפחה ....
כתובת ....
(מצורף בזה — 5 ל"י).

עירית חיפה · משטרת ישראל

עירית חיפה ומשטרת ישראל מתכבדים להודיע לציבור האזרחים, כי החל מיום ג', כ"ח בסיון תשל"ד 18 ביוני 1974 יסגר לתנועת כלי רכב חלק מרחוב סירקין, בקטע שבין רח' תשומר לרחוב לונץ — לכל אורך בנין שוק תלפיות.
באישור משרד התחבורה, תהיינה שעות הסגירה משעה 06.00 עד שעה 18.00.
בשעות אלו תותר כניסה לשטח הסגור (דרך רחוב השומר) למשאיות בלבד, לשם פריקה וטעינה.
אזרחים נכבדים!
ההחלטה על סגירת קטע זה של הרחוב נעשתה מטעמים בטחוניים ולשם שמירה על שלום הציבור. לנוחותם של באי שוק תלפיות, הותקן מגרש חניה מיוחד, במגרש בנין מ.ד.א. לשעבר, בסמוך לשוק.

קופת חולים

חבר שכיר!
האם ציינת כבר בטופס 101 של מס הכנסה — כי הנך חבר קופת חולים, אסף!
אם טרם ציינת נא לציין עוד היום שמור על זכות הקופה לקבלת מס מקביל ואנו נשמור על בריאותך

לחסכון בדלק לחמום מים ולהסקה - פנה אלינו
שרותי פירומטיק טרוג'מן בע"מ

מציעים לקבלנים ולאדריכלים
מבחר מתקנים קומפקטיים ומשוכללים לחימום מים והסקה עבור וילות וקוטג'ים מתוצרת גרמניה CAPITO

* בקרה אוטומטית (אלקטרונית) של מבערי דלק — מבטיחה חסכון מירבי בדלק.
* מיכלי מים (צילינדרים) מצופים אפוקסי ואמאיל.
* מוגנים בפני קורוזיה, תוספת נפט מינימלית.
* עיצוב מודרני, נאה והפעלה נוחה.

מבחר מבעירי דלק אוטומטיים מסוגים שונים עם מערכת אלקטרונית לדודי הסקה וקיטור, המופעלים עם סולר.

לחסכון בדלק כדאי להחליף מבעירים מיושנים לאוטומטיים
שרות ואחזקה למתקני חימום מים והסקה

בבקר פרטים נא לפנות למשרדנו: רחוב יצחק שדה 34, תל־אביב, טלפונים: 37027, 35694

לחסכון בדלק לחמום מים ולהסקה — פנה אלינו

„לשם מה שוטרים רבים כל־כך?" – שאל ניכסון את המפכ"ל

תקריות קלות בלבד אירעו במהלך כניסתו של הנשיא־האורח לירושלים

מאת גבי ברון, כתבנו בירושלים

„לשם מה אתם זקוקים לשוטרים רבים כל־כך והרי הכל כאן בשורה?" — שאל הנשיא ניכסון בהצביעו סביבו, כאשר בנמל־התעופה בן־גוריון הוצג בפניו המפקח־הכללי של משטרת־ישראל, רב־ניצב שאול רוזוליו. מר רוזוליו לא יכול היה אלא להשיב: „אנו מאוד גאים על כך..."

ואכן, יכולה המשטרה להתגאות במיבצע, שטרם ידעה כמותו. מיבצע „נשר" נכנס אתמול להילוך גבוה בהישמע ברשת־הקשר הכללית מלות המפתח „המסקה, השיירה זזה!"

החל מרגע זה החלה מערכת־הקשר המיוחדת של פיקוד־המיבצע לקלוט דיווחים על התקדמות השיירה ועל הנעשה לאורך צירי־התנועה בדרך לירושלים ובבירה עצמה.

פקקי־תנועה

שלושה מסוקים הועסקו בפיקוח על המיבצע. באחד מהם ישב כל העת המפקח הכללי של משטרת־ישראל, ואיתו מפקד מיבצע „נשר", ניצב חיים תבורי. מן המסוק ניתן היה לראות בבירור את שיירת הנשיא־האורח, כשהיא עושה את דרכה — במהירות — לירושלים. טייס־המסוק השתדל להישאר צמוד לדרך גם במקומות שבהם היא מפותלת.

שיירת הנשיא התאחרה מעט להגיע לירושלים, משום שבעת שעברה בתוך העיר לוד, עצרה פעמיים ביוזמת הנשיא ניכסון, כדי שיוכל לזקוף במכוניתו ולנופף בידו לאזרחים בשולי־הכביש. אך משראו אנשי־הבטחון, כי הקהל נדחק אל עבר המכונית, הורו להמשיך בנסיעה, ללא שהיות.

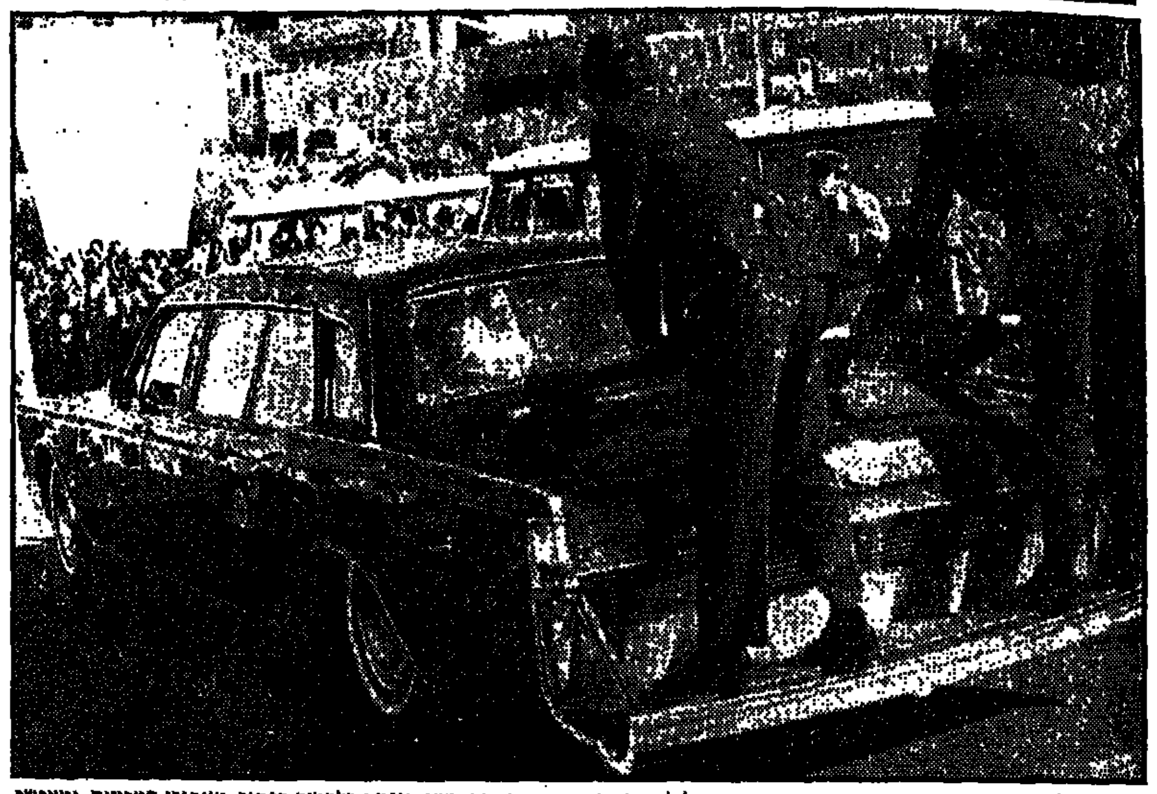
בתוך העיר ירושלים שותקו אתמול כמעט כליל חיי־המסחר. התחבורה הציבורית היתה דלילה במקומות אחרים וסבוכה במקומות אחרים. עיקר הבעיות בהכוונת התנועה נוצרו בין השעות 12 ל־2 בצהריים, כאשר הוטלו הגבלות־התנועה על העיר. אחרי־הצהריים נוצרו פקקי־תנועה בדרך, העוקפת מצפון העיר דרך שער יפו, לאחר שבאחד הצמתים אירעה תאונת דרכים קלה, והתנועה הכבדה ממילא נפסקה לחלוטין.

כרזות־גנאי

יחד עם זאת, עשו כאלפיים שוטרים וחיילים, שהיו מופקדים על הסדר והתנועה בעת מעבר שיירת־הנשיא בבירה, כמיטב יכולתם על־מנת להקל על מצוקתם של אזרחים, ש„נתקעו" ללא מוצא. השוטרים המשיכו במילוי תפקידם עד סמוך לחצות, והחלו בעבודה הבוקר בשעה 6. רק לאחר תום־המיבצע ישוחררו הם ויתר הכוחות הגדולים, שגויסו לאבטחתו של הנשיא ניכסון ופמלייתו.

במהלך בואו של נשיא ארצות־הברית לירושלים אירעו רק תקריות קלות. באחת מהן, נעצרו ארבעה צעירים, שלושה מהם אמריקנים ואחד הולנדי, שניצבו לאורך המסלול ובידיהם כרזות־גנאי נגד ניכסון. קבוצה אחרת, בת כשלושים איש, החזיקה כרזות־מחאה כגון: „ניכסון, אל תמכור אותנו!". במקרה אחר, הבחין אחד המסוקים במיספר דמויות חשודות על גיבעה סמוך לשכונת רמת־אשכול, שבצפון־הבירה. סיור של מישמר־הגבול, שהוזעק למקום, גילה שם שתי רועות ערביות עם ילדיהן...

מפקד משטרת־מרחב־ירושלים, תת־ניצב היינץ ברייטנפלד, האחראי על הסדר והבטחון בגיזרת העיר ירושלים, יכול היה אמש רק להביע שביעות־רצון מלאה ממהלך הדברים עד אז. ולקוות, כי היום יסתיים אף הוא בכי־טוב.



מכוניתו של ניכסון, שהוטסה מארה"ב, מצויידת בשיכלולים מרובים. אחד מהם: מדף הנפתח בלחיצת כפתור, מאחורי המכונית, ומאפשר לאנשי בטחון לעמוד עליו ולסוכך בכך בגופם על הנשיא. בתצלום: שני אנשי בטחון נצבים מאחורי המכונית בה נוסעים הנשיאים ניכסון וקציר, בעת כניסתה לירושלים אתמול. (תצלום: רחמים ישראלי)

בשיחה שקטה שהתנהלה רבע שעה אירח הנשיא את עמיתו האמריקני

פרופסור אפרים קציר וריצ'רד ניכסון עיינו בציורי־התיקרה של אולם הטקסים — והמוזמנים לגמו מיץ־תפוחים טבעי

— מאת גבי ברון, כתבנו בירושלים —

השעה 6.15 בערב. שערי מישכן־נשיאי־ישראל נפתחו לרווחה. וזו־עתה הונף דגל ארצות־הברית על התורן השמאלי, כשבמרכזו נס־הנשיא ומימין דגל־ישראל. לאורך האכסדרה נפרש השטיח האדום, כשקהל מריע מצטופף מאחורי הגדרות, שנמתחו לאורך המדרכות שממול לבית־הנשיא.

באותה שעה הגיעו חמישה אופנועני־משטרה מצוחצחים, אל תוך דרך הגישה הפנימית של המישכן. אחריהם, במכוניות דרוכים לזינוק, אנשי־בטחון ישראלים ואמריקנים, ואז הופיעה בפתח מכוניתו המשוריינת של הנשיא ניכסון. המכונית עצרה בדיוק על שולי השטיח האדום. כשאת פני נשיא ארצות־הברית מקדם ראש־הטקס במשרד־החוץ אביגדור שרהם.

חיוכים רבים

הנשיא ניכסון, בחליפה כחולה־כהה, ניצב בקצה השטיח האדום. כשלידו שגריר ארצות־הברית בישראל, קנת קיטינג.

באותה שעה המשיכו מכוניות הפמלייה לזרום אל חצר מישכן־הנשיא. מתוך אחת המכוניות יצאה הגברת ניכסון, כשלצידה אשתו ה„טרייה" של השגריר קיטינג.

הנשיא ניכסון ניצב עתה ליד אשתו, כשמאחוריהם השגריר קיטינג ומעט אחריה לשני צידי השטיח, חבורה נכבדה של אנשי־בטחון.

שלישו הצבאי של נשיא־המדינה, סגן־אלוף ישראל ירקוני, ניצב בפתח ובירך את הנשיא ניכסון ורעייתו. בפנים, קידמו את פני האורחים נשיא־המדינה, פרופסור אפרים קציר ורעייתו, נינה. חיוכים רבים ולחיצות ידיים.

הנשיא קציר לחץ בחמימות גם את ידו של שר־החוץ האמריקני, ד"ר הנרי קיסינג'ר, שהגיע מאחור. החבורה כולה פנתה להתיישב בכורסאות, שסודרו בצורת פרסה, באולם הטקסים המפואר. במרכז הפרסה ישבו — שני הנשיאים. לצידם, הגברות הראשונות, ואחריהם ראש־הממשלה, יצחק רבין; ד"ר קיסינג'ר, הגברת רבין; קנת קיטינג והגברת קיטינג, שגריר־ישראל בארצות־הברית, שמחה דיניץ ורעייתו ראש־הטקס במשרד־החוץ, ושלישו הצבאי של נשיא־המדינה, סגן־אלוף ירקוני.

שיחה בזוגות

השיחה השקטה התנהלה בעיקר, בזוגות, כששני הנשיאים עוסקים תחילה בעיון בציורי־התיקרה שבאולם־הטקסים. הגברת קציר שוחחה עם ד"ר קיסינג'ר. יצחק רבין חייך לעבר הגברת ניכסון.

כוסות מיץ תפוחים טבעי הוגשו לאורחים — והכל לגמו באיטיות.

חלפה רבע שעה. שני הנשיאים חזרו, והופיעו בפתח המישכן. חיוכים ולחיצות־ידיים. הנשיא ניכסון לחץ את ידי הנשיא קציר ורעייתו, ואת ידי אנשי סגל לישכת־הנשיא, שניצבו בפתח. המכוניות הותנעו, אנשי־הבטחון עלו על הדוכן המיוחד, בחלקה האחורי של מכונית־הפאר האמריקנית — השיירה יצאה לדרכה, אל ביתה של הגב' גולדה מאיר, כשהיא מלווה, גם הפעם, בתשואות האזרחים, שהמתינו בחוץ.

הפגישה אצל גולדה – ארכה כפליים מהמתוכנן

כמעט־תאונה אירעה ללאה רבין כשביקשה להיכנס למכוניתה

— מאת גבי ברון, כתבנו בירושלים —

לפני הבית, המוקף גדר אבנים גבוהה, בשדרות קרמיון בבירה, רבתה ההמולה. אזרחים הצטופפו מאחורי הגדרות המשטרתיות, שהוצבו במרחק כמה מטרים מן הבניין, מצפים להזדמנות החד־פעמית לראות את נשיא ארצות־הברית „בגודל טבעי", כפי שהתבטא צעיר מגודל שיער, שהמתין במקום שעה ארוכה.

ביתה של גולדה מאיר היתה התחנה השלישית — לאחר מלון „המלך־דוד" ומישכן־הנשיא — של נשיא ארצות־הברית בביקור־הבזק שלו בישראל.

התשואות, שקידמו את השיירה הארוכה, היו רמות וחמות. הנשיא ורעייתו נכנסו בפתח הבית הצר, ונעלמו מעיני הצופים בחוץ. לאנשי העתונות והצלמים, שהמתינו בחצר הבית לא נותר אלא לנחש, מה יהיה אופי השיחה.

דווקא שר־החוץ, ד"ר הנרי קיסינג'ר, שלא התפרסם כמרבה בדיבורים בפרהסיה, התעכב בחוץ דקות ארוכות אחרי כניסת הנשיא לבניין, כשהוא לוחץ ידי אזרחים ישראלים, תוך פיזור חיוכים רחבים.

היתה זו פגישתו החמישית של ניכסון עם הגברת מאיר, מאז שנת 1960 — וזו הפעם שבה כ„אזרחית מן השורה", שעוד איננה ממלאת כל תפקיד רשמי. ואף־על־פי־כן, היה לו כנראה הרבה מה לומר לה והרבה לשמוע.

לאחר לשעה — כפליים מן הזמן שהוקצב לפגישה — נראו בני־הזוג ניכסון יוצאים מפתח הבית, מלווים על ידי הגברת מאיר. השניים נפרדו בלבביות מן המארחת — ושקעו במושבים המרופדים של מכוניתם.

בעת הפגישה בביתה של גולדה, כמעט ואירעה תאונה לרעיית ראש הממשלה. לאה רבין יצאה מן הבית בחברת השגריר קיטינג, והתכוננה להיכנס למכונית האמריקנית, שהמתינה לה. אבל עוד בטרם היה סיפק בידה להיכנס, התניע הנהג את המכונית וזו זינקה לפתע. ממש בשנייה האחרונה נעצרה המכונית בחריקת־בלמים, ורעיית ראש־הממשלה, מלבד התרגשות שתקפה אותה — יצאה ללא פגיעה.

סטודנטים אמריקנים בירושלים: „הציבור הישראלי לא צריך לעזור לניכסון"

— מאת י. תומר, כתבנו בירושלים —

אתמול, סמוך לכניסת מקום „חרות של 76" בישראל, נערכה מסיבת־עיתונאים מקורית בגני העצמאות הירושלמי, מול בניין הקונסוליה האמריקנית. בפי מארגני־המסיבה, סטודנטים אמריקניים הלומדים באוניברסיטה העברית, לא היו ברכות לנשיאם. הם משום תבעו את — התפטרותו.

עוד בשבוע שעבר פנו הסטודנטים, חברי „ועד־הפעולה למען הדחת הנשיא", למשטרת הבירה וביקשו להרשות הפגנה נגד ניכסון, מול משרד ראש־הממשלה, או בכל מקום אחר במרכז־העיר. בקשתם — כמו בקשותיהם של גופים אחרים, שביקשו רשיונות דומים — נידחה.

„לכן, החלטנו לארגן מסיבת־עיתונאים", אמר יו"ר הוועדה, מיכל דייווידסון, „זאת לא הפגנה... לא רצינו להמרות המשטרה..." [illegible]

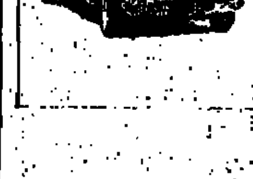
מול הקונסוליה... ובצל תורנים משטרתיים, באוזני העתונאים המעטים, שנקבצו למקום, הוקרא גילוי־דעת ובו מורת־רוח מכך, שהציבור הישראלי מקבל את ניכסון כ„גיבור וכוכב", שעה שכל אחוז מאזרחי ארצות־הברית תובעים את התפטרותו, בשל „פרשת ווטרגייט". „ניכסון איננו גיבור, אלא עבריין" — טענו הסטודנטים. „בהולשתו הוא מנסה לחזק את מעמדו, על ידי סיורו [illegible]" [illegible]

הלוח הכפול | ידיעות אחרונות | הארץ

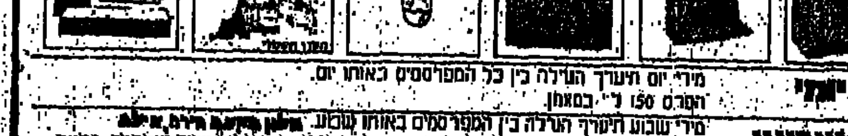
מבצע פרסים ענק
דירה * מכונית
ופרסים אחרים ברבבות לירות

הפרסים יוגרלו בין מפרסמי מודעות מילים בלוח הכפול הלוח הנפוץ ביותר.
בתקופות המבצע בחודשים מאי, יוני, יולי.

פיג'ו 104
המכונית בעלת 4 הדלתות הקצרה ביותר באירופה



דירת שיכון עובדים בת 3 חדרים
שיכון עובדים בע"מ חברת הבניה הגדולה והותיקה שזכתה בתואר הסוצר המובחר לענף הבניה



פרס יומי: מדי יום תיערך הגרלה בין כל המפרסמים באותו יום. הפרס 150 ל"י במזומן.

פרס שבועי: מדי שבוע תיערך הגרלה בין המפרסמים באותו שבוע. הפרס: סוף שבוע לזוג במלון, כולל מיטה וארוחות ושוב וכלכלה מלאה.

פרס חודשי: הפרס יוגרל בין כל המפרסמים באותו חודש. טיסה לרומניה. טיסת „טיולי דמה" בשיתוף עם קרפטי כולל 15 יום בכלכלה מלאה. מסים וסידורים.

הלוח הכפול | הארץ | ידיעות אחרונות

בככר המדינה נפתחה!
Alfa Romeo
סוכנות אביזרי רכב והבזאר
לכבוד הפתיחה, הנחה עד 25% על אביזרי רכב. ושי מיוחד עם רכישת Alfasud להיט החדש

הרשמה ל מגור במקום
הנחות לחברי "מועדון מגור"

הפתיחה
ביום 18.6.74
בין השעות 7-4 אחר הצהריים,
ה' באייר 6 תל־אביב, טל. 25 22 11
הקהל מוזמן להרים כוסית

משה דיין א.ח.

ל„מגור"
ברכות לפתיחת האגף החדש
רכב־גור חיפה בע"מ
חיפה, רח' יפו 148

ל„מגור"
ברכות חמות
מו־אלי
גדר כליף
טלפון: 780044

ל„מגור"
ברכות לפתיחת סוכנות „אלפא־רומאו"
מספקי מערכות הקשר
טלסטאר בע"מ

לעודד ל„מגור"
שמחות להתרחבותכם ומברכות
בלהה ואליזבט

לעודד רונן וחב' „מגור"
אתכם בשמחתכם
מוטי
יועצכם לבטוח

לחברת „מגור"
עלו והצליחו
והרחיבו שרותים
תחנות "פז" הקריה
תל־אביב, דרך פתח־תקוה 148

ל„מגור"
ברכותינו
להרחבת השרותים למנוייכם
ופתיחת האגף לשיווק רכב ואביזרים
„הרץ" רנט־א־קאר

לחברת „מגור"
לפתיחת סוכנות „אלפא־רומאו"
ובזאר אביזרי רכב
בככר המדינה
ברכותינו
„שחם"
סוכנויות ביטוח

לחברת „מגור"
ברכות להתפתחותכם
פרו ורבו ומלאו את הארץ
בשרותים אדיבים
„מכון ברנדווין" גרפית בע"מ
מכון להדפסה רשותית
תל־אביב, רחוב המקצוע 4

לעודד רונן וחב' „מגור"
אתכם
בשמחתכם
ובהתרחבותכם
„בל־ארט"
באר־שבע

לחיים בקר וחב' „מגור"
עם פתיחת
האגף לשיווק אביזרי רכב
ברכות
בית־מסחר חבשוש לאביזרי רכב
תל־אביב, רח' המסגר 45

לעודד רונן וחברת „מגור"
צרור ברכות
מ.י.ל.ן. מכון ישראל לעיבוד נתונים
לשכת שרות לעיבוד נתונים
תל־אביב, רחוב בן־אביגדור 8

לחב' „מגור"
לפתיחת סוכנות אלפא־רומאו
ובזאר אביזרי רכב
ברכות
אינטרסטייל מפעלי נגרות
תל־אביב, רחוב מונטיפיורי 11

להנהלת „מגור"
שמחתכם
שמחתנו
עלו והצליחו
אנו אתכם
צוותות השרות ב„מגור" ת"א

לעודד רונן וחברת „מגור"
מיטב
הברכות
לפתיחת האגף החדש
שלמה לדר

לחברת „מגור"
ברכות
לרגל הפתיחה
מיצרי הצתה אלקטרונית
„פנטום"
גיראנד'אס, חב' להנדסה בע"מ
טלפון: 441260

לידידי ב־מגור
שמח וגאה בהתפתחותכם
משה דיין * פרסום * יחסי ציבור

צוותי האו"ם בדקו לראשונה את דילול הכוחות בדרום הגולן

— מאת עמנואל אלנקוה, כתבנו בצפון —

צוותי פיקוח מטעם או"ם ערכו אתמול את בדיקת דילול הכוחות הראשונה בדרום הגולן. את משקיפי או"ם ליוו קציני קישור ישראלים.

ביקורת נערכה בחל־קה הצפוני בעברו השני של הקו. הבדיקה אתמול הצטמצמה בחלקו הדרומי של הגולן, בשלב הנוכחי של הביצוע.

צוותי המשקיפים ביקרו בכל מחנות צה"ל, בעמדות ובמוצבים וספרו אחד לאחד את כלי־הרכב הצבאיים — טנקים, נגמ"שים, משאיות, סדנאות — כלי־נשק כמו תותחים וכן מנו את מספר החיילים. כדי לקבוע, אם אומנם בוצע דילול־הכוחות בהתאם להסכם ההפרדה.

כדי למנות את מספר החיילים במחנות צה"ל בדרום הגולן נערכו מיסדרים והמשקיפים מנו את החיילים, שהסתדרו בשלשות. הביקורת נערכה ברוח טובה ומשקיפי או"ם נהנו משיתוף־פעולה ומסיוע בכל דרישותיהם.

הביקורת הוכיחה, כי ישראל אמנם עומדת בלוח־הזמנים של דילול הכוחות.

בצד הישראלי נערכה ביקורת על־ידי ארבעה צוותים של משקיפים, שני משקיפים בכל צוות, שהיה מלווה על־ידי קצין קישור ישראלי.

בתום השלב השני של ההפרדה והדילול תיערך בדיקה נוספת בעוד שלושה ימים במרכז הגולן. בתום ההפרדה — תושלם בדיקת הדילול גם בצפון.

לבד מהפיקוח האמריקאי האווירי על דילול הכוחות, יקיימו משקיפי האו"ם ביקורות כאלה אחת לשבועיים.

„ביאטה קלארספלד צפויה למאסר שנה־שנתיים'

בעלה פוטר והמשפחה נותרה ללא אמצעי קיום

— מאת כתבת „ידיעות אחרונות" —

„ביאטה קלרספלד צפוי בגרמניה עונש מאסר של שנה־שנתיים, לפחות". הערכה „מעודדת" זו השמיע אתמול עורך־דין אריה מרינסקי, המייצג את הגברת קלרספלד, במשפטה בגרמניה. בעת ארוחת־צהרים, שערכה לכבודה ההנהלה הארצית של „ויצ"ו", בתל־אביב.

בתשובה למברכיה בארוחה, אמרה ביאטה, כי „אין אני רוצה להיות קדושה מעונה ואינני שׂשׂה לשבת בבית הסוהר. אבל, בשום אופן לא אוותר על עקרונותי. בזמן המשפט, ולו יעלה לי הדבר בחירותי האישית".

הציעו מטפלת

בתשובה לשאלה היא סיפרה שהגרמנים הציעו לה בעת מעצרה, כי תביא את תינוקה לגרמניה. הם אף הבטיחו, כי יעמידו לרשותה מטפלת. אולם, היא סירבה לכך בתוקף. „אינני מתכוננת להביא את ילדי לגרמניה, כי זה מסוכן עבורם".

ביאטה סיפרה עוד, שבעלה פוטר מעבודתו ומשפחתה נמצאת במצוקה כלכלית. עו"ד מרינסקי הוסיף, כי אירגון הלוחמים בנאצים שבצרפת, מממן את מאבקה ונסיעותיה. אולם, אין שום גוף שעוזר לה עתה לקנות אוכל לילדיה...

הבן נימול

משנשאלה גברת קלרספלד אם היא חושבת להתגייר, היא השיבה שלמאבקה יש אפקט רב יותר מאחר שהיא גרמניה. עם זאת, סיפרה, כי בנה נימול „ולפחות מבחינה פיסית הוא יהודי".

שר ההסברה באזכרה לקרבנות מעלות

„עלינו לגלות רצון ברזל להדביר מחבלים"

— מאת יחזקאל המאירי, כתב „ידיעות אחרונות" —

„עלינו לגלות רצון ברזל בלתי מתפשר — על אף הקורבנות — כדי להכריע את המחבלים ומזימותיהם" — אמר אמש שר־ההסברה, אהרון ידיב, בעצרת זכרון ממלכתית, שנערכה בקולנוע „צליל" בצפת, במלאת 30 יום להרצחם במעלות של 22 תלמידי בית־הספר התיכון הדתי בצפת.

השר, שייצג את הממשלה בעצרת, אמר, כי חובת הממשלה לחזק את היישובים בגליל מבחינה הבטחונית, הכלכלית והחברתית ולפתוח במאמץ מחודש ליאכלוס הגליל ביהודים. הוא ציין, שהממשלה מכירה בעובדה שגם צפת נמצאת בקו החזית.

העצרת, בה השתתפו בני המשפחות השכולות ומאות רבות מתושבי העיר, נפתחה בקריאת פרק מתהילים, באמירת „יזכור" ו„אל מלא רחמים". על הבמה ניצב מישמר של שבעה גדנ"עים וגדנ"עיות ליד 22 נרות דולקים על כן שחור.

ראש עיריית צפת, מר אהרון נחמיאס, אמר בעצרת, כי המחבלים לא ישבירו את רוחם של תושבי צפת. הוא קרא לבצר את יישובי הצפון.

עצרת האבל נסתיימה באמירת „קדיש" ע"י רבה של צפת, הרב דוד דרין.

מחירי הנפט יוקפאו למשך 3 חודשים

יצואניות הנפט הגדולות בעולם קיבלו הבוקר החלטה, בקיטו, אקוואדור, להקפיא את מחירי הנפט למשך שלושת החודשים הקרובים. („רויטר")

חמור נשך למוות בדווית בת 81

אתמול בבוקר יצאה הבדווית טלג'ה חאלד רחל, בת 81, מכפר ליד נצרת, לרעות את הצאן בשדה הסמוך.

לפתע, בהיותה בשדה, התנפל עליה החמור שנילווה אל הצאן. נשך אותה בראשה וגרר אותה בשערותיה.

אחדים מאנשי הכפר שהיו בקירבת מקום חשו לעזרתה והבריחו את החמור. הזקנה שאיבדה את הכרתה הוחשה לבית החולים האנגלי בנצרת, שם מתה. בדיקה שנערכה לאחר מותה הבהירה, כי החמור גרם לשברים בגולגולת.

הובא למנוחות שריונאי שגופתו חולצה בגולן

הטנק שבו נפגע היה בשטח ההפקר בגולן

יצחק ביציצי בן 22, מהרצליה, שנפל במלחמת יום הכיפורים בקרב הבלימה ברמת הגולן — הובא אתמול למנוחות בחלקה הצבאית בבית הקברות בקריית־שאול.

ביום הכיפורים, יצא לרמה ונהרג בקרב הבלימה יחד עם שני חיילים, שהיו איתו בטנק. הטנק שבו נהרגו שלושת החיילים נשאר זמן רב בשטח ההפקר וחולץ רק באחרונה.

ליד הקבר הספיד את המנוח הרב הצבאי של מחוז דן, סרן גיסה הדיר.

להלוויה באו מאות מתושבי שכונת נוה־עמל ויוצאי הבלוקונים בהרצליה, ונציגי עיריית הרצליה.

יצחק נויים בבי־צאי יוסי והותיר הורים, שני אחים ושתי אחיות. (ע)

אנו מודיעים בצער רב
על פטירת
יקירנו
עו"ד
חגי מקוב
ז"ל

הלויה תתקיים היום, יום שני, כ"ז בסיון תשל"ד (17.6.74) בשעה 3.30 אחה"צ בבית העלמין בקרית שאול.

האבלים:
אשתו: רחל
בנו וכלתו: גיל ותמר
אחיו ואחיותיו
חתנו: דן שפירא
נכדיו: דן, אריאל ואמנון
וכל בני המשפחה

נא להימנע מביקורי תנחומים

מחר, יום שלישי, 18.6.1974,
תערך הלויה לבננו—חברנו
שי אביטל
שנפל במלחמת יום הכפורים

העליה לבית הקברות של הקבוץ בשעה 15.00
מוקירי זכרו מוזמנים.

המשפחה
וקבוץ גת

ראשי הרשויות המקומיות יתודרכו בנושאי בטחון

הנחיות בדבר נקיטת אמצעי־בטחון בחופי־הרחצה, בבריכות השחיה ובמקומות הקיט והבילוי, כולל בתי הספר בהם משחקים התלמידים בחופש הקיץ — יוצאו בימים הקרובים על־ידי הרשויות המקומיות, בתיאום עם גורמי הבטחון.

על כך מסרו אתמול יו"ר מרכז השלטון המקומי, פנחס אילון, וממלא מקומו דב ברזילי, במסיבת עיתונאים בתל־אביב.

השניים הודיעו, כי בקרוב יקיים מרכז השלטון המקומי כנס כללי של ראשי הרשויות המקומיות, בנושאי בטחון. כן יפונה בכל רשות מקומית קצין בטחון, אשר יטפל בבעיות הבטחון השוטף של הישוב.

באותו מעמד הביע מר אילון אכזבה מהיקף ההתנגדות ל„מישמר האזרחי", אשר לשמירת הדרים בבתי ספר. תמכו גם מר אילון ומר ברזילי בהצעת חוק מחייב, במקומות שבהם לא נרשמים מספיק הורים לשמירה בהתנדבות.

חלק אחר במסיבת העתונאים, הקדיש מר אילון לענין החוקה לרשויות המקומיות. הוא אמר, כי ביסודו של דבר מתבססת פעולת הרשות המקומית על חוקה נושנה משנת 1934 והגיעה השעה לחוקק חוקה מקיפה שתגדיר את הסמכויות והתפקידים של הרשות המקומית ; ואף תיתן בידיה את התקציבים המתאימים לכך. (ע.)

ספיר ייבחר מחר ליו"ר ההנהלה הציונית

העצרת השנתית השלישית של הסוכנות היהודית תיפתח הערב ב„בנייני האומה" בירושלים. בהשתתפות 300 צירים מארגוני המגבית והאירגונים הציוניים ומקהילות יהודיות בעולם.

מחר אחה"צ תתקיים גם ישיבה מיוחדת של הועד־הפועל הציוני, אשר יבחר בפנחס ספיר לתפקיד יו"ר ההנהלה הציונית.

בצער רב אנו מודיעים על פטירת
אמי, אחותנו וסבתנו היקרה
רוזה פרונר

הלויה תצא היום, יום שני, כ"ז סיון, תשל"ד (17.6.74) בשעה 2.00 אחה"צ מבית ההלוויות העירוני רחוב דפנה 5 ת"א לבית העלמין בקרית־שאול.

אוטובסים יעמדו לרשות המלווים.

המתאבלים:
בנה, כלתה
אחותה
נכדית
נינית
וכל בני המשפחה

אנשי־הבטחון בעקבות שיירת הנשיא

אנשי בטחון אמריקנים וישראלים אצים אחרי מכוניתו של הנשיא ניכסון, באחת מנסיעותיו אתמול בירושלים.

שייך ג'עברי כותב לניכסון:

„על ישראל לפנות את כל השטחים - כולל ירושלים"

מציע חסות בינלאומית ל־4—5 שנים, ולאחר־מכן יחליטו הפלשתינאים על גורלם

— מאת תוטיק חורי, כתב „ידיעות אחרונות" —

אין מנוס מהכרה בעם הפלשתינאי ובזכויותיו — במולדתו, „פלשתין".

על ישראל לפנות את כל השטחים המוחזקים, לרבות ירושלים.

אלה שתי קביעותיו של ראש עיריית־חברון, שייך מוחמד עלי ג'עברי, באיגרת שכתב לנשיא ניכסון ושאותה מסר אתמול בקונסוליה האמריקנית במזרח־ירושלים.

תוכניתו — טוען ג'עברי באיגרתו — היא משאלת־נפשם של נכבדים ומנהיגים פלשתינאים. כל פתרון, אשר איננו מכיר בעם הפלשתינאי ובזכויותיו — כתב — הוא „פתרון מדומה וזמני בלבד". אנו מקווים — הוסיף — „כי הנשיא ניכסון, ומאחוריו העם האמריקני, מעריכים עתה, יותר מבעבר, את העם הערבי. על רקע קבלת־הפנים חסרת־התקדים לנשיא ניכסון במצרים.

באיגרתו מציע ג'עברי, שישראל תפנה את כל השטחים המוחזקים, לרבות ירושלים. שטחים אלה יש להשאיר, לדעתו, בחסות בינלאומית, לתקופה של ארבע או חמש שנים. בפרק־זמן זה יחליטו הפלשתינאים, היושבים בגדה, ברצועה ובארצות ערב, על גורלם — האם לשוב ולהיפתח לירדן, או להקים מדינה עם ירדן.

ג'עברי אינו מעלה את הרעיון להקים מדינה פלשתינאית עצמאית.

באיגרת קבע ג'עברי, שכל ועידה בינלאומית לעניני המזרח־התיכון חייבת לכלול נציגות פלשתינאית. נציגות זו צריכה להיות מורכבת מנציגי אירגוני החבלה והמנהיגים בגדה וברצועה.

עצומה בשכם

רק חסידי המלך חוסיין בגדה הסכימו להגיב על ביקורו של הנשיא האמריקני בארצות־ערב ובישראל. בשבוע שעבר אמר ראש עיריית־עזה לשעבר, ראשד א־שאווה, שאף הוא נימנה עם חסידי־המלך, כי הפתרון הטוב ביותר הוא, שתיושם במלואה החלטת־החלוקה של האו"ם, משנת 1947.

בשכם החלו אתמול בבוקר נשים להחתים עצומה, שתוגש לקונסוליה האמריקנית במזרח־ירושלים. בעצומה יתבקש הנשיא ניכסון לפעול למען זירוז הליך הנסיגה הישראלית. עוד יתבקש הנשיא לפעול אצל ממשלת ישראל, כדי לשחרר מבתי־הכלא את כל העצורים הערבים.

„לא נסלח"

עתונאים, רופאים ושתם אנשים מן הבורה ובגורה. במזרח־ירושלים פנו לעיתונות על ביקורו של הנשיא ניכסון בישראל. הרופאים — בדירי מהעיר העתיקה, ועיסא א־סלטי מרמאללה — טענו בגילוי דעת, כי נשיאה של „אותה מדינה, האחראית לטראגדיה הפלשתינאית" ; כמי שחוזר לתיקון העוול. „לא נוכל לצפות ממך, אדוני נשיא ארה"ב" — הם כתבו — „הרי אתה וקודמיך גרמתם לטראגדיה הפלשתינאית. קבלת־הפנים הגדולה לה זכית בארצות ערב, לא תמחה אותנו, ולא נסלח לאמריקה על העוול שעשתה לנו".

סליט ממחנות־פליטים ביהודה ביקש מהנשיא ניכסון לבוא ולבקר במחנה. „רק ביקור כזה ישכנע אותו בצדקת הבעייה הפלשתינאית". הוא כתב.

שני עיתונאים ממזרח ירושלים, מוחמד אבו־שלבייה ואיבראהים דעיבס, בירכו את הנשיא ניכסון על „יוזמתך התיכונית".

לאביבה ויצחק דרוקר
ברכות לבביות
להולדת הבן הבכור
ארז
„ידיעות אחרונות"
מח' התפצה.

לחברתנו קוקה (סופי) הרצברג
ובעלה אקי
ברכותינו חלבביות להולדת
הנכדה
חברותיך במרכזית מלון שרתון

סימון טוב דוידוביץ
דות מרדכי
חולון תל־אביב
נשואים
כ"ו בסיון תשל"ד. 16.6.74

נחמה ושולי מזרחי בגם
שמחים להודיע על הולדת
נכד
לחנה ודב וויס, לאלגרה וצור מזרחי
בין
לחיה וויס לתאנם מזרחי
לחיים ורבקה אטיק לויסף שוער
הברית תתקיים מחר, יום ג', כ"ח בסיון, תשל"ד, 18 ביוני 1974, בשעה 13.00 בבית החולים „הדסה", בירושלים.

ברכה ירדנית - בשגיאות־כתיב

רבת־עמון מתכוננת לקבל היום את פני הנשיא ניכסון, עם תום ביקורו בישראל. בין השאר קושטו רחובות בירת ירדן בברכות רצופות־שגיאות, ואפילו שמו של ניכסון נכתב בשגיאת כתיב (שמו של ניכסון צריך להיכתב באות „אקס" ולא כפי שמופיע בפרוזה). (תצלום־רדיו „איי.פי.")

הקו של ניכסון כלפי ישראל

(סוף מעמוד ראשון)

פוליטיקאים, הוא אמר, מעדיפים בדרך כלל, ולו רק בשל שיקולי פנים, את המצב הקיים, הסטאטוס־קוו, משום שהסכמה לשינויים פירושה גם נטילת סיכונים.

אבל מדינאים — והוא הדגיש את ההבדל — מקבלים על עצמם סיכונים כאשר הללו מוליכים לשלום הנכסף.

נאומו של ניכסון היה דרמאטי למדי, ובוודאי שכלל הרבה אמיתות. לא יהיה שלום במזרח התיכון, הוא אמר, אם — בשל החשש מסיכוני פנים או בשל סיבות אחרות — יסרבו מנהיגי האיזור ליטול סיכונים לשם קידום עניין השלום.

אולם השאלה שעלינו לשאול את עצמנו, בישראל, היא, האם ניכסון העמיד אותן תביעות בפני המנהיגות הערבית, בקהיר, בדמשק ובריאד. התשובה היא, כנראה, כי אכן כך עשה. במיוחד אם קוראים את נאומו בדמשק, שהיה מן הסתם העדין והקשה ביותר עבורו במסעו הנוכחי.

גם בדמשק, לסורים, אמר ניכסון, כי שלושים שנות מלחמה לא פתרו כל בעיה. אבל בדמשק הוא לא היה כה החלטי וכה נחרץ כפי שהיה בבניין הכנסת בירושלים, והוא לא תבע מהמנהיגות הסורית לגלות „אותו אומץ לב בדרך לשלום כפי שגילו במלחמה".

סיבות להיסוסים

שאלתי אחד מחברי המשלחת האמריקנית מדוע אכן לא עשה זאת הנשיא ניכסון. ולתשובתו היו כמה צדדים: „הנשיא לא עשה זאת משום שהדבר לא היה לגמרי נכון ; לא תמיד גילו הסורים אותה מידת אומץ לב כמו ישראל. ייתכן גם שניכסון סבור, כי הנשיא אסד כבר גילה מידה לא־מועטה של אומץ־לב על־ידי עצם החתימה על הסכם הפרדת הכוחות. על־ידי הפסקת הדיבורים על „מלחמה שחרור עממית" ועל ידי חידוש היחסים הדיפלומטיים עם ארה"ב „האימפריאליסטית". ייתכן שבכך כבר גילה אסד, בעיני ניכסון, נכונות לשינוי מסויים ולנטילת סיכונים.

„ייתכן. אבל ברור כי הסיכון אותו רוצה הנשיא ניכסון כי ניטול על עצמנו, מן הסתם בתחום ויתורים טריטוריאליים, הינו גדול הרבה יותר מזה שהערבים מוכנים ליטול על עצמם. ולכן יש לנו סיבות טובות להיסוסים.

אולם, יש לעשות חשבון־צדק עם הנשיא ניכסון. בשום בירה ערבית הוא לא אמר, כי הדרך לשלום עשויה להיות קצרה או קלה. להיפך, הוא הדגיש, כי היא תהיה ארוכה וקשה. מה שהוא רצה לומר לנו היה, כי ייתכן שלעיתים, בהתקדמות בדרך רבת־תחתחתים זו, נגלה אנחנו, כי אכן הערבים משנים גישותיהם ועמדותיהם. משום כך, טוען נשיא ארצות־הברית, עשויים אנו לגלות, כי שינוי העמדות מצידנו, לו הוא מטיף, עשוי להיות נושא־פירות יותר מכפי שאנו נוטים לחשוב.

בצער רב אנו מודיעים
על פטירת בעלי ואחי היקר
אנטון ראב
יליד וינה — אוסטריה

הלויה תצא היום, יום שני, כ"ז סיון תשל"ד (17.6.74) בשעה 2.30 אחה"צ מבית החולים „אסותא" רחוב ז'בוטינסקי 60 ת"א לבית־העלמין בקרית־שאול.

אוטובוס יעמוד לרשות המלווים.

המתאבלים
אשתו: יוכבד (לבית בקר)
אחיו וגיסתו: משפ' ראב, וינה
ומשפחות: בקר
קדרי
ישראל

בננו
אחיק בן־יוסף
נפל במלחמת יום הכיפורים בסיני

יובא לקבורה מחר, יום שלישי, כ"ח בסיון תשל"ד (18.6.74).

הלויה תצא ממושב עדנים בשעה 3.00 אחה"צ לבית העלמין ברמות השבים.

אוטובוס יצא מרחבת היכל התרבות בתל־אביב בשעה 2.00 אחה"צ.

המשפחה
מושב עדנים

במלאת שלוש שנים למותו של יקירנו
דרור שרון
(סורים גוריון) ז"ל

נעלה לקברו מחר, יום שלישי, כ"ח בסיון, תשל"ד (18.6.74) בשעה 4.30 אחה"צ.
נפגשים ליד השער החדש של בית העלמין בחולון.
המשפחה

עירית ירושלים הורתה לתלמידים להשתתף בקבלת הפנים לניכסון

לעומת זאת קבע משרד החינוך כי השתתפות התלמידים היא רשות

— מאת ישראל תומר, כתב „ידיעות אחרונות" —

מנהל מחלקת החינוך של עירית ירושלים, מר י. שיפטן, הוציא הנחיות מפורשות בכתב, בהן נאמר שהשתתפותם של תלמידי הכיתות ד'—ח' בקבלת פני ניכסון ברחובות העיר היא חובה. לעומת זאת, אמר לי מנהל מחוז ירושלים של משרד־החינוך, מר ג. ברגסון, כי נקבע במפורש שהשתתפות התלמידים אינה חובה, ובוודאי שאין להטיל עונשים על תלמידים שלא ישתתפו במיבצע.

הורים בירושלים הביעו מורת־רוח על הנחייה זו של מחלקת־החינוך של העירייה.

מסתבר, כי ההצעה להוציא את תלמידי בתי־הספר למסלול בו תעבור שיירת נשיא ארה"ב הועלתה בישיבת הממשלה ביום א' שעבר. בה נדונה תוכנית הביקור של ניכסון בארץ. ההצעה אושרה על־ידי משרד החינוך והתרבות, והמבצע הועבר למחלקת־החינוך של עיריית ירושלים.

לפני ימים אחדים הפיצה מחלקת־החינוך חוזר מיוחד בכתב, ובו הוראות מפורטות לגבי ריכוז הילדים מכיתות ד'־ח' בבתי־הספר ביום א' (אתמול) בשעה 2, כשהם לבושים חגיגית ומצויידים בכובעים. לכל הילדים חולקו דגלוני ישראל וארה"ב. בחוזר נאמר עוד, כי בעוד שהשתתפות התלמידים מכיתות ד'־ח' היא חובה, הרי לגבי התלמידים בכיתות הנמוכות ההשתתפות היא ברשות. מנהלי בתי־הספר היסודיים קיבלו בנוסף לכך גם הנחיות בעל־פה. בהן הוקצה לכל בית־ספר קטע מוגדר של המסלול בו תעבור השיירה.

אין תקדים

לשאלתי האם נעשו סידורי בטחון מיוחדים, כדי להבטיח את הריכוז הגדול לאורך המסלול, הסביר מר שיפטן, כי „הדברים תואמו עם המשטרה, והשמירה על המסלול כוללת, כמובן, גם את התלמידים".

„נכון, כי אין תקדים להוצאת 20 אלף תלמידים מבתי־ספר יסודיים בבירה, כדי להקביל פני אורח רם־מעלה, יחד עם זאת, אמר לי מר שיפטן, כי „זהו נוהג מקובל בעולם, כאשר מתקיים ביקור ממלכתי חגיגי מן הסוג הזה".

גורמים מוסמכים במשרד החינוך, וביניהם יועצו של השר, ד"ר דן רונן, הסבירו לי, כי אם הורים עומדים על כך שילדם לא יקח חלק בקבלת־הפנים, צריך להיענות להם, ובוודאי שאין לנקוט סנקציות נגד הילדים שלא יופיעו.

עובדי המדינה התנדבו להקמת גדר הבטחון

קבוצות של עובדי־מדינה יצאו מיום א' הקרוב לעבוד בהתנדבות בהקמת גדר הבטחון בגבול הצפון. נמסר, כי בקרב עובדי המדינה קיימת היענות רבה לעבודה זו.

סימפוזיון בינלאומי על חינוך מיני — בשבוע הבא בתל־אביב

הכשרת כוח־אדם מתאים לחינוך מיני, חינוך לתיכנון המשפחה וחינוך מיני בקרב מבוגרים — נושאים אלה יידונו בסימפוזיון הבינלאומי השני על חינוך מיני, שייפתח ביום ב' הבא, בהשתתפות מרצים מ־19 מדינות, במלון „שרתון" בתל־אביב.

על ההכנות לסימפוזיון מסרו אתמול ד"ר עמנואל חיגר וד"ר משה לנצט, במסיבת עתונאים שנערכה בבית סוקולוב בתל־אביב.

שבע מתנות לנשיא ולמשפחתו

שבע מתנות יוענקו בישראל לנשיא ארצות־הברית ולגב' ניכסון:

* לנשיא ניכסון מהנשיא אפרים קציר: תנ"ך עברי־אנגלי אשר הודפס בישראל, כרוך בכריכת כסף מסורתית מן המאה הי"ח. מוגש בקופסת עטופה בקטיפה עשויה בירושלים.
* לגברת ניכסון מגב' קציר: ענק עתיק מכסף מוזהב ואבני טורקיז ואלמוג, חלק משמלת נישואין מסורתית של יהודי תימן, המוגש בקופסת מעץ זית העשוי בירושלים.
* לנשיא ניכסון מראש הממשלה רבין: כד חרס ממצאי מצדה, על כן מעץ זית בקופסת זכוכית שקופה.
* לגב' ניכסון מגב' רבין: קופסת אתרוג בת 120 שנה, העשויה מכסף טהור.
* מראש הממשלה וגב' רבין לבנות הנשיא, טרישיה וג'ולי: שתי מפות שולחן מבד אירי, לשולחן לשמונה איש, רקומות ביד בישראל.
* לנשיא והגב' ניכסון מסגן ראש־הממשלה ושר־החוץ וגב' אלון: תמונת ירושלים בפחם ופסטל, יצירת האמנית הירושלמית גב' אנה טיכו.
* לגב' ניכסון מהגב' מאיר: ענק זהב, מלאכת־יד משובץ באבני אחלמה.

אלמוגי: הסכם גרעיני עם מצרים מדאיג

ראש עירית חיפה, ח"כ יוסף אלמוגי, הכחיש הבוקר ידיעה שיוחסה לו, כאילו תקף את דברי שר החוץ אלון בעניין ההסכם לסיוע גרעיני בין ארה"ב למצרים.

מר אלמוגי, שדיבר בקבלת פנים מטעם העיריה לאלוף פיקוד הצפון, רפאל איתן, במלון „ציון" בחיפה, הביע בהזדמנות זאת את דאגתו וחרדתו על ההסכם הגרעיני.

דובר עיריית חיפה, יעקב ביזגלו, מוסר, כי ח"כ אלמוגי אמר, שהנחמה כי גם אנחנו נקבל כור גרעיני היא אווילית — אך לא הזכיר בקשר לכך את שמו של השר אלון.

כרבע מיליון ל"י נזק בדליקה בשכ' התקווה

— מאת שבתי פורטנוי, כתב „ידיעות אחרונות" —

נזק הנאמד ביותר מרבע מיליון לירות, נגרם בדליקה שפרצה אמש, סמוך לחצות, במחסן של חברת „זימקו", בדרך ההגנה בשכונת התקווה.

המחסן נמצא במרתף המכיל מוצרים שונים לטיפול בתינוקות.

בבניין בו פרצה השריפה שוכן מינהל הטלפונים המחוזי.

הכבאים, שהגיעו למקום בשש מכוניות כיבוי, היו נאלצים להשתמש בחומרי כיבוי כימיים, והרסו חלקים מתקרה, שהחלה להתלקח. הכבאים עמלו רבות, עד שלפנות בוקר הצליחו לאחר את האש.

המשטרה חוקרת את סיבות הדליקה.

נאומו המלא של הנשיא ניכסון

(סוף מעמוד 3)

נישא וניתן על חשבון אומה כלשהי, גדולה או קטנה.

אנו מאמינים, כי למען אינטרס השלום ייעשה אותו ביקור. משום שאם שתי האומות החזקות ביותר אינן מסוגלות לגלות את הדרך לדו־קיום בשלום — ואפילו שלום לא־שקט, שלום מתוך תחרות, קיראו לו ככל שתרצו — כי אז סיכויי העולם להיוותר בחיים, סיכויי המשכה של התרבות האנושית, שנוכחותה מורגשת כה חזק אצלנו במקום זה, בערב זה — אז סיכויי ההיוותרות בחיים של האנושות יהיו זעירים ביותר.

וזה מביאנו, כמובן, לאיזור המזרח־התיכון.

אנהג כאיש פרגמטי, ועמיתי ד"ר קיסינג'ר, שגם הוא פרגמטי, יסכים איתי כאשר אומר, כי בשעה שאנו מדברים על קידומו של עידן השלום למזרח־התיכון, אין אנו מעריכים זאת כמשימה קלה, כמשימה פשוטה, או אף כמשימה, שבמסגרתה ניתן להשיג את המטרה. אך ברור לנו, שעלינו לנסות. וברור לנו, כי עלינו לחתחיל.

ארבע מלחמות היו באיזור זה משך תקופה של דור אחד, או קצת יותר מזה. ואם לא נשנה את המצב, בדרך כלשהי, בצורה כלשהי, תהיה מלחמה נוספת, ועוד מלחמה, וכל אחת מהן, כמובן, מחירה יקר־עד־אימה לאומות המעורבות בה, ובמיוחד לאומה הזאת, כמובן, דבר שאתם חשים בו היטב ; ואתם הרי יודעים, כי מלחמה כזאת תהיה מסוכנת ביותר גם לשלום העולם.

● הדרך האחרת

הדרך האחת היא קלה, ובמיוחד קלה מבחינה מדינית, כפי שאני מניח — זו דרך ה„סטאטוס קוו". כלומר, אל תזוז ואל תנוע, כי כל תנועה כרוכה בסיכונים, ועל כן יש להתנגד לאותן יוזמות, שניתן אולי לנקוט, והעשויות להוביל אל המשא ומתן, אשר יתרום, אולי, לשלום של קבע, צודק ובר־קיימא.

אבל יש גם דרך אחרת.

ואני סבור, כי הדרך האחרת הזאת היא הדרך הנכונה.

זו דרך המדינאות. לא דרכו של הפוליטיקאי בלבד. זו דרך, שאינה מסכנת את בטחונה של ארצכם. זאת אסור לעשות, לעולם. אולם, זו דרך המכירה בכך, כי מלחמה מתמשכת ונמשכת באיזור הזה, איננה מהווה פתרון לשאלת היוותרותה של ישראל בחיים. ומעל לכל, אין זה נכון, שלא תיבחן כל דרך כדי למנוע מלחמה, למען צאצאינו של כל אותם ילדים, שראינו אותם היום, במאותיהם ובאלפיהם, ברחובותיה של ירושלים.

ומסיבה זו יורשה לי לומר, כי לכבוד הוא לנו, והיינו מאד גאים, לשתף־פעולה עם ישראל ולתמוך בישראל, בזמנים שבהם ראתה ישראל לנכון לצאת למלחמה. פתח להגיע למטרה: שלום צודק ובר־קיימא באיזור הזה.

וזה מביאני, סוף־סוף, למנהיגים אשר בחדר זה, והם מנהיגים מאיכות גדולה מאוד. הן אלה אשר בסגל הדיפלומטי והן אלה מבני הקהילה האמריקנית המתארחים כאן. יסולח לי לרגע, אם אפנה את ההערות האלו רק לאותם אנשים הנמצאים כאן עימנו.

יש ראש־ממשלה חדש (בישראל) ויש ממשלה חדשה. אני מכיר את ראש־הממשלה היטב, כידוע, הוא אחד מגדולי אנשי הצבא של ישראל ושל העולם. הוא היה איש־גבורה ואיש של משמעת גדולה וכשרון לא שכיח, מנהיג במלחמה ; אחר־כך הוא הוכיח שהוא מסוגל להיות דיפלומט, כאשר בא לוושינגטון ; ואחרי שנפגשתי עימו לראשונה, בקצרה, ב־1967, למדתי להכירו טוב מאוד, כי הוא שירת כשגריר בוושינגטון לידינו. ועתה הוא ראש־הממשלה של המדינה הזאת ; ומה שאני חושב עליו, אני גם חושב על חברי הפרלמנט של האומה הזאת ; וכך אני חושב על החברים בממשלה.

סבורני, כי פתוחות בפנינו שתי דרכים.

● ערש התרבויות

אסיים את הערותי בפשטות, בנקודה זו, באומרי, כי ייתכן שהמשימה הזאת קשה עוד יותר מהמשימה של פתיחת השערים אל סין — ואותה משימה היתה, האמינו נא לי, קשה ביותר, ואני מנע לומר, שעם היותה קשה, כדאי היה להסתכן למענה.

המשימה באיזור הזה קשה אף מאותו מאמץ לשים קץ, בצורה הנכונה, למלחמה הארוכה והמכאובה ביותר של אמריקה, תוך כדי הבטחת כבודה ושמה הטוב של ארצנו בעולם, ותוך המשך ביקורה על־ידי בעלות בריתה ויריבותיה כאחד.

יש אומרים, שהמשימה כאן קשה אפילו, אולי, מהדו־שיח הנמשך בין שתי המעצמות החזקות ביותר בעולם, המחייב להימשך ולהתקדם, אם יש ברצוננו להבטיח סיכוי כלשהו לשלום העולמי.

כאן, בערש התרבויות, ניצב בפנינו האתגר הגדול ביותר, אך מונחת בפנינו גם ההזדמנות הגדולה ביותר להבטיח, שהמין האנושי ימשיך להתקיים, שהתרבות לא תחדל.

כאן ערש התרבות, ושומה עלינו לדאוג לכך, שכאן גם לא יהיה מקום קבורתה של התרבות האנושית.

כדי להשיב לאתגר הזה, אני מקווה, כי מנהיגי ישראל יצטרפו אלינו, בנסיון לגלות אותם פתרונות לאותם חילוקי הדעות שנותרו, כך שנוכל לכונן אותו שלום בר־קיימא, שאנו רוצים בו באיזור הזה, כי שלום לישראל, שלום למזרח התיכון, פירושו יהיה — כי לעולם כולו סיכוי טוב יותר לשלום.

אדוני הנשיא, יודע אני, מתוך שיחותי איתך על כך, שאתה מקדיש את חייך לאידיאלים כאלה, ועל כן אני מציע הרמת כוסית זו לשם החזון הזה בארצך, לעמה של ישראל ; אנא, מציע, שנרים כוסות לכבוד נשיא ישראל, הנשיא קציר.

● הערות לנוכחים

מהו תפקידה של ארצות־הברית?

אגדיר זאת מאוד בפשטות. העובדה, שארצות־הברית מבקשת לשפר את יחסיה עם אחדות משכנותיה של ישראל — אין פירושה, שבמקביל יקטנו הידידות והתמיכה של ארצות־הברית בישראל.

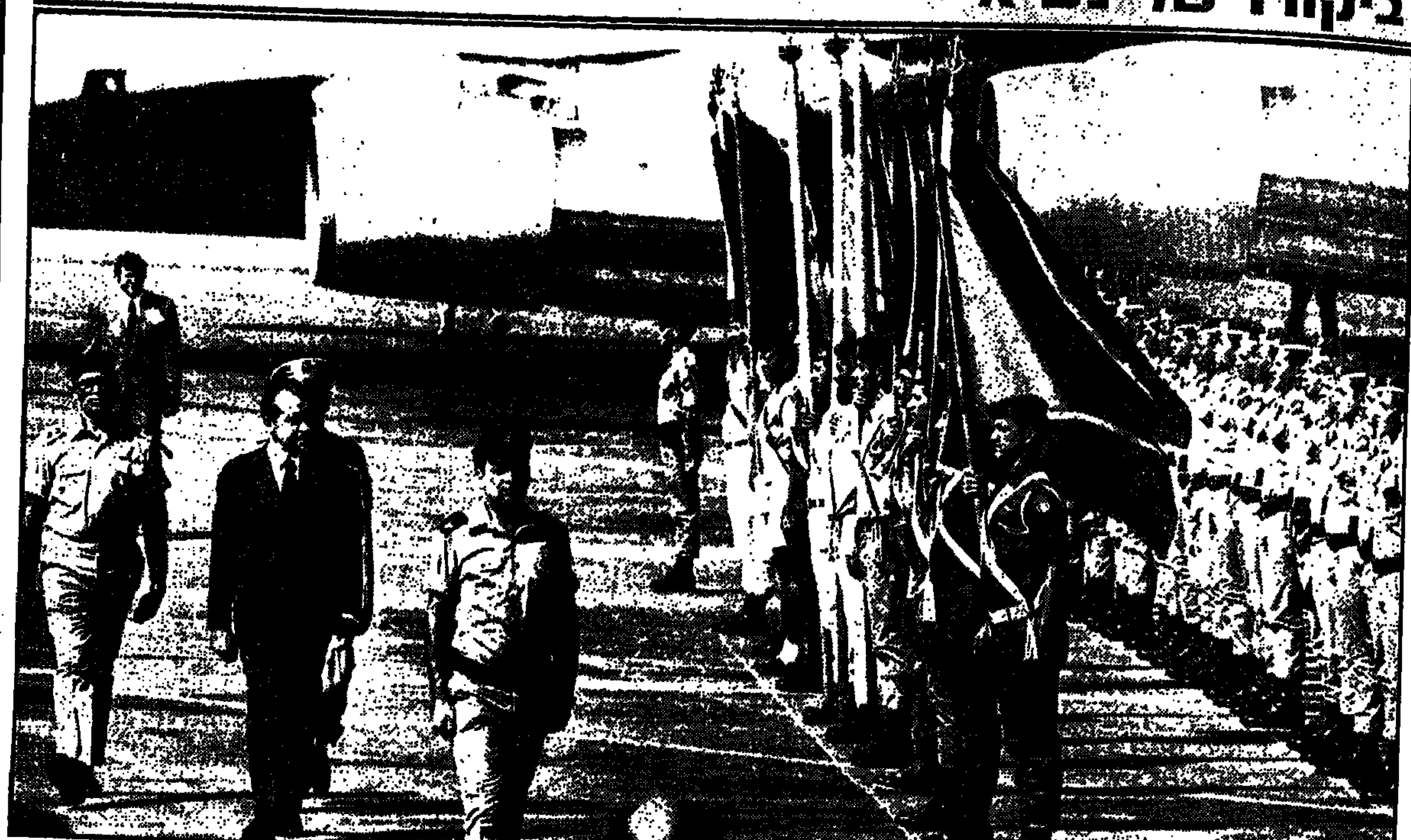
פירוש הדבר, בפשטות, שאנו מרגישים שביצרנו מערכת יחסים שונה ; על־ידי גרימת גורם חדש לדיונים. אנו פועלים בכיוון הנכון ; כי על־ידי החדרת רעיונות חדשים כלשהם לתודעתן של אותן אומות אחרות באיזור, שהיו מעורבות במלחמה משך השנים האחרונות — אנו מקדמים את הסיכוי, שתהליך, אשר החל עם שני הסכמי הפרדה, שידועים לכם היטב, יכול להימשך, ויימשך, וכי בסופו של דבר, נהיה מסוגלים

סופרים עולים חדשים זכו בפרסי שז"ר

שלושה סופרים, ביניהם שני עולים חדשים, שהגיעו זה לא כבר לישראל, יקבלו הערב בירושלים את פרסי שז"ר לעידוד היצירה העולית. הזוכים השנה בפרס הם: המחזאי יוסף בר־יוסף על מחזהו „אנשים קשים", והסופרים העולים יצחק זונסביץ' מארגנטינה ושלמה רוזטמן מבריה־המועצות.

הפרסים יחולקו בטקס חגיגי, שייערך בביתו הפרטי של הנשיא השלישי, זלמן שז"ר.

ביקורו של נשיא



קבלת־פנים עם כל הלב

מאת צבי רימון, אילן כפיר ויאיר עמיקם

בהיסטוריה של מדינת־ישראל לא יישכח הרגע המרגש הזה: ריצ'רד ופט ניכסון עומדים בפתח מטוס מספר אחד של חיל־האוויר האמריקני — ומנופפים ידיהם לשלום. הוא בחליפה כחולה כהה והיא בחליפה ורודה. שניהם מחייכים ונרגשים — וכמוהם מאות מקבלי־פניהם.

אכן, יום גדול, רגע גדול: יום ראשון, 16 ביוני 1974, שעה 2.45 בצהריים.

אחרי קבלת־פנים היסטורית — על־פי הוראות מגבוה בקאהיר, קבלת־פנים רשמית וצוננת בדמשק, וכבוד־מלכים בריאד — זוכה ניכסון בלוד לקבלת־פנים מלב־אל־לב. אפילו העיתונאים הישראליים, שבאו לסקר את בואו, מתרגשים למראה ידידה הגדול של ישראל ולשניות נוצרים את עטיהם, כדי לראות, להתרשם ולספוג מן האווירה והחוויה.

ניכסון בישראל. ביקור ראשון של נשיא אמריקני, עובדה, שתוזכר בחילופי הברכות בין נשיאי ישראל וארצות־הברית.

פמלייה גדולה

רגע קט ניצב ניכסון בפתח המטוס, כשרעייתו לצידה, לפני שהוא פונה אל כבש המדרגות, עושה צעד, שניים — וחוזר אל פתח המטוס, כדי לסמן לרעייתו, כי תצעד תחילה. כעבור שניה הוא מחליט להיכנע לכללי הפרוטוקול הטקסי — ובכל־זאת יורד ראשון.

מאחורי הנשיא פוסע כצל האיש, שהכשיר את הקרקע לביקורו, אדם, שהנחיתה בנמל־התעופה בן־גוריון הסכה אצלו בשבועות האחרונים לעניין שבשיגרה: ד"ר הנרי קיסינג'ר.

מזכיר־המדינה האמריקני מחייך. הרבה לילות שימורים, מאות שעות באוויר — בין דמשק, קאהיר וירושלים עשה, כדי לאפשר את הביקור הזה, את הרגע הזה.

נוסף לקיסינג'ר מלווה את הנשיא פמלייה גדולה: חלקה רשמית — חלקה לא. האחרונים הם אנשי־הבטחון האמריקנים, שאינם מוכנים לקחת סיכון. הם סוככים על נשיאם מכל העברים, נעזרים בשורה ארוכה של אנשי־בטחון ישראלים. יש אומרים, כי זהו הגדול שבמיבצעי־האבטחה בישראל. בכל מקום ניצב איש־בטחון, שואל, בודק וחוקר לזהותם של אנשים בלתי־מוכרים.

ליד מטוסו של הנשיא מסיירים מרגע

(המשך מעבר לדף)

ידיעות אחרונות
24 שעות
יום שני, כ"ז בסיון תשל"ד 17.6.74

● נשיא ארצות־הברית, ריצ'רד ניכסון, מניף ידו לשלום, לפני כניסתו למכונית המשוריינת, שתסיע אותו, בראש שיירה ארוכה, לירושלים. משמאל: ניכסון לוחץ את ידי נשיא־המדינה, פרופסור אפרים קציר. מאחוריו — רעייתו, פט. בתמונה למעלה: הנשיא האורח סוקר את משמר־הכבוד בנמל־התעופה. (צלומים: שלום בר־טל וו. סומינסקי)

נשיא ארצות־הברית, ריצ'ארד ניכסון, ונשיא אפרים קציר, בעת הנסיעה ברחובות ירושלים. לפי התכנית המקורית היו שני הנשיאים צריכים לנסוע במכונית בישיבה, מטעמי בטחון. אך ניכסון, שהתרשם מקבלת־הפנים הנלהבת של הקהל, רובו ילדים, קם ממקומו ועמד זקוף במכונית בעלת הגג הפתוח, כשהוא מנופף בידו לקהל מקבלי פניו. מאחור נראה איש־בטחון אמריקני עומד על פגוש המכונית.

בתוך „חבילה חשודה" מצאה המשטרה תינוקת

— מאת נסים מאיטו, כתבנו בבאר־שבע —

בקשת המשטרה מהציבור לגלות ערנות לכל הנוגע לחפצים חשודים, הביאה בסוף השבוע להצלת חיי אדם.

היה זה כאשר במוקד של משטרת באר־שבע נתקבלה, בשעה 8.30 בבוקר, קריאה טלפונית, בה נמסר על חבילה חשודה הנמצאת בחדר המדרגות של בית מגורים, ברחוב טשרניחובסקי 14. ניידת משטרה יצאה מיד למקום, והחבלן שהחל לטפל בזהירות בחבילה גילה, עד מהרה, כי זהו סדין מוכתם בדם ובתוכו תינוקת בת יומה, שהשיליה עדיין מחוברת לטבורה.

השוטרים נטלו את התינוקת ודהרו עמה לבית־החולים. שם התברר כי היא נולדה שעתיים קודם לכן. לאחר טיפול רפואי נמרץ, היא החלה לנשום באופן סדיר ויצאה מכלל סכנה.

המשטרה פתחה בחקירה מקיפה, כדי לגלות את האם האלמונית, שהשאירה את תינוקה. אך לפי שעה ללא תוצאות. ובינתיים הודיע אחד מהשוטרים הוותיקים של משטרת באר־שבע, כי הוא מוכן לאמצה. „יש לי שני בנים גדולים, ומאז ומתמיד רציתי גם בת", אמר.

גם בדימונה ניתגלה בחדר המדרגות חפץ חשוד. המדובר במזוודה ללא בעלים. אך עד לבוא השוטרים הופיע נער בן 16 וטען, כי היא שייכת לו. שכנה התעקשה לדעת מה היא מכילה, ובעוד הוא מנהל עמה ויכוח, הגיעו למקום השוטרים וזיהו אותו כחבר כנופיית פורצים.

אנשי החוק לא הופתעו כאשר גילו בתוך המזוודה מכונת הכרטה ומקרן שקופיות, שנגנבו קודם לכן ממועדון נוער בדימונה.

השבוע מצפים לחתימת הסכם השכר האחרון

— מאת משה שלו, כתבנו הכלכלי —

השבוע ייחתם הסכם השכר האחרון לשנה זו בין התעשיינים וההסתדרות. בכך תושלם החתימה על כל הסכמי השכר. על כך נמסר אתמול בישיבת נשיאות התאחדות התעשיינים.

המדובר הוא בענפי הטכסטיל, העץ והנעליים. מעריכים, כי הסתדרות עובדי הטכסטיל תחזור בה מרוב התביעות החורגות שהגישה. בכלל הדרישות הללו: תוספת מוגדלת על עבודה במשמרות ותוספת ותק.

בסוף השבוע שעבר נחתם ההסכם עם עובדי מפעלי מזון, ממתקים ושוקולדה, כולל „עלית".

ברוב המכריע של ההסכמים אין חריגה מהמדיניות הכוללת של העלאת השכר והיא מתבטאת בהעלאת שכר־היסוד ב־50 עד 80 לירות לחודש.

ישראל - בראש הבית שלה באליפות השח

ניצחה את פורטוגל 2.5 : 0.5

— טלג', מאת ירעאל טמסק, שליחנו לאולימפיאדת השחמט בניצה —

לאחר שני סיבובי משחקים, בגמר ב' של אליפות העולם בשחמט בניצה, תופסת ישראל את המקום הראשון בבית זה.

אתמול ניצחה ישראל את פורטוגל 2.5:0.5, ומשחק נוסף נדחה. בסיבוב הראשון של השלב אתמול גברה נבחרתנו במשחקיה עם צרפת בנצחון 3:1.

במשחקים נגד פורטוגל, סיים קריידמן בתיקו עם סיקוה. צ'רניאק ניצח את קורדוביל, ורדאשקוביץ גבר על ג. סאנטוס. לכהן עדיפות זעירה במשחקו הדחוי עם ל. סאנטוס.

יחד עם ישראל, עלתה גם צרפת לגמר ב' של המשחקים. המארגנים החשיבו את תוצאת המשחק, בשלב המוקדם, כסיבוב הראשון בגמר זה.

מצב הנקודות לאחר שני סיבובים הוא, איפוא, כדלקמן: 1. ישראל 5.5 (1) 2. איטליה 1.5 (2) 3. דנמרק 4.5 (1) 4־5. נורבגיה ויקובה 4.5 6. איסלנד 4 (2) 7. פולין 4. היום תתמודד נבחרתנו עם אוסטריה.

היום - הודעה משותפת

(סוף מעמוד ראשון)

ד"ר קיסינג'ר נפגש עם שר־החוץ לשעבר, אבא אבן, במלון המלך דוד ובשיחתו עימו יחד דברים על הכור במצרים. כדי להבהיר כי אין מקום לסערת הרוחות שקמה בישראל. הוא הזכיר למר אבן, כי כאשר זה כיהן כשגריר בוושינגטון, עוד בשנת 1955, הוא ניהל מו"מ להקמת כור גרעיני לצרכים מדעיים. קיסינג'ר אמר, שניתן יהיה להבטיח פיקוח אמריקני יעיל על הכור שיוקם במצרים. כך שאין מקום לדאגה הישראלית.

מסתבר, שהנשיא ניכסון וד"ר קיסינג'ר עקבו בעירנות, תוך כדי ביקורם במצרים, אחר התגובות שעוררה הודעתם „האטומית" בקהיר. הן גם עקבו מקרוב אחר התגובות על כך בוושינגטון.

ראש־הממשלה רבין, והשרים אלון ופרס. וכן השגריר שמחה דיניץ, הביעו קורת־רוח מהשיחות שהתנהלו אתמול עם ה"ה ניכסון וקיסינג'ר. מר ניכסון דיבר על רצונו להבטיח את המשך מדיניות הפשרה הבין־גושית ורמז, כי בדרך זו ניתן יהיה להשיג הישגים ניכרים גם בתחום העליה מבריה"מ.

בפגישת הנשיא ניכסון ושר־החוץ קיסינג'ר היום עם המנהיגות הישראלית, ישתתפו גם שר־האוצר, יהושע רבינוביץ, והרמטכ"ל, רב־אלוף מרדכי גור. בפגישה זו ידובר בצורה מעשית יותר על היקף הסיוע הצבאי והכלכלי שישראל מבקשת מארה"ב לטווח ארוך יותר.

יתכן שבפגישות היום תועלה גם תכנית כוללת לסיוע לחמש־שש שנים, בתחומי הצבא והכלכלה. ואולי אף לתקופה ארוכה עוד יותר, בסך 8 עד 10 מיליארד דולר.

לפי הסימנים נוטה הנשיא ניכסון להבטיח סיוע צבאי וכלכלי לישראל לתקופה של שנים רבות מכפי שדובר עד כה. כן קיימת נטייה אצל מר ניכסון להסיר מיגבלות שהוטלו בעבר על מכירת סוגים שונים בתחום הייצור הצבאי, ולהסיר מיגבלות בתחום הסיוע הצבאי והמדעי־הצבאי והמדעי העצמאי של ישראל.

מזג האוויר

הטמפרטורות הצפויות: ירושלים 15—26 מעלות. חיפה 20—27. ת"א 19—28. באר־שבע 17—31. אילת 22—38. ספרד שלכה 25—38. גובה הגלים מ־80 עד 120 ס"מ.

ישראל לאו"ם: לבנון אחראית לרצח בשמיר

באיגרת לנשיא מועצת הבטחון, הטילה אתמול ישראל על לבנון את האחריות להתקפה הרצחנית של מחבלים פלסטינאים על קיבוץ שמיר, בה נהרגו שלוש נשים — והשלושה מחבלים התוקפים.

ניו־זילנד: צרפת ביצעה פיצוץ הבוקר

ראשי ממשלות אוסטרליה וניו־זילנד הודיעו, כי צרפת ביצעה הבוקר פיצוץ גרעיני באי מורורואה, באוקיינוס השקט.

ממשלת ניו־זילנד כינסה הבוקר לישיבת חירום, ושגרירה בפאריז נצטווה להגיש מחאה חריפה לצרפת. (סי"צ)

הרב גורן לניכסון: „האם לחבר תפילה נגד פצצת אטום מצרית?"

מאת שלמה נקדימון, כתב „ידיעות אחרונות"

„האם אני צריך לחבר תפילה כדי להציל את מדינת ישראל מן הפצצה האטומית המצרית, בעקבות ההסכם הגרעיני שחתמתם עם מצרים?" — שאל אמש הרב הראשי לישראל, שלמה גורן, את הנשיא ניכסון, בעת שהוצג לפניו לפני הסעודה במשכן הכנסת.

ניכסון השיב: „הם לעולם לא יקבלו פצצה".

מאוחר יותר, בעת הסעודה, כאשר ישב הרב גורן סמוך למזכיר המדינה, ד"ר קיסינג'ר, חזר לשוחח על נושא זה. ד"ר קיסינג'ר אמר, כי אי־אפשר להשתמש בכור לצרכים צבאיים.

במהלך השיחה, גילה קיסינג'ר, כי הוא קורא עברית עם נקודות, ועד גיל 16 הניח תפילין כמעט מדי יום.

„ניוזוויק": יתכן וקיסינג'ר יתבקש לפרוש מתפקידו

„קרע פרץ בינו לבין הנשיא ניכסון"

— טלג. מאת גרשון יעקבסון, כתבנו בניו־יורק —

ייתכן שד"ר הנרי קיסינג'ר יתבקש לפרוש מכהונתו כשר־החוץ ומעבודתו בממשל האמריקני, בעקבות קרע שניתגלע בינו לבין הנשיא ניכסון — כותב שבועון־החדשות „ניוזוויק" בגליונו החדש.

„נראה, שקרע זה בין הנשיא לשר־החוץ שלו החמיר עד כי לא ניתן יהיה להשלים עוד ביניהם", נאמר בשבועון.

לדברי כתב־העת הנפוץ, המסתמך על מקורות המקורבים לשני האישים, „גרנו הנשיא מאוד מכך, שקיסינג'ר לא נתן לו שום התראה מראש, על האיום הדרמטי שלו להתפטר, בשבוע שעבר, במסיבת עתונאים שכינס שר־החוץ בזלצבורג שבאוסטריה", נודע ממקורות המקורבים לשני האישים.

„אותה התפרצות נמרצת העבירה את ד"ר קיסינג'ר לרחבת המודחים־בכוח". ואחד מאישי־הממשל הבכירים אמר: „הנרי הפר שני חוקים שאין לעבור עליהם. הוא לא סיפר לנשיא על מה שעמד לעשות, והוא כיבס את כביסתו המלוכלכת לעיני הציבור, משום כך [illegible] מעור" — נאמר בשבועון.

„ניוזוויק" מוסיף, כי [illegible] הרתו של קיסינג'ר, [illegible] לא יוכל לפעול בצל [illegible] רוריות ווטרגייט, [illegible] מימשל ניכסון, [illegible] רה בלתי־מתמיאה [illegible] ולעמדתו העיקשת, כי [illegible] שת ווטרגייט לא [illegible] שום צורה ואופן [illegible] ובעילותו"...

לראשונה בארץ - ברשת חנויות „כל־אלקטריק"
זופז Zoppas אל־בן
סופר אוטומטיק 1974
לתקופה מוגבלת
עגלת קניות חינם
להשיג אך ורק ברשת חנויות
כל־אלקטריק

מטובים, חיפים והשקטים
מזגני EMERSON
אספקה מיידית • יעוץ הנדסי חינם
מאן־אל 51486-7-8

טושיבה־ עולם חדש של צלילים.
Toshiba
TOSHIBA
ראה ושמע את מוצרי טושיבה ב„ברנפלד אמנון" רחוב רוטשילד 231, ראשון־לציון

שבוע ג'ינס בסנטנה
מחירים לא נורמליים
כל מכנס 75 ל"י
וחולצות תוצרת חוץ במחירי שגעון
סנטנה
סירקין 18, גבעתיים ע"י קולנוע הדר

הערב בטלוויזיה:
בשוק דם
למה וכיצד?
לאחר חדשות
שעה 11.00
מוגש ע"י מגן דוד אדום

צביעות מקררים בשיטה חדשה
ביצוע במקום תוך זמן קצר
ובאחריות מלאה
„מיכה"
גוונים שונים לבחירה
טלפון: 945898

סובב את כל ההגה ימינה!
הכנס ל„מית" תאכל משהו טוב...
MAJA

פרס למוצא
סובארו לבנה
1400
325־219
טלפון: 245417

מועדון לאשה
מחר
יום ג' 18.6.1974 בשעה 4.00 אחה"צ
תתקיים ב„מועדון לאשה"
שדרות רוטשילד 94, תל־אביב
תחרות
„התבשיל הטוב"
נושא: פרובינציאנים — סנפרוסט
התחרות תערך בין מועמדות אשר תפריטיהן נבחרו על ידי ועדה
חבר שופטים יטעם מהמטעמים, ולזוכה תמאושרת יוענק פרס —
מיקסר על כל חלקיו
הקהל מוזמן לסקירת התחרות ולטעימה מהתבשילים

השבוע בלוטו
מינימום פרס ראשון
150,000 ל"י
ומצטבר עד
500,000 ל"י
היום המועד האחרון למסירת טפסי הלוטו

למשתתפי ה„טוטו"
בגלל ריבוי המשתתפים ב„טוטו" יפורסמו השבוע התוצאות בעיתונות רק מחר.
היום, החל משעות הצהריים המוקדמות, אפשר לקבל את התוצאות — בטלפון מספר 020.

יקירנו
סמל
מרדכי ימיני
הי"ד
אשר נפל במלחמת יום הכיפורים בקרבות הבלימה בחזית הגולן ביו"א בתשרי תשל"ד (7.10.73)
יובא לקבר ישראל מחר, יום שלישי, כ"ח סיון תשל"ד (18.6.74) בחלקה הצבאית שבבית העלמין בקרית־שאול.
הלויה תצא מבית ההורים, רח' ביאליק 15, בני־ברק, בשעה 15.30
המשפחה

בחורגו מכללי הטכס, בנאום שלא מן הכתב, אמר ריצ'ארד ניכסון:

„בשיתופכם ובעזרתכם, אני משוכנע שנוכל להפוך חלום השלום למציאות"

ריצ'רד ופט ניכסון על הבמה בנמל־התעופה בלוד

נאום של חום, אהבה וידידות לישראל ולעמה

(סוף מהעמוד הקודם)

נחיתתו כוחות של משמר־הגבול. מחוץ ל־נמל־התעופה מאבטחים את מסלול נסיעתו של הנשיא לירושלים חיילי צה"ל ואנשי משטרת־ישראל.

בצידו הימני של השטיח האדום, שנפרש לכבודו של הנשיא האמריקני, ממתינים האח"מים הישראלים — הנשיא, ראש־ה־ממשלה, שר־החוץ, שגריר ארצות־הברית, שרים אחרים, קציני־צה"ל ומשטרה.

חצוצרן תזמורת־צה"ל משמיע תרועה לכבודו של הנשיא.

הגברת נינה קציר, רעיית נשיא־המדי־נה, מגישה לפט ניכסון זר־פרחים.

עיתונאי אמריקני, המסקר את מסעו של הנשיא, מעיר, כי מכל קבלות־הפנים שנערכו לנשיא בביקורו, זו שבלוד היא העממית והכנה ביותר. „אצלכם אין מק־הלה ומנצח, כפי שהיה בקאהיר, שם הני־פו את צילומי הנשיאים ניכסון וסאדאת על־פי פקודה מגבוה".

אך בכל זאת, יש מנצח בלוד — יצחק גרציאני, המניף את שרביטו ומורה לתז־מורת צה"ל לנגן את הימנוני ארצות־הב־רית וישראל.

הכל עומדים דום. גם אנשי הבטחון קפואים במקומם, אך מבטיהם מתרוצצים לכל עבר. התותחים יורים 21 מטחי־כבוד.

קצין צה"ל, סגן אלוף אריה, מזמין את הנשיא ניכסון לסקור משמר־כבוד של 72 פרחי־טייס ודגלנים, המייצגים את כל חי־לות צה"ל.

„אירוע של שמחה"

ניכסון עובר את הרשמיות הקפואה של כללי הטכס. ועם סיום סקירת משמר הכבוד, הוא מחליף אי אלו מילים עם מפקד המשמר. בסופו של הדו־שיח הק־צר, נוטל הנשיא את ידו של הקצין ולוחץ אותה בחמימות בשתי ידיו.

שני הנשיאים — קציר וניכסון — עו־לים לבמה מקושטת בפרחים, כדי להחליף ברכות.

הנשיא קציר קורא מן הכתב. תחילה הוא מברך במשפטים ספורים בעברית, ו־אחר־כך עובר לאנגלית. „אדוני הנשיא", אומר פרופסור קציר — „אתה הנך הנשיא הראשון של ארצות־הברית, המבקר ביש־ראל ואנו מקדמים את פניך ופני הגברת ניכסון ובני פמליית המכובדים, בברכת „שלום" חמה מאוד. ביקורך אצלנו הוא לנו אירוע של שמחה ושל משמעות גדולה.

„ארצות־הברית ניצבה לימין ישראל מיום תקומתה כמדינה ריבונית. במשך ה־שנים הוכיח העם האמריקני הגדול את ידידותו. בשעות של מבחן נהנינו מאהדתך ותמיכתך.

„...אנו מקדמים אותך בברכה, אדוני הנשיא, משום שנוכחותך כאן ממצה את שליחות השלום באיזורנו, שבה עוסק ה־ממשל האמריקני, בהנחייתך ובהנהגתך. כבני עם, שמטרתו העליונה היא שלום, אנו מריעים למאמציך, שבהם אנו נוטלים חלק בלב ובנפש".

ניכסון חורג מכללי הטכס ונושא נאום שלא מן הכתב, שכל כולו חום, ידידות ואהבה לישראל ועמה.

„זהו עבורי רגע גדול לעמוד כאן, כנ־שיא האמריקני הראשון שבא לישראל", סוחח ניכסון — „במיוחד מכיוון ששתי מדינותינו קשורות בקשרי ידידות מראשית הקמתה של ישראל המודרנית. עברנו במ־שך שנים אלו זמנים קשים. בתקופה שבה אני משרת כנשיא ארצות־הברית עברנו כמה זמנים קשים ביותר. ואני יכול רק לו־מר, שהידידות שאנו רוחשים למדינה זו, הכבוד וההערצה שאנו רוחשים לעם הזה, לאומץ ליבו ודבקותו, לעמידתו האיתנה מול מכשולים גדולים -- כל אלה משרים בנו גאוות, לעמוד לצידה של ישראל כפי שעשינו בעיתות צרה.

„עבודה משותפת"

„הוזכר, שזהו ביקור ראשון של נשיא אמריקני בישראל. אך אין זה, כמובן, בי־קורי הראשון בארץ זו. הייתי כאן ב־1966 ואחר־כך בתום מלחמת יוני 1967. אז בי־קרתי את החיילים ואז נפגשתי לראשונה עם מי שהיה אז רמטכ"ל והיום ראש־ממ־שלה, יצחק רבין, וכן עם דיין ומנהיגים אחרים, ששירתו בתקופה זו. במיוחד בי־קרתי אז בבתי־החולים, שם היו פצועים משני הצדדים. נוכחתי לדעת בפעם הרא־שונה, מה היה על ישראל לעבור, על־מנת להגן על עצמה במלחמה, ומה הוא מחיר המלחמה. לא רק לישראל, אלא גם לאלה שבצד השני. אז הבנתי, שמטרת השלום הינה מטרה, שבאינטרס שני הצדדים.

„לכן, בביקורי הפעם בישראל, כאשר אני נוסע למדינות, אשר בשנים האחרונות היו לאויביה המסורתיות של ישראל, שמחתי ללמוד, שתושבים ארץ זו מבינים ומעריכים את מטרת נסיעתי זו. הם מבינים ומעריכים גם את מטרת הנסיעה הבאה שלי לברית־המועצות, לפגישה השלישית עם המנהיגים הסובייטים. מטרה זו הינה השלום בעולם כולו, ובאיזור זה במיוחד, שלום בין הארצות המעורבות. אין זו משי־מה קלה להשגה. הדרך שלפנינו קשה היא. מאחר שהשלום שאנו חזים, שכל העמים באיזור מייחלים לו, חייב להיות שלום צו־דק, אשר יתן לכל ארץ את האפשרות לה־גן על עצמה ולשמור על עצמאותה ובט־חונה מול כל העלולים לאיים עליה.

„כרם, נקטנו רק בצעדים הראשונים בדרך ארוכה זו. וכעת, תוך עבודה משו־תפת עם ידידינו המסורתיים בישראל וכן יחד עם כמה מדינות אחרות באיזור זה, אשר ציינו שגם להן רצון ומה להביע לש־לום, אנחנו סבורים, כי מטרת השלום ני־תנת להשגה.

„כשהייתי כאן ביוני 1967, אמרתי: „חלום בלתי ניתן להגשמה". עתה אני או־מר: „חלום הניתן להגשמה". כל אשר אנו מבקשים לעשות עתה הוא, להפוך חלום זה למציאות. בשיתופכם ובעזרתכם, אני משוכנע שנוכל לעשות זאת" — סיים רי־צ'רד ניכסון.

תמו הברכות ולחיצות הידיים של הנ־שיא עם מארחיו הישראלים. ריצ'רד ניכ־סון, נשיא ישראל אפרים קציר, וראש־הממשלה יצחק רבין, נכנסו למכונית שרד אמריקנית.

השיירה יצאה בדרך לבירה, הדרך ההיסטורית שאיתה עלה ליום היסטורי בר־סף.

אורח נוטה ללוד

— מאת שלמה שמגר —

מאז שהוקמה מדינת־ישראל, היו לארצות־הברית חמישה נשי־אים, שכל אחד ואחד מהם השפיע על גורלנו יותר מארבעת הנשי־אים שהיו, בתקופה הזאת, לישראל עצמה. ריצ'ארד ניכסון הוא, ללא ספק, אחד מהם.

לעומת החוב שאנו חבים לו בעד „משלוח המנות", שנחת לפני שמונה חודשים באותו מסלול עצ־מו, היה הטקס בנמל בן־גוריון צנוע למדי, מינורי. כאילו מרוב חרדה לבטחונו האישי, העדיפו מארחיו ל־הרחיק ממנו כליל את המוני בית־ישראל.

אפילו השטיח האדום נראה צר למדי בשביל נשיא אמריקני, ה־מבקר בפעם ראשונה בישראל.

המעמד היה קצר בתכלית, ספר־כת ועינייני, בלי הגשת זרי־פרחים, אולי משום שזמנו של ניכסון מוג־בל ואין הוא יכול להרשות ל־עצמו להתרוצץ חודש ימים באי־זור, כמו שר־החוץ שלו, שאתמול הצניע לכת, בדיסקרטיות רבת־טקט...

*

מתח לא הורגש אתמול בלוד — אולי רק בקרב ה„גורילות", ש־שוטטו אנה ואנה עם „כפתורי ה־היכר" בדשי הבלייזרים שלהם. ה־ציפור הכחולה עם הכתובת „יו־נייטד סטייטס אוף אמריקה" הגיחה משמי־התכלת הישראלים החייכנים בשעה היעודה, ומרגע שניכסון ו־רעייתו צצו בפתח־המטוס, מחייכים לצילום כמו זוג שחור מ־ירח־הדבש, התנהל הכל כשורה. ביבושת. „טיים איז מאני".

נשיאנו שלנו קרא את ברכתו מן הכתוב, בהיגוי סביר ובלי התקלות הלשוניות, האופייניות למנהיגינו ממוצא מזרח־אירופי, כשהם צרי־כים להתבטא באנגלית.

ניכסון דיבר על־פה, בקול חקוק, ואולי אף האריך בנאומו למעלה מן המקובל במעמד מסוג זה. הוא נראה שזוף, בוטח בעצמו, כלל ו־כלל לא כאדם, שעבר עליו מבול ווטרגייט. לא ייאמן, מה שעשה של נופש וסימפטיה במזרח־התיכון מסוגל לעשות בשביל הבנאדם...

ומאחר שהטון עושה את המו־סיקה, לא כל כך חשוב מה שאמר, אלא איך אמר זאת: בנימה לבבית מפורשת.

הוא הזכיר את ביקוריו הקוד־מים — ללמדנו, שאינו חש עצמו כזר בקרבנו. צרור מחמאות לכושר ההתגוננות שלנו („אין לכם מה לדאוג") והצרת־אגב ביחס לאינט־ליגנציה היהודית (זה תמיד מת־קבל יפה אצל אחינו בברונקס וב־ברוקלין). ושלום, הרבה שלום הוא מביא לנו, ובעזרת הקדוש ברוך־הוא והנרי קיסינג'ר, הוא מת־כונן להשליטו גם בעולם כולו, כפי ש־"URBI ET ORBI" מברך האפיפיור...

ניכר, כי במעמד זה עוד לא אמר האורח את כל אשר עם ליבו. צי־מוקים מתוקים יותר הוא שומר ל־ארוחת־הערב החגיגית, שעורך לו עמיתו הישראלי, באגוזים קשים יותר הוא יכבד אותנו בפגישות העבודה הסגורות.

*

בסיכום, קבלת־פנים לפי כל כללי הטקס, בלי פאתוס אוריינטאלי כמו במצרים. כיאה ל„דמוקראטיה־אחות", כפי שהגדיר את החשיב פרופ' קציר...

אין ספק, שניכסון חש מתחת ל־מעטה ה„מעשיות" הישראלית, את הלבביות שאנו רוחשים לו, [illegible] הגרעין המצרי לא ישרוד [illegible].

ובלילה, כשלוחו על ראשו ב־„מלך דוד", ודאי לחש לאשתו:

„את יודעת, פט? הכי [illegible] לחזור הביתה..."

"יתרון 10000" — חסכון בתשלומים חודשיים החל ב־60 ל"י לחודש או חסכון בהפקדות חד פעמיות החל ב־100 ל"י ועד 10,000 ל"י.

כ־100 אלף ירושלמים מריעים ומנופפים דגלים

במהירות מוגבלת התנהלה שיירת הנשיא־האורח לעבר ירושלים כשאנשי בטחון נוסעים לפני ואחרי מכונית הנשיא

— מאת גבי ברון —

השעות שקדמו לבואה של שיירת נשיא ארצות־הברית לבירת ישראל, היו שעות של התרוצצות ושל מתח. מכביש שער הגיא אפשר היה לראות, בשעות הבוקר, 5 מכוניות כפוא־ות — וביניהן כמכוניתו של נשיא ארה"ב — כשהן מתאמנות בנסיעה בעיקולי הדרך בלוית אופנועי המשטרה. הם ניסו את הדר־ך מספר פעמים במהירויות שונות, ולבסוף הוחלט להסתפק במהירות של 100 עד 110 קמ"ש לשעה בלבד. בירושלים עצמה הזיעו אנשי המשטרה קשות, כדי לוודא שהסדר ישאר על כנו.

נוסף לשוטרים והחיילים הוצבו אמבולנסים ואנשי עזרה ראשונה במקו־מות שונים לאורך המסלול.

רבים המתינו שעה ארוכה לשיירת הנשיא. השמש החמה קפחה על הרא־שים לאורכו של המסלול, שרובו ככולו לא היה מוצל. אולם, רק מעטים אמרו נואש, כדי שלא ישתעממו. נוספו ילדים ומבוגרים לשלום לעבר כל ניידת חול־פת. קראו קריאות קצובות. הירבו לשיר.

דקות אחדות לפני שנכנסה השיירה לירושלים, התקרבו בשמי הבירה שני מסוקים, מרחפים אט־אט, כשהם סוק־רים את הדרך בה נוסעות המכוניות.

„ניכסון הזקן והטוב"

השעה היתה כמעט 4 אחה"צ.

כאשר הגיעה השיירה למבואות ה־בירה קידם את פניה גוש צפוף ומריע של קהל שנאמד בכמאה אלף איש. כולם הריעו ונופפו דגלים. „ניכסון, ניכסון — הולה הולה", שרה קבוצת ילדים אחת. „ניכסון הזקן והטוב", הת־נוססה כרזה גדולה באנגלית ליד פתח אחד הבתים ברחוב טשרניחובסקי. „ניכסון מוכר למצרים כור גרעיני — ולנו גרעינים", קראה לעומתה כרזה אחרת, שהוצבה בשדרות בן־צבי.

בראש השיירה נסעה מכונית ובה אנשי בטחון ישראליים. אחריה מכונית ובה אנשי בטחון אמריקניים. ואחר כך שבעה רוכבי אופנועים חמורי־סבר כי־שבעקבותיהם מכונית שחורה וגדולה. שני דגלים מתנופפים על חרטומה. לימין דגל ארצות־הברית. ולשמאל דגל ישראל. בתוכה — נשיא ארצות־הברית, נשיא המדינה, ראש הממשלה יצחק רבין. על סגושה האחורי של ה־מכונית, אוחזים בידיות מיוחדות, שני אנשי בטחון. כפופים מעט קדימה ובו־חנים בעיניים חדות את שולי הדרך. מעט מאחור — שתי מכוניות נוספות: האחת פתוחה והשניה סגורה. על שתי־הן רוכבים אנשי בטחון. כשלאוזניהם דבוקות אוזניות של מכשירי קשר ה־תקועים בחגורותיהם. אחריהם — שיי־רה ארוכה מאוד מאוד של בני הפמ־לייה. החל בשר החוץ האמריקני, ד"ר הנרי קיסינג'ר, פקידים בכירים, שגי־רירים ואחר כך גם מפקדי צה"ל, מש־טרה ומשמר הגבול.

מחסום לעתונאים

את רוב הדרך עשה הנשיא ניכסון, כשהוא יושב מאחורי מגן הזכוכית ה־משוריינת והפלדה של מכוניתו המסו־ררת. אולם לקראת סוף המסע, ברחוב ז'בוטינסקי וברחוב דוד המלך חזר על מה שעשה גם בעוברו בעיר לוד. גג המכונית התרומם, ושני הנשיאים קמו על רגליהם כשהם מברכים את הקהל המריע. פרשי המשטרה, שוטרים וחיי־לים חסמו אך בקושי את הקהל הנד־חק קדימה ומריע.

כמאה מטרים לפני מלון „המלך דוד" — נעצרו העתונאים ולא הורשו להמ־שיך, ללא אישור מתאים (שאין להשי־גו) לא ניתן היה אפילו לעבור ברגל ברחוב מול פתח המלון. עד מהרה נב־לם הנשיא ניכסון ומלוויו בפתח. מסת־בר, כי רבות מדרישות הבטחון המח־מירות היו פרי יוזמה של אנשי בט־חון ישראליים, אשר העדיפו לעשות את הדברים אולי בצורה פחות נוחה אך בטוחה יותר.

צנחן נוקש בדלת...

— מאת דב גניחובסקי —

לפתע, נשמעת נקישה. צנחן עם בזוקה — לא פחות — מתדפק על הדלת. עליו לבדוק את הדירה. שכן היא נשקפת למסלול־נסיעתו של ניכסון מאי־שם לאי־כאן. חיוך מתנצל על פניו. נכנס. מעיף מבט. והוא בדרכו החוצה. הילדים שמים לו מארב. לא בכל יום נופלת לידיהם בזוקה „על אמת". הוא עולה על הגג. צופה. שכונה שלמה דואגת להאכילו ולהשקותו. עד כדי כך, שכמעט אינם מרגישים, שהנה חולפת שיירת־הנשיא בדהרה בעמק־המצלבה. הכי התרגשו למראה קבוצת העתונאים. במשאית הפתוחה, בקצה השיירה. שם היתה ה„שמחה".

אבל בירושלים של ניכסון ראינו גם פנים רציניות. מהורהרות. כמעט כמוחש חשת צילו של כור גרעיני שהגיע ממצרים ועד לירושלים. וכמעט כמוחש ראית סימני שאלה ותמיהה מצטיירים על פניהם.

□

ערב יורד על ירושלים. הרי אדום וגבעות מדבר יהודה נראים כמות שהיו תמיד וכמות שיהיו תמיד. אבל בירושלים של ניכסון עומדת בשער יפו שוטרת בודדת ולוחמת מלחמה נואשת במבול התנועה המתערבל סביבה — אוטובוסים. מכוניות פרטיות. מכוניות דיפלומטיות ומה לא מחפשים דרכם בסבך הגבלות התנועה של ירושלים המארחת את הנשיא. הצלחתה של השוטרת — מפוקפקת. אבל אפשר לסמוך על הירושלמים. הללו אמונים עוד מימי בווינגראד ואולי מלפני כן במציאת דרכם. האור־חים למיניהם — מתל־אביב עד ושינגטון — הללו כבר ידאגו לעצמם. אם יגיעו באיחור — בעייתם היא שאינם ירושלמים.

וסדר יומו של ניכסון נמשך. קצת באיחור לגבי התוכנית המודפסת. תוך מאבק בטופוגראפיה ובאנשים. וירושלים מציינת לעצמה את חלוף יומו הראשון של הנשיא האורח בתחומיה: עוד דף בהיסטוריה ארוכת הימים שלה.

„שרק יהיה לטובה, שרק יהיה לטובה". אומרת לנו יהודיה זקנה כשביס בדרכה לכותל המערבי. ספק אם יודעת היא בדיוק מיהו מהו ניכסון. אבל ברור לה שיש על מה להתפלל: „שרק יהיה לטובה".

שני מטוסים גדושי עתונאים מלווים את ניכסון

מחיר הטיסה: 2000 דולר

מאת אילן כפיר וצבי רימון

העתונאים הרבים, המלווים את נשיא ארצות־הברית, עושים את דרכם בעקבות הנשיא, בשני מטוסים. האחד של חברת „פאן אמריקן" (שאיננה מקיימת קו טיסות סדיר לישראל) וה־שני של „ט.וו.אי.".

סיורו של הנשיא עורר עניין בכל כלי התקשורת בעולם ורבים ביקשו להצטרף לסיור. אך, מספר המקומות היה מוגבל. מחיר הטיסה בלבד עלה לכל עתונאי 2,000 דולר, מלבד הו־צאות השהות במלונות והוצאות אי־שיות.

□

קיבוץ מן האוויר

בין העתונאים הרבים שבאו לסקר את ביקורו של ניכסון במזרח התיכון, בלטו עתונאים יפאנים. בתוכם כאלה שנשלחו במיוחד מטוקיו וכאלה שבאו מוושינגטון.

יפאן, כך מסתבר, מגלה עניין רב בביקורו של ניכסון באיזורנו. „לביקור זה השלכות חשובות לגבי יפאן", סיפר טטסויה אסאקו, שליח סוכנות ה־ידיעות היפאנית. „אם יהיה שלום באי־זורכם, לא נעמוד שוב ושוב תחת איום הפסקת אספקת הנפט הערבי. חשוב לנו גם, כי תעלת סואץ תהיה פתוחה, לצורך מעבר אוניות מיפאן לים התיכון. אנחנו בין הסובלים העי־קריים מחסימת התעלה. אם התעלה תיפתח — תהיה בכך תנופה לכלכלה היפאנית".

העתונאי היפאני הצעיר (31) התפעל מנופה של ישראל כפי שזה ניגלה לעיניו בעת הטיסה מדמשק. „טסנו מסוריה דרך צפון ישראל עד לאיזור עין גדי ומשם פנינו לעבר לוד. כשאמרו לנו, שאנחנו טסים מעל עין גדי — הסתכלתי היטב, כדי לראות איך נראה קיבוץ. מן האוויר נראית ישראל ירוקה ופורחת, לעומת סוריה הצחיחה. הייתי רוצה לבלות כאן חופ־שה של שבוע לפחות", אמר טטסויה אסאקו. „אך לצערי לא אוכל לעשות כן. בוואשינגטון מצפה לי עבודה רבה: כיסוי פרשת ווטרגייט".

□

„שידור־חי" — לארה"ב

לא רק הטלוויזיה הישראלית. שי־דורי ישראל וגלי צה"ל שידרו אתמול ישירות מנמל התעופה בן־גוריון את מהלך טקס קבלת־הפנים הממלכתית ש־נערך לנשיא ניכסון. נציגי חמש תח־נות רדיו אמריקניות פנו בעוד מועד למינהלת נמל האויר בלוד וביקשו „למשוך" קווי־טלפון עד לרחבת הטקס כדי לאפשר לכתביהם לתאר ב„שידו־רים חיים" את מהלך הטקס. עשרות ה־כתבים הישראלים ומאות העתונאים האמריקנים, יכלו לשמוע את השדרים האמריקנים כשהם ניצבים זה ליד זה ומשדרים בהתלהבות את מהלך הטקס.

אחת מסוכנויות הידיעות הקימה מע־בדה, על כל ציודה, בקומה השניה של בית הנתיבות כדי לפתח בו במקום את סרטי הצילום. חברות הטלוויזיה האמריקניות שכרו יותר מתריסר מו־ניות שהמתינו מחוץ לבנין. ברגע ש־הסתיים הטקס הועברו הסרטים למונ־יות ואלה פתחו בדהרה שגעונית לעבר אולפני הטלוויזיה בהרצליה, שם נמ־סרו הסרטים לפיתוח דחוף.

□

„טיול תענוגות"...

הכתבים האמריקנים, המתלווים ל־סיורו המזרח תיכוני של הנשיא ניכ־סון באו אתמול לישראל כשהם שרו־פים ו„עייפים עד מוות". „הקצב הזה יהרוג אותי". נאנח אחד מהכתבים הב־כירים של הבית הלבן בוואשינגטון. „אני בקושי מצליח לתפוס היכן אני נמצא: אתמול העברתי מדמשק את הכ־תבה על ניכסון. בלואר. והיום אעביר מירושלים על ביקורו של ניכסון בסו־ריה." אחד מעמיתיו, אשר התלווה ל־סיוריו של הד"ר הנרי קיסינג'ר במזרח התיכון, צחק בהנאה: „אותי לא תצ־ליח כבר להרשים. זהו טיול של תע־נוגות לעומת המירוץ המטורף של קי־סינג'ר בין דמשק לירושלים, לפני כ־חודש..."

פרופסור דן אבני־סגרה

הטכניקה של קיסינג'ר — והבעיה הפלשתינאית

„מופלאה" ו„היסטורית" — במלים אלה תיארו גולדה מאיר ו„ניו־יורק טיימס" את שליחות־השלום האחרונה של הנרי קיסינג'ר למזרח־התיכון.

ואומנם כפולה היא הצלחתו של שר־החוץ האמריקני: הצלחת האיש והצלחת הטכניקה שלו.

האיש הוכיח עצמו ראוי לדגם המדינאי־האידיאלי, כפי שתואר על־ידי קיסינג'ר עצמו פעמים כה רבות בספריו: תערובת של אמונה וציניות, של משמעת אינטלקטואלית ולהט מרוסן, של כנות כלפי בני־שיחו ונאמנות לאינטרסים של ארצו.

הטכניקה שהופעלה היתה אותה טכניקה, שקיסינג'ר השתמש בה בהצלחה להשגת הסכם הפרדת־הכוחות בין ישראל ומצרים וסוריה, וקודם לכן — בהפשרת היחסים בין ארצות־הברית לבין סין־העממית.

בהפכו את עצמו ל„סוכן נוסע" דיפלומטי, הפעיל שר־החוץ האמריקני הלכה למעשה — בפקין כמו במוסקבה, בירושלים כמו בדמשק — את התיאוריה, שלפיה אמינותה של פעולה מדינית חשובה יותר מתוכנה המעשי; זאת בעולם המודרני, שבו הגברת העוצמה הצבאית אינה מיתרגמת להתגברות ההשפעה המדינית.

בפרספקטיבה זו עלה בידי קיסינג'ר להוכיח פעם נוספת, כי המגע הישיר בין המתווך, או „השופט", עם הצדדים לסכסוך, הוא תנאי חיוני ליצירת אמינות זו, שבלעדיה לדעתו עלולה להיכשל כל יוזמה מדינית.

✱ תוצאות מעשה־הכשפים המדיני האחרון שלו — השגת הסכם הפרדת־הכוחות בין ישראל וסוריה — יניבו ללא ספק פירות בעלי חשיבות עליונה, הן לגבי ארצות־הברית והן לגבי ארצות המזרח־התיכון.

במה שנוגע לישראל — התוצאה החשובה ביותר היא בהפרדה בין שני היבטים נוגדים בסכסוך הישראלי־ערבי, שמנעו עד כה כל נסיון לפתרון על־ידי משא־ומתן: הפרדת שאלת קיומה של ישראל משאלת גודלה הטריטוריאלי.

בהוליכו את מצרים וסוריה אל שולחן המשא־ומתן עם ישראל, הביא קיסינג'ר את הערבים להסכמה לעמדה, שישראל תמכה בה במשך עשרים וחמש שנה, אשר לפיה משא־ומתן ישיר כמוהו כהכרה ביריב.

סירובם של הערבים לשאת־ולתת ישירות עם ישראל — שמצא לו ביטוי בין היתר, בשלושת הלאווים של חרטום: לא משא־ומתן ישיר, לא הכרה בישראל ולא שלום עם המדינה הציונית — לא היה כלל עניין של סמנטיקה. זו היתה שאלת־יסוד, כי אין נושאים ונותנים עם יריב שאינו קיים, או שאינו צריך להיות קיים.

✱

הצלחתו של קיסינג'ר בהפרדת שני המרכיבים הנוגדים של המחלוקת הישראלית־ערבית — כלומר המרכיב של עצם הקיום והמרכיב הטריטוריאלי — הדגיש ביתר שאת, ואף הפך לדחוף יותר, היבט אחר של הסכסוך המזרח־תיכוני: הבעיה הפלשתינית.

בניגוד למה שמתרחש בין ישראל לבין המדינות הערביות, יחסי ישראל עם הפלשתינאים מותנים פחות באינטרסים טריטוריאליים מאשר בשיקולים אידיאולוגיים ורגשיים. המדובר בראש וראשונה בסכסוך בין שתי „ציוניות" — האחת יהודית והאחת פלשתינית — כשזו האחרונה היא תנועה לאומית שמוגדרת יותר על־ידי שאיפות לאומיות בלבד.

נוסף לכך, החפיפה וערבוב של הרגשות, האינטרסים הכלכליים והחברתיים של שתי הקהילות — אשר הרכיבו את אוכלוסיית אותה ארץ־ישראל מתקופת המנדט הבריטי — משייכים את הסכסוך הישראלי־פלשתינאי למסגרת יחסי מדיניות־החוץ.

מנהיגי „הארגון לשחרור פלשתין" חלוקים כבר מזמן בינם לבין עצמם, לא בשאלת המשא־ומתן עם ישראל, אלא בשאלת הקמתה של מדינה פלשתינית ובאיזה מקום יש להקימה. הישראלים, לעומת זאת — וללא קשר עם עמדותיהם האידיאולוגיות — נותרו אף הם מחולקים, בצורה רצינית, לגבי התחומים העתידיים של המדינה הפלשתינית, כמו גם לגבי אופיה וחוקיותה.

הבעיה הפלשתינית — תוך היותה סכסוך בין שתי אומות — מהווה גם מחלוקת ראשונה במעלה בתחום מדיניות־הפנים, על כל הסכנות הכרוכות במלחמה לאומית ובמלחמת־אזרחים גם יחד.

★

לפי שעה נראה, כי לקיסינג'ר אין שום פתרון לבעיה זו. אמת נכון, הוא הירבה להסביר לבני־שיחו בירושלים, בקאהיר ובדמשק, כי הסכם בין ישראל לשכנותיה יביא בעקבותיו בידוד של הבעיה הפלשתינית, דבר שיקל את פתרונה. לגבי שר־החוץ האמריקני ועידת ז'נבה היא, בעיקרה, אמצעי להעתקת הסכסוך המזרח־תיכוני מהמישור הגלובאלי למישור האיזורי; והסכמי הפרדת־הכוחות בסיני וברמת־הגולן הם צעד ראשון להעתקת הסכסוך למישור הלוקאלי. זו הטכניקה, שנוסתה בוויטנאם, שם לא איבד המאבק בין הצפון והדרום מעוצמתו. אך הסכסוך עצמו חדל להיות סכסוך בינלאומי.

אין גם שום סימן לכך, ש„המידגם" הוויטנאמי עשוי להיות מתאים ליישום לגבי המשבר הפלשתיני. ירושלים אינה האנוי או סייגון, הן מהבחינה ההיסטורית והן מהבחינה הגיאוגרפית והאיסטרטגית. יתר־על־כן, אין כלל בטחון, שברית־המועצות תסכים להינתק מהתנועה הפלשתינית, באותה צורה שבה היא ניתקה עצמה מהבעיה הוויטנאמית. בין הפלשתינאים לבין ברית־המועצות לא נמצאת יבשת סין.

✱

הגורמים המדיניים הפנימיים, המאפיינים את „המחלוקת הפלשתינית", מגבילים איפוא במידה רבה מאד את אפשרויות התיווך הזה. החיצוני; כמו זה שהושג על־ידי קיסינג'ר בין ישראל, מצרים וסוריה. הסכם בין ישראלים לפלשתינאים מותנה בכושרם ללבן את הסכסוך ביניהם במישור מנותק מזה של יחסי־החוץ של שני הצדדים. זו משימה קשה ביותר, שרק מנהיגי שני הצדדים יוכלו להשיגה בצורה חיובית.

בהקשר זה יתכן, כי השינוי בהרכב ממשלה עשוי להוות מיפנה. כי כפי שציין זאת העתון „ניו־יורק טיימס" — יש הבדל יסודי בין הרקע הפסיכולוגי של גולדה מאיר לבין זה של יצחק רבין. בזכרונות הילדות של גולדה קשורים פוגרומים בברית־המועצות; ובאשר לרבין — קשורים זכרונות הילדות בדו־הקיום הקשה בין ערבים ויהודים בירושלים בתקופת המנדט הבריטי.

קשה להאמין, כי קיסינג'ר יוכל להתערב בסוגיה הפלשתינית, באותה תנופה ובאותה מידת הצלחה, אשר בהן שיקע עצמו בסכסוך, שבין ישראל לשכנותיה. על־כל־פנים, הדבר לא ייצא לפועל בטרם יעשו הישראלים והפלשתינאים, בכוחות עצמם, את הצעד הראשון בדרך להבנה: זה הכרוך בהכרה בזכויות החוקיות של הפלשתינאים על־ידי הישראלים; וזה הקשור בו קשר בל־יינתק — הכרה של הפלשתינאים בחששות הלגיטימיות של הישראלים.

זיוה יריב

אינפורמציה מועילה

דרך מחסום שוטרים סבוך, בזחילה אינדיאנית גמישה, כשמרכבד ענק וכבד על ראשו לצרכי הסוואה, חצה בגין את הלובי במלון „המלך־דוד", והמק חרש לחדרו של ניכסון.

„סליחה על ההפרעה המרשימה, שמי בגין!" — קד בגין באצילות — „כשועל פוליטי מנוסה וכידיד אמת, ברצוני להדליף לך כמה ממהלכיה המדיניים של ארצות־הברית בעתיד".

„כולי אוזן" — אמר ניכסון בשמחה, כשהוא מפעיל מכשיר־הקלטה, הטמון באחת משיניו הקדמיות.

„קודם כל" — פתח בגין — „תרשה לי לגלות לך את אמריקה: מעמדך בארצך רופף, אבל אני מבקש לא להעביר את זה הלאה".

„תודה, מר בגין!" — לחץ ניכסון אסיר־תודה את ידו — „אלפי תודות על האינפורמציה החשובה הזו! כל הכבוד!"

„זה לא הכל!" — הוסיף בגין — „ברצוני למסור לך מידע נוסף, שאולי איננו ידוע לך עדיין: ארצות־הברית תתמוך בישראל בכל מחיר!"

„זה בדוק?" — שאל ניכסון, כשאיננו מצליח להסתיר את התרגשותו.

„נמסר לי ממקור ראשון!" — השיב בגין בנחת.

„בחייך, בגין, אולי ידוע לך גם במקרה, כיצד תנהג ארצות־הברית אם תסרב ישראל לסגת?" — שאל ניכסון כולו תחינה — „תשובתך תהיה לי לעזר רב, כי אני תלוש לגמרי מהמציאות. אין לי שום מקורות אינפורמציה בארצי; לא מספרים לי כלום!"

„התשובה ברורה" — השיב בגין בקולו הרגוע — „במקרה של אי־נסיגה תכפיל ארצות־הברית את משלוחי הנשק והסיוע לישראל ותערוב לבטחונה!"

„שמע, זה מדהים כל המידע הזה. הוא מהימן?" — שאל ניכסון, כשעיניו נעוצות בבגין בהערצה אילמת.

„מהימן זה לא מלה! אתה יכול לסמוך עליו" — השיב בגין בביטחה.

„תסלח לי על שאלותי הילדותיות" — אמר ניכסון בהיסוס קל — „אבל אינך סבור, שסירובה של ישראל לסגת ייסכן את שלום האיזור ויפגע באינטרסים המדיניים של ארצות־הברית?"

„ילד, מה כבר נשיא ארצות־הברית מבין באינטרסים המדיניים של ארצו!" — צחק בגין בטוב לב — „אבל אם אתה כבר שואל, אני גם יכול לגלות לך, שהאינטרס היחידי של ארצות־הברית הוא תמיכה נצחית וללא כל תנאים בישראל!"

„זה מוסמך?" — שאל ניכסון כולו שקיקה.

„יותר ממוסמך!" — הוסיף בגין — „הקונגרס כולו תומך בישראל, הסנאט כולו תומך, העם האמריקני כולו תומך, ולנשיא אין ברירה אלא גם לתמוך בנו — אם הוא רוצה להישאר נשיא!"

„תודה, בגין! אין מלים בפי להודות לך על האינפורמציה המועילה. נעים לפגוש אדם, שיודע מה שהוא מדבר!" — חיבק ניכסון את ידידו — „אגב, מאין לך כל המידע הזה?"

„ממודעות הבחירות של „הליכוד"" — היתה תשובתו המוחצת של בגין, שיצא מהחדר זקוף, גאה ומנצח.

מכתבים

העברת הידע הגרעיני למצרים

אני שומע את מהדורת החדשות ברדיו, צופה בטלוויזיה וקורא את כותרות העתונים — ואיני מבין. סנאטורים נכבדים וחשובים מארצות־הברית מגנים בטלוויזיה, ברדיו ובעתונות, את ההסכם שהציע ניכסון למצרים בדבר העברת ידע גרעיני. ארצות־הברית גועשת — ויגאל אלון משבח את ההסכם הזה וקובע מפי־רשות שאין בו כדי לחזק לישראל. יתכן שהצדק אתו. אבל מדוע צריך היה להיחפז ולהצהיר זאת, כאשר מארצות־הברית עצמה עולים קולות אחרים?

תל־אביב — אילן קריינר

דרך הליכוד לשלום

מוזר לשמוע את יו"ר־הליכוד טוען בזעם כנגד ממשלה היוצאת של ג. מאיר על שהסכימה לוויתורים טריטוריאליים ואיסטרטגיים חיוניים ברמת־הגולן, כדי להגיע להפרדת־כוחות עם סוריה — ללא חוזה־שלום ואף ללא התחייבות לשלום בעתיד.

בכלל, מעניין לדעת, כיצד רואים מנהיגי „הליכוד" בחזונם את הדרך לשלום בינינו לבין הערבים? כלום מאמינים הם, באמת, שהעולם הערבי, או חלק ממנו, יסכים אי־פעם לעשות שלום עם ישראל, כאשר היא יושבת על שטחים מצריים וסוריים, ושולטת על כל השטחים, שנכבשו על ידה ממערב לירדן?

ירושלים — אבינועם עציוני

היוצרות התחלפו

היה זה משעשע למדי לקרוא, כי בעת ביקורה של משלחת עורכי־העיתונים מארצות־הברית בביירות, הרצה בפניהם שפיק אל־חות, דובר „הארגון לשיחרור פלשתין", על מהותה של הציונות; ואילו כאשר ביקרה אותה משלחת בתל־אביב, הירצה בפניה שר־הביטחון, שמעון פרס, על... מהותו של „הארגון לשיחרור פלשתין" („ידיעות אחרונות" טו ביוני).

דומה, כי הן מר פרס והן מר אל־חות היו עשויים לתרום תרומה מועילה יותר להבנת סוגיות האיזור, אילו התחלפו ביניהם בנושאי הרצאותיהם. לאמור: מוטב היה אילו דיבר אל־חות, פוזיטיבית, על אירגונו ועל הבעייה הפלשתינית, ואילו מר פרס היה מייחד דיבורו לציונות ולבעיותיה של מדינת־ישראל.

יוסי אמיתי

„ארמון" בצל צו־הריסה

קראנו על תושב־חיפה, מרדכי אלכסנדרון, שהקים בחצר ביתו „גן־עדן זוטא", כולל ארמון מיניאטורי ובריכת דגי־זהב — והעלה עליו את חמתה של עיריית־חיפה, שהוציאה צו־הריסה נגד הארמון והבריכה, בנימוק שאלה מהווים „מיבנה שהוקם בניגוד לחוק" („ידיעות אחרונות", 5 ביוני).

באנו במיוחד מתל־אביב, כדי לראות במה המדובר — ואין מילים בפינו להביע השבחותינו. גם הארמון וגם הבריכה מכ"ש מוסיפים יופי לעיר, הידועה ביופיה.

תמהים אנו, כיצד זה נותנת העיריה ידה לפקיד, אשר כנראה רחוק בתחושה ליופי. פקידים כאלה מתאימים לעיריית שכם — לא לחיפה.

אנו מקווים שראש־העיריה יתקן את טעות פקידיו.

מהנדס בינשטוק רעיה
א. ברכן
תל־אביב

✱

אני תמה על הדרך, בה רואה העיריה — במבטו של עיוור — את חיפה היפה ואת האורחים, אשר בהראותם רצון ליפות את העיר — כובלת ידיהם. לדעתי, יש להתבייש בכך. שהציבור צריך להביע דעתו, כדי לפקוח עיני העיריה.

חיים ברק
חיפה

בירייה תש"ה — שכם תשל"ד

בכ"ג טבת תש"ה הונח היסוד בבירייה — על אדמת הקרן הקיימת לישראל — להקמת ישוב. אור ליום כ"ז באדר א' הוקף היישוב בצבא — וכל צעירים וארבעת התושבים נעצרו.

בי"א באדר, יום הצלית לעליה, נהרו אלפים ועלו לבירייה. הבריטים אמרו שהעלייה איננה חוקית, ודרשו מאנשים לרדת מן ההר. צבא התרכז מסביב לבירייה. לפנות ערב ביצע את פעולתו הראשונה: הטנקים עלו לנקודה והרסו אותה לגמרי, תוך גילוי־אכזריות לשמה.

משנודע הדבר, הוחזרו למקום 300 איש. הם יצבו בין הסלעים ותיכף עד שהצבא הסתלק. בינתיים, הגיע גל שני של אנשים — מראש־פינה — ובלילה הוקמה הנקודה מחדש. לאחר יום־ד' בירית ג'. נכנעו הבריטים והיישוב נשאר עומד על תילו.

בכ"ו בסיון תשל"ד חזר המחזה על עצמו, הפעם במבואות שכם. צבא הקיף את היישוב החדש. הממשלה הודיעה שהעלייה איננה חוקית, ובערב התערב הצבא ופינה בכוח את המתיישבים.

יכולני רק הבדל אחד „קטן": אז היו אלה הבריטים, והיום — „ספר הלבן" שלנו. שמנעו עלייה לקרקע. עתה, עושה את המלאכה ממשלה יהודית. אומנם, ממשלה הנשענת על שרות רק"ח ו„מוקד" — אך בכל זאת יהודית. מה שטוריה עד לאן הגיעה השנאה העצמית שלנו.

מיכה כלור
קריית־מוצקין

עוד „ספר לבן" אחד

כמורה לתולדות־ישראל בשיגור לכמכין בית הילוניות וספירזיונות לבחינה — הריני מונח בשאלה לממשלת ישראל ומבקש עליה תשובה מהירה, היות והבחינות יתקיימו בימים הקרובים:

האם עלי להוסיף להיבר הנלמד על „ספר לבן" אחד — זה שנכתב בימים אלה נגד המתנחלים בארץ־ישראל? וכיצד לכנותו — אולי „ספר המפלגה"? ... להתנחלות בשטחים עלולה להפוך את ישראל כולה לשטחים...

הרב יצחק מן
פתח־תקוה

ח"כ הרב מנחם הכהן

אגדת „הברית ההיסטורית"

בחיזור האינטנסיבי אחר המפד"ל, במטרה לשכנעה, כי תצטרף לקואליציה הממשלתית בהרכבה החדש, מרבים שני הצדדים להזכיר את ה„ברית ההיסטורית" בין תנועת־העבודה והמפלגה הדתית לאומית; כנימוק „משכנע" לחובת המשך השותפות. בגלל הברכה והטובה, שצמחו למדינה ולדת כתוצאה מ„ברית" זו.

שותף אני לרצון לראות את המפד"ל בממשלה, שבראשותו של יצחק רבין; זאת בעיקר בגלל הבסיס הפרלמנטרי הצר, שעליו נשענת הממשלה הזאת. חובתנו הלאומית לעת כזאת היא לייצב את הממשלה על בסיס פרלמנטרי רחב יותר, כדי למנוע זעזועים ומשברים ממשלתיים. בתקופה בה נדרשת הממשלה ליציבות מכסימלית ולכושר הכרעה, מבלי שתהיה נתונה לערעור בבסיסה הפרלמנטרי בשל כל רוח מצויה.

לעומת זאת, אין אני פוטר את עצמי מלומר, כי אני כופר בדעת רוב חברי, במידת הברכה, שהיתה צפונה בשותפות בין תנועת־העבודה לבין המפלגה הדתית. הברית ההיסטורית הברוכה, בין תנועת־העבודה הציונית לבין הציונות הדתית, היתה קיימת עד קום המדינה. מכאן ואילך היתה שותפות זו מבוססת על חשבון של רווח והפסד פוליטיים גרידא, ששני הצדדים דלו ממנה נכסי עוצמה וכוח שלטוניים וסקטוריאליים. בחינת שמור לי ואשמור לך.

✱

צריך גם להיאמר, כי מן הראיה לטווח קצר, יש בידי המפד"ל הישגים לא מבוטלים, ולוא לציבורה בלבד. אולם מן הבחינה הלאומית הכללית, ומבחינת עתידה של דת ישראל, שגו המפלגה הדתית ועמה תנועת־העבודה מישגה היסטורי, בכך שהפכו את מורשת היהדות ומסורת־ישראל לעניינם של מעטים. שהרי בהיות המפלגה הדתית גוף פוליטי, בעל אינטרסים פוליטיים צרים, מינתה את עצמה אפוטרופוס בלעדי למורשת הרוחנית־דתית של העם כולו. בדרך זו הפקיעה מורשת זו מתחום ההתמודדות של היהודי עם יהדותו; ושל החברה הישראלית כולה — עם אופיה של מדינת־ישראל כמדינה יהודית.

תנועת־העבודה, בהיותה סובלת מתסביכים אידיאולוגיים, שאבד עליהם כלח ביחסה לדת ישראל, מצאה בשותפותה עם המפד"ל מצב נוח. שכן זו האחרונה נטלה על עצמה את המשימה לשמור עבור תנועת־העבודה על ערך הדת בישראל, מבלי שיאשימו את „הסוציאליסטים החילונים" בקלריקליזם ר"ל... ואילו המפד"ל ראתה עצמה שומר אחדות ישראל המקיים גשר בין חלקי העם השונים — דתיים ולא דתיים. בדומה ל„קדיש שכור" לבעל עסקים, שאינו מתפנה לומר קדיש.

אומנם מראשיתה של ברית זו היו כאלה, שחזו את הסכנה שבתוצאותיה; ובכל זאת לא התייחסו אליה במלוא כובד הראש והרצינות, שכן היו עמה חיי שעה של דו־קיום ואשלייה מתוקה של הבטחת אופיה הסגולי של המדינה היהודית.

לאור גישה זו יש לראות את ההשלמה של חלקים חשובים בתנועת־העבודה עם התחיקה הדתית על־ידי החילונית; תוך יצירת „אידיאולוגיה", שדבר זה נחוץ וחיוני לשם שלמות העם.

✱

למרות החריקות הצורמות, שנשמעו פעם בפעם ביחסי דת ומדינה, יכול היה מצב זה להתקיים, כל עוד היתה אוכלוסייתה של מדינת־ישראל מורכבת ברובה מיוצאי גלויות, שהורתם, לידתם וחינוכם עמדו על אורח־החיים המסורתי וערכיו; ואפילו כשהתרחקו מאורח־חיים זה, הרי הוסיפו לינוק את חיותם ממקורות הדת והמסורת.

במציאות היום בישראל — שבה הדור החדש חסר את הקשר האורגני עם הדת היהודית ואורח־חייה — נראית ה„ברית ההיסטורית" וכל המשתמע ממנה כאנכרוניזם הרה־סכנות.

אסור לנו להתעלם מן העובדה, כי אותם האלמנטים, שבעבר הלא רחוק היו אצלנו בחינת משלימים ומאחדים את המחנה, משמשים כיום גורם מפריד ומפלג. וניתן אף לומר, כי קיומה של ה„ברית ההיסטורית" — באותה דרך שבה הלכה עד עתה — טומנת בחובה סכנה להתהוות של שני עמים במדינת־ישראל. ואין להתעלם מכך, שתהום רוחנית־תרבותית רובצת בין דתיים ולא־דתיים בארצנו.

החל מן הגיל הרך גדל הילד בן המשפחה הדתית באווירה חינוכית ותרבותית השונה לחלוטין מזו של חברו הלא־דתי, ושוני זה נמשך לאורך כל הדרך עד האוניברסיטה ועד בכלל. גם השיכונים הנפרדים, המיוחדים לדתיים, מקימים שלא במתכוון חיץ בין חלקי־העם השונים. וככל שילך ויתם דור האבות, ילך ויתרחב הפער התרבותי בין חלקי־העם במדינת־ישראל — פער שאין כמוהו רקע ליצירת שתי תרבויות שונות, שפירושן האכזרי: שני עמים.

סוגיה זו צריכה לעמוד במרכז חיינו לקראת עתידנו בארץ. וכאשר מדובר על המשכה של ה„ברית ההיסטורית", חובתנו שלא להתעלם ממציאות עגומה זו של התהוות שני עמים, ו„תרומתה" של ה„ברית" בתהליך אומלל זה.

✱

כאמור, רוצה אני ואף פעיל במאמצים לראות את המפד"ל כשותפה פוליטית בממשלה הנוכחית; אבל ייטיבו לעשות גם המפד"ל וגם תנועת־העבודה אם ידברו ביניהן אך ורק בלשון הפרגמטיות הפוליטית. יחד עם זאת, עליהן לעשות מאמצים לעצב גישה חדשה לבעיות הדת והמדינה, מתוך הכרת המציאות העכשווית ובפרספקטיבה לימים הבאים.

עלייתו של דור חדש בהנהגת המדינה מחייבת בדיקה יסודית של מוסכמות חברתיות וערכיות כאחד. כשם שאסור לתנועת־העבודה להמשיך את חייה הרעיוניים לפי הדפוסים הישנים; כך חייבת המפלגה הדתית לאומית לבדוק מחדש את היחסים בין דת לעם, בין דת למדינה ובין האדם היהודי ליהדותו. שאם חלילה משל קשיי שעה נמשיך בהנהגו השיגרתיים כתמול־שלשום, עלולה השוקת הסדוקה של חיינו להישבר לגמרי, ולהתרוקן מן התוכן היהודי המקורי, שממנו אנו יונקים את קיומנו הלאומי והדתי כאחד.

פרופ' גדעון גילת

חסרונה של תנועת־שלום

אחת התופעות האומללות ביותר בחייה של ישראל, היא חסרונה של תנועה פוליטית חזקה, המציבה בראש מטרותיה את קידום עניין השלום בין ישראל למדינות־ערב. היעדרו של כוח פוליטי כזה בעבר, כבר גרם נזק ניכר למדינה, לערכיה ולדמותה בעולם ובישראל. חסרונו של כוח כזה בהווה ובעתיד הקרוב, עלול לגרום לנזק ממשי הרבה יותר, עד כדי סיכון עצם עתידה של המדינה.

חשוב מאוד, כי נכיר מיד בעובדה, שיש בישראל שאיפה כנה, עזה ועמוקה לשלום. שאיפה זו הפכה, בעצם, ברבות הימים לכמיהה, שהיא כמעט בגדר חלום רחוק. עם זאת, מזוהים בישראל אנשים וגופים — החותרים ומטיפים בעקביות לשלום — כאלמנטים חריגים ויוצאי־דופן, שיש לנהוג בהם יחס זלזול הגובל באיבה.

מדוע הגענו למצב כזה?

אפשר למצוא לכך סיבות והסברים רבים, שבחלקם הם אפילו משכנעים. ניתן למנות בין אלה את השפעת האיבה הערבית כלפינו, את טראומת־השואה ואימת ההשמדה שלנו, אשר אינה תמיד הגיונית. ניתן להזכיר את המיבנה הפוליטי בישראל, שהוא לעתים קרובות מעוות ואנכרוניסטי, וכן את נטיות הסירוב והפירוד בקרב המטיפים לשלום. סיבה אחת בולטת — אולי החמורה מכולן — היא נטייתו של חלק גדול מהציבור אצלנו לתמוך בתנועות פוליטיות, שלהן מטרות קיצוניות של סיפוח שטחים והתנחלות — מטרות המנוגדות למעשה לעניין השלום. תנועות אלה לא חסכו כל מאמץ, כדי לתקוף ולגנות כל חתירה לשלום בתוכנו.

בתקופה שבין 1967 ו־1973 נגרם לישראל נזק חמור ביותר, כתוצאה מהיעדרה של תנועת־שלום חזקה בישראל. שנים אלה היו אולי את תור־הזהב לקידום השלום, תוך כדי שמירה על הישגים מדיניים מירביים. בתקופה זו עמדו בראשנו ממשלות, שהיו אטומות להזדמנות זו, ותוך כדי דבקות בעקרון עקר של „הזמן פועל לטובתנו", הביאו עלינו את מלחמת יום־הכיפורים. לוא היה קיים בימים ההם כוח פוליטי חזק, מגובש ובעל השפעה רבה, הדוגל בראש ובראשונה בשלום — לא ניתן היה להניח, כי כוח זה היה מניח לממשלת־ישראל לשקוע במדיניות אפסית והרת אסון זו.

תפקיד אחר — פוליטי־חינוכי — שכוח פוליטי כזה היה עשוי למלא, קשור בתודעת הישות הפלשתינית בישראל. בשטחי יהודה, שומרון ורצועת־עזה, וכמו־כן במדינות השכנות לנו, נמצאים כשני מיליון פלשתינאים, שמאבקם בנו הולך ומחריף ונעשה מריר וקיצוני באכזריותו. לכל בר־דעת בישראל, במדינות ערב ובעולם כולו ברור, כי אין לפתור את הסיכסוך במזרח־התיכון, מבלי לשתף בו בצורה זו או אחרת את הפלשתינאים. בישראל עדיין שוללת החזית הרשמית, כי פשוט לא קיים דבר כזה, הנקרא ישות פלשתינאית. בגלל גישה זו הנחנו לקיצוניים פנטיים להגיע למנהיגות של הפלשתינאים, וברוב סכלותנו מנענו ממנהיגות מתונה הרבה יותר מלהתבסס בשטחים הנתונים לשליטתנו. ושוב: לוא היה קיים בישראל כוח פוליטי חזק, הדוגל בשלום — כלום היה מניח לממשלה לנהוג באיוולת כה רבה בעניין זה?

✱

אנו נמצאים כיום במזרח־התיכון בעיצומו של תהליך, שפרושו הוא אולי נסיון רציני ראשון מסוגו לפתור את הסיכסוך הערבי־ישראלי בדרכי־שלום. כאשר עוקבים מקרוב אחרי המהלכים השונים, קשה להשתחרר מהרושם, שהציבור בישראל מתבונן בנעשה כאילו אין הדברים נוגעים לו ביותר; וכאילו האדם היחיד

(סוף בעמוד 20)

כל הבנקים ממליצים על חסכון 10,000

גם אנחנו.

אצלנו, יש לך גם "קצר וצמוד"

חמש שנים	שנתיים
חסכון 10000	קצר וצמוד
תכנית החסכון המשתלמת ביותר לחמש שנים.	תכנית החסכון המשתלמת ביותר ל־24 חדש.
1,000.- ל"י מענק מיידי	100% הצמדה על כל סכום כבר לאחר 24 חדש

הבנק הבינלאומי הראשון
לישראל בע"מ | סניף ראשי: שד' רוטשילד 39, תל־אביב, טלפון 62231

ברז'נייב, בבואו להצביע בבחירות לסובייט העליון:

„אני מצפה להסכמים טובים עם ניכסון בביקורו במוסקבה"

„הסכמים אלה יגרמו אושר לאנשים כאן — ובארצות־הברית"

מנהיג המפלגה הקומוניסטית הסובייטית ליאוניד ברז'נייב, אמר אתמול, כי הוא אופטימי לגבי האפשרות שהוא והנשיא ניכסון יחתמו על „הסכמים חדשים וטובים" בעת ביקורו של ניכסון במוסקבה בעוד שבועיים.

„אני אופטימי ומצפה להסכמים חדשים וטובים עם מר ניכסון, על אף הספקות שבילי חוגים מסויימים. או ליתר דיוק. אנשים מסויימים בארה"ב". אמר ברז'נייב לעיתונאים. הוא נפגש עם הכתבים בשעה שהצביע אתמול בבחירות לסובייט העליון (הפרלמנט הסובייטי).

ברז'נייב אמר, כי לפי התוכניות שנקבעו עד כה, ישהה מר ניכסון שבוע ימים בבריה"מ. ובין היתר יבקר במינסק וביאלטה שעל חוף הים השחור. כן קיימת אפשרות שניכסון יבקר בסיביר. אולי באגם בייקל, ובוולגוגראד.

„אין זה תלוי בי. זה יהיה תלוי באורחנו. מה שהוא ירצה לראות, נראה לו", אמר ברז'נייב.

נשיא ארה"ב יגיע למוסקבה ב־27 ביוני.

על השאלה אילו נושאים יידונו עם הנשיא האמריקני השיב ברז'נייב „נושאים רבים". הוא הוסיף, כי „ניכסון יכעס עלי אם אגיד לכם מראש על מה נדון".

הוא הוסיף כי הינו בטוח, שההסכמים שייחתמו עם ניכסון „יגרמו אושר לאנשים כאן ובארה"ב".

ברז'נייב התנצל בפני הקלפי, כי רעייתו, ויקטוריה איננה יכולה להצביע, משום שהיא חשה ברע. הוא בילה כמחצית השעה בתחנת הקלפי וצולם ע"י צלמי העתונות בחוץ, בעוד ההמונים מריעים לו. (י.פ.)

נבחרו „מועמדים" לסובייט העליון

בבחירות שנערכו אתמול בבריה"מ נקבע, 1517 מועמדים „מוצעים" לסובייט העליון. המורכב משני בתים — הסובייט של בריה"מ (767 צירים) והסובייט של הלאומים (750 צירים).

הסובייט העליון הוא, לכאורה, על פי החוקה, הגוף המחוקק העליון, אולם למעשה הוא רק מאשר את החוקים, המוגשים לו ע"י מנהיגי המדינה.

הסובייט העליון החדש נבחר לתקופה של 4 שנים. הוא יתכנס לראשונה חודש אחרי הבחירות.

המועמדים „הוצעו" לבוחריהם בעת אסיפות שנערכו במפעלים. כדי לאפשר לכל בוחר להביע את דעתו על הכישורים של כל מועמד. אולם הבוחרים אינם יכולים לבחור בין מועמדים שונים: לכל מושב יש רק מועמד אחד. ולבוחרים „אינם רוצים" בו ניתנת רק האפשרות למחוק את שמו. (רב"צ)

בריטניה החליטה להוציא כל כוחותיה מסינגפור

בריטניה החליטה להוציא את כל 2,250 החיילים והאווירים שלה מסינגפור עד סוף השנה, היא תודיע על כך בשבוע הבא לראש ממשלת סינגפור לי הואן יו בשעה שיבקר בלונדון.

ה„סאנדיי טלגרף" הלונדוני, המוסר זאת, מציין, כי צעד זה יחסוך לבריטניה כ־2.3 מיליון לי"ש לשנה.

כן מסר העתון, כי בריטניה החליטה על הוצאת חייליה למרות בקשת ממשלת סינגפור להשאיר לפחות חיל מצב קטן, כדי לסייע בהבטחת הבטחון באיזור. (י.פ.)

חיוכים בדמשק

נשיא סוריה, אסד, מחייך אל הנשיא ניכסון בעת פגישת השניים ב„אוריינט קלאב" שבדמשק, במוצאי־שבת. מימין נראה הנרי קיסינג'ר מקשיב בקורת רוח לדו־שיח בין הנשיאים. (תצלום־רדיו „אי.פי.")

תומך במקאריוס נרצח ע"י אנשי מחתרת בקפריסין

טרוריסטים רצחו תומך של הנשיא מאקאריוס ופצעו שני אנשים אחרים, אחד מהם איש בטחון.

הטרוריסטים, החשודים כי חברים של ארגון המחתרת א. או.ק.א. פתחו באש שעה ששלושת האנשים יצאו ממסבאה בכפר זקאקי, ליד נמל לימסול, אמר אתמול דובר המשטרה.

בלילה הקודם נמסר, כי כל כוחות הבטחון של קפריסין הועבדו במצב כוננות בעקבות שלוש פצצות שהתפוצצו ליד תחנת המשטרה בעיר פמגוסטה.

בפיצוצים נגרם נזק הכיר לבנין המשטרה ולאגף של בית חולים שלידה. רופא ו־אחיות נפצעו. (י.פ. ופ"צ)

שולות מוקשי[ם] צרפתיות הגיעו לתעלה

שתי שולות־מוקשים צרפתיות הגיעו בשבת לפורט סעיד, כדי להשתתף בניקוי תעלת סואץ.

שתי הספינות יפעלו בקטע שבין הק"מ ה־6 והק"מ ה[...] התעלה.

מפקדי שתי הספינות [...] עם בואן ביקור נימוסין [...] מושל פורט סעיד. [...]

דורשים לגרש את רודזיה וד. אפריקה מהת' השחמט

התאחדות השחמט [...] את הציעה בקונגרס של ה[...] פדרציה הבינלאומית [...] לגרש את דרום־אפריקה ו[...] רודזיה משורות הפדרציה.

הצעה זו, שהועברה ל[...] נשיא הפדרציה, ד"ר [...] אבה, זכתה בתמיכת הא[רצות] הערביות והארצות הקומוניסטיות. לרבות בריה"מ.

בהנמקה להצעה נאמר: „רודזיה ודרום אפריקה [...] סות להתעלם מהעקרונות [...] בסיסיים ביותר של זכויות אדם, על ידי אפליה גזעית [...] פי העמים היריבים. וזאת [...] רות הגינויים של האו"ם". [...]

ד"מ כווית יבקר ברומניה

יורש העצר וראש ממשלת כווית, שייך ג'אבר אל [...] מד, יבקר ברומניה [...] הראשונה. על פי הזמנת ה[...] ממשלת רומניה מאנסקו, [...] נמסר ממקור רשמי בכווית. ראש ממשלת כווית גם [...] כל הזמנה לבקר בג'מאיקה.

ר"צ התנועה לזכויות האזרח

נאמנים לרעיון הדמוקרטיה הפנימית במפלגות
אנו מכריזים על עריכת:

מפקד חברים
ובחירות פנימיות

בהתאם להחלטת קבוצת העבודה של התנועה לזכויות האזרח ובהמשך לפעולות ההכנה, אנו מכריזים על בחירות פנימיות שתערכנה ביום 10.7.1974.

פעיל. מזדהה ואוהד

35.000 מצביעים בחרו ר"צ
אל תסתפק בהצבעה חד־פעמית
גם אתה יכול להשפיע
בידך לבחור ולהבחר

זכות הבחירה לכל אזרח ישראלי
שבתאריך 31.12.74 יהיה מעל
גיל 18 ויתפקד עד 30.6.74

חברים שלא מילאו עדיין טפסי התפקדות, מתבקשים למלא את הטופס המצורף ולשלחו למשרדי התנועה, רחוב הלסינקי 19, תל־אביב.

אני הרשום מטה פעיל/מזדהה/אוהד התנועה לזכויות האזרח.

שם פרטי .... שם משפחה ....

כתובת .... טלפון ....

צים ★★★★★★★

אניות משא צפויות:

לנמל חיפה ואשדוד

לילך נמל חיפה ואשדוד	17.6
LEDA חיפה	17.6
KATERINA חיפה	17.6
ALEXANDRON חיפה אשדוד	17.6
עליזה אשדוד וחיפה	18.6
DIAMOND אשדוד וחיפה	18.6
FALLY ISLE	18.6
חנה	19.6
אסתר	19.6
LINDO	20.6
KATERINA	20.6
MINERVA חיפה	21.6
ZIM HAIFA נמל חיפה	21.6
MINERVA 2	22.6
חביבה	22.6
חלוץ	22.6
סלמ"ה	23.6
DUNECK	23.6

לנמל אילת

RUNO	18.6
ALOA	20.6
EVIA	21.6
LEORA	24.6
NORTM JATE	30.6

זכות לשנוי ללא הודעה מוקדמת
„צים" חברת השיט הישראלית בע"מ
סוכנים כלליים
מ. דיזנגוף ושות' בע"מ

KITCHEN AID

מדיח הכלים האמריקאי המשוכלל ביותר בעולם הגיע לישראל

אפשרות של ייבוא אישי פטור ממס ע"י עולים חדשים.
משווק בלעדית ע"י אמפא

מבצע הדגמה

ייערך אצל פיינר־רח' המלך ג'ורג' 10, ת"א.
מיום ב' 17.6 עד יום ה' 20.6
בין השעות 0900־1300, 1600־1800.

ניתן לראות את מדיח הכלים במרכזי
אמפא
תל אביב – דרך פ"ת 16,
חיפה־כיכר אמפא, ירושלים רח' יפו 30,
רגבה־דירן רח' אבן גבירול 30, ת"א.
ברגפלד־שד' רוטשילד 39, ראשל"צ.

פציעתו ומותו של טוראי נו

יום־של־מלחמה בבסיס־האש „טאנגו־4" בווייטנאם — ללא אמריקאנים; ללא סיוע

— מאת ג'ון סוויין, כתב „סאנדיי טיימס" בסייגון, מיוחד ל„ידיעות אחרונות" —

בשעה 6 בבוקר נראה בסיס־האש „טאנגו־4" עמום ואפוף־איבך. החיילים המוצבים בו יוצאים באותה שעה מן הבונקרים, ושבים עד לשד עצמותיהם ורועדים מקור, מרשרשים עד קרסוליהם במי־מרמנת מזוהמים. תותחיו של הבסיס דוממים.

אחרי־כן, כאשר מתפזרים ערפלי־הבוקר והיום החדש מתחיל להיכנס למסלול — מתחדשת גם המלחמה. הגדוד השני של הגדוד הדרום־ווייטנאמי ה־23, המגן על המישלט הגיזרה הזו, כ־500 ק"מ מצפון לסייגון, בשולי הטריטוריה הנתונה בידי הקומוניסטים — עודנו מנהל מלחמה, כמוהו עושים גם 1.1 מיליון החיילים האחרים של צבא דרום־ווייטנאם.

מכונת־המלחמה האמריקנית האדירה, כך שקשה לו עתה להסתגל למצב החדש.

קל להבחין בין החייל הקרבי הדרום־ווייטנאמי, לבין עמיתיו היושבים בבסיסים העורפיים או במטכ"ל, בסייגון. אלה האחרונים לובשים מדים מגוהצים ונעלים מצוחצחות, מתהדרים באקדחים מקושטי־ידיות ומתרוצצים בג'יפים צבועים־יפה. בבסיסי־האש מסוג „טאנגו־4" — בתנאים שונים לחלוטין. כאן לובשים החיילים מדים קרועים ומרופטים, נעליהם מתפוררות, ולעיתים קרובות הם מתגוררים בתוך שוחות־שועל עלובות, אי־שם בפינה נידחת של הג'ונגל נגוע־הקדחת.

● **ללא סיוע**

הפסקת־האש בווייטנאם נכנסה לתוקפה באורח רשמי לפני 16 חודש. אולם, במציאות קשה להבחין בהפסקת־האש.

לגבי החיילים בבסיס־האש „טאנגו־4" לא זו בלבד שמלחמת ווייטנאם נמשכת, אלא שמבחינות מסויימות היא אף מסוכנת יותר מבעבר. לאחר יציאת הצבא האמריקני — שוב אין צבא דרום־ווייטנאם יכול להסתמך על המגוון הגדול של הנשק המסייע האמריקני, החל בלהקים של מפציצי „בי־52" ענקיים וכלה במסוקים ותותחים כבדים. עתה, נאלצים החיילים הדרום־ווייטנאמיים לנהל את כל מלחמותיהם בעצמם.

הסתגלות לתנאים חדשים היא משימה קשה לצבא, שמבחינת מדיו הוא הרביעי בגודלו בעולם. במשך שנים על שנים נהנה הצבא הדרום ווייטנאמי מתפנוקי הסיוע של

● **לכל החיים**

מה שמדכא את החיילים יותר מכל הוא — שלאחר גיוסם הם נמצאים בצבא לכל ימי חייהם. לגביהם אין קרן־אור צפויה בקצה המנהרה — אין תקווה למחר טוב יותר.

במשך רוב שעות הבוקר היו אנשי חיל־המצב של „טאנגו־4" עסוקים בעבודה קשה. הם ניקו את נשקם, חפרו בונקרים וגדעו את העצים הגבוהים הצומחים מחוץ למחנה. העצים נועדו לשמש לתקנת גג מעל לבונקר העמוק החדש, אשר נחפר בפקודתו של מפקד המחנה, רב־סרן קסואנג. המפקד הסביר, כי הדבר דרוש משום שגגו הישן של הבונקר התפורר והתמוטט.

אולם, כמה מחיילי הבסיס חושדים, כי הסיבה לבנייה הגג שונה לגמרי. לדעתם, ההוראה לחפור את הבונקר ולכסותו בגג חדש קשורה בביקור הצפוי של אשתו הצעירה והמושכת של המפקד. רב־סרן קסואנג הצליח, איכשהו, להביא את אשתו אל המחנה. נוכחותה הביאה התחושה כלשהי של עדנת נשית למקום הזה, שמכל שאר הבחינות הוא מקום ספרטני וקשוח. לא נתגלו כל סימנים של איבה בשל נוכחותה. אך בקרב החיילים מתהלכת השמועה כי המפקד הורה לחפור בונקר עמוק במיוחד כדי שיהיה לו מקום לעסוק באהבה, ולא במלחמה.

● **שריקת פגזים**

בצהרי היום עשו הכל הפסקה לסעודת־הצהרים. החיילים אכלו את ארוחתם כשהם שרועים על פני האדמה, ואילו רב־סרן קסואנג ושאר הקצינים אכלו בביקתת־במבוק קטנה, תוך שימוש בארגזי־תחמושת בתור כסאות. אחרי־כן, בעת שהרב־סרן מזג תה מקנקן־חרסינה מהודר לתוך ספלוני חרסינה נאים — החלו לחדור ידיעות בג'ונגל שמעבר־לגדר.

השפעת הדבר על המחנה היתה מחשמלת: המרגמות החלו מיד להשיב באש־תופת. מכשירי־האלחוט החלו לטרטר. וממעל נשמעה שריקתם

רב־סרן קסואנג ואשתו — בבסיס „טאנגו־4"

של פגזים עז־נפץ, אשר שולחו לעבר מקורות־הירי בג'ונגל על ידי התותחים הגדולים המגוננים על העיר קונטום. מאלפת העובדה, שכל פגז הנורה במלחמה הזאת מחירו מגיע לסכום השווה ל־330 לי"ש בערך. זהו סכום העולה בהרבה על מה שרב־סרן קסואנג או מישהו מאנשיו משתכרים בחודש שלם.

עד מהרה התברר, כי האש בג'ונגל פרצה בעת שסיור, אשר יצא מן המחנה בשעות הבוקר, עלה על מארב. עם שוך האש, החלו אנשי־הסיור לחזור לתחומי המחנה בזה אחר זה — שטופי־זיעה וסחרחרים לחלוטין מרוב עייפות. הם הביאו עמהם חייל פצוע בתוך ערסל קשור למוט.

הפצוע, טוראי נו, היה פצוע קשה, וקרוב מאד למוות. דם שתת מתוך פצע עמוק בראשו. חבריו סיפרו, כי הדבר נגרם לו על ידי פיצצת־מרגמה שהתפוצצה ליד פניו. הוא נשם בקושי רב, תוך שאיפות־אויר קצרות וטרופות.

נו הושכב על גבי מיטה מאולתרת, תחת כיפת השמים, בעוד רופא המחנה עובד כמטורף כדי להצילו, בעזרת הציוד הרפואי הדל העומד לרשותו. במשך שעות ריחף החייל הפצוע בין החיים והמוות, תוך ציפיה לבואו של מסוק שיפנה אותו לבית־חולים שדה, במרחק שמונת ק"מ בלבד. בזמן הנוכחות האמריקנית היה המצב אחר. מסוקים אמריקניים נמצאו אז בשפע, וכל חייל ידע, כי במקרה שייפגע — יגיע מסוק, תוך מחצית השעה לכל היותר, כדי להעבירו לבית־חולים המצוייד במיתקני ניתוח וטיפול מתאימים.

אולם עתה השתנה סולם העדיפויות. כיום זוהי מלחמה ווייטנאמית בלבד, ומסוקים הם בבחינת מותרות. לכן אין זה מפתיע, שהמסוק המבוקש לא הגיע בזמן.

● **סולם־העדיפות**

בבסיס־האש „טאנגו־4" היה, באותו ערב, מקום עגום להימצא בו. גשמי־זעף ניתכו ארצה, ומן ההרים התגלגלו קולות רעם אדירים. הכל היו רטובים עד לשד עצמותיהם ורעדו מקור. לרבות טוראי נו הפצוע־קשה, אשר שכב תחת גגון־ברזנט מאורר, תחת השגחתו של הרופא הנאמן.

למחרת בבוקר הגיע, סוף־סוף, המסוק — ועזבתי בו את המחנה יחד עם טוראי נו. גופתו היתה ארוזה בשקית־ניילון מיוחדת, ומסומנת בתווית מתאימה — בדרכה אל חדרי המתים. אני עשיתי את דרכי חזרה אל אורותיה של סייגון ועינוגיה הרבים. המארב הקטן, אשר שם קץ לחייו של טוראי נו, לא זכה להיזכר באף אחת מן ההודעות הרשמיות של פיקוד הצבא הדרום־ווייטנאמי שפורסמו בבירה. אבל, המרשה לא תישכח במהרה על ידי חיילי בסיס־האש „טאנגו־4", אשר היו שותפים לליל־הגסיסה של טוראי נו.

הפלא

● אוסלו: המדינה היחידה באירופה, ואולי בעולם כולה, בה לא עלה מדד יוקר המחיה בחודש האחרון כתוצאה מן האינפלציה המשתוללת — היא נורבגיה. בנורבגיה אירע תהליך הפוך: המדד ירד ב־0.2 נקודות, ועוד היד נטויה. הסיבה לכך נעוצה בגילוי שדות־נפט עשירים בים הצפוני, העומדים להפוך את נורבגיה תוך שנים ספורות לאחת המדינות העשירות בתבל. על חשבון הכנסות הנפט העתידות התחילה ממשלת נורבגיה כבר עתה לסבסד מצרכי מזון, להוריד מסים ולהעלות את קיצבת הזיקנה.

היובל

● וושינגטון: היום, יום שני, חל „יום הולדת" לפרשת ווטרגייט: מלאו שנתיים לגילוי סרטי ההקלטה במטה הדמוקרטים. „יום הולדת" אחר: היום מלאו 197 שנה לדגל האמריקני.

התחרות

● פלורידה: זוג נשוי זכה בתחרות נשיקות בפלורידה: השניים התנשקו משך 114 שעות ודקה אחת — כשלאחר כל שעה הורשו להפסיק להתנשק במשך חמש דקות.

השוד

● יוטה, ארה"ב: גבר חמוש פרץ לחנות של מוצרים פורנוגראפיים בעיירה, אוגדן — ובאיומי אקדח נטל 65 סרטים פורנוגראפיים, ונעלם.

עשרות נפצעו בקרב בין מפגינים ומשטרה בלונדון

54 אנשים — ביניהם 38 שוטרים — נפצעו וכ־50 נעצרו בלונדון, בעת התנגשויות אלימות בין מפגינים שמאליים לבין כוחות הבטחון.

המפגינים השמאליים שמספרם נאמד ב־1000 ואשר נשאו דגלונים אדומים, צעדו בשבת בחוצות העיר כדי למחות נגד אסיפה של התנועה הימנית הקיצונית „החזית הלאומית", שנועדה להוקיע את המדיניות הבריטית בתחום ההגירה. הם נתקלו בכוח שוטרים גדול, ביניהם כ־20 פרשים, אשר שמרו על האסיפה של הימנים.

כאשר פרצו קטטות בין שתי קבוצות המפגינים, התערבו השוטרים ובהתנגשות זו נפצעו עשרות האנשים.

נודע כי סטודנט אחד מת בסביבות ההתנגשות. אך לא ידוע אם נהרג כתוצאה מהתנגשויות אלה. (סי"צ ויו.פי.)

לך צמוד

בנק ישראל מציע
מילווה פיתוח
מהסוגים הבאים:

פדיון קרן בעשרה שעורים שנתיים	פדיון חד פעמי בתום 10 שנים	פדיון חד פעמי בתום 6 שנים
ריבית שנתית בשעור 4 אחוזים	ריבית שנתית בשעור 4 אחוזים	ריבית שנתית בשעור 3.25 אחוזים
הקרן והריבית צמודות למדד המחירים לצרכן	הקרן והריבית צמודות למדד המחירים לצרכן	הקרן צמודה למדד המחירים לצרכן

פרטים ורכישה בכל המוסדות הבנקאיים
ואצל חברי הבורסה לניירות ערך

השקעה צמודה ומגוונת

לשכת הפרסום הממשלתית

אחד ממוצרים אלה יכול להיות שלך

אלה המוצרים שיוגרלו במבצע פרסים ענק של
הלוח הכפול
פרסם בלוח הכפול
ותשתתף גם אתה בהגרלת הפרסים הגדולה

התוחלף הלירה בשקל

— מאת ס. זוהר —

דו"ח בנק ישראל לשנת 1973, שפורסם באחרונה מציין, כי קיימת נערה לתיכנון שיטרי כסף, מעות ומטבעות־זיכרון בראשות שופט בית המשפט העליון ד"ר אלפרד ויתקון, וכי נערה זו מטפלת עתה בתיכנון מעשי של סידרה נוספת של שיטרי כסף.

עובדה זו והשמועות העקשניות בדבר החלפה קרובה של הלירות במטבע חדשה שתיקרא „שקל" — תוך ניכוי אחוזים מסויימים לטובת אוצר המדינה — כמס או כמילווה — מהווה הצדקה להזכרת נשכחות. לאשר אירע אצלנו לפני כעשרים שנה.

ב־1951 ראתה הממשלה צורך לרסן את האינפלציה בפשק, אשר נגרמה — כהיום כן אז — עקב קליטת־עליה ועניין־בטחון.

אחד הצעדים שננקטו להגשמת מדיניות זו היה הטלת מילווה־חובה על אמצעי התשלום שבידי הציבור. מילווה זה נגבה בשיעור של 10 אחוזים משיטרי בנק בני 5, 10 ו־50 ל"י, ומפיקדונות בבנקים, שיתרתם הגיעה ל־50 ל"י ומעלה. גביה זו נעשתה תוך החלפת שיטרי הכסף של בנק אנגלו־פלשתינה בע"מ — שהיו השטרות במחזור — בשטרות של בנק לאומי לישראל בע"מ.

מילווה זה נקרא בשם מלווה חובה תשי"ד—1952 — 4%.

היות והמילווה הקודם הוטל על מזומנים ופיקדונות בבנקים בלבד, עורר הדבר תרעומת כיוון שכסף אינו מהווה את צורת הרכוש היחידה. לא היתה הצדקה שחובות דומים לא יוטלו גם על בעלי־רכוש שאופיו שונה ממזומן. כדי להביא לשוויון העומס, הוטל בשנת 1953 מילווה חובה אחר — מילוות רכוש.

לבעלי הרכוש ניתנה הברירה, לשלם את הסכום המוטל ולקבל בתמורה נייר ערך — או לשלם מייד את מחצית הסכום ככופר, מבלי לקבל מאומה בתמורה.

מרבית בעלי הרכוש העדיפו לשלם כופר תחת קבלת מילווה.

*

כיום, נראה כסביר, כי הממשלה תנקיט, במידה והצרכים לכך יהיו דחופים — כך זה נראה — בדרך של הטלת מילווה־כפוי — או מס — הן על מזומנים והן על רכוש שאינו דלא־ניידי — בגינו נגבה מס־רכוש). הדרך הנוחה והקלה ביותר מבחינת הרשויות היא באמצעות החלפת המטבע. כאשר מדובר בפקדונות בבנקים ובמזומנים.

אולם לא כך הדבר כאשר מדובר ברכוש. חלק ניכר מתושבי המדינה לא הגיש עד כה הצהרות־הון, ומכאן קושי להעריך רכושו של זה או אחר.

לעומת זאת, יש כמעט לכל תושבי המדינה פקדונות, של ניירות־ערך בבנקים, ניירות־ערך מסוג של מילוות החובה — קליטה ובטחון, חיסכון ומלחמה — וכן איגרות ומניות, שנרכשו בשוק החופשי, בעיני רבים במימסד לא נראה הדבר ששווייר הנומינאלי (להבדיל משווי ריאלי) של רכוש זה עולה בהתמדה — ולעומת זאת כוח הקניה של הלירה יורד.

שמועות אלה בדבר פעילות קרובה במדיניות הממשלה, דוחפת כיום רבים לרכישה מוקדמת של מוצרי־צריכה ולהשקעות בנכסים שונים — וגורמת המשכיותה של האינפלציה בבחינת „ציפיות המצדיקות את עצמן". אין ספק, כי משת״ חייב להיעשות בהקשר לכך. מהו — ימים יגידו.

„ועדת אשר" פורקה בלי לסיים עבודתה

— מאת צבי עמית —

„ועדת אשר" לרפורמה במיסים הפסיקה לפעול מבלי שהשלימה את דיוניה ומבלי שהגישה דו"ח מסכם. פירוקה של הוועדה נעשה במכתבים, ששלח בשעתו שר האוצר הקודם, מר פנחס ספיר, לחברי הוועדה וליו"ר שלה, השופט שלמה אשר.

דיוניה של „ועדת אשר" הופסקו לקראת הבחירות. לאחר שהוועדה הגישה מספר דו"חות ביניים בנושאים שונים. דיוניה של הוועדה היו אמורים להתחדש אחרי הבחירות, לשם הגשת דו"חות על נושאים נוספים, שהוועדה לא הספיקה לדון בהם, ולשם הגשת הדו"ח המסכם.

מכתבו של שר האוצר היוצא סתם את הגולל על כוונות אלה. חברים ב„ועדת אשר" עימם שוחחתי, הביעו תרעומת על הסיום הפיתאומי של עבודת הוועדה. הם מחו בפני על־כך, כי למרות שהוועדה לא סיימה את עבודתה, והגישה רק מימצאי־ביניים — משתמש האוצר כאיצטלה של המלצות „ועדת אשר", כדי להכניס שינויים במערכת המיסים.

מיפעל מרשים זה נחנך החודש בעיירה אבנהאוזן שבמערב־גרמניה למטרות הרסניות לחלוטין: עליו למחוץ לא פחות מ־100 אלף מכוניות ישנות במשך שנה — ו־200 אלף אם יופעל בשתי משמרות. כל חלקי המכוניות נטחנים במיתקני המיפעל החדיש, שאורכם 240 מטר. המשאבות הענקיות מסוגלות לטפל כהלכה ב־180 אלף קוב של אבק וליכלוך במשך שעה, בלי ליצור בעיות אקולוגיות. מהפסולת מופרדים, בעזרת כמות מגנטיות, כל אותם חלקי מתכת בהם ניתן לחזור ולהשתמש למטרות תעשייתיות.

ירידות במניות - עוברים לאג"ח

וירידות שערים חזקות, כמעט בכל סוגי המניות, נרשמו אתמול בבורסה התל־אביבית. בבורסה טוענים, כי הירידות נובעות מכך שהמשקיעים עוברים מהשקעה במניות להשקעה באיגרות־חוב צמודות למדד, על רקע העליה הגדולה במדד המחירים לצרכן שהיתה בחודש מאי.

בין המניות הבודדות, ששמרו על יציבותן — אי.די.בי. ומניות בנק לאומי סטוק.

מחזור העסקות בשוק המניות הסתכם ב־4.5 מיליון ל"י, מזה שני מיליון ל"י בשלב השערים המשתנים.

בשוק איגרות החוב נרשמו עליות, בעקבות העלית במדד המחירים לצרכן. ששעורה חבוה לא נחזה ע"י אנשי חבורסה. מחזור העיסקות הסתכם ב־14 מיליון ל"י.

לדולר נת"ד הופיע אתמול ביקוש, ושערו עלה באגורה אחת ל־4.95 ל"י. המחזור הסתכם ב־230 אלף דולר.

חברת אוצר התיישבות היהודים הודיעה על חלוקת דיבידנד ביניים בשיעור של 13 אחוז ל־1973. כן הודיעה החברה על הגדלת־הון מ־15 ל־30 מיליון ל"י, לשם חלוקת מניות־הטבה בשיעור של 20 אחוז.

סוחרי הגדה „יבאו מלט - ויקבלו מענק

משבר המלט ביהודה ושומרון ייפתר ע"י מתן רשיונות ממשלתיים לסוחרים, כדי ליבאו מחו"ל. הממשלה גם הסכימה להעניק לסוחרים אלה 110 לירות לכל טונה מלט מיובא, כיוון שמחירו יעלה בהרבה על המחיר הרשמי בארץ.

באחרונה התפתח ביהודה ושומרון שוק שחור במלט, ע"י סוחרים מקומיים וישראליים. שוק זה עורר מרירות רבה בקרב קבלנים ומפעלים מקומיים לתעשיות חומרי־בניין. טון מלט עולה כיום בגדה 460 לירות. ב־60 אחוז יותר ממחירו הרשמי.

„פסיכוזה של מטבחים" - או רמת־דיור גבוהה יותר

גובר הביקוש למערכות מודרניות של ארונות מיטבח

— מאת אריה אבנרי —

עברו־חלפו הימים בהם הסתפקו המשפחות הישראליות במטבחים הסטנדרטיים שנבנו בדירותיהם. הרדיפה המתמדת אחר רמת־חיים גבוהה יותר, התחרות ויצר החיקוי של השכנים הולידו „פסיכוזת־של־מטבחים" בעלי קירות דקורטיביים, ארונות מתוחכמים הסוגרים את מכשירי החשמל והגז בצורה סימטרית, מישטחי־נירוסטה, מדפים לאכילה או ללגימת משקה חריף ומיתקני־עזר מעוררי דימיון.

על־מנת לספק את הביקוש קמו בזה אחר זה מפעלים ליצור מטבחים: „רגבה", „דנער", „מבט" — וגדל בהתמדה היקף הייבוא.

בתקופה שקדמה למלחמת יום הכיפורים הגיע לשיא שיווק המטבחים. אחרי המלחמה, גרמה היה שתחול ירידה דראסטית במוצרים אלה בשל המצב הכלכלי וההתייקרות הבלתי פוסקת, אבל המציאות היא הפוכה: בחודשים האחרונים קיים ביקוש בלתי־רגיל בענף המטבחים ואצל כמה מהיצרנים יש להמתין חודשים עד לקבלת המטבח על אביזריו.

כל השכבות

מה מקורה של הלהיטות לרכוש מטבחים מודרניים ? מר אריה בראל מנהל הסוכנות הראשית של מטבחי „דנער": „אחת הסיבות שעתה הואץ גמר הבניה, לאחר תקופת קיפאון בעת המלחמה. כ־80 אחוז מכלל הלקוחות שלנו הם בעלי דירות חדשות. קיים גם החשש מפני התייקרות נוספת כאשר יוטל מס־ערך מוסף. אבל המניע העיקרי הוא הרצון לרמת־דיור גבוהה".

שאלה: „מהו סוג הלקוחות המחליף מטבחים בדירות ישנות ?"

בראל: „כל השכבות. יש לנו לקוחות גם משכונות וחסרי־בדים. חללו הגיעו, כנראה, למסקנה, כי תחלפת הדירה עצמה הוא עסק יקר מדי, ולכן עורכים שיפוצים פנימיים יסודיים הכוללים החלפת מטבח". ההמתנה אצלנו היא בגבולות 60 יום".

פתוח גם לאורחים

בכמה כרוכה התשקעה של החלפת מטבח ישן בחדש ?

הכל תלוי, כמובן, בתיכנון הפנימי, שאינו אחיד, ונעשה ע"י מתכנני המטבחים לפי הזמנת הלקוח. המחיר מחושב לפי מספר היחידות והאביזרים. ארונות המטבח מתוצרת מקומית מסתכם בלפחות 5,000—7,000 ל"י. אך יש להוסיף לכך אלפי לירות נוספות לצורך רכישת מכשירים חשמליים, ציפוי דקורטיבי ואריחים. כמובן שעבור ליורים ומיתקני־עזר יש לשלם סכומים נוספים. ארונות מטבח, בגודל רגיל לדי, מתוצרת־חוץ יכולים לעלות עד 20 אלף לירות.

„מטבחי רגבה" מציעים ללקוחותיהם להמתין בתור חדשים אחדים, בגלל הביקוש הגואה למטבחים מתוצרתם. „אני סבור שאיכותם של המטבחים המיוצרים בארץ היא ברמה גבוהה למדי" אומר מנהל הסוכנות הראשית מר דן פדרמן. „אם בכל זאת יש לקוחות המעדיפים מטבחים מיובאים, הדבר נובע מראוותנות־יתר. ואולי משום שליבואנים מציעים מספר יותר גדול של דוגמאות.

לפדרמן הסבר נוסף ללהיטות הרבה בהחלפת מטבחים: „פעם היה המטבח איזור קטן וסגור, בתחומת הבלעדי של עקרת הבית. היום מהווה המטבח לעיתים מזומנות גם חדר־אוכל משפחתי, וגם „סניף" של חדר מגורים.

בעוד שהפרשי המחיר בין היצרנים המקומיים מסתכמים באחוזים בודדים לכאן ולכאן הרי שהפרש המחירים בין המטבחים המיובאים למקומיים מגיע ל־40 אחוז ויותר. אומר מר אברהם מאירוביץ מנכ"ל חברת „חביטט" המייבאת מטבחים מגרמניה: „אני סבור, שהפרשי המחיר נובעים לא רק בגלל המיסים אלא גם בטיב. די לחשוות מטבחים מיובאים למטבחים מקומיים, כדי להסיק מסקנות. כמובן שלא כל אחד יכול להרשות לעצמו לרכוש מטבח מיובא". בהתאם להערכת כ־70 אחוז מהמטבחים החדשים הם מתוצרת מקומית וכ־30 אחוז מיובאים.

מלוּשה לחדר הרחצה

יש יבואנים המספקים מטבחים זולים יותר, כמו, למשל, חברת „דניש אינטריורס", המציעה מטבחי „שרייבר" מבריטניה, תמורת 4,672 ל"י „בהיר ייצור מקומי", כפי שנכתב במודעות הפירסום. פרט מאלף: חברה זו מציעה ללקוחותיה הנחה בשיעור 11 אחוזים באם יקחו את המטבחים וירכיבו אותם בעצמם.

כך או אחרת: חברת „רגבה" החלה באחרונה לפלוש לתחום חדש — ארונות אמבטיה. יש לי רושם שגם ענף זה יתחיל לשגשג בקרוב" — אומר לו פדרמן.

כל נסיעה

לבריטניה, צרפת, ארה"ב, איטליה
דנמרק, דרום אפריקה, ארגנטינה
שוויצריה, הונג קונג, ברזיל, הולנד
ונצואלה, בלגיה ולכל מקום אחר...

מתחילה בבנק לאומי!

אתה נוסע לחו"ל —— בנק לאומי יטפל בכל הכרוך בהמרת הכסף הישראלי שבידך למטבע חוץ, במזומנים או בהמחאות תיירים (טרבלר צ'קס) בהתאם לצרכיך ולנוחותך המלאה. ולא זו בלבד... בהיותך בחוץ לארץ יעמדו לרשותך 22 משרדי הבנק ברחבי תבל.

בנק לאומי לישראל בע"מ
הבנק הצועד עם הזמן

מניות

המניה	השער אתמול	השינוי	התמחזור באלפי לירות	1974 השער הגבוה	1974 השער הנמוך
בנקים מסחריים					
א ת ח' מ'	298	— 11.0	2.0	295	211.5
אי.די.בי. בכ'	275.5	— 1.0	680	316	154
אי.די בי. רג'	225	— 1.0	182.0	250	167
איגוד ע"ש	302	— 1.0	1.0	300	200
בריטניה ב'	300	— 1.0	2.5	350	200
דיסקונט ע"ש	180			110	170
מזרחי מ'	165.5	— 8.0	181.5	190	158
פועלים מ'	320		7.3	310	277
לאומי ע"ש	259	— 1.5	78.2	417.5	258.5
בנקים למשכנתאות					
אפ־טיפאי מ'	278	— 2.0	8.8	281.5	201
כרמל מ'	163	— 20.5	0.5	203.5	125
משכנתאות ובניין	160		1.2	261	215
פיתוח ומשכנתאות	250	— 8.0		201	215
טיכון בכ'				202	110
טפחות מב				205	202.5
טפחות רג'				201	107
מוסדות מימון					
שלמון מקומי	163		2.0	110.5	95
אוצר לתעשייה	232		0.0	250.5	181
הלוואות מב'	77	— 1.0	7.0	82.5	72.5
פיתוח תעשיה מב	68	+ 0.5	10.0	70	67
ביטוח					
אריה	427	— 1.0	12.0	407	192
הסנה	201	— 2.0	10.1	250	182
סהר ב.ח 60%	860.5		5.0	880	245
צור	180		1.0	217	153.5
מסחר ושירותים					
בית הרכב	78	— 1.5	0.0	101	64
רבק ע"ש	180	— 8.5	16.3	200	126
רלק מ'	183	— 10.0	10.0	248	144
קירור 1	310			336	140.5
קירור 10 מ'	223	— 11.5	7.0	277.5	151
חשמל	73.5	— 2.5	51.8	85	70
ספנות והסבה	186	— 4.0	12.0	202	147
מקרקעין ופיתוח					
אזורים	100.5		3.0	200	170.5
אפריקה 1	418			425	300
אפריקה 10	850	— 2.0	11.0	357.5	252
הכש' הישוב ע"ש	188.5		12.0	205.5	110
הכש' הישוב מ'	184	— 4.5	70.8	205.5	116.5
סולל בונה מב'	143	— 0.5	4.0	102.5	120
נכסים ע"ש	284	— 2.5	21.0	298	172
ישפרו	165	— 8.0	0.5	160	133
ישרם	172.5	— 7.5	10.5	191	110
מחררין	104	— 0.5	2.7	210.5	110
מטעי הדר	90		8.0	103	90
משקיעים	188.5	— 0.5		181	125
נאות אביב	94	— 0.5	15.5	102.5	110
פרי אור	181		3.0	116	110
רסקו מב'	102.5	— 6.0	17.0	114	71.5
רסקו רג'	70	— 2.0	20.0	63	58.5
תעשיה					
אליאנס	484	— 8.0		602	401
אלקו 1	122.5		6.0	157.5	110
אלקו 5 ב	109	— 1.5	14.0	117	87.5
אלקטרה 1 ס	220	— 8.5	3.0	240	100.5
אלקטרה 5	238	— 4.0	14.5	275	170
ארגמן מב'	870		15.0	858	265
אתא ב'	183	— 8.0	21.0	111.5	106
אתא ג'	182.5	— 8.0	24.0	144	104
ד.בא מב'	400		21.0	475	300
כבלים	219	— 8.0	10.2	281	167
טבע ע"ש	310	+ 0.0	4.1	1000	7.5
[illegible]	114		2.2	121	[illegible]
לוין אפשטיין	101.5	+ 0.5		76	30
מולר מיכטיל	227		2.0	240	165
מניציה מ' 1	118.5	— 0.5	2.0	126	55
מניציה 10	113	— 4.5	1.0	123	55
מפעלי נייר	116	— 8.0	23.0	190	155
עסים	228		4.5	221	157.5
נחושת מב' וח'	248	+ 15.0	11.4	207	202
עלית	252		8.0	200.5	125
פולינגו	257.5	— 7.5	7.0	201	117.5
ערד ב'	186	+ 0.5		100	74
שמן מב'	137	— 8.0	0.5	141	118
תעל	232	— 11.0	6.4	271	164
חברות להשקעה					
אלנר מ'	100	— 0.5	12.0	122	71.5
אלרן מ'	202	— 10.0	18.0	228	140
חב' מרכזית	189.5			220	126.5
פועלים מ'	223		20.3	215	160
[illegible]	107	— 2.0	21.3	113	80
[illegible] 1 ע"ש	187.5		1.0	174.5	133
[illegible] 10 מ'	160	— 6.0	8.7	118.5	84.5
ירדן	172.5	+ 1.5	3.3	128	[illegible]
אמסא	174	+ 2.5	8.5	165	121
דיסקונט מ'	202.5	— 8.0	17.0	274.5	200.5
המזרחי	185.5	— 4.0	57.8	129.5	85
יאמי	259	— 6.0	17.2	246	174
[illegible]	124	+ 1.0	21.5	124	90
[illegible]	110		11.3	121	76.5
[illegible]	77	— 8.5	27.8	58.5	87.5
כיר מב'	100	+ 1.0	6.5	214.5	120
כלל השקעות	206	— 1.0	140.2	218	172.5
כלל תעשיות	101	— 2.0	57.5	206	170
[illegible]	176		0.6	161	174
פמה	63	+ 1.6	7.7	67	53
דלק ונפט					
נפטא	90		8.5	92	60
לפידות ע"ש	178		0.6	161	120
לפידות מ'	226		4.0	237	160.5
איגרות חוב להמרה					
אי־די בי. ש.ח.	90	— 1.6	84.8		
איגוד	100.5		12.5		
המזרחי	117.5	— 2.0	80.1		
הפועלים	107				
כליל	166.5	— 0.5	24.9		
אפ־טיפאי	106.5	— 2.5	81.0		
פיתוח ומשכנתאות	124		21.0		
טיכון	100	— 1.0	52.0		
טפחות	124		1.9		
רלק	174	— 2.0	12.0		
ישפרו	117	+ 0.8	1.0		
אתא	93		24.0		
עלית	63.5		5.2		
כלל תעשיות	100		80.0		
[illegible]	92.5	— 1.0	4.0		

איגרות־חוב

סדרה	השער אתמול	השינוי
אג"ח צמודות למדד		
מילווה קליטה 61		
18 (120.8)	282	.85
19 (102.0)	208.5	.50
20 (108.0)	230.5	.50
21 (118.7)	238	.10
מילווה קליטה 62		
23 (102.0)	204	.10
24 (108.6)	230	.10
25 (110.1)	207.5	.40
26 (118.7)	230	.03
מילווה קליטה 64		
41 (105.6)	830.5	.10
42 (110.1)	827.5	.25
מילווה קליטה 65		
51 (110.1)	332	+ .20
52 (118.1)	301	.25
מילווה קליטה 66		
66 (118.7)	203.5	+ .25
67 (110.7)	203.5	.23
מילווה קליטה 67		
(118.0)	284.5	.25
(120.2)	277.5	.25
מילווה בטחון 68		
א	154.3	
ב'	154	
ג'	150.8	
ד'	148.1	+ 2.0
ה	140.3	+ 2.0
ו'	142	+ 2.0
ז	187.5	+ 2.5
ח'	131	
ט	132.8	— .02
כ"א	125.5	— .05
כ"ב	142.5	+ 3.5
כ"ג	135.2	+ 3.0
כ"ד	128.4	
כ"ה	122.5	+ .05
מילווה בטחון בנקאי 68		
י"א	160.5	+ 8.0
י"ב	150.6	+ 2.5
י"ג	130.5	+ 1.5
י"ד	130	
מילווה בטחון 69		
א	124.4	— 1.0
ב	121	+ 0.5
ג	119.6	— 1.8
ד	131.0	+ 2.0
ה	272.0	+ 1.7
ו	208.9	
ז	270.5	+ 2.0
ח	278.5	+ 8.0
ט	270.5	+ 8.5
י	271	
כ"א	270	
כ"ב	208.5	+ 1.5
כ"ג	207	+ 5.0
כ"ד	200	+ 3.5
כ"ה	272.2	+ 1.7
כ"ו	204.1	+ 1.0
כ"ז	201	+ 1.5
כ"ח	202.5	— 8.0
מילווה בטחון בנקאי 69		
א	128	
ב	130	+ 1.0
ג	273	+ 5.0
ד	270.1	+ 1.4
ה	272.8	+ 1.4
ו	200.2	+ 1.0
ז	200.5	+ 8.5
ח	207.5	+ 2.7
מילווה פיתוח 60 (כרייה)		
[illegible]	207	+ 8.0
[illegible]	207	+ 8.0
[illegible]	207.5	+ 1.0
[illegible]	207	+ 2.0
[illegible]	207	+ 2.0
[illegible]	187	+ 8.0
[illegible]	187	+ 8.8
[illegible]	189.5	+ 2.5
[illegible]	184.5	+ 8.2
[illegible]	170	+ 8.0
[illegible]	176	+ 2.8
[illegible]	174	+ 8.1
[illegible]	171.9	+ 4.0
[illegible]	174	8.8
אג"ח צמודות למטבע חוץ — מילווה פיתוח 60		
י' פ וס')	255	
י' (ס)	254	
חסכו? ס' פ' ב'	140.5	— 8.5
אפ־טיפאי 6%	255.5	+ .05
ים המלח 6%	151.5	+ 1.5
אג"ח נסחרות במטבע חוץ „הוללים"		
חוץ' 6		
חוץ' 10		
חוץ' 17		
חוץ' 18		
מניות נסחרות במט"ח		
איניקו א' מ'	68.5	
איניקו 8% מ'	76.5	
ביתית תעשיה ג'	108	
ביתית תעשיה	108	
ביתית תעשיה 1	108	

	יגדל		פיא		שמיר		בדולח		גביש		צמיד	
	מחיר פדיון	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר יחידה	מחיר פדיון	מחיר יחידה
	349.7	363.5	327.3	340.2	107.89	110.47	175.2	179.8	161.29	165.34	173.02	177.37

מה יש לנו נגד החולת העיר?

דירה בקרית קריניצי!

* 135 מ"ר. * 4 חדרים מרווחים * 3 חדרי שרותים * 3 מרפסות * מירב שכלולי הנוחות * תכנון סביבתי מתקדם * מרחבים פתוחים * שקט ושלווה * אוויר צח ויבש * פרטיות מירבית * מרכז מסחרי * בי"ס.

קרית קריניצי - קרית המגורים החדישה ברמת־גן (בין בר אילן לתל השומר) לפרטים נוספים - פנה אל ליטור בע"מ, רח' אבן גבירול 25 ת"א. טל. 295241.

ליטור LITUA
ליטור מעצבת תרבות דיור מתקדמת

פרסום קורן

קייץ אופנתי

מעצבי העילית עצבו
ומיטב היצרנים יצרו עבורנו השנה
את מיטב אופנת החליפות

המשביר לצרכן

איסכור
שרותי פלדות בע"מ

חוט ברזל למשיכה

(ROD AND WIRE ROD)

טיב מוצע: לסטנדרטים בינלאומיים מקובלים ועי"פ ת"י.
סוגים: זיון בטון, רשתות, ברגי עץ, ברגי פלדה, אלקטרודות. כן סוגים שונים אחרים עי"פ צרכים ספציפיים.
קטרים: 12.0 — 11.0 — 10.0 — 9.0 — 8.0 — 7.0 — 6.5 — 6.0 — 5.5 מ"מ.
בגלילים גדולים במשקל 600—700 ק"ג.
ניתן לתאם אספקה למועדים קבועים מראש.

המשרד: רח' רוטנבאום 4, תל־אביב, טלפון 2—282171—03.
המחסן: איזור התעשיה חולון, רחוב המנוע 21, טלפון 842228—03 (פתוח מ־7.30 עד 16.00)

קריאה נהנה - בשבועון „לאשה"

מוסף עזר

פחחות • צבעות • זגגות רכב

לרגל הפתיחה הנחה של 25%

יפו, רחוב שארית ישראל 15, טלפון 825242 (על־יד איצטדיון בלומפילד, מול שער 4)

כור גרעיני ליצור חשמל עלול לגרום זיהום סביבתי

מסקנות הוועדה האמריקנית לאנרגיה אטומית מטילות ספק בדבר בטיחותם של כורים גרעיניים לייצור חשמל, במתכונת זה המוצע לישראל על־ידי ארצות־הברית בכוונה להקימו ליד קיבוץ ניצנים

— מאת רות שרייבר —

האם אכן יוקם כור גרעיני חדש בניצנים? בשאלה זו מתלבטת עדיין מדינת ישראל, המבקשת להסתייע בפתרון בעיות אנרגיה וחשמל לטווח ארוך בדרך של הקמת תחנת כוח, אשר מקור האנרגיה שלה יהיה כור גרעיני מטיפוס אמריקני.

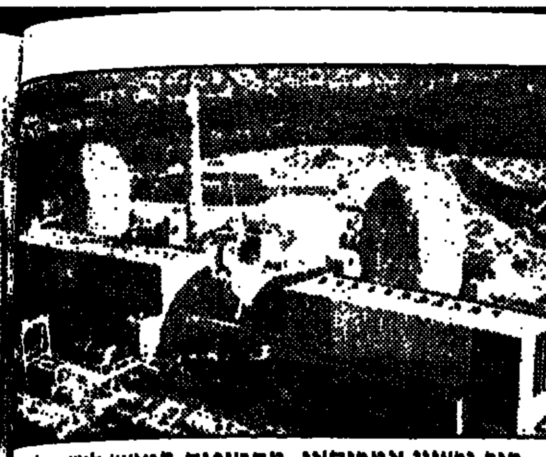
אלא שאליה — וקוץ בה. שכן, בימים אלה ממש ראה אור דו"ח הוועדה לאנרגיה אטומית של ממשלת ארצות־הברית, המטיל ספק רב ברמת בטיחותם של כורים גרעיניים מהטיפוס המוצע, במתכונתם הנוכחית.

דו"ח זה הוזמן עוד באוקטובר 1971 על־ידי הקונגרס ה־אמריקני, אשר ביקש „הערכה מקיפה לגבי החיבטים השונים הכרוכים בהפעלת כורים גר־עיניים לייצור חשמל וגיבוש עמדות מוסמכות למען התעשיה והציבור הרחב".

הכנת הדו"ח המסורט — שהשתרע על פני 375 עמודים ודן באריכות ב„בטיחותם של כורים אטומיים, המצוננים ב־מים רגילים (הטיפוס האמרי־קני) — נסתיימה ביולי 1973.

אלא שמחמת הספיקות שנת־עוררו בדבר בטיחותם של כורים אלה, נדחתה שמיעתו עד לימים אלה.

כידוע, בכורים הגרעיניים לייצור חשמל מופק חום עצום הנוצר תוך כדי הבקעה מבוק־רת של גרעיני אורניום 235. חום זה מנוצל לייצור קיטור, המפעיל טורבינות לייצור חש־מל. למען הפעלתו התקינה של הכור, הסגור בצורה הרמטית, משתמשים במים רגילים ל… האטת התהליך ולצינון … האורניום, שהם לב ליבו של הכור הגרעיני. תקלה במערכת צינון זה עלולה להביא … בותיה חימום יתר של … האורניום והמסתם. על … לקדם את פני הרעה מצוי… הכורים הללו במערכת … משנית, לצינון הכור. … דווקא כשירותן של מערכות חירום אלה לעמוד בפני … העצום, ולמנוע את התבק… המתקן כולו ופיזור חומר … אקטיבי קטלני על פני … נרחב ומאוכלס — נתונה … בספק רציני ביותר.



כור גרעיני אמריקאי, מהטיפוס המוצע לישראל

פיתרון מסוכן!

חילוקי דיעות

בישיבות הפתוחות של … וועדה לאנרגיה אטומית … שני בתי הקונגרס האמריק… שנתקיימו בסוף חודש … השנה, הופיעו זה לצד זה … הוועדה הממשלתית לאנרגיה אטומית, נציגי התעשיה … עינית ונציגי גופים שונים … שוללים את רעיון הפקת … חשמל באמצעים גרעיניים.

כצפוי, נתגלעו חילוקי דיע… בין נציגי הגופים השונים … דברי באי כוחם של התעשי… נים, הרי בטיחותם של הכור… היא מירבית, והם מצויידים ב… מערכת משוכללת ביותר … למנוע כל אפשרות של אסון … לעומתם טענו השוללים — … בראשם ראלף נאדר, שנתפר… סם במלחמותיו למען … האורח ובטיחותו — כי כורים אלה עלולים לגרום שואה ל… ארצות־הברית.

לא נותר לנו, איפוא, אלא להסתמך על דבריהם השקולים של אנשי הוועדה הממשלתית לאנרגיה אטומית, … מומחים בעלי שם בתחום … בטיחות הביעו חששות כבדים — בכתב ובעל־פה — … בטיחותם של הכורים האמ… מיים מהטיפוס האמריקני, … ניזונים מאורניום מועשר … צוננים במים רגילים. לדבריהם יש מקום להכנסת מערכות בטיחות נוספות, במיוחד מער… כות חירום לצינון הכור, ואולם שינויים אלה יידרשו … וחיכנון נוספים, שיהיו כרוכים כמובן בזמן ובכספים רבים.

ובאשר לגודל האסון הצפוי עקב תקלה במערכות החירום — הרי כבר ב־1957 פורסמה הערכה רשמית של הוועדה ל… אנרגיה אטומית של ארצות־הברית. זו קבעה, כי במקרה של פגיעה במערכת הצינון של הכור, שעליה לא תתגבר מער… כת החירום המשנית — … האורניום ותתרחש … פתאומית של החומר הרדיו… אקטיבי, שיתפזר על־פני שטח נרחב. במילים אחרות — שואה לאוכלוסיה, המתגוררת בסביבה.

הוועדה לאנרגיה אטומית … לה לעדכן באחרונה … אלה ולהתאימן לכורים … חדישים. התוצאות הסופיות היו כה מפחידות, עד שהוחלט לגנוז מיד את המיסמך.

ואם כי הדיון הסוער … ועדת הקונגרס האמריקני … הביא לידי מסקנות חד־משמעיות, הרי מן הראוי שקברניטי ישראל לא יחזו בתהלמה … לגבי הכור המוצע בניצנים.

במסעדת „המגדל" ובביתן מיוחד יוגשו מעדנים ים תיכוניים.
תצוגת בגדי הים הנבחרים של „גוטקס" תתקיים ביום ג' 18.6.74 בין 7—5 אחה"צ.
ובשהייתכם בכל־בו שלום בקרו במוזיאון השעווה ובמצפה שלום!

CLUB MEDITERRANEE

בחודש יוני — אכזיב כולו שלך והקיץ, 50 כפרי נופש של מועדון הים התיכון ברחבי העולם, פרטים במשרדי „ארקיע" ובביתן המועדון במקום.

„אנדרטה" למזכרת לסורים בכובלעת

שרידי ג'יפ סורי שנהרס במלחמה הוצבו ע"י חיילי צה"ל על ראש עמוד ליד תל־שמס, בכביש המוליך לדמשק, באיזור המובלעת המוחזר לסורים בימים אלה. מעניין אם הסורים יבינו מה הניע את החיילים הישראליים לטרוח בהעלאת הגרוטאה אל ראש העמוד — ואם ישאירו את ה„אנדרטה" המוזרה על כנה. (תצלום: י.פ.פ.א.)

בעקבות צעדי־נגד של „אגד":

מיבצע נגד נהגי „שירות־פרטי" באשדוד

— מאת איתן מור, כתבנו באשדוד —

משטרת אשדוד עורכת בימים אלה מיבצע להפסקת הובלת נוסעים בתשלום על־ידי נהגי מכוניות מסחריות, שאינם מורשים לכך.

במסגרת המבצע הציבה ה־משטרה מחסומים בכבישים ו־הגישה עשרות דו"חות לנה־גים העוברים על החוק.

הפעולה ננקטה לאחר שחברת „אגד" איימה להפעיל בשבתות תחבורה ציבורית באשדוד, ב־מחאה על שהמשטרה מתעלמת משרותי התחבורה הפרטיים. שרותים אלה הונהגו בעיר מאז מלחמת יום הכיפורים, והפכו למקור פרנסה לעשרות נהגים, מרביתם עולים חדשים, בעלי רכב מסחרי. נהגים אלה מקיי־מים שרותים קבועים בכל ימות השבוע, מן העיר לנמל ובין רו־בעי המגורים שבעיר, תמורת תשלום. לאחרונה החלו נהגי המכוניות המסחריות לקיים גם שרותי הסעה לחופי הרחצה ש־בעיר.

חברת „אגד", הרואה בשירו־תים בלתי חוקיים אלה תחרות לא הוגנת, פנתה למשטרה ו־ביקשה את התערבותה, אך עד לשבוע האחרון לא נקטה המש־טרה כל פעולה בעניין זה.

לפני שבועיים החלה חברת „אגד", בשיתוף עם גורמים פר־טיים, להפעיל שרותי תחבורה לים בשבתות, כצעד נגד הסעות הסנדלרים. הפעלת התחבורה ה־ציבורית עוררה התמרמרות רבה בקרב החוגים הדתיים בעיר.

בסוף השבוע שעבר כנסה אסיפת הרום על־ידי רבני ה־עיר והמועצה הדתית, כדי ל־החליט על נקיטת אמצעים נגד חברת „אגד". לבקשת עיריית אשדוד הסכימו הרבנים להק־פיא את הפעולות בשבוע ימים.

בינתיים נענתה חברת „אגד" לבקשת העיריה והמשטרה, ו־הפסיקה בשבת את התחבורה הציבורית. זאת — לאחר שהובט־חה, כי המשטרה תינקוט בפעו־לות נמרצות כנגד נהגי הסנ־דלרים.

„אגד" הבטיח מצידו, כי אם המשטרה תיפעל להפסקת שירו־תי הסנדלרים בשבתות ובכל ימות השבוע, תימנע החברה מ־הפעלת תחבורה ציבורית ב־שבת.

בדואי נפצע קשה בדקירה

בדואי בן 20, מהכפר ביר אל־מכסור, ליד שפרעם, נפצע קשה בקטטה, שפרצה בינו ל־בין בן כפרו.

המקרה אירע אור ליום את־מול בנצרת. כאשר השניים החלו בדין ודברים בגלל ריב בו היו מעורבים יום קודם לכן ילדי שתי המשפחות. לפתע הוציא אחד הניצים, בדואי בן 30, סכין, ודקר את חברו ב־ראשו ובחלקים שונים בגופו. (עתי"ם)

סופר יחלק ספרין לילדים באופקים

מחבר ספרי הילדים דוד דיין, יופיע השבוע בחמישה בתי־ספר יסודיים באופקים. לאחר כל ביקור בכיתה יחלק הסופר לתלמידים את שני ספריו האח־רונים — „אבא שלי בחיל ה־אויר" ו„אבא שלי תותחן". בס"ה יינתנו לילדים בדרך זו 750 ספרים.

מיבצע מקורי זה תוכנן ע"י הוצאת „עם עובד" בשיתוף עם מחלקת הנוער של המועצה ה־מקומית אפקים.

מיבצעים דומים ייערכו על־ידי הוצאת „עם עובד" בעיירות הפיתוח שדרות ונתיבות.

מנכ"ל חדש לקאנטרי קלאב

מר יורם גורדון התמנה ל־מנהל הכללי של מלון הקאנט־רי־קלאב, שבהרצליה. בשלוש וחצי השנים האחרונות שימש גורדון כמנהל מלון „מגדל שלום" וקודם לכן כמנהל מח־לקת המכירות ויחסי הציבור של מלון „שרתון".

רימון ממולכד נתגלה ברכב שהובא לתיקון במוסך בת"א

נראה כי היה זה נסיון לנקמה; צפויים מעצרים

מאת שבתי פורטנוי, כתב „ידיעות אחרונות"

רימון ממולכד נתגלה אתמול במכוניתו של סוחר בדים, תו־שב תל־אביב, בשעה שהלה מסר את מכוניתו לתיקון במו־סך.

הרימון, שהוא מתוצרת צה"ל, היה קשיר לפתיל המ?היה. הוא נתגלה במקרה על־ידי מכונאי שטיפל במכונית.

חבלן המשטרה פירק את ה־רימון והחוקרים פתחו בחקירה. התברר, כי הרימון הותקן ב־מכונית בטרם שהגיעה למוסך. חקירה ראשונית העלתה, כי הרימון הוטמן ע"י אדם שהיה מסוכסך עם בעל המכונית ורצה לגרום לו נזקים ולהתנקם בו ב־דרך זו. בעקבות החקירה נראה כי צפויים מעצרים.

שמו של בעל המכונית לא נמסר לפירסום.

(עתי"ם)

שוטר הותקף; אקדחו נגנב

רס"ר משטרה נפצע ואקדחו נגנב ממנו אור ליום אתמול, כאשר חקר תקרית יריות ליד ביתו, בשכונת התקווה בתל־אביב.

הרס"ר, ששמע יריות ליד ביתו, יצא והבחין בחבורת צעי־רים, שאחד מהם החזיק באקדח.

השוטר ירד לרחוב כשהוא ב־מדים ומזויין באקדח. אך אז התנפלו עליו מספר אנשים ו־תקפו אותו. הוא נפצע ונזקק לטיפול רפואי. כן נגנב ממנו אקדחו. מגבורת משטרה שהגי־עה למקום — לא מצאה את האלמונים.

לאחר חקירה נעצר צעיר ו־אתמול היא הובא לבית משפט השלום בת"א. הצעיר הוא בנ־ימין חדד, בן 25, משכונת ה־תקווה. נציג המשטרה, רס"ר דוד חנ'ג', העלה נגדו את החשד שהיה מעורב בתקיפת הרס"ר. החשוד טען, לעומת זאת, כי לא היה באיזור, וכי אין לו כל קשר לפרשה. השופט ד"ר יוסף מני־ריי־כהן הורה למרות זאת לעצרו ל־15 יום.

(עתי"ם)

חובלה אנדרטת „גולני"

אלמונים חיבלו באנדרטת חטיבת גולני, שהוקמה בעמ־דת המורטסה, שבמרומי הגולן, מעל לקיבוץ גדות.

האנדרטה, שהוקמה לפני כ־שנתיים במקום הנושא עתה את השם „מצפה גדות", באה להנ־ציח את חללי החטיבה, שנפלו במלחמת ששת הימים בקרבות לכיבוש הרמה.

האמן גרשון קניספל מחיפה, שעיצב את כרית הבזלת במצ־פור סיפר לכתב עתי"ם, כי ב־ביקור שערך במקום ביום ו' גילה את האבן כשהיא הפוכה וחבולה.

תחרות עיצוב המוצר תיערך ביריד המזרח

במסגרת תערוכת „אדם ו־מעונו — יחד ועולמו" שתת־קיים בקרוב ביריד המזרח יק־יים המרכז הישראלי לעיצוב המוצר, תחרות „עיצוב המוצר הישראלי".

ענפי התחרות הם ריהוט ו־עיצוב פנים, כלי בית ומטבח, מוצרי חשמל ביתיים, צעצו־עים, משחקים, עזרי לימוד ו־ציוד ספורט ומתנאות.

לאחר כחצי יובל על כס המשפט:

שופטת השלום הראשית בחיפה פרשה לגימלאות

בתום כחצי יובל שנים על כס המשפט, פרשה אתמול שופטת השלום הראשית בחיפה, גב' מרים ורלינסקי־שטרקמן, לגימלאות.

שופטים, עורכי־דין, קציני משטרה, פקידי בתי־המשפט בחיפה וקציני מבחן נפרדו ממנה אתמול בטקס צנוע.

נשיא בית המשפט המחוזי בחיפה, השופט א. שאל, פרקליט המחוז המיועד, ד"ר צ. טרליכט, יו"ר לשכת עורכי־הדין עו"ד צ. הדסי, מפקד המחוז תת־ניצב ש. אשר, ומזכיר בית המשפט המחוזי ב. חבר, הביעו את הערכתם לפעילותה ברוכת המעשה של השופטת אשר הטביעה את חותמה על עבודת בית המשפט. הם ציינו, כי בצד דאגתה ומסירותה לעבודה עמדה לנגד עיניה תמיד הדאגה ל„איש הקטן".

השופטת, אשר נולדה ברוסיה, נאסרה שם שלוש פע־מים בשל פעילות ציונית.

כבר בהיותה בת 13 יסדה בגימנסיה הכללית בה למדה, סניף של הסתדרות הנוער הציוני. בשנת 1925, לאחר שגורשה מהפקולטה למשפטים באוניברסיטת קייב, בשל פעילות בתנועת „החלוץ" הבלתי ליגאלית — נאסרה ונדונה לגירוש. כאשר גורשה מרוסיה, בנו־במבר 1926, הוטבעה בדרכונה חותמת הקובעת כי אם תחזור לרוסיה „ללא רשות, דינה יהא מוות.

היא עלתה ארצה ומייד נרתמה לפעילות ציבורית, במטרה לסייע לאסירי ציון. במשך כחמש שנים פעלה באמצעות מחלקת העליה של הסוכנות בקשר לעליה מרוסיה, וקיימה קשר עם „הצלב האדום הפוליטי", שהיה קיים באותה עת במוסקבה, בראשות גב' פשקובה גורקי, רעייתו של הסופר הרוסי מקסים גורקי.

בשנת 1931 החלה ללמוד משפטים בירושלים. שש שנים לאחר מכן הוסמכה כעורכת־דין ועקרה עם מש־פחתה לחיפה. שם היתה פעילה בהגנה ובהסתדרות ויושבת בדין במשפטי חברים. היא עבדה כעורכת־דין עד לשנת 1950, כאשר מונתה כשופטת.

מנהל בתי המשפט, מ. נכט, שיגר את ברכתו ואת ברכת שר המשפטים ונשיא בית המשפט העליון וציין במיוחד את מסירותה הרבה של השופטת לתפקידה.

(עתי"ם)

מסחריות האיכות של „פיאט"

לכמות מוגבלת בלבד

עדיין במחיר הישן!

קבינה כפולה 24,450.- ל"י

או

(מסחרית סגורה -.22,500 ל"י)

בתיאום עם מפעלי „פיאט" באיטליה — אנו שמחים לבשר לציבור כי התאפשר לנו להציע כמות מוגבלת של מסחריות האיכות „פיאט 238" במחירים הישנים.

הצעה זו מוגבלת לכמות המכוניות העומדת לרשותנו.

FIAT 238

פרסום ארמון בת"א

תנועת שלום

(סוף מעמוד 13)

בעולם. המעוניין בכנות ב... שלום במזרח־התיכון, הנ... הנרי קיסינג'ר. לכ... ברור, כי קיסינג'ר מש... קודם כל את האינטרס... של ארצות־הברית. ... ואת. לא קם בכל תולד... קיומה של מדינת־ישר... אדם, אשר עשה יותר ל... הבטיח את קיומנו ועת... דנו מאשר שר־החוץ האמ... ריקני.

התמיכה הציבורית, של... זכה קיסינג'ר בישראל הי... תה מועטה ביותר. ואף ... משום שלא קיימת בא... תנועת־שלום ממשית.

*

אכן, קיימות בעיות נוספ... ושונות, המציקות לישרא... מכבד עניין השלום. קיימ... הבעיה של פערים כלכלי... וחברתיים. קיימים סדרי... מימשל לקויים. שיש לתקנ... קיים מכלול שלם של בעיו... בתחומי הכלכלה, החינוך, ה... בריאות והתחבורה. והמעוו... ישנם מחדלים חמורים ול... קויים כמעט בכל תחומי חי... נו. מאידך גיסא, אם לוק... את הבעיות המציקות מבח... נת עצם חשיבותן לקיומ... ולעתידנו, הרי שבעיית ה... שלום עולה בחשיבותה וב... חיוניותה לישראל על כ... שאר הבעיות. השלום מהוו... את הבעיה הקרדינלית של... ישראל. וייתכן מאוד, כי ה... זמן שנותר לנו להשיגו הו... קצר בצורה מאוד מסוכנת... הבעיה החמורה של ישרא... היא, שמעט מאוד ישראלים... מבינים כראוי נקודה זו. ו... לכן לא קמה עד היום תנוע... המונית וחזקה, השמה א... נושא השלום בראש סד... רותיה.

*

מאז מלחמת יום הכיפורים... אנו עדים להיווצרותן של... תנועות חדשות, המתרכזות... סביב נושאים, שהם חשובים... מאוד כשלעצמם — כמו ה... סער החברתי, סדרי מימש... תקינים, תיקון האווירה ה... ציבורית בישראל, תיקון חוק... הבחירות וכיוצא באלה. אבל... בין כל אלה אין תנועה אחת... המציבה את השלום בראש... מטרותיה. למען האמת, הח... כר נושא השלום בשפה רפה... ובסדר עדיפות נמוך יחסית... על־ידי תנועות ואישים ה... קשורים בהן. למעשה מצו... יינים חוגים אלה להצניע... את נושא השלום, משום חש... שם, כי אינו פופולארי ב... קרב הקהל הרחב. עמדה ז... לא רק שאינה אמיצה, אלא... שהיא מחבלת בסיכויים ל... הקמת כוח פוליטי חזק, ש... ייתרכז בנושא השלום.

מן הראוי להדגיש, כי יש... קשר חזק בין עניין השלום... ושאר הבעיות, שנזכרו לע... משה דיין אמר פעם, כי אין... לשאת בעת ובעונה אחת את... דגל הבטחון ודגל הקידמה... החברתית. אכן, דגל הבטחון... קודם — ובצדק — לכל דגל... אחר. מסיבה זו צצמת חשיבות... כי נכיר בכך, שלגבי ישראל... השלום קודם לכל נושא אחר.

בקרוב יתחדשו הדיונים... בוועידת־ז'נבה, ויחד עמה... ייכנסו לשלב מואץ תהליכים... מדיניים רבים לפתרון ה... משבר במזרח־התיכון, שהו... חל בהם לאחר מלחמת יום... הכיפורים. בתקופה זו יהיה... חשוב מאוד לישראל, ש... ימצא בה כוח פוליטי חזק... מאוחד ורחב, אשר יתמוך... בעקביות בכל תהליך ומג... מה, המקרבים את השלום ל... איזורנו.

למד בטכני של חיל האויר

מתקבלים מועמדים ללימודים טכנים תעופתיים. במגוון מגמות ומסלולים ובהתאם לכישורים אישיים והשכלה קודמת.

* מסלול מקצועי תעופתי

במקצועות:
מכונאות מטוסים • חשמל מערכות • מכשירנות מטוסים • אלקטרוניקה תעופתית •

לבוגרים מוענקת תעודה 4 שנתית של משרד החינוך והתרבות. מתקבלים בוגרי ט' ומעלה.

* מסלול טכנאות תעופה

לבוגרים מוענקת לאחר בחינות ממשלתיות תעודת בגרות ודיפלומה של טכנאי מוסמך מטעם משרד החינוך והתרבות במגמות:
מכונאות תעופה • מכשור ובקרה •
מתקבלים בוגרי ט' או י' תחילת הלימודים בספטמבר

* מסלול טכנאות אלקטרוניקה

מתקבלים בוגרי יב' כיתות. תחילת הלימודים בספטמבר לבוגרים מוענקת דיפלומה של טכנאי מוסמך מטעם המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית

פרטים והרשמה בכל לשכות הגיוס בארץ ובדאר צבאי 2348 א/ש

בית הספר הטכני של חיל האויר-חיפה

...אינך צריך לקנות תוצרת חוץ

הכנס לאולמי התצוגה של סביון ורכוש לך כורסת סקאי ב־ 1/3 המחיר.
כורסאות סביון מעוצבות לפי ידע ודגמית איטלקיים מקוריים.
לבחירתך כורסאות נדנדה וכורסאות טלויזיה
במגוון צבעים ודגמים.

נדנדה-680 ל"י

אליפסה-935 ל"י

סביון

רמת גן-רח' הרואה 21, 4-7 8-1
ירושלים-והתי סביון רח' שלומציון המלכה 8 טל. 21288 • אשקלון-והתי גנה פינת ההסתדרות טל. 2149
חיפה-כותנו רח' פקדון 2 טל. 523074 • צפת-כורזונג רח' ירושלים 112 טל. 30250 • עפולה-והתי עפולה

הגיע המועד לקיומן של הבטחות הקבלנים כי יזפתו גגות וימנעו חדירת רטיבות לבתים

בעלי דירות [illegible] בימים חמים אלה לזפת את גגות הבתים. זיפות הגג מונע חדירת רטיבות בימי הגשמים, בעיקרו לקומות העליונות. זיפות הגג מוכרח להיעשות דווקא בימים החמים והיבשים האלה, שכן, כאשר מתחיל החורף, אי־אפשר עוד לזפת את הגג בגלל הרטיבות.

אחד הנושאים החמורים ביותר שטיפלנו בהם במשך החורף היה הרטיבות, שחדרה לבתים ישנים, המוחזקים על־ידי „עמידר", אשר משום מה לא הוכנו כראוי לחורף האחרון. וכאידך גיסא קיבלנו גם הרבה תלונות על רטיבות שחדרה לבתים חדשים לגמרי. אנו מפרסמים עתה חלק מהמקרים, כתזכורת לקבלנים ולחברת „עמידר", שהבטיחו לנו אז, כי מיד עם בוא הימים החמים יזופתו הגגות האמורים.

כך, למשל, פנתה אלינו גברת אסתר בן־חיים, מרח' ראובן 15/3 בשכונת בקעה בירושלים. במכתבה ביקשה ש בוא כתב העתון ויראה, איך היא וילדיה עומדים באמצע הדירה עם מטריה בימי הגשם, שכן, הגג דולף.

כתבתנו בירושלים ירמה מדזיני הלכה לבקר את גברת בן־חיים. משם פנתה אל מר ספירא, מנהל רשות הפיתוח של „עמידר" באיזור ואל מר אורן, מנהל העבודה של „עמידר" בירושלים. החברה, ששכנים אחרים באותו בית התעקשו לבצע תיקון בלתי יעיל בגג הרעפים וכיסו אותו בייטה ובופת. בניגוד לעצתם של מומחי „עמידר" ומכאן הדליפה הקשה. לדברי המומחים לא ניתן היה לתקן את הנזק בעת הגשמים וגברת בן־חיים עברה את החורף, כאמור, עם מטריה ביד.

הובטח לכתבתנו, כי מיד לאחר הגשמים יתוקן הגג של גברת בן־חיים. בתנאי שתכסה חלק מההוצאות. נעשה הסדר תשלומים עם הגברת והובטח לנו, שעם בוא הקיץ יזופת הגג כהלכה. טרם קיבלנו אישור, שהעבודה אכן בוצעה.

חומרים לקויים

גם משה דרזי משכונת נווה יעקב בירושלים, שנכנס לדירתו החדשה ביוני שעבר, סבל בחורף מרטיבות קשה בדירה, שהיתה בת שישה חודשים בלבד. „הרטיבות החלה בסלון והתפשטה לכל חלקי הדירה, לרבות חדרי השירותים". את הדירה רכש מר דרזי באמצעות התוכנית לזוגות צעירים של חברת „שיכון ופיתוח". הרטיבות הגיעה במשך החורף למימדים כאלה, שמר דרזי חשש להחזיק בדירה את התינוק בן שלושה השבועות שלו, מחשש שיתקרר.

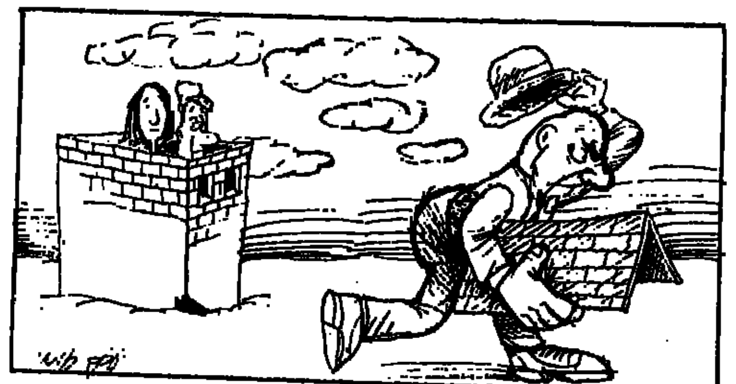
גם הפעם ניגשה כתבתנו, ירמה מדזיני, לבדוק את הבעיה: היא בדקה את בעיית הרטיבות בכללותה ומצאה, כי רוב הנזילות שנתגלו החורף בבתים נבעו מסתימת מרזבים, מחוסר תיעול מתאים, מציפוי לא נאות של גגות ומשימוש בחומרים לא אטימים. הליקויים נתגלו בבנייה פרטית וציבורית כאחד.

נראה, שמיתקני התברואה והאינסטלציה בבתים אינם עומדים תחת פיקוח. גם טיב החומרים שמשתמשים בהם, נתון לשיקול דעתו הבלעדית של הקבלן. יתר־על־כן, מידת אחריותו של הקבלן לטיב הבניה היא שנה אחת בלבד.

מהנדסים וקבלנים רבים הציעו לכתבתנו להעלות את הרעיון להקמת חברת ביטוח, שתקבל פרמיה מהמשתכן ומהבונה ותתחייב לדאוג לתיקונים במבנים לאורך ימים. ובאשר לדירתו של מר דרזי, גם כאן הובטח לנו תיקון בימים החמים. ואם כבר בוצע?

„מומחיות רבה"

מים טפטפו החורף גם בדירתו החדשה של מר אריה קנת, מרחוב גורדאו 6 בראשון־לציון. הבית נבנה על ידי חיים גרופר ושות', שהבטיח להתגבר באופן סופי על הבעיה במשך הקיץ. נשמח לשמוע, שאכן תוקן העניין.



בינואר 1973 נכנס מר זאב נהרי, מרחוב מניה שוחט 2 בראשון־לציון, לדירה חדשה. ימים ספורים אחרי כניסתו לדירה נתגלתה רטיבות בקירות של חדר־השינה. מר נהרי פנה מיד למנהל העבודה, מר אליעזר לוי, שביצע במקום תיקון זמני. החורף — שוב נתגלתה רטיבות חזקה מאוד בקירות. אך למרות פניות חוזרות ונשנות של הדייר — לא הגיע הקבלן לתקן את הליקוי.

פנינו אל חברת פ.ו.ב. „חברה להקמת בנייני דונמא" שבנתה את הבית. הוסבר לנו, שתיקוני רטיבות דורשים מומחיות רבה, וקורה שהתיקון אינו מצליח. „משיגיעו ימים חמים ויבשים נבצע את התיקון לשביעות רצונך". כתבו למר נהרי אחרי פנייתנו.

טרם שמענו דבר מפי נהרי ואנו מקווים, שהתיקון אכן בוצע.

מי קובע פטור ממכס?

אחרי שנישאה טובה טייב, מרחוב העליה השניה 10 בהרצליה, לעולה חדש, הזמינה כלי בית שונים ללא מיסים מחוץ לארץ. בין שאר הפריטים שהזמין לו הזוג טייב היו שלושה רדיאטורים לחימום הבית. כאשר הגיעו הרדיאטורים ארצה וטובה טייב באה למשרדי המכס ברחוב המסגר בתל־אביב, סירב פקיד המכס לשחררם. הוא טען שלפי התקנות ניתן לשחרר ללא מכס שני מכשירים בלבד.

טובה טייב ניגשה לשוחח עם סגן גובה המכס במקום. הלה הודיע לה, שבעצם מגיע לה רק רדיאטור אחד ללא מיסים. מי קבע? שאלה גברת טייב ונענתה — לדבריה — שאין תקנה מפורשת בעניין והוא הקובע את הדבר לפי הנסיבות. סגן גובה המכס לא היה מוכן לזוז מדעתו, שתוכל לשחרר בתנאים אלה רדיאטור אחד בלבד.

טובה טייב פנתה למדורנו בטענה, שלהם דירה גדולה ושלושת הרדיאטורים ישמשו אותם לצרכיהם בלבד. היא רצתה לדעת מי קובע את הדברים ולפי אילו נהלים.

העברנו את פנייתה של טובה טייב אל מר דוד בר־חיים, דובר הממונה על המכסות המדינה. בתשובה על פנייתנו הוזמנה גברת טייב לשיחה נוספת אצל סגן גובה המכס, שהסביר לה באריכות רבה, כי מונֵי החשמל בדירות הישראליות אינם מאפשרים שימוש בו־זמני בשלושה רדיאטורים. עם זאת היתנה עם הגברת טייב, שהמכשירים לא יימכרו אלא ישמשו אותם בלבד ולאחר מכן הסכים לשחרר את שלושת המכשירים.

התקשורת למחשב שובשה שבוע

ביום חמישי בבוקר התקשר אלינו מר בנימין שני, סגן המנהל הכללי של „תנובה" וסיפר, כי קו התקשורת המיוחד, המחבר את מסוף המחשב של מחלבת „תנובה" בירושלים עם המרכז ברחוב אבולעפיה בתל־אביב, מקולקל מזה שבוע. הקלקול בקו משתק את עבודת המחשב ואת כל ניהול החשבונות של החברה. פעמים רבות פנו הממונים על המחשב למשרד־התקשורת — אך דבר לא תוקן.

התקשרנו אל מר זכריה מירוצקי, דובר משרד התקשורת, שהעביר את התלונה אל עובד המשרד הממונה על עבודות אלה. התקלה אותרה עוד באותו בוקר ובצהריים שמענו ממר שני, שהקו אכן תוקן והמחשב חזר לפעולה תקינה.

טכנאי התמהמה בתיקון התנור

כאשר התקלקל המשטח העליון של התנור, שרכשה משפחת אזאב מרחוב פיק"א 6 בפתח־תקוה, פנתה אל חברת „אלגים את גבעוני", שאצלה נרכש תנור האפיה, והזמינה טכנאי לתקן את המשטח המקולקל. אלא שהטכנאי לא הגיע למרות פניות חוזרות ונשנות.

מר אליהו אזאב פנה למדורנו בסוף חודש אפריל ואנו העברנו את התלונה אל חברת „אלגים את גבעוני". ימים ספורים אחרי פנייתנו הופיע טכנאי בביתה של משפחת אזאב והתנור תוקן.

1949 1973

25 שנות ביטוח בישראל
סהר
חברה לביטוח בע"מ

דין וחשבון מקוצר ומאזן מרוכז ליום 31 בדצמבר 1973

השקעות	ל"י	ל"י	31.12.1972 ל"י
אגרות חוב של הממשלה או בערבותה	55,724,581		36.975.025
ניירות ערך אחרים	5,279,791		3.925.418
הלוואות ופקדונות בבנקים	24,514,766		16.664.057
		85,510,138	57.564.500
חברות בנות		703,155	1.619.007
רכוש קבוע		5,841,406	5.092.978
פרמיות לגביה ויתרות סוכנים (ומזה 904.149 ל"י מעל לשעורים המוכרים)		10,022,538	11.998.428
חברות בטוח (חשבון עו"ש ופקדונות) סכומים לקבל, מזומנים ורכוש אחר		48,377,039	48.856.934
		157,254,171	125.131.847

הון קרנות ועודפים	ל"י	ל"י	31.12.1972 ל"י
הון מניות	3,383,391		3.383.391
קרנות הון	8,737,187		8.737.187
עודפים	3,089,232		2.033.178
		11,109,810	9.153.756
עתודה בשל פרמיה לגביה מעל לשעורים המוכרים		904,149	452.612
עתודה לסיכונים יוצאים מן הכלל		5,201,373	4.937.473
עתודה בטוח חיים		47,421,050	34.349.077
עתודה לסיכונים שטרם חלפו בבטוח כללי		20,420,071	15.094.393
תביעות תלויות		38,611,206	25.452.815
חברות בטוח (חשבון עו"ש ופקדונות)			
התחייבויות אחרות ויתרות זכות		33,582,822	35.691.721
		157,254,171	125.131.847

דו"ח מקוצר על עסקי בטוח כללי לשנת 1973

	ל"י	ל"י	31.12.1972 ל"י
פרמיה ודמי רישום לשנת הדו"ח	109,100,410		85,505,957
בניכוי בטוח משנה	62,580,637		49,946,489
		46,600,782	35.559.468
רבית זקופה		2,184,248	1.327.860
		48,735,030	36.887.328
תביעות ששולמו	77,121,515		58,130,237
בניכוי בטוח משנה	41,097,719		30,818.192
	35,423,796		27,312,045
הפרשה לסיכונים יוצאים מן הכלל	260,032		1.028.216
		35,600,428	28.340.261
		13,044,602	8.547.067
הוצאות הנהלה ודמי עמילות ששולמו	30,281,818		20.728.860
בניכוי דמי עמלה שנתקבלה	16,805,707		11.779.797
		13,410,111	8.949.063
הפסד בטוחי		(871,500)	(401.996)

דו"ח מקוצר על עסקי בטוח חיים לשנת 1973

	ל"י	ל"י	31.12.1972 ל"י
פרמיות	12,021,512		10.084.409
בניכוי בטוח משנה	1,120,100		842.121
		11,501,412	9.242.288
הכנסות מהשקעות		9,208,370	4.690.970
		20,704,782	13.933.258
פחות גדול עתודת בטוח		13,075,578	8.088.759
		7,629,209	5.844.499
תביעות	5,019,257		3.253.584
בניכוי בטוח משנה	2,182,835		205.921
	3,786,922		3.047.663
העברה מעתודה לסיכונים יוצאים מן הכלל בקשר לתביעות כתוצאה ממלחמת יום הכפורים	1,020,000		—
		2,706,022	3.047.663
העברה לעתודה לסיכונים יוצאים מן הכלל		1,017,208	169.898
הוצאות הנהלה ודמי עמילות	2,766,595		1,962.499
בניכוי עמלה שנתקבלה	116,805		280.260
		2,640,790	1.682.239
		6,438,080	4.899.800
רווח בטוחי		1,185,228	944,699

דו"ח רווח והפסד מקוצר וייעוד רווחים לשנת 1973

	ל"י	ל"י	31.12.1972 ל"י
ריוות בטוחי	823,720		543,703
הכנסות מהשקעות שלא נוקסו לדוחות העסקים	5,161,034		1.822.519
הוצאות הנהלה וכלליות שלא נוקסו לדוחות עסקים	(2,050,745)		(560.106)
		3,924,909	1.805.116
הפרשה לעתודה לחובות מסופקים	207,245		188.543
הפרשה למסים	1,340,000		618.000
		1,547,245	806.543
		2,377,604	998.573
ריוח ממכירת מניות חברת־בת בניכוי הפרשה למיסים		1,044,045	—
		3,422,609	998.573
העברה לעתודה בשל פרמיות לגביה מעל השעורים המוכרים		451,537	(8.753)
		2,971,072	1,007.326
יתרת הרווח לתחילת השנה		533,178	456,484
		3,504,250	1.463.810
העברה לקרנות	1,500,000		550,000
דיבידנד מוצע לתשלום (נטו) (ברוטו — 15%)	380,632		380.632
דיבידנד מיוחד מוצע לתשלום, נטו (ברוטו 25%)	634,386		—
		2,515,018	930.632
רווח יתרת שלא יועדה		989,232	533,178

אהרון סחרוב — יו"ר הדירקטוריון
אלוף (מיל.) חיים הרצוג — חבר דירקטוריון
21.5.74

הערות: 1. דין וחשבון מפורט ומלא עם באורים של הנהלת החברה כולל דין וחשבון של מבקרי החשבונות ימסר לכל דורש במשרדי החברה ברחוב בן־יהודה 23, תל־אביב.
2. הפרסום הנ"ל נעשה בהתאם לחוק הפיקוח על עסקי בטוח תשי"א—1951.

תחתוני הג'ינס של סברינה

SABRINA JEANY

ג'ינס, ג'ינס שוב ג'ינס, תחתוני הכותנה החדשים של סברינה, לאופנת הג'ינס.
תחתוני ג'ינס אופנתיים, ספורטיביים, נוחים ונעימים. תחתוני ג'ינס לג'ינס. תחתוני ג'ינס להרגשה נוחה.
בג'ינס וכלעז יהם עם ג'ינס.

sabrina

פרסום קדמון

„אני ילדת הסחוג והפבריקה"

— מעידה על עצמה עדנה לוי, מלכת היופי לשנת 1974, שהיא בת לאם ממוצא תימני ולאב ממוצא הונגרי
● „מחמיא לי מאד שמתקהלים סביבי, אבל זה גם מביך"
● עתה היא טועמת במנות גדולות מהזוהר — ועדיין חולמת על חיים במושב ליד אשקלון...

— מאת אלה ברקת —

שבוע לאחר הבחרתה כמלכת היופי של ישראל לשנת 1974 מטעם שבועון „לאשה", עדיין לא הסתגלה עדנה לוי לתפקיד החדש שנפל בחלקה. „אני מרגישה שיצאתי מהאלמוניות. ברחוב נגררים אחרי האנשים. אבל להגיד איך זה להיות מלכת יופי אוכל, כנראה, רק לאחר הנסיעה לספרד, שם אתחרה על התואר מיס־תבל".

עדנה לוי (לורנגר) היא ה־הוכחה הבולטת לסברה, שני־שואין בין בני עדות שונות יוצרים את הילדים היפים ב־יותר בישראל. כבת לאב מ־מוצא הונגרי ואם צברית מ־מוצא תימני, היא מתהדרת ב־חווי פנים שהכל כהן מושלם: אפון סולד, שפתיים חושניות, עיניים ירוקות, שיער בהיר ר־מקורזל. „אני ילדת הסחוג ו־הפפריקה", היא אומרת בהנ־אה עצמית, ומבטלת באחת כל אסוציאציה על אסייה עדתית.

„שני חסרונות"

היא ילידת אשקלון, בת 18.5 אביבים. את הכלתה התיכונית עשתה בתיכונית תיכון־טכניה בירושלים. עם למדה בבגנה ללבורנטים. ב־בית־הספר היסודי, בעיר הו־לדתה, היתה ספורטאית מצ־טיינת וזכתה במדליות רבות, „אבל בטניה לא היתה תו־דעה לספורט". דבר שציטטם את התביביה של הצברית הב־בלונדית.

המיטפס: „את יפהפיה". רודף אחריה עוד מימי היל־דות, והיתה זו חברתה מימי בית־הספר, חגית, שהמליצה על מיעמדותה לכתר מלכת היופי מטעם שבועון „ל־אשה". היא עצמה היתה ספ־קנית במקצת:

„לא, לא חשבתי בכלל ש־אזכה בתואר. רציתי, כמובן, לצאת עם איזשהו תואר מישנה. אבל על כתר מלכת היופי לא העזתי לחשוב. היו לכך שני סיבות: הסתכלתי על כל התמונות של מלכות היופי בעבר וראיתי שלכולן שיער ארוך ובולן גבוהות־קומה. הבנתי מייד שיש לי שני חסרונות בולטים. שכן, גובהי היא 1.67 ס״מ בלבד ו־יש לי שיער קצר ומסולסל".

אולם מסתבר, שהשופטים — עליהם נמנו אישים כמו עוזי חבדה ממזרחייה, גד־עון אוברזון, טל ברודי, ניוות להט, שמואל רודנסקי ואח־רים — סברו אחרת. להם דווקה „קרצו" החסרונות. ה־פנים הפוטוגניים והגזרה החטוב (הסיפוגיעוי) זיכו אותה בתואר הנכסף.

„הרגשה נהדרת"

עכשיו היא נערה מאושרת. את אושרה מחלקים איתה ה־הורים ושני אחיה הצעירים. מושב גיאה, שהחבר הפרטי מ־אז לליש עליה. ספו בצבא קבוע ביום דידי ליו. מושב גיאה? זהה עם העיר אשק־לון! „החבר שלי היא בחבר־שב וזה הבית השני שלי. המושב קרוב לי בסביבה רצי־נית — דבר שכזה על ה־פניות שבעצם כי עירוניות אשקלון. שלא ביצאה לבחוץ אפילו לבקר איתי".

חוץ מאיתה מגיעה יחיסר ההתייחסות הבלתי־רגיבנת של בית־הילדות — הכל שפיר: „זו הרגשה נהדרת להיות מלכת היופי. לפרות שיש גם דבר־ים בלתי־נעימים. במיו ה־פרמיות שאבדתי מראים. בכל מקום שאני הולכת, מתאספים סביבי אנשים. זה דבר יפה ו־מחמיא — אבל גם מביך".

החבר הפרטי, אייל, היא מתמונות להקים משפחה. ביש־קו על המלכה הפרטית שלו ומייגן: „התאהבתי בה כשי־היתה בת 15.5 ואסשר לומר שגידלתי אותה בשבילי. אחרי הכל, אני מכיר אותה כבר שנים". בעקבות הבליכה מה־חדית לתל־אביב לסידורים נסל דוד. בן ה־25, יום חיפש

ושמר על כל צעד ושעל של מלכתו כשה, עוזר על שכבר.

מלכת היופי החדשה מרגישה עצמה אבודה בתל־אביב. לפני שנמנתה של המועמדות, נחשב חמש ל־„מיבצע רציני" להגיע לעיר הגדולה ביותר. אולם הנסיעות מאד, קידמו אותה. זוהר התל־אביבי, „את הראשון שלי", היא פותחת הום. „קניתי בסך־הכל אחד לפני התחרות, צריך להחליף בגדים ובערב. כי אני נתונה לביקורת ולא רוצה לב התואר".

עדנה אינה יודעת לקראת מה לצפות. אולם

עדנה לוי:
„יצאתי מהאלמוניות"

גיות הנישואין והחיים קבועים במושה. היא בלהט. ש„היום משב מה שכולם חושבים, דרכי ומתבסס על קה. אשה במושב דיוק מה שעושה עירונית. גיאה זה שקט של אשקלון. רואה שום דבר שאגור במושב".

אבל קודם טיפוח עברו כל המועמדות בתה של הדוגמנית סקי. בכל זאת. „אני עכשיו יותר סדה על הליכה אפילו מסתכלת אחרות וצורת הליכתן לכל בהורה כיצד עצמה".

שמיכה להצלחה

שמיכה מיוחדת באמר היא מקופלת בף ידו של אדם, צ׳יל חיים ולמנוע את הקליני הנגרם לנוגה תאינות, שריפה או סוג שהוא.

השמיכה, שמשקלה בלבד, פותחה הל של ארה״ב, ידי חברה בריטית ר"סאים, „רילייס".

לדברי מנהלי החברה רת השמיכה על ה הגוף של האדם, חימים זה זהה. של שמיכת סיף, גע בשמיכה הלם הקליני הנגרם דיך הגוף. עזרה ראשונה ניתן הקישור לדעת מנהלי החב בישראל יש משום אתוקת שמיכה ב בקלט, מכונית, לים. מחיר השמיכה ל״י.

משרד הבריאות
בבית־הספר לאחיות שליד בית־החולים „רמב״ם"
יפתח
קורס השתלמות במיילדות
לאחיות מעשיות
מועד פתיחתו נובמבר 1974
משך הקורס 14 חודשים. תנאי קבלה — תעוד תאחות מעשית.
המעוניינות יפנו למנהלת בית״ס לאחיות ליד בית־החולים „רמב״ם", חיפה, טלפון 528271.

המיקסר של שנות ה־2000
מיקסר היוקרה
PAUL
פאר תוצרת אירופה. בעל המוניטין הבינלאומי

אחריות ל־12 חודש
* מטחנת בשר בעלת עוצמה * בלנדר גדול־תכולה 1 ליטר
* קערה ללישת בצק וקצף־מכסה * מסחטה למיץ הדרים
להשיג בחנויות החשמל המובחרות
לפני שתקנה דרוש לראות את PAUL
* המיקסר שיעשה אותך בהתאמה עד שנות ה־2000
סולפרד
ת״א, רח׳ בר־יוחאי 29 טל׳ 825980

אגודת האקדמאים למדעי החברה והרוח בישראל
רח' הס 21, תל־אביב, טל. 56482
הוועידה הארצית
תיפתח מחר, יום ג', 18.6.74, באוניברסיטת תל־אביב, בנין גילמן, אולם 144, בשעה 5 אחה"צ. בדיוק; בסימפוזיון על הנושא:
מדע וחברה בשעת חירום
ירצו (לפי א"ב): פרופ' א.ל. גוטמן ופרופ' י. דרור — מהאוניברסיטה העברית; פרופ' ש. שימונסון, רקטור אוניברסיטת תל־אביב ופרופ' מ״צ. קדרי, רקטור אוניברסיטת בר־אילן.
יו"ר הסימפוזיון — ה' משה זנבר, נגיד בנק ישראל.
ציבור האקדמאים — מוזמן לסימפוזיון.
הודעת דחופה לצירי הוועידה: מזכירות הוועידה תפעל במקום משעה 1 אחה"צ.
נא להקדים — לקבלת החומר המתאים לוועידה ואת כרטיס־הציר.

חולצה קייצית רכה בסיגנון הזמנים שחלפו, מאריג שיפון מעוטר בתחרה לבנה ומודפס בציור־יד (דניאל הכטר, פאריז).

הרבנות וסוד הנישואין

חוברת בת 42 עמודים המוגשת לכל כלה שנירשמת ברבנות, מנסה להכיר לבנות ישראל את מושגי היסוד של משפחה יהודית מאושרת

— מאת אילנה חרפז —

„דורנו הוא דור הטכנולוגיה והמדעים. רוחו של האדם ממריאה לשחקים ועד הירח הגיעה. אולם עם היותו מרחף במרחבים שמימיים מחפלל האסטרונאוט שיזכה לחזור לביתו הקטן, שם מחכה לו רעיה נאמנה". כך פותחת חוברת קטנה וצבעונית, הקרויה „נישואין של אושר" ומוענקת לכל אשה הפונה להירשם ברבנות לנישואין.

החוברת, המטפלת בגישה עניינית בבעיות המשפחה המודרנית, פונה בנימה חברית מאוד לכלות הטריות. תוך נסיון בולט להתמודד עם תפישת החיים של גברות צעירות מבחים לא־מסורתיים. ועם שהיא מצטטת פסוקים מתהילים ומספרי דינֵי הטהרה, („הנה נחלת ד' בניה — שכר פרי הבטן") חריזי מפגינה גם בקיאות בכל מה שמתרחש בעולם המודרני. אצל כוכבי קולנוע, למשל, המרבים להתגרש („לא מכבר איבדה עצמה לדעת כוכבת אחת לאחר שישה מקרי נישואין"), ואפילו מביאת ציטטה מדו״ח קינסי, ר״ל.

על שלושה דברים עומד סוד הנישואין המאושרים, שמקורו אליבא דהחוברת: פרישה מחיי אישות שנים־עשר יום בחודש. בדיקות אישיות שעורכת האשה בעצמה, וטבילת הגוף במקווה. במשך תקופה זו, מדגישה המחברת, הרבנית רחל נריה, מצווים בני הזוג לנהוג זה בזו יחס של כבוד וחיבה. אך ללא גילוי פיזי של אהבה. כך — מובטח לבני הזוג שיקבלו עליהם את הדין — תישתמר אהבתם ברעננותה לאורך ימים.

אין בידי הרבנות סטאטיסטיקה מדוייקת של מספר הנערות שהחוברת הקטנה מחוללת מהפיכה בליבן. למען הדיוק, אין אפילו מידע בטוח על גורלה של החוברת, המוענקת כמתנת לכל כלה. האם מוצאים הדברים — הא־מורים „אצור בתוכם סוד כה פופולא־רי — הד בליבה של נערה חופשייה?

„באות אלי בנות עם קורקבן חשוף וחיוך ממולח", מספרת חנה סימון. „ה־מדריכה" של הרבנות בתל־אביב, דרכת עוברות הכלות החדשות, לקבלת אישור נישואיהן. „את הבנות האלו אני פשוט שואלת בשקט: ידעת שאת באה לרב־נות היום?"

חנה סימון, אשה נאה, בחירת שיער וחייכנית, מצויה במה שקורה בישראל של שנות ה־70. „מי שחושב שאינני יו־דעת מה קורה ברחוב שלנו, טועה. באות אלי בנות ומנסות „לסבן" אותי. אינני עולבת בהן ואינני מטיפה. אחרי הכל אינני מסיונרית, אבל אני תופסת מהר".

רשימת מיקוואות

העברית שבפיה משובחת. קודם שה־גיעה לרבנות, עסקה חנה סימון בהנחלת הלשון. האשה שגדלה בבית אמיד בוול־נה ובילתה שנים קשות בישראל של שנות הארבעים, הצמיחה דור של שבעה ילדים מוצלחים, בוגרי אוניברסיטאות ומחונכים לתיפארת. אבל את ארבעת בנותיה, לא לימדה את עובדות החיים. „אינני מדברת אתן על נושאים אינטי־מיים", מסבירה האשה הדתיה, הלומדת רוסית באוניברסיטה, שרת ומלווה עצ־מה בגיטארה ואוהבת לקרוא טרגדיות יווניות. „כאן אני חשה דיסטאנס", היא מודה.

דומה שמרחק התפישה בין נערה דתייה, לבין כזו שאינה שומרת מיצוות, גדול כפער הקיים בישראל בין השכבות החברתיות השונות. בנותיה של חנה סי־מה, שגדלו בליבה של תל־אביב, נישאו

על־ידי שדכן ולא ביקרו מעולם בשפת הים.

(„בתי קנתה אומנם בגדיים אבל רק כדי להשתתף על הגג"). יחד עם זאת, ביקרו הבנות באוניברסיטה, שירתו בצ־בא (הצעירה שבהן) והן בקיאות היטב בפוליטיקה ובחיי החברה של ישראל. טלפון אין בבית („בשביל מה?") וט־לוויזיה היא „ביזבוז זמן".

גירושין בקיץ

„כמובן שאי אפשר להעביר אשה אל הדת בעשר דקות", מודה חנה סימון. „אבל אפשר להתחיל בהדרגה, נרות, שולחן שבת. אני מנסת להסביר, לאלו שמוכנות לשמוע, כי החיים הדתיים הם בעצם כל־כך יפים. עובדה, אצלנו, אין בגידות וגירושין. ואילו בקרב הקהל ה־חופשי, בעיקר אחרי הקיץ, כמה גירו־שין! ההסבר: הנערות מתערטלות על החוף, מופיעות ברחוב בלבוש מינימא־לי, הכל נעשה כל כך מושג, כל־כך קל ובלתי מעניין".

„בבית המודרני חסר האושר הטבעי ושלוות הנפש", היא אומרת. מבקשים לחפות על חוסר הבטחון הפנימי המקנן אי־שם בלב, על־ידי עשיית רושם על אחרים ורדיפה מתמדת להעלאת רמת־החיים בלבוש, ריהוט ומכוניות. זה גם מקום החיפוש אחרי בידור מחוץ לבית. שכן בבית חסרה השמחה הטבעית בואי ביום שישי ותראי את הבית אומרת חנה סימון. „האור כה גדול".

האידיאולוגיה המודרנית של הערצת היופי החיצוני, והדגשת־יתר של האהבה הארוטית — הן ההורסות איפוא, לדעת הרבנית את מושגי היסוד של המשפחה היהודית, ובאשר להתאפקות המצוות על הזוג בימים האסורים, מבטיחה החוברת כי „הפרישה משפיעה לטובה על בריי־אותו של הבעל, ושומרת על חיוניותו". „להצלחת חיי המשפחה וקביעת האושר בנישואין, חשובה יותר ההסתגלות האי־שית מאשר ההסתגלות המינית" קובעת המחברת. „הרגשת ההשתייכות ההדדית והבטחון שנוצר בעקבותיה, יוצ־רים את שלוות־הנפש האמיתית, המחס־נת את רוחו ונפשו של כל אחד מבני הזוג ומאפשרת לו לעמוד בתלאות ה־חיים ולגדל את הדור הבא — פרית הנפ־לא של אהבה אמת".

„קיימות בחורות שאיבדו מכבר את הבושה. לגבי אלה לא קיים כבר כלום. אבל יש גם נערות לבות שלח אצלן באחרונה תזורה לדתיות. והן רוצות לש־מוע ולהבין. „פשוט", מבטיחה באמונה חנה סימון, „כי זה יותר מעניין כבחו־

נבחרה פה אחד!
מלכת היופי

ליידי קריסטל
20 שנה קריסטל אין תחליף ל־20 שנות נסיון

דירות 2½-3 חדרים
באיזור מגורים חדש ברח' ערבי נחל (המשך רח' ארלוזורוב) תל אביב.
במחירים ותנאי תשלום נוחים.
ברשפר בונה רק בחומרי בנין מעולים ומקפידה על טיב וביצוע העבודה.
ההרשמה והבניה ב־2 הבנינים הראשונים החלו
ברשפר BARSHEFER
בפרטים בא לסנות למשרדנו:
רח' אבן גבירול 100 תל אביב טל. 241184 (8-1; 4-7)

הודעה
על גניבת רכב
כל המוסר פרטים על מקום המצאו של רכב נוסעים דגם
רנו 17 ספורטיבי
צבע אדום, מס' רשוי 347-247, שנגנב ביום 10.6.74 מ„חניון המרכז המסחרי" בתל־אביב,
יבוא על שכרו
פרטים על משרד לבורסה/חגבר בניה שירות שאול המלך 8, תל־אביב, טלפון 256451
או לתחנת המשטרה הקרובה.

ב"ה
מועצה אזורית „עוזה"
ד.נ. נגב הנגב טל. 94048—94070—057
מכרז מס' 4/74
המועצה האזורית עוזה מכריזה בזאת על הקמת של מקלטים עיליים, בקרית החינוך עוזה.
קבלנים המעוניינים להגיש הצעותיהם יפנו למזכירות המועצה, בשעות העבודה הרגילות — ויקבלו את הטפסים הדרושים להגשת ההצעה. להצעה יש לצרף ערבות בנקאית בגובה 5% מסכום ההצעה.
את ההצעות יש להכניס לתיבת המכרזים שבמזכי־רות המועצה, עד ליום שני 8.7.74 בשעה 12.00.
אין המועצה האזורית מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.
בכבוד רב,
א. רוזנמן
ראש המועצה
9 ביולי, 1974

צוות מיוחד של הטלוויזיה הישראלית נשלח לבלגיה והשלים בימים אלה סרט, שינציח את

מיבצע ההצלה של הקומנדו היהודי

יגאל בורשטיין
סיפורו של „הטרנספורט ה־20"

— מאת כתבת „ידיעות אחרונות" —

תשע־עשרה רכבות עמוסות ביהודים יצאו מבלגיה לעבר אושוויץ, לפני „הטרנספורט ה־20" ומיספר בלתי ידוע של רכבות יצא אחריו; אולם „הטרנספורט" ה־20 נבדל מכל יתר המישלוחים של יהודי בלגיה אל מחנה ההשמדה הנאצי, בכך, שרכבת זו הות־קפה בידי פרטיזנים יהודים במיבצע נועז וכמעט דמיוני — ומיספר ניכר מנוסעיה הצליחו למלט את נפשם.

„סיפורו של הטרנספורט ה־20" נבחר על־ידי הטלוויזיה הישראלית מתוך מיספר רב של הצעות לסרטים על נושאים מתקופת השואה", מספר מפיק הסרט אבשלום כץ, מנהל „סרטי עידן". מלאכת המחקר שנעשתה בישראל, בעזרת „יד ושם", ובבלגיה נמשכה תקופה ארוכה. אחר כך נתעכבה ההפ־קה משפרצה מלחמת יום־הכי־פורים. וכך, בחודש פברואר הש־נה, עם שחרורו מן המילואים, יצא לבלגיה הבמאי יגאל בור־שטיין בן ה־33, שבידיו הופ־קדה הכנת הסרט, כדי לכתוב את התסריט ולראיין את מי ששרדו מן המשתתפים באותה פרשה עלומה. עמו יצא גם ה־צלם אורי פישלר, שעלה ארצה לפני מספר חודשים מ...בלגיה.

בבלגיה גילה בורשטיין להפ־תעתו, כי לספורו של „הטרנס־פורט ה־20" אין עוד „אבא". ההתקפה על הרכבת תוכננה על ידי אנשי המחתרת הבלגית, שכונתה „חזית העצמאות" ו־אשר התבססה על חברים קומו־ניסטים, ובוצעה על ידי קומץ יהודים. כיום, התברר לבור־שטיין מתביישים הקומוניסטים בכך שלא הם ביצעו את ההת־קפה, ואילו היהודים מעדיפים להסתיר את פעילותם של הקו־מוניסטים. אלה כאלה אינם ששים, איפוא, לדון בפרשה. הגדיל לעשות רוז'ה כץ, יהודי העומד כיום בראש „אירגון ה־פרטיזנים לשעבר" בבלגיה ש־טען, כי ההתקפה על הטרנס־פורט ה־20 לא היתה ולא נב־ראה...

למרות הקשיים המרובים, עלה לבסוף בידי הבמאי — ב־עזרת דלית מרפה, ישראלית היושבת בבלגיה — לראיין כעשרים איש, שהיו שותפים לאותה פרשה. מפיהם אנו לומ־דים בסרט על קורות „הטרנס־פורט ה־20".

פעולת התאבדות

במחתרת הבלגית התגבשה תוכנית לתקוף את אחת הרכ־בות, שהובילו יהודים ממחנה הריכוז בעיירה מאלין לאושוויץ. החלטה זו נפלה, לאחר שאחד משליחי המחתרת הצליח ל־הגיע לאושוויץ במסווה של חו־קר הפולקלור הגרמני — ואף במילגת גרמנית, משושב, מסר את הבשורה המדהימה, כי ב־אושוויץ רוצחים יהודים. על אף שידיעה זו היתה קשה ל־עיכול ונראתה לרבים מוגזמת, הוחלט לתקוף את הרכבת.

מסיבות לא ברורות -- ו־מיספר הגירסאות על כך רב -- לא ביצעו אנשי המחתרת את ההתקפה המתוכננת. תחתם פע־לה קבוצת מחתרת יהודית עצ־מאית, שמפקדה היה יעקב גוד־פרוינד, החי כיום בירושלים. שליח של המחתרת, שהיה „שתול" ביוונראס, גילה, כי ב־19 באפריל 1943 עתיד לצאת „טרנספורט" ממאלין -- והסור נפל.

במבט לאחור נראה המיבצע כפעולת התאבדות חסרת כל סכוי. יורה ליפשיץ, יהודי מת־בולל, רופא והרפתקן, ושניים מידידיו יצאו לתקוף את הרכ־בת. נמצאו עליה כאלפיים יהו־דים, שמורים בידי מאות אנשי ס.ס... התוקפים הגיעו למקום הפעולה בשעת לילה באופנים. כל הציוד שברשותם כלל פנס אדום, אקדח אחד ו־20 000 פרנק לחלוקה בין היהודים ש־יצליחו להימלט...

בהגיע הרכבת הם הניחו את הפנס האדום על הפסים, כדי לעצור אותה. אחד התוקפים ירה באקדח, כדי למשוך את תשומת ליבם של אנשי הס.ס.. ושני הנותרים רצו לפתוח את דלתות הרכבת (עוד קודם לכן הוברחו למאלין מכשירי־פריצה — כדי שהמובלים יוכלו לפרוץ מן הרכבת בכוחות עצמם). מס־פר בלתי ברור של יהודים — על פי האומדן, בין 50 ל־500 — אכן הצליחו להימלט, ואי־כאלה, שנורו למוות על ידי ה־גרמנים בשעת הבריחה. שלושת התוקפים הצליחו להיחלץ מ־המקום ללא פגיעה.

לפרשה זו היה אף המשך [illegible] משתקפו אנשי המחתרת [illegible] עיים אחר כך את בית־החולים בעיירה טיר־למון, לשם הצלת [illegible] הגרמנים 15 מן היהודים, [illegible] נפצעו ברכבת. לצורך תקיפה זו חטפו הפרטיזנים אמבולנס של „הצלב האדום" והגיעו ל־בית־החולים. אך המבצע [illegible] בעטיו של איש מחתרת [illegible] רומנוביץ', שלא היה אלא סוכן של הגסטפו. אותו רומנוביץ' הסגיר בסופו של דבר לגר־מנים גם את תוקפי „הטרנס־פורט ה־20", ובהם יורה ליפ־שיץ, שהוצא להורג.

חומר נדיר

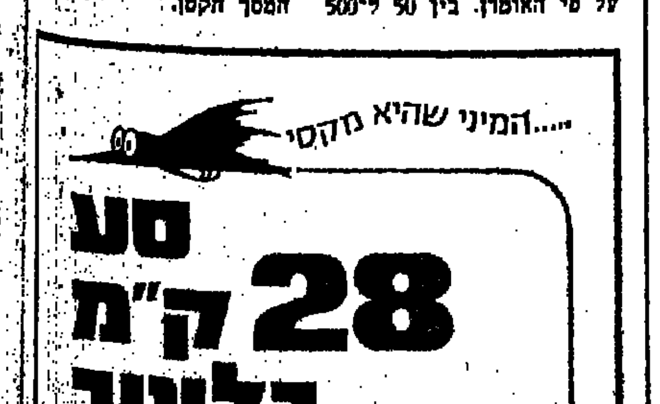
„סיפורו של „הטרנספורט ה־20" מתואר בסרט כחלק [illegible] הרקע החברתי והפוליטי [illegible] גיה הכבושה" — מציין [illegible] יגאל בורשטיין. ב־70 [illegible] כלולים שיחזורים של [illegible] חומר ארכיוני נדיר [illegible] יומני חדשות נאציים [illegible] ראיונות עם אנשים. בין [illegible] איינים מי שהיו חברים [illegible] ראט", חברי מחתרת [illegible] שהיו ברכבת, נהג הקטר, [illegible] האמבולנס של „הצלב האדום" (שנתגלתה כרווקה זקנה מן ה־) אצולה הכפרית, שמיאנה [illegible] ראיין בגלל היותה מכוערת [illegible] ואחרים. אחד מן המרואיינים לוחם מחתרת לשעבר [illegible] פרנק למון, מתגורר כיום [illegible] מזרח גרמניה והובא במיוחד [illegible] בלגיה, לצורך הצילומים.

הסרט נפתח בצילום של [illegible] רכבת. על רקע זה מספרת [illegible] תרת כתובה את תמצית [illegible] קפה על „הטרנספורט ה־20" בעזרת חומר לקוח מארכי[illegible] הנאצים מתוארת. פלישת [illegible] מנים לבלגיה, ואט אט [illegible] הדגש אל יחסם כלפי היהודים.

הסרט מסתיים במיכתב [illegible] שיגר ערב מותו יורה ליפשיץ תוקף הרכבת. ממקום כלאו [illegible] מחנה הרכוז ברנדונק לארוס־תו. הארוסה, אירן, היא [illegible] ריאה את המכתב.

„מלכתחילה היתה כוונה ל־הקרין את הסרט ביום השואה — מספר יגאל בורשטיין — „אך הדבר לא התבצע מסיבות טכניות".

בורשטיין, יליד אנגליה [illegible] גדל בפולין ועלה לישראל [illegible] 1949. הספיק כבר, לביים [illegible] ל־20 סרטים קצרים, [illegible] מספר תוכניות טלוויזיה. [illegible] הוא מחפש משקיע להפקת [illegible] ארוך, על־פי תסריטו „בלפור" המתאר בחור שמנסה להתאבד ואביו עושה הכל כדי להכשיל. תסריט זה זכה אשתקד בפרס „המועצה לתרבות ואמנות". [illegible] סרטו „הטרנספורט ה־20" [illegible] מציג, כי זהו „מבט על השואה בעיניו של ישראלי, שלא עבר אותה ולא חי את התקופה" [illegible] התוצאות הבלתי שגרתיות [illegible] מבט זה — תוקרן בקרוב [illegible] המסך הקטן.



הצוואה של ג'ודי

זמן קצר לפני שנורתה למוות בכדורי מחבלים בקיבוץ שמיר, כתבה ג'ודי סינטון (משמאל) המתנדבת מניו־זילנד, את צוואתה — כאילו ראתה את הנולד. היום מלווה ארוסה (מימין) את ארונה — לארץ־מולדתה. „ג'ודי היתה נפחדת מאוד", הוא אומר.

מאת יואלה הר־שפי

אתמול היה יום הולדתו ה־20 והיום הוא טס לניו־זילנד מלווה את הארון של ארוסתו העושה את דרכה האחרונה הביתה.

ג'ונתן עמנואל מתקשה לעכל את מה שקרה. בחור גבוה, דק־גיזרה עם שיער בלונדי ארוך ומקורזל ועיניים הרגילות לצחוק. עכשיו הוא מכונס, שקט מאוד, כאשר הוא מספר על הרצח המשולש בקיבוץ שמיר, הוא מדבר על הכל — על ג'ודי על מה שהיה לפני, על מה שהיה אחרי — ורק לא על האסון עצמו. כאחד המטפל בפצע פתוח רוחץ אותו סביב סביב — ואילו במגיעה עצמה נרתע מלגעת.

חברותם של ג'ונתן וג'ודי היא בע־לת וותק. ארבע וחצי שנים הם כבר יחד. זוג מן השמיים. הוא הכיר את ג'ודי, הצעירה ממנו בשנתיים, עוד מ־תקופת לימודיהם באותו בית־ספר. ב־תום לימודיו פנה ג'ונתן לעבודה בבית חרושת לטכסטיל ואילו ג'ודי למדה בבית ספר לאומנויות. אחרי סיום ה־לימודים עבדה תקופה קצרה בריפוי בעיסוק ולאחר מכן כגרפיקאית.

ג'ונתן טיפח בליבו, במשך שנים רבות, חלום על ישראל. אביו, שנולד באוסטרליה, היה כאן שלוש שנים עם היחידות האוסטרליות בעת מלחמת ה־עולם השניה. „אבא סיפר לי הרבה על ארץ ישראל. על הנוף, על האנשים על ההווי המיוחד. הוא אהב במיוחד את ירושלים. וסיפר עליה לעתים קרובות".

בעצם, ביקש ג'ונתן להגשים חלום של אבא. אביו העלה מדי פעם את הרעיון לעלות ולהשתקע בישראל. אבל אימו של ג'ונתן, שאותה הכיר האב כאשר העתיק את מקום מושבו מאוסטרליה לניו זילנד, לא רצתה לש־מוע על כך. „הדברים לא הגיעו מעולם להתנקשות", אמר יונתן. „אבי יהודי, אמי נוצריה. מעולם לא היו ביניהם שום חיכוכים על הרקע הזה וגם לא על רקע העליה לארץ. אבי השתעשע ברעיון הזה, אמי לא התלהבה ממנו ואף פעם, לא הגיעו הדברים לידי תכ־ניות מעשיות".

הוריו של ג'ודי שניהם יהודים. ל־אביה יש מפעל קטן לחמרי בנין. יש לה גם אח ואחות בניו־זילנד. הם לא התלהבו במיוחד לרעיון ההתנדבות של שני הצעירים אבל גם לא התנגדו לו. „מכיוון שלג'ודי טרם מלאו 20 שנה, היא נזקקה לחתימות ההורים כדי לקבל את מסמכי ההגירה. ההורים לא היו מאושרים מן הענין, אבל חתמו מבלי לעשות לנו קשיים. אביה אפילו השתכנע לבסוף שזה רעיון לא כל כך רע", מספר ג'ונתן.

הפקעות מחירים — וטים

הם לא הספיקו להכיר את הארץ. היו כאן בקושי חודש. בכל זאת הספי־קו לבקר פעמים אחדות בירושלים. „ירושלים מילאה אחרי כל הציפיות שלנו", אומר ג'ונתן בעינים בורקות. „היא בדיוק כמו שתיארתי לי מהסי־פורים של אבא". היו גם דברים פחות חלומיים. שתיים־שלוש התנקשויות עם צעירים ערביים במזרח העיר. פעם או פעמיים ניסו למשוך אותי לקטטה. ו־פעם או פעמיים היו להם כנראה כוו־נות אחרות... אולי בגלל השיער ה־בלונדי הארוך שלי," אומר ג'ונתן. „ב־כל מקרה לא נגררו לקטטה. הם לא באו על מנת להתקוטט. היו גם מקרים אחרים. „זוטות" שהישראלים רגילים אליהם, אבל ששני הצעירים מניו־זי־לנד נפגעו מהם קשות. „בניו זילנד אף אחד לא מפקיע מחירים ואף אחד לא מצפה לטיפ. אם מישהו נותן לך טיפ אתה ניפגע, כי הוא רומז כאילו בזה, שאינך משתכר בכבוד מעבודתך. אף אחד לא מנסה לרמות מישהו במחיר. אולי בגלל זה שאין לנו תיירים הרבה. והניו־זילנדים מכירים את מחירי ה־שוק. בהתחלה, כשהיה קורה לנו כאן דבר כזה, היה עולה לי הדם לראש. אחר כך התרגלתי שאם רוצים למנוע הפקעות, מוטב לקבוע את המחיר מ־ראש". סיפרתי לג'ונתן כי עד לפני שנים לא רבות, גם אצלנו נעלבו מ־הצעת טיפ וגם הפקעת מחירים לא היתה באופנה. „באמת?" שמח, „הדב־רים האלה באמת לא התאימו לסי־פורים של אבא שלי על אנשי ארץ־ישראל".

בקיבוץ שמיר הרגישו כנות מן ה־רגע הראשון. „לא היה לנו פה אף רגע של אי־נחת. האנשים מלבבים. הנוף נפלא. טוב היה לנו פה. ג'ודי מתידדת מהר מאד. היא מין טיפוס כזה. רוב המתנדבות עובדות בשירותים. כי הן באות לתקופה קצרה, ולכן לא מספי־קות להשתלב בענף מסוים. אנחנו באנו לחצי שנה ולכן הופנו את ג'ודי מהתחלה למכוורת, והיא עבדה שם ב־קביעות. חברות המשק שעבדו שם אימצו אותה. וכמעט לא היה יום, שבו לא היינו מוזמנים לעוגה ולקפה ל־אחד מחברי המשק".

מיסמך רשמי, כתוב ביובש

אך כנראה שלא הכל היה יפה כל־כך. יום לפני האסון חיפש ג'ונתן בין חפציהם אחרי מיסמך כלשהו. לתדהמ־תו מצא דף חלק כתוב באותיות דפוס, בכתב ידה של ג'ודי. הדף נשא את התאריך של ה־22 למאי 1974, והכו־תרת שהתנוססה בראשו היכתה את ג'ונתן בתדהמה.

וכך היה כתוב שם, בכתב יד מסודר ונקי להפליא: „הצוואה האחרונה של ג'ודי אסתר סינטון". זה היה מיסמך רשמי מאד, כתוב ביובש, לפי כל דיק־דוקי הטכס. בהמשך היא מפרטת את חלוקת חסכונותיה בבנק, חפציה האי־שיים, מכרותיה ותכשיטיה בין הוריה, אחותה דבורה קליר סינטון ואחיה דיוויד ארמסטרונג סינטון. בתחתית הדף רשמה ג'ודי: „אני מעידה כי כתבתי צוואה זאת במצב של צלילות דעת ובריאות טובה".

בפינה הימנית התחתונה של הדף רשמה ג'ודי את כתובתה: קיבוץ שמיר, דואר נע גליל עליון, ישראל. ולבסוף — החתימה המלאה בכתב יד.

„ג'ודי כנראה נפחדה מאד מהדי ה־הפגזות ומפצצות התאורה. היא מעו־לם לא סיפרה לי על כך. יכול להיות שגם הדברים שהתחוללו בקרית־שמו־נה, ושקראנו עליהם, קיבלו צורת משמעות ריאלית יותר אחרי שראתה את העיירה. היא כנראה פחדה מאד מאד, התביישה בפחדיה, ניסתה להת־גבר עליהם ומעולם לא סיפרה לי על כך אפילו ברמז".

„באותו ערב, כלומר בערב האחרון שלנו לפני האסון, אמרתי לה שמצאתי את הדף הזה. שאלתי אותה לפשר ה־דבר. שאלתי, למה לא חילקה איתי את פחדיה. ניסיתי לפזר אותם. ג'ודי נבוכה מאד. היא בכתה וצחקה חלי־פות. כל הענין נראה לנו מגוחך קצת. במיוחד לאחר שנחתם הסכם ההפרדה עם סוריה, והימים האחרונים היו פס־טורליים כל־כך".

„משהו זר ומפחיד"

ג'ונתן אוחז בדף הצוואה שהו־דה, וקיבלה משמעות נוראה כל־כך, כאילו הוא צורב את אצבעותיו. „לכם, לישראלים, קשה להבין שהרי פיצוצים במרחק יכולים להפחיד בן־אדם עד עמקי נשמתו. אבל מישהו שנולד בניו זילנד, שידע סביבו רק שלווה, שכל הגבולות של ארצו הם ים, והמרחק בין עיר לשניה הוא מרחק נסיעה של יממה — לנו התחושה של שכן חורש מזימות מעבר לגדר היא משהו זר ו־מפחיד באמת".

כאשר תקפו המחבלים בקיבוץ שמיר, ידע ג'ונתן שזו שעת ארוחת בוקר של עובדות המכוורת, וקוות כי ג'ודי נמצאת במקום מבטחים יחד עם חברותיה.

„בדרך כלל, היא נהגה לחזור מן הארוחה עם שלוש־ארבע חברות". מס־פר ג'ונתן. „באותו יום, באופן מיקרי היא היתה לבדה. חברה אחת התעכבה לשוחח עם בעלה, חברה אחרת נשארה להאכיל את הכלב שלה. ג'ודי מיהרה לחזור למכוורת כי ידעה שהעבודה רבה. יתכן כי אילו איחרה להגיע — יכולה היתה להינצל".

ככל שג'ונתן משתדל להיות חזק, משתדל לקבל את הדין, בכל זאת הוא מתענה וחוזר ושואל את עצמו — אילו...

„תביא את ג'ודי הביתה"

„הרבה זמן לא ידעתי שג'ודי נפלה קורבן. חיפשתי אותה בכל מקום, ואף אחד לא אמר לי. ידעתי ששתי חברות נהרגו במכוורת, ידעתי גם שמתנדבת אחת נהרגה, אמרו לי, שזאת היתה צעירה שבדית. חיפשתי את ג'ודי כמו משוגע. רציתי להרגיע אותה, הרי ידע־תי כבר שהיא נורא מפחדת. לבסוף ניגש אלי חבר משק אחד, בעלה של אחת מידידותיה הקרובות של ג'ודי. בחור שהכיר את שנינו היטב, והוא אמר לי. ידעתי שזה נכון, כי הוא אסף אותה בזרועותיו. והוא הרי הכיר את ג'ודי, הוא לא יכול היה לטעות. לי לא הניחו לראות אותה".

ג'ונתן טילפן להוריה של ג'ודי, ל־אוקלנד, ניו־זילנד. „אביה הרים את השפופרת. אמרתי לו. היתה דממה ארוכה. אחר כך הוא שאל אותי: אתה בטוח? אולי זו טעות? אמרתי לו שלא הניחו לי לראות אותה. אבל אני בטוח. אבא של ג'ודי הוא איש חזק מאד. הוא היה בסדר. הוא אמר לי — אל תייסר את עצמך. ואחר כך אמר: תביא את ג'ודי הביתה".

ג'ונתן דיבר גם עם ההורים שלו. הוריה של ג'ודי והוריו גרים בשכנות קרובה אלה לאלה. ומאז נסיעת הבנים לישראל, ניפגשו תכופות. השוו מכ־תבים והחליפו דרישות שלום, שנתק־בלו על גבי גלויות מצויירות.

שר הבטחון שאל את ג'ונתן מה מבק־קשו ויעשה. הציע כל עזרה שתידרש. ג'ונתן ביקש ללוות את ג'ודי בדרכה האחרונה. „כולם התייחסו אלי יפה להפליא. הכל סודר. הקיבוץ שולח אי־תי שני אנשים ללוד, שיהיו איתי עד הרגע האחרון. שר הבטחון דאג, ש־מישהו ילווה אותי לניו־זילנד, כדי ש־לא אהיה לבד. כאשר דיברתי עם אבי בטלפון, הוא סיפר לי כי הם פנו לשלטונות וביקשו שהנציגים שלנו יטפלו בי כאן, ושיעזרו לי בכל הסי־דורים. לניו־זילנד אין נציגות דיפלומ־טית בישראל. אבל הובטח לאבא שלי, כי מישהו מן השגרירות הבריטית ייצא מיד לראות אותי, ולטפל בי. עד עכשיו לא שמעתי דבר מהם. רק ה־ערב נמסר לנו כי מישהו מהשגרירות הבריטית עומד להגיע לשמיר ולהפ־גש עם המתנדבים".

הוא רוכן לשלוף מן המזוודה הארו־זה את אלבום התמונות הקטן של ג'ו־די. היא לא הרבתה להצטלם. בתמונת הפספורט שלה היא נראית רצינית כל־כך, חמורת סבר. בוגרת בשנים אחדות מכפי שהיא נראית בתצלומים הצבעו־ניים הצוחקים, שבהם היא נראית עם אחותה, עם אחיה, עם אביה, סמוך ל־סירת המפרשים שלהם.

„אינני יכול לתת את התמונות שלה עם בני המשפחה", אומר ג'ונתן. „הם בוודאי ירצו אותן". הוא חוזר בזהירות את האלבום במזוודה.

האם תחזור, ג'ונתן? „כמובן. אין לי עכשיו מה לעשות בניו־זילנד".

האם אתה מרגיש קרוב יותר ליש־ראל אחרי מה שקרה?

ג'ונתן, מהורהר. „לא, אינני מרגיש עדיין קירבה רבה יותר לישראל. אבל אני מרגיש קירבה גדולה לשמיר."

הקירבה לגבול אינה מפחידה אותך?

הוא מביט בי כמבקש לומר: מה עוד הם יכולים לקחת ממני? ובקול רם הוא אומר: „פשוט לא ידענו שהם יכולים להיות כל כך מנוולים. לא הבנו שבני אדם יכולים להיות כאלה..."

הוא עונד על צווארו מגן דוד מ־זהב. והרי לפי הגירסה המסויימת, הוא בכלל אינו יהודי.

„אני יהודי, כי אני עצמי יהודי", ומוסיף: „אני יודע. הזהירו אותי ש־יכולים להיות קשיים לילדים. אבל ג'ו־די היתה יהודיה ולכן ידענו שהכל יהיה בסדר, שנינו אהבנו את ירושלים. חשבנו לערוך בירושלים את נישו־אינו".

מעריב 14.5.74

„הקטלן" מארץ הקודש חיסל את מכת היתושים ב...גרמניה

מאת אלכס דורון

הקריץ פא — ועמו, פר־ביל, „מכת היתושים" הפוקדת בימים האחרונים אזורים נרחבים ליד גדות הריין ונחל איילון. במיוחד סובלים ממכה זו תושבי אור־יהודה, שאלה תושבי אור־יהודה, שנחל איילון העובר בסמוך לעירה, הוא מוקד גדול לדגירת יתושים.

בארץ מקובל לטפל ב„מכה" זו על־ידי ריסוס. אבל מסתבר, כי הריסוס אינו פתרון יעיל — ומכל מקום זו דעתם של מומחים במערב־גרמניה, שם היתה „מכת היתושים" צרובה במיוחד לתושבי המדי...

מיתקן חשמלי, שפותח בישראל, הוכיח את עצמו כ„תרופת פלא" נגד יתושים, וגאל מסבלם את תושבי המדינות השוכנות ליד יובלי הריין ✱ כלי־התקשורת במערב־גרמניה מתפעלים מן ההמצאה הישראלית, שאר מעטים מכירים אותה ומשתמשים בה בישראל

רים אלה בעת שבהכנגים מקומות ציבוריים.

העתון „די וולט" כתב כי הכביר הישראלי כבוסס על שימוש בנורה המפיצה אור מסוג מיוחד — ומושכת אליה את החרקים על שטח של כאות מ"ר. רשת חוטים מחושמלת הנמצאת סביב הנורה משמידה בבת אחת את החרקים. ההתנגשות של החרקים הנסחפים אל הנורה ביקים — משכיעה רעש של אלפים — דומה לירי של תת־מקלע. שריפתם נראית לעובד כן הצד כתוקין דיינור וגם היא בהווה כנראה אטראקציה לתושבי מערב־גרמניה. בשבועות הראשונים כאן הובא בכביר זה לאיזור הריין באו לראות את המחזה אלפים מתושבי האיזור. תיאורים על ה„הצגות" פורסמו בעתון „ויבנאדנר טאגבלאט". אנשי האגודה להגנת הסביבה הקימו על כך שה„קטלן" ישמיד החרקים מעופפים, ...

... האחרון ... הכדינות ... דז'ויסנברג והאסו ... ביחוד לאנזרי ... על־ידי יובלי ... היו התוקפים ... לים עצוביס ... „רעבתנים", בפכה זו לא הוכתו ... ישראלי היה ... כיליים ... ועוד ... להשמיד את ה... ככל האפשר ל... רגירה כדי שלא ירחיו ... יוסף, עתה כחרנים ... יצור לחיים ... חובת שיכוש בכבישי ...

אולי הגיע הזמן שרשויות בישראל יתחילו לחשוב ... עניין וראגנו לחשוב ... ויבדקו את ה„קטלן"!

גם בישראל!

קוטל חרקים מעופפים אלקטרוני מבוסס על עקרונות מדעיים חדשים מונע שימוש בחומרי ריסוס רעילים וזיהום סביבתי.

מגן על גידולים חקלאיים בפני מזיקים כגון: פרודניה זיפית, אגרוטיס חליוטיס ערצבים וכו'.

מגן על רפתות, לולים, שדות כותנה, מחלבות, בתי־מטבחיים, בתי־אריזה, תעשיית הטבק, אסמים וכו'.

מאפשר הגנה היקפית נגד יתושים לשכונות ובתים משותפים!

קטלן סניור

לכ' „אמפא" דרך פ"ת 16 תל אביב
נא לשלוח לי חומר על הקטלן,
ללא כל התחייבות מצידי.
שמי ________
כתובתי ________

אמפא
שרות עם כל הלבן

ליתחבורה אמקור

גל א'

12.00 חדשות.
12.05 שיר וזמון.
12.15 שידורים לתלמידי היסודיים.
12.35 „פרקי נגינה".
13.00 חדשות.
13.05 „קונצרט צהריים" — מוסיקה נדירה, אוטקר ירמיאס: הפתיחה „אביב"; יואכים: קונצ'רטו הונגרי; מוצארט: אריה קונצרטית.
14.00 חדשות וסקירת עתוני הצהריים.
14.10 לאם וליֶלד.
15.00 חדשות.
15.05 „רדיודע".
15.30 שיעור בתלמוד.
15.50 מאוצר הספרים.
16.00 חדשות.
16.05 „רגע של עברית".
16.06 „מינחה מוסיקאלית" — „צלילים מהקמפוס" — עם שלישיית „יובל". היידן: שלישיה לפסנתר, לכינור ולצ'לו. בראהמס: שלישיה בדו מאז'ור.
16.55 חדשות באנגלית.
17.00 חדשות.
17.05 „מועדון המוסיקה" עם הזמרים עדי עציון, צילה גרוסמאייר וג'רום באורי, הפסנתרנית עדי צבי, הכנר יצחק ראובן והצ'לן צבי מאשקובסקי.
17.55 חדשות בצרפתית.
18.00 חדשות.
18.05 „קווים, צווים וכוכבים" — מגאזין שבועי.
18.55 לחקלאי.
19.00 חדשות ו„היום הזה".
19.25 קלאסי וקל.
19.50 פרקי־היום בתנ"ך.
20.00 חדשות.
20.05 „הגזל ונרטל" — אופרה מאת הומפרדינק. עם דיטריך פישר־דיסקאו (באריטון).
22.00 חדשות.
22.05 „השעה הספרדית" — אופרה מאת ראבל.
23.00 חדשות.
23.05 מוסיקה קלאסית כבקשתך — באך: פרלוד ופוגה; טלמן: סונטה לחליל. לשתי ויולות דה־גמבה ולקונטינואו; רבי־יוסי: „סוויטה ברגמסקית"; גלברון: „עיטורים לחליל ולנבל".
24.00 חדשות.
00.05 „רגע של שיר".

13.30 נ.ב. — פינתו של ... סף למיר.
13.55 הודעות לחיילים.
14.00 חדשות.
14.05 „גלים צוהליים" — מערכונים בשרשרת.
15.00 חדשות.
15.05 „שלוש־ארבע־חמש" (עד 17.00).
16.00 חדשות.
17.00 חדשות.
17.05 יומן הערב.
17.40 „פזמונים לכולכם" ... ר"שים.
17.55 „מה נשמע".
18.00 חדשות.
18.05 „חיק אישי" — ... אל"ם דוד לסקוב.
19.00 חדשות.
19.05 „סביב העולם ב... דקות" — משחק ... בינלאומי.
20.00 חדשות.
20.05 מצעד הפזמונים ה... עזיים (עד 22.00).
21.00 חדשות.
22.00 חדשות.
22.05 „חלילה" — עם ... שביט (עד 23.53).
22.15 „הנביא העולמי של הקו" — מרווה ישעי... פורת.
23.00 חדשות.
23.53 „שיחת חצות" — ... דם פורת עם „עליסה ב... ארץ הפלאות".
24.00 חדשות.
00.05 יומן חצות.
00.30 „ציפורי לילה" (עד 03.00).
01.00 חדשות.
02.00 חדשות.
03.00 חדשות.
03.05 „פזמונים אל תוך ה... שחור" (עד 06.00).

טלוויזיה

17.30 חדשות.
17.32 „מה לראות" (שעשועים ותחביבים) — „מכוניות" — (תרגום עברי־ערבי, לילדים).
18.00 „הצריף של תפרי" — בובותיו של אריק סמית (לילדים, שידור חוזר).
18.30 קיצור החדשות (ערבית).
18.32 ספורט.
19.17 „זרקור".
19.27 סקירת תוכניות.
19.30 חדשות (ערבית).
20.00 „תעודה" — „רמבראנדט", פרק שני: „חיים ואמנות". התקופה שבין השנים 1642 ו־1656 — הצייר מצליח להתמודד עם בעיות טכניות ומגיע לשיאים בעבודתו; סיגנונו משתנה, ועניינו בנוף גדל. מציג ומסביר: קנת קלארק (תרגום עברי־ערבי).
20.30 „מבט" לחדשות.
21.00 „בידור" — „הערב עם דודו דותן". משתתפים: בועז שרעבי, אבי טולידאנו, ג'טה לוקה, יאל שר, עירית לוזון ולהקת רקדנים בכוריאוגרפית של יעקב קלוסקי.
21.40 „תעודה" — „ציפור שיר". על ציפורים נדירות בבראזיל ובאנגליה (תרגום עברי־ערבי).
22.30 „קנון" — „להקת נצים" (תרגום עברי־ערבי).
23.20 פסוקו של יום וחדשות.

טלוויזיה הלימודית

12.00 ביולוגיה י' — סרטון סטיה מהמיוטטסיס.
12.20 מבע ד' — רביעית ה' ... אמנון.
12.40 לשון וספרות ב'־ה' — נסים ונפלאות.
13.20 מבע ד' — קבוע או משתנה — משתנה וקבוע.
13.40 מגישה עם סופר — שיחה עם עמאלה מנשה.
16.00 „האחות מתאילנד" — סרט תיעודי על החיים ב־תאילנד.
16.26 מערכונים, שירים, סרטונים ואנגלית! אנגלית! אנגלית!
16.46 ביולוגיה — תיאום בין ד.נ.א. חלבון והכוונות.
16.58 „לאן נעלם הסמקל" — על מוסיקה רקע ומוסיקה בהדרה.

הגל הקל

12.00 חדשות.
12.05 „במיקצב יוצר".
12.10 שירים משינה.
13.00 חדשות.
13.05 „בחצי היום".
14.00 חדשות וסקירת עיתוני־הצהריים.
14.10 „כאן אהוד מנור" (עד 15.52).
15.00 חדשות.
15.52 „על רגל אחת".
16.00 חדשות.
16.05 „רגע של עברית".
16.06 „מקום בצמרת" — מיצעד הפזמונים הישראליים (עד 18.45).
17.00 חדשות.
18.00 חדשות.
18.45 היום בספורט.
19.00 „עיקר החדשות".
19.05 „נעימה וזמר" (רשת ה', עד 21.00).
20.00 חדשות (רשת ה').
21.00 חדשות.
21.05 „ארוכה הדרך לשילה" (סדרת־פתח) — פרק רביעי. (שידור שני).
21.40 „הבר זמר" — שירים עבריים.
22.00 חדשות.
22.05 „גל לסמורגס" — מיקרופון מחוה בקטשים (עד 24.00).
23.00 חדשות.
24.00 חדשות.
00.05 „בא לי ב'ו".
01.00 חדשות.

גלי צה"ל

12.00 חדשות.
12.05 יומן הצהריים.
12.30 „חמים ופצים" (עד 13.55).
13.00 חדשות.

דודו דותן
„מבט עמי", טלוויזיה, 21.00

בית ספר מישלב לאכסטרנים

מבצע תעודת בגרות

תל־אביב ✱ חיפה

נפתחות כיתות חדשות
בחודש יוני 1974

כיתות ערב / כיתות בוקר
נוער ✱ מבוגרים / מבוגרים

התחלת הלימודים ב־10.6.1974

פרטים והרשמה:
תל־אביב: רח' ויצמן 53, טל' 263185. שעות 8—14, 17—19
חיפה: רח' שבתאי לוי 26, טל' 520797. שעות 8—11, 4—7.

במשכת ההרשמה בסניפי מישלב לכיתות ערב

ירושלים: בי"ס כ"ייח, רח' כל ישראל חברים. שעות 17—19
חולון: בית־ספר רביבים, רח' הקומה. שעות 17—19
נס־ציונה: מועצת פועלי נס־ציונה. שעות 16—18
רעננה: מועצת פועלי רעננה, שעות 16—19
צפת: בי"ס ממלכתי א', רחוב הפלמ"ח, 5—8 אחה"צ
נצרת: מועצת פועלי נצרת, בית פרנק סינטרה.

לחיילי מילואים משוחררים - הלימודים חינם

הקיץ! לאירופה! תורעולם!

תעוף ענזלים המדרכה נתמחללם לא שגרתיים בהדרך סוף בחוגר קבוצה ישראלית או בשלטונות בקש את חוברות הדרעים בהשרדי הנסיעות

.....המיני שהיא מקסי

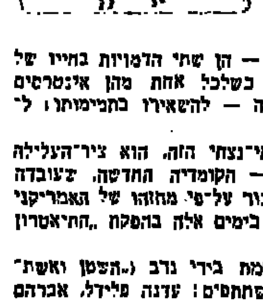
תוכל להחזיק מכונית פרטית וגם להרוויח כסף

במכונית גדולת הביצועים והחסכונית שמחירה נמוך

פרטים בקרוב

„הקריידה הבינלאומית שלי - פתוחה'

אומר הבמאי מנחם גולן (מימין) בעקבות מכירת „לפקה", סרטו ההוליבודי הראשון



לאחר ש„לפקה", הסרט הראשון שמנחם גולן ביים בהוליבוד, נימכר — כהגדרת הבמאי „בהרבה־הרבה כסף" — ל„וורנר" להפצה כלל־עולמית, והוא עומד חותם של הצלחה מיסחרית מובהקת — מצבו של מנחם גולן, כבמאי מבוקש, הוא, לדבריו, טוב — טוב מאוד אפילו.

„עברתי", הוא אומר, „את השלב של ,להתקבל'. הקאריירה הבינלאומית שלי — פתוחה". גולן, ששב ארצה לאחר שנה של ישיבה בלוס־אנג'לס, ישוב לת"א — אך ייצא, במידת הצורך, לעבוד בחוץ־לארץ.

„בשלב זה", הוא אומר, „אינני רוצה לעשות סרט ישראלי. אני רוצה לנצל את הקוניוקטורה שנפתחה לפני". כן יפריש גולן, לפחות ומניח, מעיסקי־הפקה. שכן „מדוע להתחבט בעניינים פינאנסים. אם אדם יכול לעסוק באמנות ? !"

מנחם גולן היה רוצה, עם זאת, לממש את תוכניתו הישנה ולהפיק את „שלמה המלך ושלמי הסנדלר", כמחזמר קולנועי — אלא שסרט ריכז בידיו את כל הזכויות. רכישת־הזכויות אינה כרוכה לדבריו, רק בתשלום כספי — אלא גם בתנאי, שבעלי־הזכויות מעמידים, לקבוע שחקן ישראלי ככוכב־הסרט. גולן, מאידך, מעוניין לתת את התפקיד הראשי לשחקן היהודי־אמריקני יואל („קברט") גריי. האחרון קרא את התסריט, וגילה לגביו התלהבות ונכונות.

תוכנית אחרת של גולן היא לביים את „הקוסם מלובלין" — על־פי יצירתו הנודעת של יצחק באשביס־זינגר, שזכויות־ההפקה עליה בידיו.

אגב, בפסטיבאל־הסרטים האחרון בקאן הצליח גולן להפיץ גם את „אבו אל־בנאת" — סרטו של כישה מזרחי.

פית ובעלת־ניסיון — הן שתי הדמויות בחייו של נהג־מישאית (35), בשלכל אחת מהן אינטרסים מנוגדים: לראשונה — להשאירו בתמימותו; לשניה — ההיפך.

המשולש הבלתי־נצחי הזה, הוא ציר־העלילה של „שיר־ערש" — הקומדיה החדשה, שעובדה בידי ד"ר דן אלמגור על־פי מחזהו של האמריקני דון אפפל, העולה בימים אלה בהפקת „התיאטרון העממי".

בהצגה, המבויימת בידי נדב („השטן ואשת האיכר") לוין, משתתפים: עדנה פלידל, אברהם מור וחנה לסלו.

● אסטרוד ז'ילברטו — זמרת ה„בוסה־נובה" בעלת הקול המלטף, הממלאת תפקיד של „שגרירה נודדת" למיקצב הבראזילאי — תגיעה בסוף השבוע שעבר ארצה, לסידרה של קונצרטים

✱

מאראתון בטהובן בירושלים

המאראתון המוסיקאלי השישי במניין, ייערך מחר — בין לפנות־ערב לחצות — בבניין תיאטרון־ירושלים. המאראתון יוקדש הפעם ליצירות בטהובן, וכתמיד — הביצוע העיקרי יופקד בידי התזמורת הסימפונית ירושלים (רשות־השידור), בניצוחו של לוקאס פוס.

במאראתון ישתתפו כ־10 סולנים, וכן — תזמורת המשטרה (במארשים של בטהובן) והמקהלה הפילהרמונית של תל־אביב. שיא־האירוע יהיה ב־11 בלילה, כאשר תושמע הסימפוניה התשיעית.

המאראתון יסכם עונה נוספת (ה־36) של תזמורת רשות־השידור, בה הגישה 30 קונצרטים.

✱

משולש בלתי־נצחי

אם יהודיה שתלטנית (על־פי חזנם, המקובל כבר כשאבלונה, של סופי פורטנוי) והדריגית עסי־

„זכרונות"
(בן־יהודה)

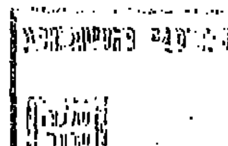
(★★★★★) להלכה, חייבת היתה יצירה זו להגיע אל אילמה־ההוליוד לפני „רומא" של פליני, כי מבחינה כרונולוגית מוקדשת היא לפרובינציה, שממנה הגיע הקריקטוריסט־לשעבר לעיר־הבירה, בשנות השלושים, בשנות־השיא של הפאשיזם האיטלקי.

למעשה, אין בכך חשיבות, מכיון שעולמו המיוחד של רב־אמן הקולנוע, שמציאות ודימיון פורה מאין כמוהו משמשים בו בערבוביה — אינו מתנהל לפי רצף של זמן כי אם בגוף מדורים־מדורים, שכל אחד מהם כקופסה בפני עצמה, שמתוכה נשלפת קופסה נוספת, עד למיזערית ביותר. מבחינה זו, היצירה המוקדשת לחייו של פליני בעיר־מולדתו רימיני שעל שפת הים האדריאטי — היתה מונחת מלכתחילה בתוך הקופסה הגדולה יותר ששמה „רומא", ושהוגשה לנו תחילה. היא מהווה הסבר חיוני להבנת הרקע הגיתי והתגבשות המנטאליות של הבחור, שברח מן הסביבה הקרתנית אל המטרופולין.

„אמארקורד", כפי שנקרא הסרט במקור, פירושו בניב הטוסקאני — „אזכור".

זכרונותיו הסרטיים של פליני לעולם אינם שיחזורים קפדניים של מאורעות שנותיו הפירמטיביות. שבהן עוצב אופיו, הוא אינו צלם, כי אם משורר בצלולויד. אין עוד במאי אחד בקולנוע, שהוציא מעצמו גודש כזה של חוויות אישיות וכיד הכישרון הטובה עליו — הכשיר אותן להנאת הכלל. אילו שלח ידו בפרוזה, היה זוכה מזמן בפרס־נובל לספרות — כי תיאורים באלה, כפי שהוא דולה אותם מתהום־הנשיה תביוג־ראשי שלו. אין להם אח ורע אלא ברמה הנשגבה ביותר של הספרות.

אבל, כאמור, אין כאן תיאור „צילומי" בלבד כי אם שימוש מופלא בעדשת האבסורד והגרוטסקה — ועם זאת, ללא רישעות סאטירית. פליני מתענג על זיכרונותיו. מתחמם לאורם. אינו „בז לדמויותיו. הוא מגחך — ועל־פי־רוב מרחם.



רק לעיתים נדירות, כשהוא מטפל בהופעת־הפלצות ה־מחרידה מכל, במאי־שיום, עושה פליני מישגה מקובל על רוב הבמאים האיטלקיים הגדולים: הוא רואה את מישטר מוסוליני יותר בקומדיה או, לכל היותר, בטראגי־קומדיה, מאשר כטראגדיה. בארץ כאיטליה, שציבני הפאשיזם חוזרים ופורחים בה, אין ההומור הושק היעיל ביותר נגד „תחיית המתים".

אם להשוות, הרי שהסרט „זכרונות" („אמארקורד"), מעצם טיבו של הנושא — אינו מרשים כמו „רומא", משום שרימיני אינה „עיר־הנצח" והטיפול בעיירת־הקיט האדריאטית. נעדר אותה משמעות אוניברסאלית שנודעת לשם „רומא" בעיני כל בן־תרבות.

מאידך, אין להתעלם מן השפע של „רסיסי־חיים" מבריקים, של ציורי־דיוקנאות אינדיבידואליים ומן האוצר של תמונות הווי ונוף, שבסיכומם תגוצץ הופיכים את „זכרונות" ליצירה, שעם כל פגמי־גולמיותה, נחרתת עמוק בזיכרון הצופה הרגיש.

יש כאן אפיזודות, החל בצילומי־הבוק של „הסגל הפראגוני" בבית־ספרו של הנער וכלה בשהייתו המבוהלת מן הבאר המיפלצתית של „הנשיות הנצ־חית", שקשה להשתחרר מכוח־המחץ הקולנועי שלהן.

מלבד דמותו של המתבגר מקוה־העין — אין חוט המקשר חוק בין המערכונים והמיני־מערכונים הללו, שכל אחד מהם הוא פיוט קטן בפני עצמו. אבל, איכשהו, גם אם פליני ניסה לתפוס מרובה ולא תפס את הכל — נותר די להשביע את העין ולהרנין את הלב.

גרוטסקה ללא רישעות

הנער ו„הנשיות הנצחית" — שתית מבוהלת מהבאר

■

„המבט"
(סטודיו)

(★★★★) קשה למצוא גוף מדכא יותר מווגציה בשלהי־הסתיו, כשההורף בשער, התיירות נגעלת, תטיית המתקלף מאבד את הילתו הרומנטית, רוחות־הכסוף מתחילות לנשב מן האלפים והעיר שוקעת עוד כמה מילימטרים לקראת אבדונה הבלתי־נמנע במימי הלאגונות והתעלות.

על רקע „מדרסי" זה שתלה דפנה דה־מוריה פרשה מצוררת צמרמורת, שהובאה אל הבד ברגישות עדינה על־ידי הבמאי ניקולס רוג, בכיכובם של דונאלד סאתרלנד וג'ולי כריסטי.

סיפורים מסוג זה, הדנים ב„כוחות על־טבעיים", צריך לקבל או לדחות כמות שהם. חסידי הפארא־פסיכולוגיה, המתרבים בדורנו בקצב של שפנים, „ילקקו את האצבעות", טיפוסים סקפטיים יותר, יצטחקו (תוך כדי תחושת אי־נוחות קלה בליכם פנימה...). האם ייתכן, שאדם יחזה את מותו שלו במישור אחר של תפיסה או תחושה, ההורג מעולם החושים ה„קונבנציונאליים" של בן־תמותה רגיל? הבה לא נכנס לפולמוס, שאת סופו מי ישורנו.

לעומת זאת, מותר לקבוע, שהבמאי מצטיין בחוש מבורך לקומפוזיציה ובכישרון להבלטת פרטים, גם אם אינם רלבנטיים, ושהוא יודע להסיק מהם, אף אם הוא משתמש לפרקים באמצעים דרמאטיים בוטים.

הערב בבתי הקולנוע

תל־אביב־יפו

9.30—7.15—4.30

אוסיר: „הרי הכיים"
אורלי: „מיבחק לשניים"
אלנבי: „הנוקף"
אסתר: „הפרסר" 9.30 ,7 ,4
אידן: „היכשוף והחתולה"
בן־יהודה: „זכרונות"
גת: „אוטו"
גורדון: „גודניק עם רשי־ין" 9 ,6.30
דקל: „סרפיקו" 9.30 ,7
דרייב־אין: „יום הולדת" 7.15, „לסטע גולד" 9.30
הוד: „הנחש"
זהר: „משחק הגורל" 9 ,7 ,4.30
זמיר: „טיפול בהלם"
חן: „גורילה של אשה יפה"
ליכור: „בריזי"
מוגרבי: „סיפורה של נימפומנית"
מקסים: „דקמרון האחרון"
מוגרבי / מקסים ...
מופיד: „קוראים לי השד"
פרכו: „התאוותנית" 9.30 ,7.30 ,4 ,2 ,12 ,10
סטודיו: „המבט" 9.30 ,7.15 ,4 ,12 ,10
סינרמה: „תעניים הנרצצות"
סינמה 1: „הרוצח בגלימה האדומה"
נגה: „הסנדק מהרלם" 9.30 ,7.15 ,4
פאר: „אהבת החיים"
פריז: „זה קורה רק לאחרים" 9.30 ,7.15 ,4 ,2 ,12 ,10
צליל: „ללא מצפורים" 9.15 ,7 ,4 ,12
צפון: „אין עשן ללא אש"
רמת־אביב: „חבריחה"
תכלת: „אל תגברו את הבלגן בלעדי"
תל־אביב: „שרית"
תמר: „אני אשה" 9.30 ,7.15 ,4 ,2 ,12 ,10

חיפה

9.15—7—4

אורדן: „עמק הבובות"
אמפי: „סידני וגיזנם"
אורה: „שרית"
אורלי: „אין עשן ללא אש"
אוריון: „דקמרון"
ארמון: „השיטה הספרדית"
בית־רוטשילד: „אנו ילדי הפלא" 9 ,6.15
חן: „הדוך — מת"
כרמל־גנים: „במערבולת החיים"
מוריה: „כך היינו"
מירון: „מכת הנקם"
עצמון: „הפרסר"
פאר: „המבט"
רון: „השגעון המקסים"
שביט: „החולם הגדול"

ירושלים

9—7—4

אדיסון: „קרב חוטפי הזהב"
אוריון: „אהבת החיים"
אורגע: „סרפיקו"
אורגיל: „24 שעות של מתח"
אירגון: „מלודי"
חבירה: „סטודנטיות במלכלה"
חן: „הפרסר"
ירושלים: „חירון בחרוזים"
סמדר: „זעקות ולחישות"
עדן: „היו זמנים במערב"
רון: „במדור הראשון"

ר"ג־גבעתיים

9.30—7.15

אורדע: „כך היינו"
אורלי: „מרד הנעורים" 9.30 ,7.15 ,4
„הארוטיסטים העליזים"
אואזיס: „חייה וחן למות"
ארמון: „הבלונדי המפוזר"
גל־אור: „הרי המזוהם חוזר"
הדר: „שרית"
לילי: „הלילה האמריקאי" 9.30 ,7.15 ,4
„משפ' רובינזון"
רמה: „7 נשים ארוטיות"
רמת־גן: „איזה מין עוזרת"
שביט: „מה האמר לגב' ערומה"

אופקים

בית העם: „חכם גמליאל" 9.30 ,7.15

אור יהודה

גולן: „קונטרבורי במערומיה" 8.30

אשדוד

9.30—7.15

אסתר: „הפרסר" 9.15 ,7
אולימפיה: „חסיב ארוטיים"
אשדוד: „רבי יעקב"
דגון: „הפרסר"

אשקלון

9.30—7.15

אסתר: „האחות לסכנה"

חן: „הקשר הסיני"
מאור: „דקמרון מס' 2"
רחל: „אני אוהב את גרושתי" 8.30

באר־שבע

קרן: „קליבר 9" 9 ,7

בת־ים

9.30—7.15

אורגים: „שרית"
בת־ים: „נוח הסהר"
סביון: „מה עשו לך סולאנג'"
עצמאות: „חלוידי שרה בלון"
רמת־יוסף: „צד יחיד לרצח"

הרצליה

דוד: „הדוקטר" 9.15 ,7
דגנית: „השופט רוי בין" 9 ,7
תפארת: „המנגנ האחרון" 9.15 ,7

חדרה

גן־זוהר: „שדים בקרב" 9.15 ,7.15
חוף: „חלק עם הרוח" 7.30

חולון

9.30—7.15

ארמון: „פיט וטילי"
מגדל: „האחים מרקס"
סבוי: „לילה אלף עינים"
רון: „שלושה חברים"
רינה: „סטודנטיות במלכתית"

כפר־סבא

תדר: „השועל בעל זנב הקטיפה" 8.30
חן: „סיואר ורולי" 8.30

נס־ציונה

נוה: „שושנת האהבה" 8.30

נתיבות

שבים: „חכם גמליאל" 8

נתניה

אסתר: „אשה ארוטית" 9 ,7
יגיל: „מכה נוריליה" 9 ,7
סטודיו (פתוח): „הענב שבא לסעוד" 9.15 ,7.15
סטודיו (סגור): „מלחמתו של גורדון" 9 ,7
שרון: „חיה וחן למות" 9.15 ,7

פרדס־חנה

דקל: „הרפתקאה בפוסידון" 8.15

עפולה

חן: „הגנגסטר הקטן" 8.45
קולרון: „פסטיבל רומנסה" 9.00

פתח־תקוה

9.15—7.15—4

אורגן: „מפעוחי עם דרדרי"
חוד: „שאפם באפריקה" 8.15

היכל: „מחר אולי דמעה" 9.15
שיום: הצגה

ק. אונו

אור־און: „כניפית הקרטה" 8

קרית מלאכי

בידור: „דמעות וחרטה" 9.15 ,7.15
הוד: „חכם גמליאל" 9.30 ,7.15

קרית־שמונה

חרמון: „הרוצח" 6.15
„מלכודת לכייבי סיטר" 8.30
שניר: „מלבודת החופש" 8.40

ראשל"צ

נעמן: „שרית" 9.15 ,7
ראשון: „איזה מין כומר" 9.15 ,7
תפארת: הצגה, כרומנית 9
תרצה: „זמניב מודרניים" 8.30

רחובות

בית־הפועלים: „הכנוסיה הפורטוריקנית" 8.30
חדר: „פיט וטילי" 9.15 ,7
חן: „קטורסין" 8.30

רמלה

המגדל: „דקמרון האחרון" 9.30 ,7.15

רמת השרון

כיל: „אורות הכך" 7.30

יעקב אורי מציג
בתכנית חדשה

חופשה על קרח

1974

HOLIDAY on ICE

חבר אגוד האמרגנים

הודעה חשובה למוסדות!

אזלו! כל כרטיסי ההנחה להצגות אחה"צ
אזלו! כל כרטיסי ההנחה להצגות ערב מ־24.6 עד 3.7 (כולל)
נותר מספר מצומצם של כרטיסי הנחה להצגות ערב מ־4.7

הזדרזו לרכוש כרטיסים בטרם יאזלו גם אלה

מכירת כרטיסים לקהל הרחב במשרדי הכרטיסים ברחבי הארץ נמשכת.

תורים ליד הקופות ב„היכל הספורט" להצגות חופשה על קרח אשתקד.

בתל־אביב:
„רוקוקו", דיזנגוף 93, טל. 223663.
„קסטל", אבן־גבירול 153, טל. 447678.
„הכרטיס", אלנבי 31, טל. 57665.
וביתר המשרדים בתל־אביב

וכן:

בירושלים	ברמת־גן
בחיפה	בגבעתיים
בבאר־שבע	בחולון
באשדוד	בבת־ים
בנתניה	בפתח־תקוה
ברחובות	

חסוך לעצמך המתנה ממושכת בתור. רכוש כרטיסים בעוד מועד!

יום יום ב**היכל הספורט**, יד־אליהו תל־אביב **החל מ־24.6** לחודש ימים בלבד

הצגת גאלה חגיגית בחסות נשיא המדינה וגברת קציר ביום ה', 27.6.74, בשעה 8.45
ההכנסות קודש לקרן נכי־צה"ל „בית־הלוחם". כרטיסים במשרדים. כרטיסי כבוד לתורמים בטל. 225614
התרומות פטורות ממס הכנסה.

תיאטרון סמול מיקי פלד־דבורן הפקות עמי ארצי מציג
בחסות שגריר ברזיל בישראל

אסטרוד ז'ילברטו
ASTRUD GILBERTO

כוכבת הזמר הדרום־אמריקאי ותזמורתה

לתושבי תל־אביב והסביבה „היכל התרבות"
יום ד' 19.6 ב־8.30 ✱ יום ה' 20.6 ב־8.30
קרית ביאליק „סביון" יום ו' 21.6 ✱ צפת „אמפי סמית"
ירושלים „בנייני האומה"
חיפה „אודיטוריום"
שער הנגב „אביבים"

כרטיסים: „יוקר" „לאן" טל. 222445 וביתר המשרדים

עירית תל־אביב־יפו
האגף לתרבות לנוער ולספורט

החברה להגנת הטבע
סניף תל־אביב
רח' השפלה 4, טל. [illegible]

בשיתוף עם בית ציוני אמריקה

יום חמישי, ל' סיון, תשל"ד (20.6.1974),
בשעה 8.00 בערב
בבית ציוני אמריקה, רחוב דניאל פריש 1, ת"א
תיערך הרצאה על הנושא:

רשמים מטיול ביוון
(בליווי שקופיות)

המרצה: **יונתן ארז**, מדריך טיולי יוון
מנחה: **חנה קפלן**, החברה להגנת הטבע

הצבור מוזמן

רשות השידור

מני פאר
בהקלטה פומבית

„ממני מני"

היום, יום שני, 17.6.74, בשעה 21.30, באולם „בית הסתדרות המורים", רחוב בן־סרוק 8, תל־אביב
בהשתתפות:
✱ המשפטן **צבי לידסקי** — מאחורי הקלעים של המשפט הישראלי
✱ מר **שמואל הנדוורק** — חייו של שופט כדור־רגל
✱ **מיכל טל**
✱ צמד „רעים"
✱ **נתן כהן ויורם ירוחמי** — בשירי תבל
✱ **יואל שר** ליד הפסנתר
✱ ניבוק ועורך: **מני פאר**
✱ דברי קישור: **יואל ריפל**
✱ כרטיסים „הדרן", אבן גבירול 90, תל־אביב

אורח. שלם את אגרת הרדיו והטלוויזיה

תיאטרוני ישראל

התיאטרון הלאומי הבימה	התיאטרון הקאמרי תל אביב	התיאטרון העירוני חיפה
מות דנטון	שלוש מסיבות	סילבסטר 72
הו, הו יוליה	השותף	תקוות האחרונות של רח' נחמני...
הבעל הנצחי	כי עודני מאמין בך	השותף
דלתות דופקות		נמר הברבורות

פרסום בלקין

התיאטרון הקאמרי של תל־אביב

שלש מסיבות

קומדיה מאת אלן אייקבורן
עברית: עדה בן־נחום   במוי: סם וולטרס
תפאורה ותלבושת: ארנון אדר
משתתפים:
חנה מרון, גילה אלמגור, תיקי דיין,
שלמה וישינסקי, יצחק חזקיה, גדעון שמש

במה 2
התיאטרון העירוני חיפה

„הצגה טובה עם רגעים מצוינים"
(ע. ורכל, „הבריין")
הערב 17.6 תיאטרון חיפה
מחר, 18.6 אורים

סילבסטר 72

בימת באר־שבע

הצגות אחרונות לעונה זו

מערכוני ציכוב
הדוב
הצעת נישואין

נוסח עברי: עדנה שביט
תרגום: מרים אורן
במוי: דן רונן ✱ תפאורה: לידיה פינקוס־גני
משתתפים לפי א"ב: חנה ירדני, יוסי קאנץ, דב רייזר, עירית שילה, אתי שולוני.

יום ב'	17.6	שעה 20.30	(סדרה 7)
יום ג'	18.6	שעה 18.00	(כל הכרטיסים נמכרו)
יום ג'	18.6	שעה 20.30	(סדרה 8)

עושה הנפלאות
בתאריכים 19.6 — 27.6
כרטיסים ניתן להשיג בקופת בית העם

תיאטרון [illegible] מציג

15 הצגות אחרונות

זאב רווח
בקומדיה המצוינת
פאפא ליאון

ה.פאפא המבוגר ביותר

ז'אק כהן
בקומדיה הישראלית
בעלי במילואים
כתב וביים
יואל זילברג

הערב 17.6 פתח־תקוה
יום ג' 18.6 נתניה
יום ד' 19.6 יפו

המשרד: טל. 03-222753

פגודה
מסעדה סינית
חופה, בת גלים

מלון פנסיון „תל־אביב"
בית ברנוער, צ.פ.ת.
מספרי הטלפון החדשים שלנו הם:
067—31381
067—31382

השבוע גליון מוגדל - 108 עמודים

לאשה

החיים החדשים והיפים של מלכת היופי

*

בתו של סעדון נכנסת לפוליטיקה

*

אשה במצב טוב
מוכרת מכוניות משומשות

*

הדרך אל הכביש - ואיך חוזרים ממנה

חידון ענק נושא פרסים

1001 פרסים לאשה

הפרס הראשי: מכונית פיאט (כולל מסים)

אופנה • סריגה • תפירה • בידור • סרטים • טלוויזיה • לחיטים • מדורים אישיים • יופי תפריטים • רפואה • ועוד הרבה, הרבה, הרבה

„לאשה" - השבועון שלך ושל כל המשפחה!

התאטרון הכל מציג:

תשאורי לזלוזות־כיקר?

קומדיה

אילי גורליצקי
תמי סביבק
דידי לוקוב

רחובות „בית העם" הערב 17.6 ב־9.00
נתניה „אסתר" יום ה' 20.6 ב־9.00
ת"א בית אריאלוזורוב (אוהל) יום ו' 21.6 ב־9.45
ת"א בתדיור מבר"ש 22.6 ב־9.30
כרטיסים: „יוקר" „לאן" ובמשרדים
טל. בתדיור 263178 טל. אוהל 283894
הכניסה מותרת לגיל 16 ומעלה!

הסרט „בר־ברים"
בשתוף סטודנטים באוניברסיטת ת"א
בכל יום ב'
ערב רקודים והכרויות
תקליטות רקע עשירה
לאקדמאים, צעירים, לסטודנטים ולותים בלבד
ת"א, בן־אביגדור 28 טל. 33295

הוד הופעה
מפיק שמואל ברנשטיין

זה הכל בעיריים (בעיריים זה הכל)

יהונתן גפן
דני ליטני

בס־ישראל בורוכוב
פסנתר־דב מאר
הופעות הצוות:
טלפון 242627

הערב יום ב' **תל־אביב צוותא** ב־9.00 בערב
כרטיסים להשיג ב„הדרן", „קסטל" ובשאר המשרדים ובערב ההצגה בצוותא.
ב־21.6 יום ו' **תל־אביב, צוותא בחצות**

כתיב נכון

למתחילים:
א—ח—ט, ח—כ, ט—ח
קורסים חדשים:
1) מחר, 18 ביוני בשעה 6.00 בערב
2) ב־23 ביוני בשעה 10.00 בבוקר
התקדמותך מובטחת
אולפן ישראל
סירקין 3, חדר 6, ת"א
ע"י
בן־יהודה 46/בוגרשוב
פרטים: מ־4 עד 7 בערב
טלפון: 282314

„אורות"

ייצוג אמנים והפקות
מנהלים: **שלמה צח, חיים שלף**
ייצוג בלעדי של אמני הצמרת

אילנית
שהגיעה מפריס לשורת הופעות של 3 חודשים בלבד.

בועז שרעבי	ששי קשת
מיכל טל	צחי נוי
דני מסינג	„הנשמות הטהורות"
מלי ברונשטיין	„צבע טרי"

„צמד החיים הטובים"
להקת המחול של עמק הירדן

לתשומת לב הקשורים אתנו
משרדנו החדש:
תל־אביב, רח' בר־גיורא 11
טלפונים: 281085 — 288007/8

הזמנות לבתי מרגוע ומלונות בכל הארץ, ללא תשלום נוסף

קל

רח' גורדון 28
תל־אביב.
טל. 222042.

משרד התחבורה
המפקח על התעבורה

קו אוטובוסים חדש מבת־ים לתל־אביב

המפקח על התעבורה בדרכים במחוז תל־אביב והמרכז, מודיע על מפעלת קו אוטובוסים חדש מבת־ים לתל־אביב, להלן הפרטים:

ביום 23.6.74 יופעל קו שישא את המספר 26

תחנת המוצא שלו בבת־ים (איזור התעשיה) חניון „דן".

המסלול: רחוב העמר, העבודה, הסוללים, הבונים, קורט, הנביאים, החשמונאים, יוספטל, כצנלסון, ירושלים, העצמאות—ירושלים (יפו), סלמה, צ'לנוב, ברזילי, יהודה הלוי, אבן־גבירול, המשך האוניברסיטה, אשכול (אזור תכנית „ל") שדה־דב, אפטר, בורלה.

חזור: (אזור „ל") רח' בורלה, אפטר, אשכול, האוניברסיטה, אבן־גבירול, יהודה הלוי, מקוה ישראל, דרך פ"ת, כבר־המרשבות, העליה, סלמה, שד' ירושלים (יפו), שד' העצמאות (בת־ים), רח' ירושלים, כצנלסון, יוספטל, החשמונאים, הנביאים, קורט, הבונים, עמל, חניון „דן".

הקוו יפעל משעה 05.00 עד שעה 24.00 בתדירות שבין 8—15 דקות. עם הפעלת הקוו החדש, יוחלף מספרו של קוו מס' 26 הקיים למספר 13.

ר. טהון,
המפקח על התעבורה בדרכים
מחוזות תל־אביב והמרכז

דעת העתונות על

רומנסרו ספרדי

„הכוכב, הקיקבל בהתלהבות, פונה לכל לב, ומביא שעתיים של הגינה ספרדית ברוח טובה ומקצועית..." „מסמיכל הרומנסרו הספרדי הוא ערב נוסטלגי, ערוך היטב, השווה לכל טעם, המחזיר אותנו לירושלים של אז, האחרת". „דבר"
„אולם מלא כפה לפה, צחוקים בלתי פוסקים, קולות נעימים של הזמרים" „ידיעות אחרונות"
„חזרה לתחרשתה של זמר ספרדי" „מעריב"
„הרכבתם המוזיקלית של יוצאי ספרד מוורת אלינו שנית ב„רומנסרו הספרדי" „אותרות"

לתושבי יפו תל־אביב והסביבה
יפו „אלחמברה" מחר 18.6 ב־8.30
ת"א „בית החייל" מוצ"ש 22.6 ב־7.45—9.45

עפולה „קולנוע רון" הערב 17.6 ב־9.00
פרדס חנה „דקל" יום ד' 19.6 ב־9.00
כרטיסים — תל־אביב: „יוקר" כבר דיזנגוף 14, טל. 223442 וביתר המשרדים. ביפו: גוטליב וביתר המשרדים.

תקנות הרוקחים (רשיונות אבודים) 1937
הודעה בדבר רשיון שאבד

בהתאם להוראות תקנה 4 לתקנות הרוקחים (רשיונות אבודים), 1937 נמסרת הודעה שהרשיון לעסוק במקצוע הרוקחות בישראל מספר ר/2252 מיום 12.4.73 שהמנהל הכללי של משרד הבריאות העניקו ל־ — רוברטייזסון גרינברג, רחוב הרצוג 2/23, חולון, הודע על ידי בעליו שאבד ממנו.
כל מי שהרשיון האמור בא לידיו, והוא אינו בעליו, חייב להחזירו מיד למנהל הכללי של משרד הבריאות, ירושלים.
אם תוך שלושה חדשים מיום פרסום הודעה זו ברשומות לא ימצא הרשיון ולידי בעליו או לא יוחזר לידי המנהל הכללי של משרד הבריאות, יראו אותו כמבוטל.

פרופ' ב. פדה
המנהל הכללי של משרד הבריאות
בכסלו תשל"ד, בדצמבר 1973
1 עי"ר 1937, תוס' 2 מס' 733, עמ' 864.

לאן נעלם חשבון האדם השלישי?

בעד לינת שלושה אנשים בחדר־נחייב אותך עבור שניים בלבד. בוא אלינו עכשיו לנופש משפחתי.

מלון **פאן־אמריקן** ים המלח
טל: 057-97821

זה כל כך פשוט

מה יותר קל מלהשתתף בהגרלת הלוטו.
תמורת לירה אחת תוכל לסמן 6 מספרים בכל אחת משתי טבלאות שבטופס.
עשה חישוב פשוט, פעולה בת שניות ספורות מביאה לך סיכויי השתתפות בפרס הראשון, בסך 150,000 לירות מינימום, ובאלפי לירות ביתר הפרסים
* פרס ראשון מצטבר עד חצי מליון לירות

זה כל כך פשוט...

לוטו

לשכת הפרסום והמסבלת / קורים גלום קדון

חיל-הים

הכשרה קדם צבאית

חיל-הים פותח קורסים במקצועות הפעלה ימיים עבור נערים העומדים להתגייס לשרות חובה בצה"ל

נלמדים המקצועות הימיים אלחוטן ימי, קשר ימי, מוכ"מ ימי, ימאי, אפסנאי טכני ימי וחובש ימי.

הקורסים כוללים אימונים ולימודים עיוניים ונמשכים כ-3 חודשים

המסיימים בהצלחה יגוייסו לשרות סדיר בחיל-הים.

- מתקבלים נערים בגיל [illegible] בעלי השכלה של 8 שנות לימוד לפחות.
- החניכים בקורס לא ידרשו לשלם כל תשלום ויקבלו בעת הקורס מגורים, בגדים, כיוון והטבות שונות (שקים ונסיעות).
- החניכים בקורס יקבלו דמי כיס בסך [illegible] ל"י
- למשוחררי חיל-הים אשר סיימו קורס זה ניתנת עדיפות בקבלתם לעבודה ולקורסים של צי הסוחר

פרטים והרשמה בלשכות הגיוס האזוריות.

המעוניינים לקבל פרטים בכתב יפנו אל דאר צבאי 1074.

רק פעם בשנה...

אתה יוצא לחופש ולנופש,
לכן לא תוכל להרשות לעצמך אכזבות ונסיונות!
התייעץ קודם לכן והזמן מקומך בוותיקה והמנוסה בחברות הנופש

אמן
אדות ונופש בע"מ

תל אביב: אלנבי 113, 612567
כיכר דיזנגוף: ריינס 4, 248306
חיפה: רח' הרצל 22, 645404
נתניה: רח' הרצל 4, 22947
ירושלים: המלך ג'ורג' 19, 226075
רחובות: הרצל (פינת יעקב) 951155

שרותינו ניתנים ללא תשלום

כאבי הראש נעלמו

לכב' "אצקורי"

...רכשתי את ה"ירנרנוטרנן" על-פי המלצת רופאי ומאז חום הקיץ והמסיבים עוברים עלי בלי סבל. הריכוז כזמן עבודתי הוגבר, כאבי הראש נעלמו וגם נדודי שינה איני מכירה עוד, אם המכשיר עובד.

פסיכולוגיה הרפולוגית
חיפה, רחוב אידר 8.

מכרז

בדבר מכירת טנדר דודג' 100 מס' 607—122
שנת ייצור 1969

הצעות ברזב יש להגיש ל..מפעלי שיקום לפועלים חקלאיים בע"מ" שד' שאול המלך 8 ת.ד. 40004 ת"א עד ליום 15 ליולי 1974.

את הטנדר אפשר לראות בכל יום משעה 3 אחה"צ ברחוב תל-חי מס' 14 פינת רח' בר-כוכבא בפתח-תקוה

לפנות למר משה מזרחי.

אל תבזבז מים

מכירה פומבית

של חפצים אשר אין להם תובעים

תתקיים ביום חמישי, 27.6.74 בשעה 09.00 בנקודת המשטרה מחנה-יהודה, ירושלים.

על הקונים להצטייד בתעודות-זהות.

אל תבזבז מים

סקורת פשיטת הרגל
1936
צו לכלת נכסים והכרזת פשיטת רגל, אסיפה ראשונה וחקירה פומבית
פר"/6422, פס'/20
שם החייב, תיאורו ומענו: ינאי שבקין, ת.ז. 4342556 חייל קבע, 631/2, נחימות בית המשפט המחוזי של באר-שבע, תיק אזרחי 90/74
[illegible]

ש. [illegible]
כ"כ כינוס הנכסים, [illegible]

קריאה מהנה בשבוען "לאשה"

הודעה
למנויי הטלפון בתל-אביב

עם חיבור מרכזות טלפון ציבוריות נוספות אל רשת החיוג הבינלאומי הישיר, יוכלו מעתה לחייג ישירות לחו"ל — ללא תיווך הטלפונאית בשרות „18" גם כל מנויי הטלפון בתל-אביב אשר מספריהם מתחילים בספרות:

230	41	24
237	45	28
238		
239		

הארצות אליהן ניתן לחייג הן:

אוסטריה, איטליה, אנגליה, ארצות-הברית, בלגיה, גרמניה המערבית, דנמרק, הולנד, יוון, נורווגיה, ספרד, צרפת, שוודיה ושוויץ.

השרות פועל משעה 19.00 בערב ועד 07.00 בבוקר בימי חול.

בסופי שבוע מ-19.00 בערב ביום ששי עד 07.00 בבוקר ביום ראשון ברציפות.

לרשות המנויים הופעל שרות לברורים „195".

המנוי יוכל לפנות לטלפון זה כדי לברר תופעה בלתי מובנת בה נתקל בחיוג הבינלאומי הישיר.

שרות זה פועל כל ימי השבוע מ-08.00 בבוקר עד 23.00 בלילה.

עלון הסברה מפורט, המכיל את כללי החיוג, הקידומית של המדינות השונות, התעריפים וכד', נשלח ישירות לכל המנויים הנוגעים בדבר.

משרד התקשורת

משרד התקשורת

מודיע

למנויי הטלפון באזור חיוג תל-אביב (03)

בימים אלה הוחל בחלוקת כרך ב' של מדריך הטלפון תשל"ד—1974, המכיל את אזור חיוג תל-אביב (03) בלבד.

המנויים מתבקשים להמשיך ולהחזיק את מדריך הטלפון תשל"ג—1973 שהוא כרך א' המכיל את כל אזורי החיוג בארץ מלבד אזור חיוג תל-אביב.

בנק כרמל
למשכנתאות והשקעות בע"מ

הודעה
לבעלי המניות למוב"ז

א. **ניתנת בזה הודעה כי האסיפה הכללית השנתית הרגילה של הבנק מיום 16.5.1947 קיבלה החלטות כדלקמן:**
1. חלוקת דיבידנד במזומן לשנת 1973/74 בשיעור 12% (בניכוי מס הכנסה).
2. חלוקת מניות הטבה לשנת 1973/74 בשיעור 10%. המניות החדשות תהיינה מניות רגילות בנות —.1 ל"י מהסוג הקיים בבנק. המחזיקים בתעודות מניות למוכ"ז יקבלו מניות למוכ"ז.

ב. הבנק ישלם את הדיבידנד במזומן וימסור מכתבי הקצאה למחזיקים במניות למוכ"ז החל מיום 30.6.74, כנגד קבלת תלוש מס' 13 של תעודות המניות. את התלוש ניתן לשלוח באמצעות הבנקים וסוכני הבורסה לניירות ערך או במישרין למשרדי הבנק בחיפה, שדרות המגינים 207.

ג. המחזיקים בתעודות מניות למוכ"ז אשר טרם החליפו את תעודותיהם הישנות בתעודות חדשות מתבקשים להמציא את תעודותיהם לבנק ותמורתן יקבלו תעודות חדשות וכן את הדיבידנד ואת מכתבי ההקצאה כאמור לעיל.

ישראל סגל
המזכיר הכללי

כפר הנוער הציוני
נצנים
כפר יוליאנה

מזמין את
בוגריו ועובדיו לשעבר

למפגש בוגרים ועובדים

לציון
שנת הלימודים
ה-25

שיתקיים בכפר, ביום חמישי, ל' סיון תשל"ד

המפגש יתחיל בשעה 4.30 אחה"צ

נא להודיע להנהלת הכפר על ההשתתפות — בהקדם.

עירית ירושלים / המחלקה לתרבות — ירושלים — היכל שלמה / המחלקה להסברה דתית

האגף לתרבות תורנית

עודה ישראל
פרקי נשמה באומר ובצליל

מוגשים על-ידי הרבנית אסתר יונגרייז נשיאת הארגון לתחיה יהודית בארה"ב „הנני"

בליווי מקהלה ותזמורת

ביום ג', כ"ח בסיון תשל"ד (18.6.74) בשעה 8 בערב באולם בית העם

הכניסה לכל ולפי כרטיסים שניתן לקבלם:
1. באגף לתרבות תורנית, מחלקה לתרבות עירית ירושלים, רח' חוי אדם 2.
2. בית העם, רח' בצלאל.
3. היכל שלמה.

קיסינג'ר בעברית
הופיע הספר רב היוקרה

בזכות הספר מונה ליועץ הנשיא לעניני בטחון לאומי ולשר החוץ של ארה"ב

הוצאת שבן הפצה "ידיעות אחרונות"
המחיר 22 ל"י

שלח צ'יק או המחאת דואר אל „ידיעות אחרונות" מח' הספרים, ת.ד. 14125 ת"א, ותקבל הספר לביתך.

למילוי הדו"ח השנתי שלך
העזר בלשכות הייעוץ של מס הכנסה

לשכות הפתוחות לפנה"צ ואחה"צ

בשעות 12.00—9.00, 18.30—15.30 בימי ו' וערבי חג עד 12

ירושלים — רחוב שץ מס' 5
תל-אביב — רחוב אלנבי 81
חיפה — רחוב שמריהו לוין 5

לשכות הפתוחות אחה"צ בלבד

בימים א'—ה' בשעות 18.30—15.30

תל-אביב — העליה 19; חדרה — רח' הנשיא (בנין מועצת הפועלים); נתניה — הרצל 13; כפר-סבא — ויצמן 92; פתח-תקוה — סלור 2; ראשון-לציון — פינסקר 1; רמת-גן — ארלוזורוב 14; בת-ים — שדרות העצמאות 52א.

בלשכות תמצא יועצים מומחים שיעזרו לך ללא תשלום תוך שמירת סודיות מלאה

30.6.74 המועד האחרון להגשת הדו"ח השנתי

נציבות מס הכנסה ומס רכוש

רהוט מפלסטיק מוקצף

„מודלר" — שיטת רהוט המשלבת עצוב מקורי, מודולריות מירבית ומחירים נמוכים ביותר.

לדוגמה מספר אפשרויות:

ספריה	1.80×3.00 מ'	340 ל"י
מזנון	0.60×2.00 מ'	150 ל"י
ארון לילד	1.00×1.20 מ'	100 ל"י
מיטה	לא כולל מזרון	80 ל"י
שולחן סלוני	0.50×1.20 מ'	60 ל"י
בר	0.60×0.50 מ'	40 ל"י

„מודלר" — ת"א, גורדון 26, טלפון 232286
פתוח בשעות 1 — 10 לפנה"צ, 4 — 7 אחה"צ.

ההרשמה לביה"ס לקציניים בעכו נמשכת

בית הספר לקציני ים בעכו, המוסד אשר יצאו לו מוניטין לרמתו הגבוהה, החל בהרשמת תלמידים לשנה"ל **תשל"ה**

מתקבלים תלמידים למחלקה א' (ט') וב' (י'). הלימודים מתקיימים במסגרת פנימיה, או ללא פנימיה.

בוגרי בית הספר ניגשים לבחינות הבגרות ותופסים עמדות פיקוד בחיל־הים ובצי הסוחר.

בתום 4 שנות לימוד, ניתנת אפשרות לבוגר להמשיך את לימודיו במחלקה ה' (יג') במסגרת לימודים על־תיכוניים.

בתקופת לימודיו, נמצא התלמיד במסגרת חברתית ותרבותית מתוכננת: ספורט • מסעות • בידור • 6 ארוחות ביום • פיקוח רפואי • חדרי עיון • ספריה • מעבדות •

__שיחות הסברה להורים ותלמידים__

הנהלת ביה"ס מקיימת פגישות עם תלמידים מעוניינים והוריהם, מידי יום __בביה"ס בעכו__ בשעות 14.00 - 8.00;

בדבר פרטים __נוספים__ יש לכתוב:

לכ"ג יורדי הסירה, ביה"ס לקציניים, עכו, ת.ד. 66.

בית הספר למסחר

פיטמן

בפקוח משרד החנוך

ת"א, רח' בלפור 38

נוסד 1937

כתות בוקר למסיימי בי"ס יסודיים

כתות מיוחדות לגומרי 5, 6 תיכון

מסלולים: דו שנתיים, תלת שנתיים, ארבע שנתיים

פקידות, מזכירות, ממכר, חשבונאות-הנה"ח ממוכנת

בחינות בגרות במסמ"ת

שכר לימוד מודרג ממשלתי.

תלמידי כתות ט'-י' חובה משוחררים משכר לימוד

תעודות גמר ממשלתיות

שעות המשרד: 8-12 לפנה"צ 5-6 אחה"צ

נמשכת ההרשמה

בפיקוח משרד החינוך

נמשכת ההרשמה לכיתות ט', י', י"א, י"ב.

תיכון ברק מעניק לך: * תעודת בגרות ממשלתית * תעודת גמר ממשלתית * תעודת בגרות + לימודי:

אלקטרוניקה, מחשבים, שרטוט.

יום לימודים ארוך הכולל שעורי עזר באנגלית ובמתימטיקה.

חוגים: ציור, דרמה, צילום, ספורט: כדורגל, כדורסל.

תלמידי ט' ורוב תלמידי י', י"א, י"ב __פטורים__ משכר לימוד

__הרשמה__ א'-ה' 10-12 לפנה"צ, ראשון ורביעי 4-7 אחה"צ.

ת"א, רח' החשמל 27 (ליד התחנה המרכזית) טלפון: 621098

למד מקצוע נדרש

בתנאי תשלום מיוחדים

* אלקטרוניקה תקשורת סוגים 1, 2
* חשמלאים ראשיים
* חשמלאים מוסמכים
* שרטוט בנין ומכונות

לחייל מילואים משוחרר עפ"י החוק לימודי חינם

לבוגרי 9, 8 שנות לימוד כתות מיוחדות

פרטים והרשמה: כל יום, בין השעות 8.00 ועד 19.00 וביום ו', עד השעה 13.00.

תל-אביב — בוגרשוב 66, טלפון 225690, 225795; שד' דוד המלך 39, טלפון 267436, 264193;

ירושלים: רח' יפו 68 (בית סולכור), טלפון 226455;

חיפה: רח' הנביאים 20, טלפון 666182, 664671.

בהרשמה יש להציג תעודות המעידות על השכלה

משרד העבודה — המכון להשתלמות מקצועית משולבת — אורט ישראל

משרד החינוך והתרבות — המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית — אורט ישראל

SECOND CHANCE

היחידה לכתות קדם

בחודש יוני תפתחנה

כתות הכנה מיוחדות

לגברים ונשים בוקר וערב:

* **קדם טכנאים**
* **קדם הנדסאים**

מתקבלים בוגרי י"א

למעוניינים תנתן הכנה מיוחדת לקראת בחינות בגרות חיצוניות.

לחיילים הזכאים עפ"י החוק, הלימודים ללא תשלום.

בעת ההרשמה יש להציג:

- תצלום של תעודות השכלה.
- החייל המשוחרר יציג 2 תצלומים מתעודות זכאות ללימודי חינם.
- 40.— ל"י דמי הרשמה.

בפרטים נא לפנות: כל יום, בין השעות 08.00—19.00, וביום ו', עד השעה 13.00. לשד' דוד המלך 39, טל' 267436; 264193.

מועצה אזורית "עזתה"

דאר נע הנגב — טל. 94048 — 057-94070

מכרז מס' 6/74

המועצה האזורית עזתה מכריזה בזאת על הקמתם של 4 מעונות יום בישובי המועצה.

קבלנים המעוניינים להגיש את הצעותיהם יוכלו לקבל את התכניות והמסמכים הדרושים להגשת ההצעה במזכירות המועצה, תמורת תשלום של 100.— ל"י שלא יוחזרו.

להצעות יש לצרף ערבות בנקאית בגובה 5% מהיקף ההצעה, לתקופה של 90 יום.

את ההצעות יש להכניס לתיבת המכרזים שבמזכירות המועצה עד ליום 8.7.74

אין המועצה האזורית מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

א. רוזנמן, ראש המועצה

משרד החינוך — מזכירות הפדגוגית, היחידה לנוער שוחר מדע ותלמידים מחוננים

הטכניון — מכון טכנולוגי לישראל, המדור ללימודי חוץ, היחידה לנוער

מודיעים על תחילת ההרשמה לבחינות הכניסה לחוגי המדע לתלמידים מוכשרים במיוחד

בחינות הכניסה מיועדות לתלמידים מוכשרים במיוחד בגילים 11—9.

הבחינות תערכנה בחודש אוגוסט 1974.

מחיר בחינת הכניסה 48 ל"י.

בדבר פרטים: נא לפנות למדור ללימודי חוץ ת.ד. 4959 חיפה. טלפון 667818, 661151, בשעות 10.00—12.00 — 16.00—18.00.

משרד העבודה — אגף להכשרה והשתלמות מקצועית — בשיתוף — המדור ללימודי חוץ, המכללה לטכנולוגיה של אופנה וטקסטיל ע"ש שנקר

השתלמויות

לעובדים מקצועיים

בענפי הטקסטיל וההלבשה

	ההשתלמות	שעות לימוד	המרצה
1	שיטות חדשות בטוויה	20	ד"ר ג. אלון
2	תכנון האריג	60	אינג' מ. סבירסקי
3	מכונות אריגה ללא בוכיאר	20	ד"ר י. ערמון
4	תכנון ופיקוח על הייצור בהלבשה	39	אינג' א. שוריאלי

ההשתלמויות יפתחו בקרוב ויתקיימו בבנין המכללה.

הלימודים יתקיימו פעמיים בשבוע בשעות אחה"צ.

בדבר פרטים והרשמה, נא לפנות למדור ללימודי חוץ, רח' אנה פרנק 24 רמת־גן, טלפונים: 722103 — קו 43; 729161 — קו 4.

חיילים משוחררים ששרתו 75 יום לפחות זכאים למענק לימודים על סמך תעודת אישור צבאית.

המכללה הטכנולוגית באר־שבע

משרד העבודה / משרד החנוך — המכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית — אוניברסיטת בן־גוריון בנגב

מודיעה על

המשך ההרשמה לשנה"ל תשל"ה

במגמות

הנדסאות יום/ערב

מכונות	כימיה
חומרים	בנין
מחשבים	אלקטרוניקה
חשמל	(תת מגמה אלקטרוניקה רפואית)

טכנאות יום/ערב

מכונות	חשמל
כימיה	מכשור ובקרה
אלקטרוניקה	תעשיה ומנהל

קדם הנדסאות — יום וערב

מדריכים מוסמכים — יום וערב

מורים טכניים — ערב בלבד

מורים הנדסאים — ערב בלבד

*** תנאי קבלה**

הנדסאים וטכנאים

א. למגמות אלקטרוניקה, כימיה, מתקבלים בוגרי/ות י"ב תיכון לרבות בעלי תעודת בגרות אקסטרנית או בוגרי/ות בתי־ספר תיכוניים מקצועיים 4 שנתיים (רמה 4 שנתית) בעלי תעודת גמר ממשלתית.

ב. למגמות מכונות וחומרים מתקבלים בוגרי/ות בתי־ספר מקצועיים 4 שנתיים (רמה 4 שנתית). בוגרי תיכון יקבלו הכשרה מעשית תוך כדי הלימודים.

הכנה להנדסאות וטכנאות

מתקבלים בוגרי/ות י"א כתות או בוגרי/ות תלת שנתי מקצועי בעלי תעודת גמר ממשלתית.

מדריכים מוסמכים

בוגרי/ות תלת שנתי מקצועי בעלי ותק של 3 שנים בתעשיה.

בוגרי/ות 4 שנתי מקצועי בעלי ותק של שנתיים בתעשיה.

מורים טכניים

מדריכים מוסמכים בוגרי 12 שנות לימוד או טכנאים מוסמכים.

מורים הנדסאים

הנדסאים בלבד.

*** משך הלמודים**

הנדסאות 5—4 סמסטרים בלימודי יום, 9—8 סמסטרים לימודי ערב.

טכנאות 4—3 סמסטרים לימודי יום, 6—5 סמסטרים לימודי ערב.

הכנה להנדסאות — קורס חד שנתי.

מדריכים מוסמכים — למודי יום — שנה אחת, למודי ערב — שנתיים.

מורים טכניים — למודי ערב — שנה אחת.

מורים הנדסאים — למודי ערב — שנה אחת.

*** פרסי לימוד והלוואות**

א. במכללה קיימת קרן לפרסי לימוד ע"ש הנדבן יוסף רבינוביץ ז"ל.

ב. ללימודי יום ינתנו הלוואות בתנאים טובים כמקובל במכון הממשלתי להכשרה טכנולוגית.

*** חיילים משוחררים**

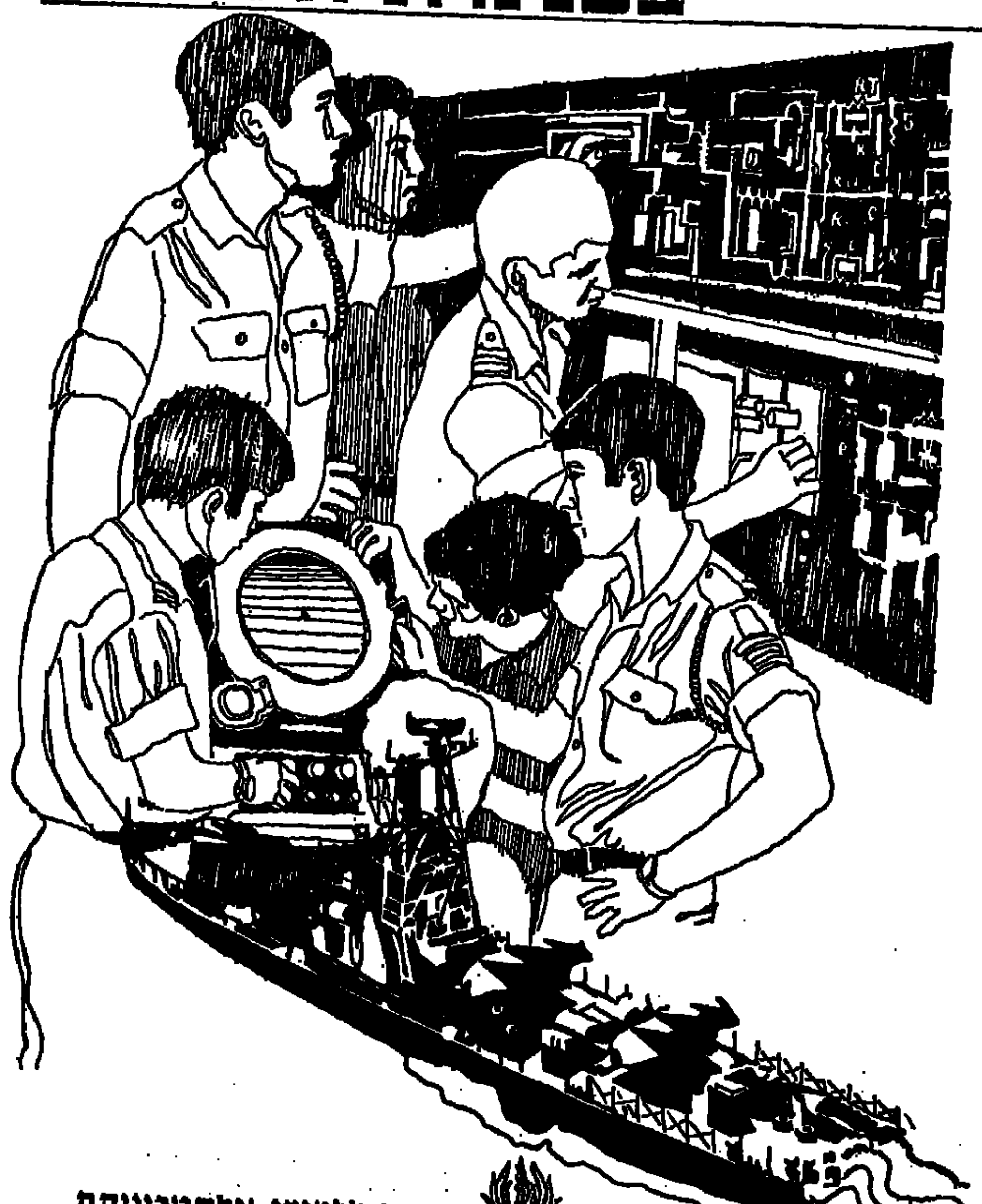
חיילים משוחררים ששרתו מעל 75 יום מאוקטובר 73 עד ספטמבר 74 פטורים מתשלום דמי הרשמה שכ"ל יסוד לשנה אחת.

*** פרטים והרשמה**

המכללה הטכנולוגית, רח' בזל 71, באר־שבע, טלפון 79132, ת.ד. 45 בימים א'—ה' בין השעות 8.00—13.00 ובין השעות 17.00—20.00 ביום ו' אין קבלת קהל.

ת.ד. 45, רח' בזל 71, טלפון 79132, באר־שבע

למד אלקטרוניקה בפנימית חיל הים



פנימית ללמודי אלקטרוניקה

חיל־הים פותח קורס ללימודי אלקטרוניקה בתנאי פנימיה.

משך הלימודים כשנה.

בתום הלימודים יוסמכו הבוגרים כטכנאי אלקטרוניקה ותוענק להם תעודת גמר.

במשך שירותם הצבאי יועסקו הבוגרים כטכנאי אלקטרוניקה במתקני חיל הים.

בוגרי הפנימית משוחררים מחובת בחינות מוקדמות של משרד החינוך והתרבות במקצועות: פיזיקה, חשבון והנדסה.

מילגות יוענקו לנזקקים.

תנאי קבלה:

גיל 16—17.

השכלה: 10 שנות לימוד לפחות.

פרטים והרשמה בלשכות הגיוס האזוריות.

המעוניינים לקבל פרטים בכתב יפנו אל דואר צבאי 1074 צה"ל.

הורים המעוניינים לערוך ביקור בפנימיה לאלקטרוניקה יפנו בכתב לד.צ. 1074, צה"ל.

משרד הבריאות

בבית־הספר לאחיות שליד ביה"ח "רוטשילד" בחיפה

יפתח קורס השתלמות חדרי נתוח

עבור אחיות מעשיות.

מועד פתיחתו — אוקטובר 1974.

משך הקורס 12 חודש.

תנאי הקבלה — תעודת אחות מעשית.

המעוניינות יפנו למנהלת בית"ס לאחיות ליד בית"ח רוטשילד חיפה, טל' 645321

פקודת פשיטת הרגל 1936

צו קבלת נכסים והכרזת פשיטת רגל, אסיפה ראשונה וחקירה פומבית

פר'/6400, פס'/265

שם החייב, תיאורו ומענו: בוקובזה פליקס, ת.ז. 6961805, מסגר, שכון ד' 650/16 באר־שבע.

בית המשפט המחוזי של באר־שבע, תיק אזרחי 502/78

תאריך צו קבלת הנכסים והכרזת פשיטת רגל: כ"ו כסלו תשל"ד (21 לדצמבר 1973).

בקשת נושה או חייב: בקשת החייב.

תאריך האסיפה הראשונה, השעה והמקום: ג' תמוז תשל"ד (23 ליוני 1974), בשעה 11.00, במשרד כונס הנכסים הרשמי, רח' החלוץ 117, באר־שבע.

תאריך החקירה הפומבית, השעה והמקום: י"ח תמוז תשל"ד (8 ליולי 1974), בשעה 08.30, בבית המשפט המחוזי בבאר־שבע.

באר־שבע, 6 ביוני 1974

ש. אלקור, ב"כ כונס הנכסים הרשמי

פצצה ב"גורן"

מחירים ללא תקדים, יעוץ מקצועי, מעבדה משוכללת

- מכונות כביסה
- תנורי בישול
- מקלטי טלויזיה
- מערכות סטריאו

סלון גורן בע"מ

פסגי תמר אלנבי 111

טל. 615946

רמקולים מעולים

SONICS

במחירים ללא תחרות

להשיג בחנויות הסטראו המובחרות

לסוחרים בלבד

חברה לאלקטרוניקה צבי־לי גורדין בע"מ

רח' אידלסון 3 ת"א טל. 54731, 56873

משטרת ישראל

מכירת פומבית

של עזבונות תתקיים ביום 25.6.74 בשעה 10.00, ברמת אליהו, רח' חיים איפליג 183/40, ראשון לציון. יש להצטייד בתעודות זהות

עץ לבן

לוחות

24×160 — 250 מ"מ

אורכים: 4¼, 4½, 5, 5¼, 6 מ'

למכירה ישירות ממחסני היבואן

להתקשר טל': 035/23264, 035/23268

למכירה

קומנדקר

+ מנוף הידראולי

פרטים בין השעות 8—14

טלפון: 867690

קיטנה דתית לבנים "חיים"

קמפינג־הבראה מלאים בישובת "אדרת" בהרי"ם

פרטים בטלפונים: 865941 לפנה"צ, 860893 אחה"צ

המשרד הראשי: שדרות רוטשילד 76, תל־אביב
טלפונים: מחלקת מודעות 614141.
המחיר: יום חול: 2.10 ל״י לחו׳; / יום ו׳: 3.10 ל״י לחולה

פרקי היום בתנ״ך

המשנה היומית

הדף היומי

ההלכה היומית

קבלנים

[illegible]

משרדים

[illegible]

בתי מלאכה

[illegible]

חנויות

[illegible]

עסקים

[illegible]

דירות לקניה

[illegible]

דירות בדמי מפתח

[illegible]

דירות מרוהטות

[illegible]

דירות למכירה

[illegible]

דירות

[illegible]

וילות ובתים

[illegible]

דירות בשכר חודשי

[illegible]

חדרים מרוהטים

[illegible]

ביקוש דירות

[illegible]

מגרשים

[illegible]

אולמות

[illegible]

ביקוש עבודה

[illegible]

הצעות עבודה

[illegible]

מבצע פרסים ענק
דירת שיכון עובדים פגיו 104 מבחר מוצרי פיליפס

הלוח הכפול
בפרס היומי בסך:
זכה מפרסם
150 ל״י
מודעה זו

פרטים מה עוד בלוח הכפול ותשתתף בהגרלת הפרסים

מלונות דן
למלון אכדיה הרצליה
דרושה
טלפונאית מנוסה
שפות אנגלית עברית
רצוי נסיון קודם במלון
לקביעת ראיון נא להתקשר למנהל המשק
03-938555

בחיפה
דרושים
טכנאי שרות ומעבדה
בעלי ידע ונסיון
תנאים מצויינים למועמדים
נא לכתוב לת.ד. 6222, חיפה
עם פרוט תולדות חיים.
— סודיות מובטחת —
החברה הגדולה בישראל לשרותי טלוויזיה
טדרון
חיפה • תל אביב • ירושלים

למכון לדישון רכב
הנפתח באיזור נתניה
דרוש
באופן דחוף
מכונאי
עם ותק 8 שנים (של 8) בתור בוחן רכב לעבודה קבועה. תנאים טובים למתאים. בפרטים נא לפנות ל־ טל. 053-23279 ת.ד. 21.

ל. גוטקס מודס
מרדכי אנילביץ 62 ת״א
דרוש מיוד
שוער
תנאים טובים למתאים
לפנות במקום בין השעות 12.00—14.00

למשרד למהנדסי בנין
דרושות
שרטטות
בעלות נסיון של שנתיים לפחות בשרטוט
נא לפנות טלפונית 254222 חיפה בשעות העבודה מ־8—16

דרוש
טרקטוריסט
לשופל 955
לעבודת מקיף
לטלפן 03-280795
כל היום.

ביום שלישי כ״ח בסיון תשל״ד (18.6.74) יהיה יום השנה הראשון שאת לא אתנו ואת רק בת 29.

אמא אין מלים להביע את הכאב הצורב, אין מלים להביע הגעגועים לאותם חיים שאותי היית שולחת לגן ילדים וכעת אבא שולח אותי לבית הספר לכתה א׳. אמא „אכזבתי" אותך, לא אשכח לעולם.

בנך
אורן שלומיאן

מול חיינו היו מאושרים יחד אתך אהבתי, אהבתי אמת,
כול „איכזבתי" אותך לא אשכח לעולמים.
המתאבלים:
בנך אורן שלומיאן
הבעל יענקלה שלומיאן

מחר, יום ג׳, כ״ח סיון תשל״ד (18.6.74)
כמלאת שנה
לפטירת בננו, אחינו ונכדנו היקר

רון לוי חליבנר
ז״ל

תתקיים אזכרה על קברו בבית העלמין האזורי בחולון, בשעה 4.30 אחה״צ.
נפגשים על־יד השער הישן.

המשפחות בארץ ובחו״ל

הננו מודיעים בצער רב על פטירתו ללא עת של יקירנו

דרנוב גדעון ז״ל

והוא בן 44 כלבד

ההלוויה התקיימה ביום ששי, כ״ד בסיון תשל״ד (14.6.1974).

המתאבלים מרה:
אשתו: טובה
בניו: שירי וישראל
הוריו: מרים ושמואל
אחיו: יהושע וכ״ב

אנא המנעו מבקורי תנחומים.

עירית הרצליה
ראש עירית הרצליה
הנהלתה וחברי מועצת העיריה

מתאבלים על מותו ללא עת של

גדעון דרנוב ז״ל

בן הרצליה וחבר הנהלת העיריה

ומביעים תנחומים
לאשתו טובה
לבניו ישראל ושירי
להוריו וכל משפחתו.

במלאת שנה לפטירתה של יקירתנו האהובה והבלתי נשכחת

פרומה רובינסקי
ז״ל

תתקיים אזכרה

ביום רביעי, כ״ט בסיון, תשל״ד (19.6.1974), בשעה 3.30 אחה״צ,
בבית־העלמין בקרית־שאול.
נפגשים ע״י השער.

המשפחה

בנינו

רב״ט חנן רוזן
(דוידוביץ) הי״ד

שנפל במלחמת יום הכיפורים ברמת־הגולן

יובא למנוחות עולמים, ביום שלישי, כ״ח בסיון תשל״ד 18.6.74, בשעה 16.00 אחה״צ, בהר הרצל בחלקה הצבאית בירושלים.

אוטובוסים יצאו מביתנו רח׳ אילת 21, גבעתיים, בשעה 14.00.

המשפחה

לבנימין ברזוני

משתתפים באבלך הכבד במות עליך

אביך

ההנהלה וחבריך לעבודה
במפעלי להב
בתל־אביב ובבית שמש

אזכרה וגלוי מצבה ליקירנו

סמל אבינועם אלכסנדרוביץ הי״ד

אשר נפל במלחמת יום הכפורים

תערך מחר, יום שלישי, כ״ח בסיון, תשל״ד (18.6.74), בשעה 15.00 בבית־העלמין הצבאי בחיפה.

אוטובוס ייצא מביתו, רח׳ מבוזר 20, חיפה, בשעה 14.30 אחה״צ.

תורתנו נהינה למנהמינו בעליפות ובכתב.

המשפחה

לאריאל מזרחי (בבא)

משתתפים בצערך במות אמך

אסתר ז״ל

הנהלת המכון הגיאולוגי
וחבריך לעבודה

בצער רב וביגון
אנו מודיעים על פטירתו של יקירנו

שמואל ציכטיגר ז״ל

הלוויה תצא היום, יום שני, כ״ז סיון תשל״ד (17.6.1974), בשעה 2 אחה״צ מבית החולים רמב״ם אל בית העלמין החדש בכפר סמיר.
אוטובוס יעמוד לרשות המלווים מבית החולים רמב״ם.

נא להימנע מביקורי תנחומים.

המתאבלים:
רעייתו פלה ציכטיגר,
יוסף ואורה ציכטיגר ומשפ׳
קליפורניה
רבקה ומנחם בן ישראל ומשפ׳
מירית ויולי עופר ומשפ׳
הנכדים וכל שאר בני המשפחה

לונדה ומשפחתה

משתתפים באבלכם הכבד
בהלקח מכם

אבי המשפחה

ממפקדיך וחבריך לעבודה

התזמורת הפילהרמונית הישראלית

מתאבלת

על מותה של

צפירה שריף ז״ל

ומשתתפת בצער המשפחה

לנועם והילדים

אתכם באבלכם הכבד

על מות

צפירה שריף ז״ל

אבל

האנסמבל הקאמרי הישראלי

חבריו של ישראל גרון

משתתפים בצערו
במות עליו

אביו ז״ל

ומביעים תנחומים למשפחה

חברים

במלאות שלושים לנפילתו של בננו היקר

בקר יעקב ז״ל

נעלה לקברו לגילוי המצבה ביום שלישי, כ״ח סיון תשל״ד, (18.6.74) בשעה 8 אחה״צ.
התכורה תצא בשעה 2.30 אחה״צ מהבית, רחוב הראשונים 38/10, אשדוד.

המשפחה

במלאות שלושים לפטירת יקירנו

ראובן (בובי) בכר ז״ל

תערך אזכרה וגלוי מצבה
היום, יום שני, כ״ז סיון, תשל״ד (17.6.1974), בשעה 19.00, בביתנו, רח׳ אחוזה 25.
עליה לקבר ביום שלישי, כ״ח סיון, תשל״ד (18.6.74), בשעה 11.00 בבוקר.
קרובים וידידים נפגשים ליד שער בית העלמין בכפר סמיר.

המשפחה

אלי אהרונוב הי״ד

נפל ברמת־הגולן בי״א תשרי (7.10.73)

יובא לקבר ישראל

מחר, יום שלישי, כ״ח בסיון (18.6.74), בשעה 12.00, בבית־העלמין הצבאי בהר־הרצל ירושלים.
אוטובוסים יצאו מבית האם (מעלות דפנה 118), בשעה 11.30.

המשפחה האבלה

הודעות לציבור

המכון לפריון העבודה והייצור

מכרז מס' 74/5

בתקופת בזה הצעות למתן שירותי שמירה בבית המכון לפריון העבודה והייצור, ברחוב הנרייטה סולד 4, ת"א. הצעות יוגשו רק חברות בעלי רשיון בתוקף ...

משה רייכנטל,
מנהל המשק

לאופנת שלי
יצרני הלבשה לצעירות
דרוש
סוכן
בעל נסיון
צעיר, דינמי עם רכב ועירבויות בטחוניות
להתקשר
טל. 615641 ת"א
מ־5.00—7.30 אחה"צ

דרוש מודד
לחברה
לעבודות עפר
טלפון 03—796080

דרושה
מדפיסת פוליסות מנוסה
לסוכנות לבטוח.
קיימת אפשרות להדפסה החוזר בבית
נא לפנות
לגב' בן שחר
ת.ד. 440 תל-אביב

3.500.— ל"י
לחודש הכנסה
לסוכני מכירות זריזים בכל חלקי הארץ
רכב פרטי חובה.
להתקשר:
טלפון: 03—869890
לפנות למרק

למסעדות המזרח
דרוש
טבח סוג א'
לחודשיים.
לפנות: בן יהודה 121א'
ת"א, בין 13—15

דרושים
משוחררי צה"ל
לשמירה
בדרום סיני
ובתל-אביב
— תנאים ..בים —
טלפון 234246
רח' בארי 7, ת"א

משרד החינוך והתרבות
מינהל החינוך
המחלקה לכח אדם בהוראה

מיכרז תשל"ה/3 על
משרות ניהול בבתי"ס על־יסודיים שש־שנתיים בתשל"ה

1. אנו מביאים לידיעת ציבור עובדי ההוראה רשימה של משרות ניהול בבתי־ספר על־יסודיים שש־שנתיים, הפנויות לקראת שנת־הלימודים תשל"ה. הודעה זו ניתנת על דעת רשויות החינוך המקומיות הנוגעות בדבר.
2. התכונות הנדרשות מן המועמדים:
   א. השכלה אקדמאית בתואר ב.א. או ב.ס., רצויה השכלה של מ.א. או מ.ס.; בבי"ס דתי — רצויה, נוסף לאלה, השכלה תורנית;
   ב. רשיון הוראה קבוע לבית ספר על־יסודי;
   ג. 5 שנות נסיון בהוראה בבית־ספר על־יסודי בארץ, שבהן הצליח המועמד בהוראה ובחינוך, או — 5 שנות נסיון בהוראה בבית־ספר תיכון יהודי בחוץ־לארץ ושנת נסיון אחת, לפחות, בהוראה בארץ בתנאי שהמועמד רכש השכלה יהודית בסיסית (בבית־ספר דתי: רצוי נסיון בהוראה בכיתות ז'—ח');
   ד. נסיון במינהל חנוכי או במינהל כללי, כגון: סגנות, עבודה במחלקת חינוך עירונית, ניהול פנימיה או: נסיון בהדרכה (כגון: ריכוז מקצוע, הדרכה בבית מדרש למורים, ניהול קורסים להשתלמות);
   ה. ידיעה של עקרונות המינהל החינוכי, ידיעה של חוקי החינוך ותקנות החינוך;
   ו. כושר הבעה בכתב ובעל־פה;
   ז. כושר לקיים מגע עם מוסדות ממשלתיים, עם רשויות ציבוריות, עם תלמידים ועם הורים;
   ח. כושר לנהל צוות ולקיים יחסי עבודה תקינים.
3. רשאים להגיש מועמדותם גם מורים שאינם ממלאים אחר כל הדרישות בתחום ההשכלה והנסיון, שיוכיחו את יכולתם להשלים את החסר בהשכלה במועד סביר.
4. תנאי ההעסקה של המועמד שייבחר יהיו לפי ההסכמים וההסדרים שייקבעו בנדון.
5. המעוניינים להציג את מועמדותם ימלאו טופס בקשה למשרת ניהול בבית־ספר על־יסודי שש־שנתי, בשני העתקים, שאפשר לקבלו בכל לשכה מחוזית של משרד החינוך והתרבות. העתק אחד יישלח אל מנהל המחוז, שבו נמצאת המשרה הפנויה, והעתק האחר יישלח אל המפקח על בית־הספר שבו מועסק המועמד.
   מועמדים שהגישו בקשות למיכרזים קודמים ומעוניינים במיכרז זה, צריכים למלא טפסים כנ"ל מחדש.
6. א. מינוי מנהל בבית־ספר דתי טעון אישור המועצה לחינוך ממלכתי־דתי לגבי התאמתו למשרה הנדונה מבחינה דתית.
   ב. המועמדים יוזמנו, לפי הצורך, לשיחה עם ועדת בוחנים.
   ג. מועמדים שיזכו במיכרז יחוייבו להשתתף בהשתלמויות שייקבעו על־ידי משרד החינוך והתרבות
7. **היום האחרון לקבלת בקשות בלשכות המחוזיות הוא יום שלישי ה' בתמוז תשל"ד — (25 ביוני 1974).**

בקשות שישאו חותמת דואר מתאריך שלאחר מועד זה לא יתקבלו.

רשימת בתי-הספר העל-יסודיים השש-שנתיים

מחוז	ישוב	שם ביה"ס
חיפה	קרית־אתא	בית הספר המקיף השש־שנתי ע"ש „רוגוזין" 49 כיתות.
צפון	מירון	ביה"ס המקיף השש־שנתי הדתי, 16 כיתות.
האגף לחינוך התישבותי	כפר בלום	בית החינוך המשותף לעמק החולה. 23 כיתות. המשרה פנויה לשנתיים.
	גדרה	מוסד חינוכי דתי לנערות „נצח ישראל" בכפר אליהו. 17 כתות.
	חפץ חיים	ביה"ס התיכון הדתי. 6 כתות.
	סאסא	פינת אנה פרנק. המשרה פנויה לשנתיים.

בלאק אנד דקר
רח' מרדכי 50 תל אביב, טלפון 36811, 38658
דרושים
1. נציג מכירות
תושב ת"א
2. נציג מכירות
תושב ירושלים
עם ידע בשפה הערבית

לתושבי חיפה והצפון

הפניקס הישראלי
חב' לבטוח בע"מ
סניף חיפה
פותח קורס
לסוכני בטוח חיים
בתחילת חדש יולי 1974
המעונינים יפנו טלפונית 04—533191 בימים א'-ה' בשעות 8.00—15.00 או בכתב לת.ד. 736, חיפה עבור „קורס"

וילות ובתים
מכוניות
פרסומים
הצעות עבודה
עסקים
אשדוד
דירות למכירה
נתניה
לוח חיפה
דירות למכירה
קבלנים
טיולים
לוח ירושלים
קבלנים מציעים
מציעים למכירה
טלויזיה
סירות
נופש
תריסים
מכונות כתיבה
שידוכים
חקלאות
רהיטים
מי מצא?
הלואות
שרותים
חיות בית
התעמלות ומסגים
רוצים לקנות
דודי שמש
טלויזיה
מקררים
בולים ומטבעות
חוגים
כלי נגינה
אופנועים וקטנועים
ביקוש רכב
השכרת רכב
שרותי רכב
מציעים למכירה
מכוניות

תורנות רופאים לפי המקומות

תל־אביב
- ד"ר סגל, בלוך 12 טל. 247860; ד"ר זרי אבן, אפשטיין 6, טל 441281.
- מד"א, טל. 101, 614333. רופא בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר. המבקר חולים בבתיהם.
- מד"א הרצליה, טל. 101, 981333.

ירושלים
- הזמנת רופאים במקרים דחופים מ־8 בבוקר עד למחרת בין בבוקר. טל. 101, בתחנת מד"א, מרפאה ורופא לטיפולים דחופים בלבד.
- ערן — עזרה רפואית נפשית, טלפון 02—69911.

חיפה
- רופא תורן במגן דוד אדום, טל 101. קופת חולים מכבי
- תורנות לילה במד"א בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר.
- בת־ים, טלפון 863333.
- ירושלים, טלפון 101.
- לוד, טלפון 962133.
- נתניה, טלפון 3333.
- פתח־תקוה, טלפון 912333.
- רחובות, טלפון 951333.
- ראשון־לציון, טלפון 943333.
- תל־אביב, טלפון 101.
- גוש דן, טלפון 781111.
- חיפה, טלפון 101.
- אשדוד, טלפון 22222.
- חולון, טלפון 843133.
- הרצליה, טלפון 981333.
- ערד, מ.ד.א. טלפון 057—97222.

תורנויות בתי חולים

תל־אביב
- הדסה (פנימית וכירורגית).

ירושלים
- בקור חולים (פנימית — נשים), שערי צדק (ילדים — כירורגית — עיניים).

חיפה
- רמב"ם.

תורנות בתי מרקחת

תל־אביב
- גרינברג, המלך ג'ורג' 46, טל. 226308.
- תרופה, דיזנגוף 217, טל. 223488.

ירושלים
- בית וגן, הפסגה 45, טל. 515626.
  פרטי: מורגנשטיין, הרב פרנק 15 א', טל. 531504.
- אל טור, רח' תאן אל זית, טל. 282040.
  פרטי: א. אי טור, בית חנינא, טלפון 783665.

חיפה
- עצמאות, עצמאות 45, טל. 528855.

כל הארץ
- נתניה: תרופה, הרצל 2, טל. 28656.
- מחוז השרון: כריאות, הרצליה, סוקולוב 45.
- פתח־תקוה: מרכז השרון, חובבי ציון 38, טל. 911078.
- רמת־גן ובני־ברק: הרצל, הרצל 54, טל. 712373.
- בת־ים: עזרא, בלפור 113.
- חולון: אסותא, טרומפלדור 4.
- רמלה־לוד: כזור, לוד, מרכז מסחרי.
- אילת: מילון.

לחברה ציבורית

דרושים
יוצאי/יוצאות צבא

המעונינים בעבודה מעניינת
אתגר לצעירים מוכשרים

המעונינים מתבקשים לפנות בכתב בציון מספר טלפון לת. ד. 14047 תל־אביב, למספר 35.

דרושה פקידה
רצוי מתחילה
למרכזיה
ולעבודות משרד

לפנות לקופמן בע״מ
החשמונאים 105, ת״א
או לטלפון 268155/6
בין השעות 8.00—13.00,
ולבקש את את מנו

המוסד לביטוח לאומי
בסניף כפר־סבא

נתפנתה משרה של
פקיד שיקום

הדרגה: 2—1 בדירוג האקדמאים.

תיאור התפקיד: שיקום נפגעי עבודה, נפגעי איבה, אלמנות ויתומים בכפר־סבא והסביבה; טיפול בנפגע ובמשפחתו תוך שימוש בעבודה פרטנית וקבוצתית.

הכישורים הדרושים: בוגר בי״ס לעבודה סוציאלית או בעל תעודה אקדמאית במקצועות פסיכולוגיה או סוציולוגיה; נסיון בעבודה סוציאלית, רצוי נסיון בעבודת שיקום; ידיעה טובה של חוק הביטוח הלאומי; ידיעה טובה בשפה העברית, רצויה ידיעת שפות נוספות; כושר הבעה בכתב ובעל־פה; כושר לקיים מגע וקשר עם מפעלי תעשיה ומוסדות ציבור.

הערה: בקשות יש להגיש בטופס בקשה למשרה פנויה כדף רווג (האוצ). יש לצרף תעודות השכלה במידה ולפרט נסיון קודם.

חיילים יכולים להגיש בקשותיהם במכתב רגיל. את הבקשות יש להגיש למח׳ כח־אדם, במוסד לביטוח לאומי שד׳ וייצמן 13 ירושלים, מיקוד 91102 עד התאריך 8.7.74.

למחלקת ההפצה של ידיעות אחרונות

דרושים:

1) **פועלים בשכר חדשי**
לעבודה במשמרות, להכנת ואריזת העתו־נים למשלוח.

2) **פועלים לעבודה**
במחסן העתונים בשכר חדשי. לעבודה זו מתאימים גם פנסיונרים.

פועלים המעוניינים בעבודה מתבקשים לפנות בימים א׳, ב׳ וג׳ לסניף ידיעות אחרונות ברח׳ מקוה ישראל 12, ת״א בשעות בין 6—4 אחה״צ

משרד התקשורת
בהנהלת שירותי ההנדסה

דרושות
מזכירות

דרישות התפקיד:
השכלה תיכונית
הדפסה במכונת כתיבה עברית, רצוי גם לועזית
רצוי נסיון בעבודת מזכירות

הדרגה:
ח—י׳ בדרוג האחיד

מקום העבודה: **תל־אביב**

המעוניינות תפנינה לקביעת ראיון לגב׳ ינקוביץ, טל. 610222—03 בשעות העבודה הרגילות.

ליחידת מחשב של בנק בת״א

דרושות
נקבניות

לעבודה במשרה מלאה או חלקית. אנו מעוניינים לקלוט להכשרה גם ללא נסיון קודם.

מועמדות תפנינה בכתב לת.ד. 5007 ת״א עבור מס. 36.

למכון למחקרי נפט
וגיאופיסיקה

דרושים:

1. **מנהל(ת) חשבונות**
סוג 3—2. יועדפו מועמדים בעלי נסיון קודם בהנה״ח.

2. **תמחירן(ית)**
נסיון של 3 שנים בנושא תמחיר ובעל ידע בהנה״ח. התפקיד יכלול השתתפות בבניית המערכת התמחירית ואחריות להפעלת המערכת.

3. **מכשירן - אלקטרונאי**
להפעלה בשדה של מערכת קליטה ספרתית סייסמית.
הכשורים הדרושים: ידע ונסיון באלק־טרוניקה, יכולת להשתלב בצוות שדה, נכונות לעביד שעות נוספות בשדה.

4. **אלקטרונאי**
עם נסיון במחשבים קטנים כולל מעגלים לוגים וספרתיים. אתגר מעניין לבעל מקצוע טוב.

5. **מכונאי רכב**
בעל ידע ונסיון בהפעלת מערכות הידראו־ליות ואחזקתן — דרושה נכונות לעבודה בצוות שדה.

תנאי השכר ייקבעו בהתאם לכישורי המועמדים.
הצעות בכתב יד נא להגיש לפי הכתובת:
● המכון למחקרי נפט וגיאופיסיקה — ת.ד. 1717, חולון.

למספנות ישראל בע״מ
ת.ד. 1282 חיפה

דרוש
רואה חשבון
או
כלכלן

בעל נסיון בחשבונאות תעשייתית.
רצוי נסיון קודם בתעשיה.

נא לפנות בכתב ולפרט קורות חיים ונסיון בעבודה.

דרושה פקידה
ביפו

שעות העבודה: 8.00—15.00

נא לפנות לטלפון 51511 תל־אביב

דרושה פקידה כללית
במשרד כח אדם
לחישובי משכורות

*

לפנות בכתב אל ת.ד. 28085 ת״א
עבור „פקידות משכורות״.

לבנק גדול בתל־אביב

דרושים
חשבי משכורת

מועמדים בעלי ידע ונסיון.
יגישו מועמדותם
לת.ד. 7095 ת״א עבור מס. 37.

עירית – הרצליה
מכרז חוץ מס׳ 11/74

לעירית הרצליה דרושים —
באגף לשרותי רווחה —

1) **מנהל לביה״ס מפת״ן**
התפקיד: חנוכי, נהול ומשקי.
הכשורים: מורה מוסמך ובעל נסיון בחנוך מיוחד, או עובד סוציאלי — (נסיון) בעל נסיון בעבודה עם נוער.
הדרגה: בהתאם לכשורים ולתעודות.

2) **עובדים סוציאליים**
לטיפול במשפחה בילד ובנוער במסגרת עבודה סוציאלית
הכישורים הדרושים: עובד סוציאלי מוסמך, סוציאלית.
הדרגה: 1־2 בדרוג עובדים סוציאליים.

3) **עובד סוציאלי למפת״ן**
תאור התפקיד: עבודה פרטנית וקבוצתית עם חניכים. קשר עם משפחות החניכים ועם אחר הבוגרים.
דרישות התפקיד: עובד סוציאלי מוסמך (ב.א. או בוגר המכון) נסיון עם נוער בעל ... ההתנהגות.
הדרגה המוצעת: 1 ע״ס או י״ב—י״ג של הדרוג האחיד (28־30 נק׳).
שיעור המשרה: 1, המשרה בחוזה.

4) **פסיכולוגים חינוכיים**
לשרות הפסיכולוגי בגני ילדים, בתי ספר יסודיים ותיכוניים.

את ההצעות יש להגיש בצרוף תולדות חיים בכתב יד, למחלקת המנגנון בעירית הרצליה עד ליום שישי — 5.7.74.

יוסף נבו, ראש העיר.

חברת „השומר הנוטר״

מחפשת שומרים

לשעות היום והלילה
בכל רחבי הארץ
תחילת העבודה מיד.
תנאים מצויינים.
לפנות לשדרות וייצמן 34 נתניה
טלפון 24049—053.

חרושת הנדסה בע״מ
רחוב מיטב 11, תל־אביב

דרושים
כרסמים
חרטים
בעלי מקצוע
תנאים טובים
*
נא לפנות טלפונית 32117

לחברת ביטוח
דרוש במשרדה הראשי
בתל־אביב

מנהל מחלקת גביה

הכישורים הנדרשים:
1) השכלה תיכונית.
2) ידע בנוהלי גביה.
3) כושר ארגון ופיקוח על צוות עובדים.
4) ידע בסיסי בהנהלת חש־בונות.
5) נסיון במשרה דומה בענף הביטוח — יתרון.

מועמדים העונים על הדרישות הנ״ל מתבקשים לפנות בכתב יד בצרוף קורות חיים לת. ד. 14038 תל־אביב, עבור „חבר ביטוח״.

אולפן עקיבא נתניה
מרכז ללמוד השפה העברית
תרבות ישראל וידע הארץ

משרד החינוך והתרבות
המחלקה לחינוך מבוגרים

דרושים מורים ללשון העברית

המוכנים להשקיע מעצמם ומזמנם מעבר לדרישות התפקיד.

1. **מורה לקיץ תשל״ד** (יולי—אוגוסט)
2. **מורה לשנת הלמודים תשל״ד**

דרישות תפקיד:
* נסיון בהנחלת הלשון ובהוראה באולפנים.
* כושר טפוח חוי צותא ומפגש של צבור בעל רקע מגוון ביותר.
* שרשים ביהדות, תולדות ישראל וידיעת הארץ.

סיוע במציאת מגורים בקרבת האולפן במקרה הצורך.
מורי האולפן הנם עובדי משרד החינוך והתרבות בדרוג ביה״ס העממים

רק העונים לדרישות הנ״ל מתבקשים לפנות בכתב בלבד (פרוט קורות חיים בכתב יד) ולצרף המלצות לפי הכתובת: אולפן עקיבא, חבצלת השרון נתניה.

סודיות מובטחת

טלרד
תעשות טלקומוניקציה ואלקטרוניקה בע״מ

למפעלנו בלוד

דרוש
מנהל מחלקת ״יצוא

הכישורים הדרושים:
* בעל נסיון ובקיאות בנוהלי יצוא
* בעל נסיון וידע בשטחי אלקטרו־ניקה וטלקומוניקציה.
* בעל נסיון בניהול צוות עובדים.
* בעל נסיון בניהול מו״מ עם גור־מי חוץ.
* ידיעת השפות עברית ואנגלית על — בוריין.
שפות אחרות רצויות.

המעוניינים מתבקשים לפנות בכתב למח׳ לכח־אדם, ת.ד. 50 לוד, מיקוד: 71100.

חברות בנות: ציתור־חולון
קרן אלקטרוניקה - אשקלון

לחברה ציבורית ארצית

דרוש
ממלא מקום מנהל סניף
(מחוז המרכז)

הכישורים הדרושים:
1. השכלה תיכונית
2. ידיעת השפה העברית על בוריה וכן ידיעת שפה נוספת (אנגלית, צרפתית, ערבית, ספרדית).
3. רצוית התמצאות כללית בעניני דיור, גביה ואחזקת דירות.
4. כושר ניהול מו״מ עם מוסדות וגורמי חוץ.
5. כושר ניהול חבר עובדים.

תנאי העבודה:
לפי הסכם מיוחד
המועמדים יגישו הצעותיהם בכתב יד ברור למח׳ כח אדם של החברה לפי ת.ד. 7045 מיקוד 61070 תל אביב עד 24.6.74.
מועמד הגר מחוץ למקום העבודה המוצע יציין כיצד הוא מציע לפתור את שאלת הדיור במקום.

לחברה מסחרית בירושלים

דרושה
כתבנית עברית

בעלת נסיון

רצוי גם כתבנות טלפרינטר

מועמדות מתאימות מתבקשות לפנות טלפונית בשעות 8—13 לטלפון 234687 לשם קביעת ראיון

האוניברסיטה העברית בירושלים

מודיעה על משרה פנויה של:
עוזר לתנאי עבודה ונהלים
במח׳ כח־אדם

מכרז מס׳ — 210/74

תאור התפקיד: ריכוז הטפול בתנאי עבודת של הסגל האקדמי והמינהלי; טפול בשינויים בהסכמי העסקת העבודה הקיימים; חישוב עלויות תקציבי שכר עבודה בגין שינוי תנאי שכר עבודה; ריכוז הטיפול בנוהלי כח־אדם בשתוף עם מח׳ או״ש; עזרה למנהל המחלקה בתפקידים שונים.

דרישות התפקיד — השכלה אקדמית, רצויה ב־ שטחים ו/או כלכלה, נסיון ניכר במינהל וכח־אדם; כושר נסוח ועריכה; כושר לנהל מו״מ עם גורמי פנים וחוץ; רצויה השתלמות באו״ש והכרת פעולות המחשב.

הדרגה — 6־5 מח״ר.

על המעונינים לפנות בכתב בצרוף תולדות חיים ושמות ממליצים עד תאריך ה׳ בתמוז תשל״ד, 25.6.74, אל: — מחלקת כח אדם, קרית האוני־ברסיטה העברית, ירושלים, מיקוד 91000 ולציין על המעטפה „מועמד למשרת מס׳ 210/74״.

עירית – הרצליה
מכרז מס׳ 12/74
לעירית הרצליה

דרוש פקיד שקום

תיאור התפקיד:
ארגון ונהול פנת עבודה לאוכלוסית מוגבלים.
הכשורים:
רצוי בוגר בי״ס תיכון מקצועי, בעל חוש טכני ובעל ידע בנהול חשבונות.
על המועמד להיות בעל רכב עמ״נ לקיים קשר עם אזור התעשיה בהרצליה.
הדרגה:
י״ב—י״ג של הדרוג האחיד (28—30 נק׳).
הצעות יש להגיש בצרוף תולדות חיים בכתב יד, למח׳ המנגנון עד ליום 5.7.74.

קופת חולים
של ההסתדרות הכללית של העובדים בארץ־ישראל

קופת חולים של ההסתדרות
דרושים:

עובדים/ות סוציאליים
לכל חלקי הארץ

הכישורים הדרושים.
בוגרים/ות ב.א. בעבודה סוציאלית.
נסיון מעשי של 3־2 שנים עבודה לפחות.
עדיפות תינתן לבעלי נסיון בהדרכה.

לפנות בכתב בצרוף תולדות חיים ונסיון מקצועי למרכז קופת־חולים ת.ד. 16250 ת״א (מדור מכרזים).

מרכז קופת חולים

לחברת החשמל לישראל בע״מ
בתל־אביב

דרושים מועמדים:

לקורס לחימום ולחיתוך אוטוגני ולריתוך חשמל של צנרת פלדה

הכישורים הדרושים:
* גיל מ־21 עד 25 (אחרי שרות סדיר בצה״ל)
* סוג בריאות מתאים
* השכלה — בית ספר מקצועי (שנה לפחות)
* מגורים — תל־אביב והסביבה

מועמדים שיקלטו בעבודה יזכו בקביעות ויהנו משכר הוגן ומתנאים הסוציאליים המקובלים בחברה

המעוניינים מתבקשים לפנות למשרדנו ברחוב מקוה ישראל 5 תל־אביב, מחלקה כח אדם, שעות הקבלה בימי א׳—ה׳ מ־7.00 עד 14.00, בימי ו׳ מ־7.00 עד 12.00

תכנון המים לישראל בע״מ
תהל מהנדסים יועצים בע״מ

דרוש ספרן ראשי

בעל השכלה אקדמאית בתחום הספרנות עם נסיון של 3 שנים לפחות. רצוי בספרנות מקצועית.

ידיעת השפות אנגלית ועברית על בוריין, הכרחית.

— ● —

פניות בכתב בציון פרטי השכלה ונסיון יש לשלוח לת. ד. 11170, תל־אביב, עבור „ספרן״.

לחברת שיווק ארצית
בתל־אביב דרוש

חשב
מנהל חשבונות ראשי

הכישורים הדרושים:
השכלה רחבה בחשבונאות;
נסיון בניהול ופיקוח על צוות עובדים.
● תנאים הולמים למועמד ה־מתאים.

נא לפנות בכתב בפרוט נסיון קודם וקורות חיים לת. ד. 33096, תל־אביב.
— סודיות מובטחת —

למחלקת הנהלת חשבונות דרושה

מזכירה

דרוש נסיון של שנתיים לפחות
וידע בהדפסת עברית.
שעות העבודה 8.00—16.00
נא לפנות לטלפון 455126, לקביעת ראיון
מיכלי טרי—וול (ישראל) בע״מ
רחוב ה׳ באייר 54, ת.ד. 21044 תל־אביב.

למפעל תעשייתי
בחולון
דרושה
פקידה כללית
שעות העבודה:
16.00—7.30
תנאים טובים
למועמדת המתאימה
לפנות טל. 854695

לחברה הישראלית
לעבוד נתונים בע״מ
דרושות

* נקבניות
לעבודה קבועה בשעות אחה״צ

* נקבניות
לעבודה לפי שעות אחה״צ
(3 פעמים בשבוע)
מקום העבודה ר״ג
פרטים בטלפון 456068

לחברה לבנין והשקעות בע״מ
בפתח־תקוה

דרושה קבוצה
לפיגומי חוץ

טלפון 910187 — 919383
בשעות 8.00—13.00, 16.00—19.00.

נציבות שרות המדינה

מודיעה כי למשרד הבריאות

דרושה
מדריכה לביה״ס לאחיות מעשיות
שמואל הרופא בבאר־יעקב

אחיות מוסמכות המעוניינות במשרה זו מתבקשות לפנות למנהלת ביה״ס לאחיות ליד ביה״ח שמואל הרופא בבאר־יעקב, טלפון 03/961162.

משרד החינוך והתרבות
המחלקה להכשרת עובדי הוראה

לבית המדרש הממלכתי למורים ולגננות באר־שבע

דרושים מורים אקדמאים

להוראה במגמה להכשרת מורים למוסיקה
במקצועות הבאים:

● תולדות המוסיקה
● מוסיקה יהודית
● סולפג׳
● אקוסטיקה
● צורות במוסיקה
● הרמוניה
● קונטרפונקט
● ספרות מוסיקלית
● אימפרוביזציה וריתמיקה
● נגינת אקורדיון וגיטרה
● פיתוח קול
● ותיזמור

בעלי כישורים מתאימים ונסיון בהוראה מתבקשים לפנות בכתב למזכירות בית־המדרש ת״ד 65 באר־שבע.

לבית חרושת יצהר
דרושים

* מסגרים - כלליים
* מסגרים - צנרים
* חשמלאים
בעלי רשיון

תנאים טובים למתאימים
לפנות לטל. 252444, או לת. ד. 823, תל־אביב.